



Nòmina de piezas
Lista de componentes
Ersatzteilliste
Onderdelenlijst
Elenco delle parti
Запасные части

Pièces détachées

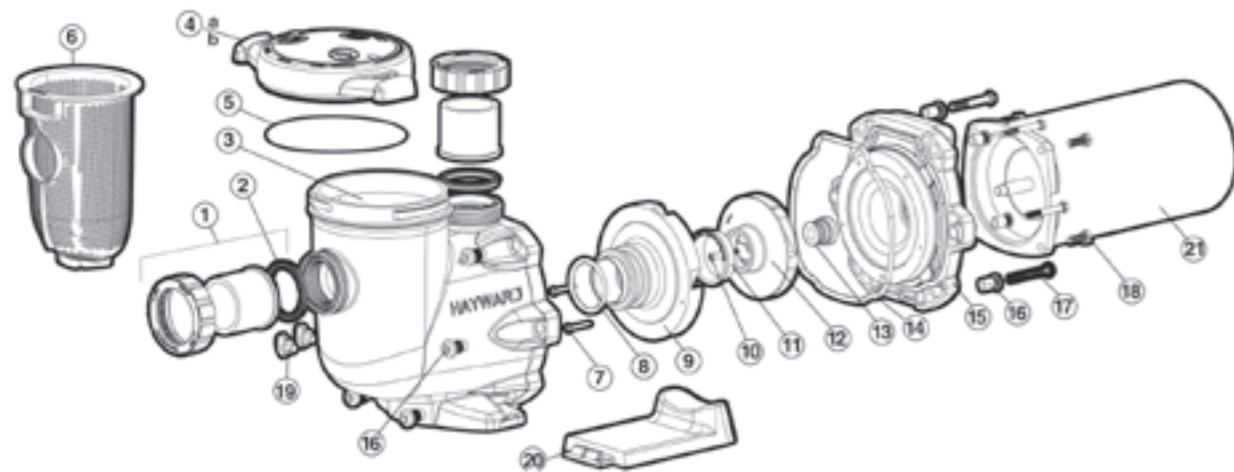
Spare parts

Table of Contents • Sommaire • Inhaltsverzeichnis
Sumario • Índice • Índice • Inhoud • Содержание

Pumps • Pompes • Pumpen • Bombas • Pompe • Bomba • Pompen • Насосы	138
TriStar®	138
Super II™ / RS II	140
Super Pump	142
Max-Flo II®	144
Max-Flo®	146
Power-Flo®	148
Matrix	150
Super Spa	152
Booster pump	154
Motors • Moteurs • Motores • Motori • Motor • Motor • Motor • Двигатели	156
Filters • Filtres • Filter • Filtros • Filtri • Filtros • Filters • Фильтры	158
Sand Filters - Filtres à sable - Sandfilter - Filtros de sílex - Filtri a sabbia - Filtros de aeria Zandfilters - Песочные фильтры	158
Cartridge Filters - Filtres à cartouche - Kartuschenfilter - Filtros de cartucho - Filtri a cartuccia Patroonfilters - Картриджные фильтры	168
DE Filters - Filtres à Diatomée - Kieselgurfilter - Filtros de diatomea - Filtri a diatomee Filtro de Diatomite - Diatomeefilters - Диатомитовые фильтры	176
White goods • Pièces à sceller • Einbauteile • Piezas a empotrar • Acessori di vasca Material de encastrar • Inbouwstukken • Закладные детали	184
Skimmer série SP1080 - SP1090	184
Skimmer Série Premium - Design - Omega	186
Skimmer SP1091WME	188
Skimmer SP1091LXE	189
Water level regulator - Régulateur de niveau - Wasserstandsregler - Regulador de nivel Regulatori di livello - Regulador de nivel - Automatische niveauregelaar - Регулятор уровня	190
Junction box - Boîte de connexion - Anschludose - Caja de conexión - Caixa de Ligaço Kverdeeldoos - Распаечная коробка	191
300 W Lights - Projecteurs 300 W - Scheinwerfer 300 W - Proyectores 300 W - Proiettori 300 W - Прожекторы	192
100 W halogen underwater light - Projecteur halogène 100 W - Halogen - unterwasserscheinwerfer 100 W Proyector halogeno 100 W - Fari alogeni 100 W - Projectores de halogeneo - Halogen lamp - 100 Вт Галогеновый прожектор	194
75 W halogen light - Projecteur halogène 75 W - Halogen Scheinwerfer 75 W Proyector halogeno 75 W - Fari Alogeni 75 W - Галогеновый прожектор	195
Main drains - Bondes de fond - Bodenabläufe - Sumideros - Prese di fondo - Ralos de Fundo Bodempotten - Донные сливы	196
Turbojet	198
Adjustable outlet fitting - Buse réglable - Einstellbare Einlaufdüse - Boquilla con rotula regulable Bocchette regolabili - Bocas de Impulsao - Inlatten - Регулируемые заборники воды	199
Directional Inlet-Outlet - Buses et prises balai - Verstellbare Einlaufdüse und Bodenabsaugewerschluss - Boquilla con rotula orientable y base de aspiracion Bocchette e presse di aspirazione - Passamuros - Inlatten and Aanzuigfittingen - подающая форсунка	200

Traitement eau • Water Treatment • Wasseraufbereitung • Tratamiento agua Trattamento acqua • Tratamento da água • Waterbehandeling • Обработка воды	202
AquaRite Pro®	202
Chemical Feeders • Distributeurs de produits chimiques • Dosierer für Chemische Produkte Dosificadores de productos quimicos • Dosatori di prodotti chimici • Doseador Waterbehandeling • Дозаторы химических реагентов	204
C250 CFEF, C500 CFEF, C1100 CFEF, C1800 CFEF, C2400 CFEF / C250EXPE/C500EXPE	204
CL200EURO - CL100EURO	205
CL220 EF - ABG - BREF, CL110 EF - ABG - BREF	206
Cleaners • Nettoyeurs de Piscines • Schwimmbadreiniger • Limpiafondos Pulitori • Robots • Automatische Reinigers • Пылесосы	208
Aqua-Vac®	208
eVac™ Pro / SharkVac™ XL	210
SharkVac™ - eVac®	212
TigerShark	214
Phantom Turbo™	216
VIO Turbo®, Viper®	218
Pool Vac Ultra®, Pool Vac +, Pool Vac, Navigator®	220
Pool Vac Ultra® Pro, Navigator® Pro	222
DV1000®, DV5000®	224
Aquadroid Elite, Aquadroid, Magic Clean, Scuba, Whaly	226
MakoShark 2 DC	228
KingShark 2 DC	230
AquaVac Pro	232
Valves • Vannes • Ventile • Valvulas • Valvole multivia • Válvulas • Kranen • Клапаны	234
Pompes à chaleur • Heat pump • Wärmepumpen • Bomba de calor • Pompa di calore Bomba de calor • Verwarmingspompen • Тепловой насос	236
Heat Pro	236
SumHeat	238
EnergyLine by Hayward®	240
EnergyLine Pro ENP1M	242
EnergyLine Pro ENP2M	244
EnergyLine Pro ENP3M	246
EnergyLine Pro ENP4M	248
EnergyLine Pro ENP5M	250

TriStar®

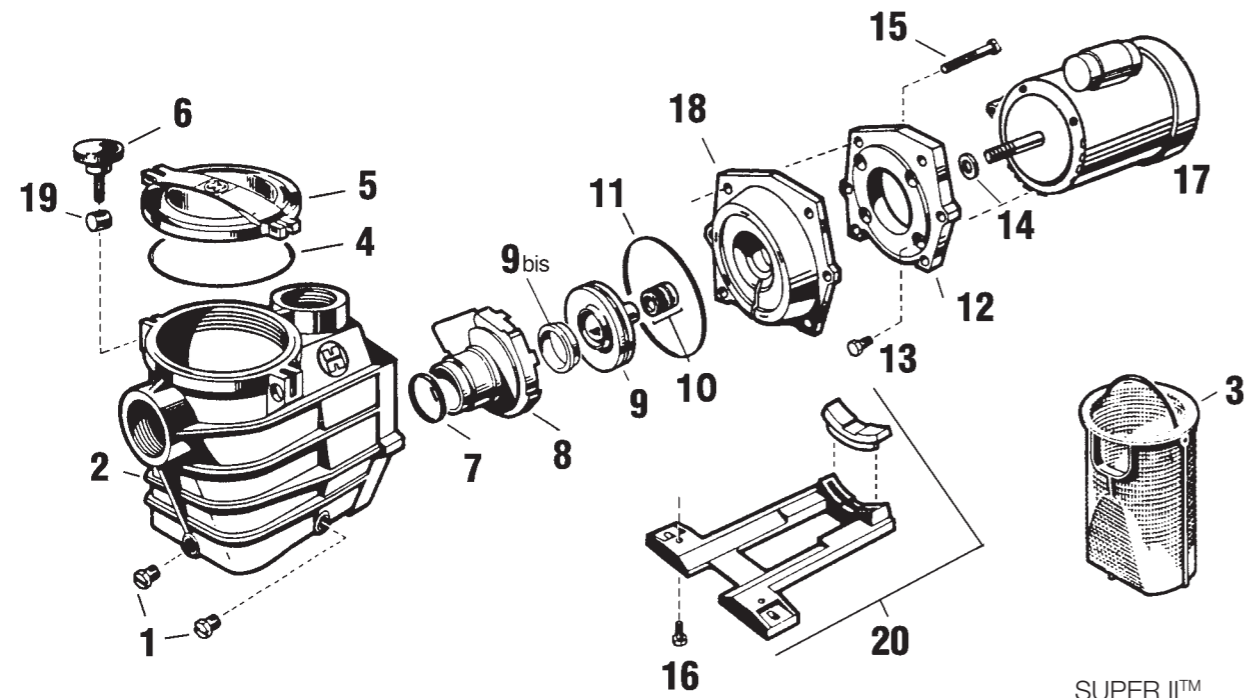


SP32081 / SP32111 / SP32161 / SP32201 / SP32203 / SP32301 / SP32303

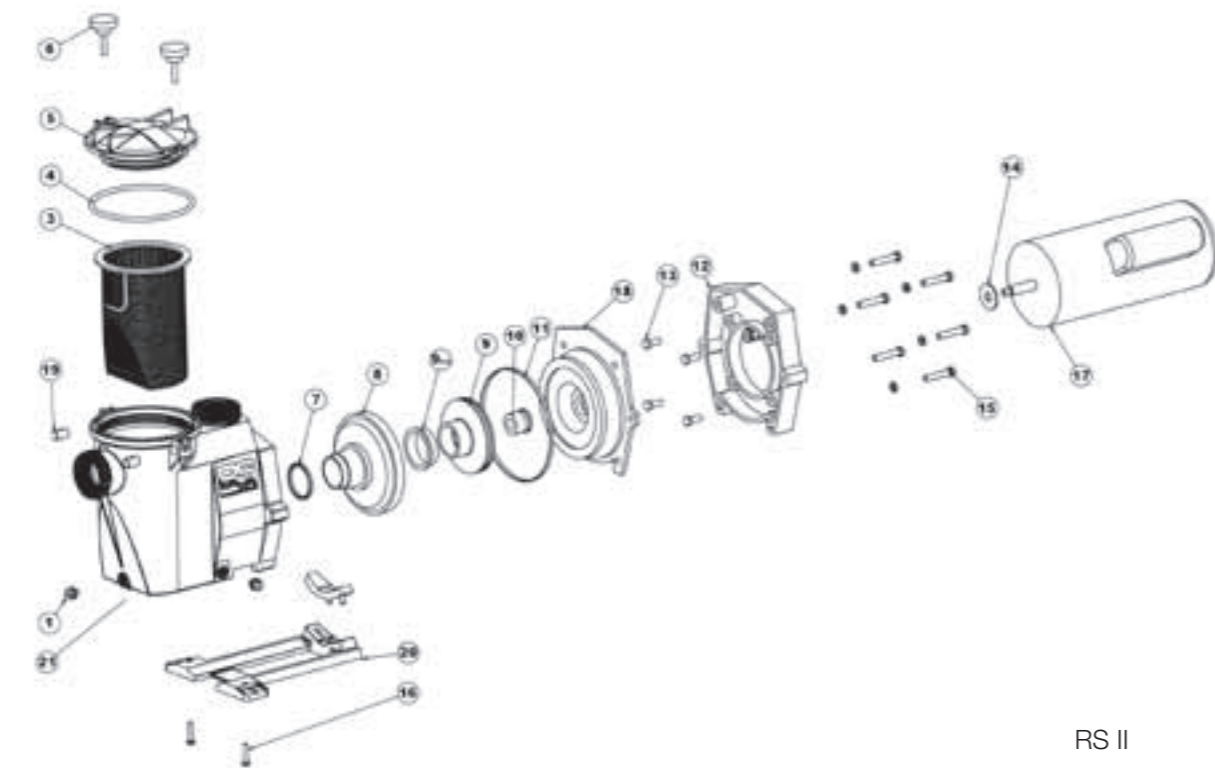
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Union connector kit 63mm • Kit de raccord union 63 mm • Anschluß-Stecker 63 Millimeter Asamblea del conector de la unión 63 milímetros • Assembla del connettore del sindacato 63 millimetri de assemblage van de unieschakelaar 63 Millimeter • Conjunto do conector da união 63 mm • Фитинг 63 мм	1	SP3200UNKIT63
2	Union gasket • Joint pour raccord union • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O'ring Dichtheidsadepter Junta tórica de adaptador • Прокладка	2	SPX3200UG
3	Pump strainer housing • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfilto • Корпус насоса	1	SPX3200A
4a	Strainer cover • Couverture de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking Tampa do filtro • Крышка префильтра	1	SPX3200DLS
4b	Strainer cover kit for PHMB • Couverture de préfiltre pour PHMB • Deckel für PHMB • Tapa de prefiltro (PHMB) Coperchio prefiltro (PHMB) • Zeef dekking (PHMB) • Tampa do filtro (PHMB) • Крышка префильтра	1	SPX3200DLSB
5	Strainer cover O-Ring • Joint torique de préfiltre • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking Junta tórica da tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SPX3200S
6	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand Cesta do filtro • Корзина префильтра	1	SPX3200M
7	Diffuser screws (x2) • Vis de diffuseur (x2) • Zerstäuberschraube (x2) • Tornillo de difusor (x2) • Vite di diffusore (x2) Schroef van verspreider (x2) • Tornillos do difusor (x2) • Комплект винтов	1	SPX3200Z8
8	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • Прокладка	1	SPX4000Z1
9	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор	1	SPX3200B3
10	Impeller screw • Vis de turbine • Turbinenschraube • Tornillo de turbina • Vite di turbina • Schroef van turbine Tornillos de turbina • Комплект винтов	1	SPX3200Z1
11	Ring for impeller • Bague pour turbine • Ring für Laufrad • Anillo para turbina • Anello • Ring voor Turbine O-Ring de turbina • Уплотнительное кольцо	1	SPX3021R
12	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка	1	SPX3207C
	SP32081	1	SPX3210C
	SP32111	1	SPX3215C
	SP32161	1	SPX3220C
	SP32201 - SP32203	1	SPX3230C
	SP32301 - SP32303	1	
13	Shaft Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica Verbindings assemblage • Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX3200SA
14	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX3200T
15	Seal plate • Plateau d'étanchéité • Flansch • Plato de cierre • Supporto di fissaggio • Verbindings plaat Placa do selo • Фланец	1	SPX3200E
16	Housing insert & seal plate spacer kit • Inserts de corps • KörperEinlagen • Partes de cuerpo • Inserzioni di corpo Inserts van lichamen • Inserts de corpos • Втулка	6	SPX3200Z211
17	Housing bolt • Vis corps de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti a testa esagonale Huisvestings GLB schroeven • Tornillos de tampão da carcaça • Комплект болтов	6	SPX3200Z3
18	Motor bolt • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillos a motor • Комплект болтов	4	SPX3200Z5
19	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreño • Сливная пробка	2	SPX4000FG
20	Bracket motor support • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Фланец электродвигателя	1	SPX3200GA
21	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель		
	SP32081 (mono)	1	SPX0550MSF
	SP32111 (mono)	1	SPX0750MSF
	SP32161 (mono)	1	SPX1100MSF
	SP32161 (mono)	1	SPX1500MSF
	SP32203 (tri)	1	SPX1500TSF
	SP32301 (mono)	1	SPX2200MSF
	SP32303 (tri)	1	SPX2200TSF

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Super II™ - RS II



SUPER II™



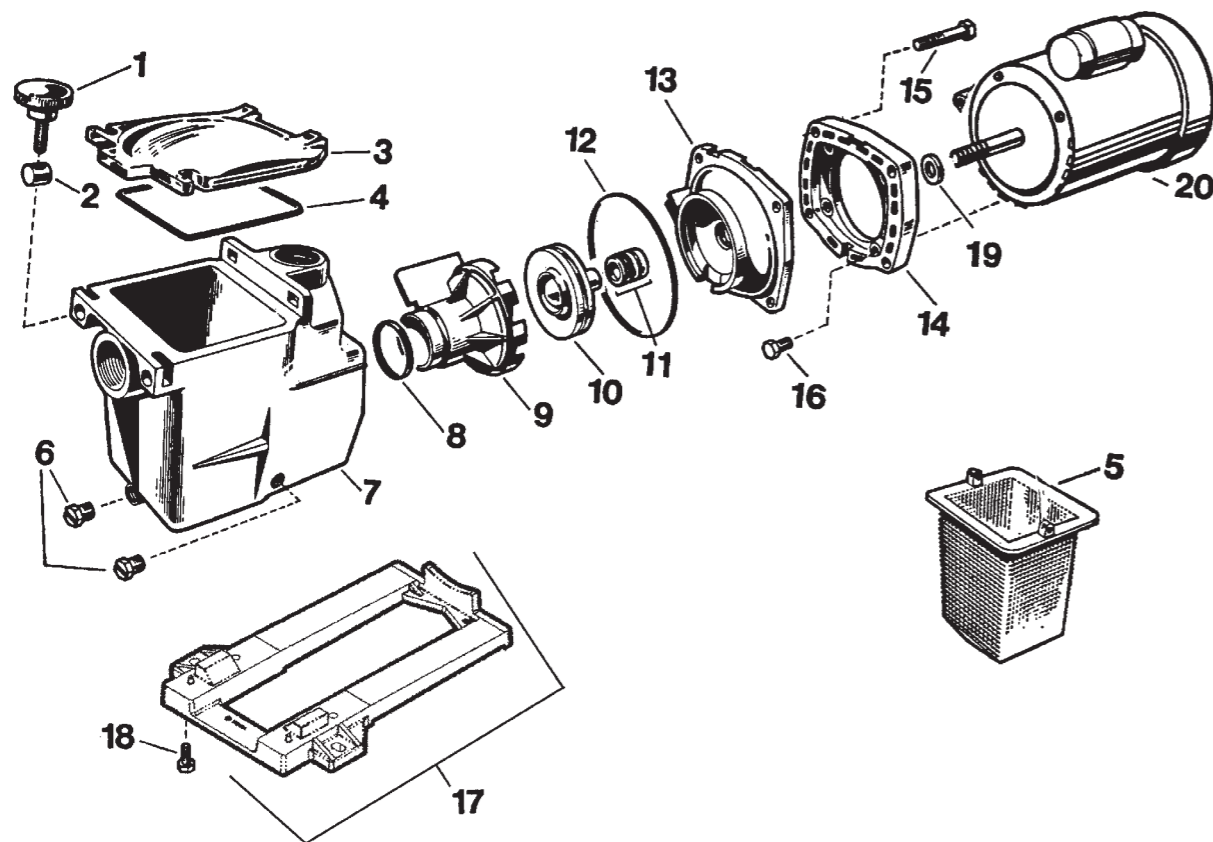
RS II

SP3008 / SP3011 / SP3016 / SP3020 / SP3025-3 / SP3030-3 / RS30111 / RS30161 / RS30201 / RS30203
RS30253 / RS303003

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreño • Комплект сливных пробок		
1	91 -->	2	SPX1700FG
1	--> 91	2	SPX1600V
2	Pump Housing/Strainer • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfiltre • Корпус насоса	1	RSX750AAE
3	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand Cesta do filtro • Корзина префильтра	1	SPX3000M
4	Strainer cover O-Ring • Joint torique • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SPX3000S
5	Strainer cover • Couvercle de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking Tampa do filtro • Крышка префильтра	1	SPX3000D
7	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • Прокладка	1	SPX1600R
8	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор	1	SPX3000B
	SP3008 / SP3011	1	SPX3021B
	SP3016 / SP3020 / SP30253 / SP30303 92 -->	1	SPX3000B
	SP3016 / SP3020 / SP30253 / SP30303 --> 92	1	SPX3000B
9	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка		
	SP3008	1	SPX3008CE
	SP3011	1	SPX3011CE
	SP3016 --> 95	1	SPX3016CE
	SP3020 92 -->	1	SPX3021CE
	SP3025-3 92 -->	1	SPX3026CE
	SP3030-3 92 -->	1	SPX3031CE
9 bis	Ring for impeller • Bague pour turbine • Ring für Laufrad • Anillo para turbina • Anello • Ring voor Turbine Anel para turbina • Уплотнительное кольцо	1	SPX3021R
	SP3016 / SP3020 / SP3025-3 / SP3030-3		
	SP3008 / SP3011		
10	Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica Verbindings assemblage • Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX1600Z2
11	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX3000T
12	Motor mounting plate • Support moteur • Motorhalterung • Soporte motor • Supporto motore • Motorsteun Apoio a motor • Фланец электродвигателя	1	SPX3000FE
13	Motor cap screw • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillos a motor • Комплект винтов Маслосъемное кольцо	4	SPX0125Z4E
14	Slinger • Larmier • Tropping • Arandela Separación • Rondella di separazione • Tropping • Arandela Separación Маслосъемное кольцо	1	SPX0125F
15	Housing cap screws • Vis corps de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti a testa esagonale Huisvestings GLB schroeven • Tornillos de tampão da carcaça • Комплект винтов	6	SPX1600Z4
16	Cap screw • Vis support de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti • Schroef steun van pomp Tornillos apoio de bomba • Комплект винтов	4	SPX1600Z5
17	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель		
	SP3008 (Mono)	1	SPX0550M
	(Tri)	1	SPX0550T
	SP3011 (Mono)	1	SPX0750M
	(Tri)	1	SPX0750T
	SP3016 (Mono)	1	SPX1100M
	(Tri)	1	SPX1100T
	SP3020 (Mono)	1	SPX1500M
	(Tri)	1	SPX1500T
	SP3025-3 / SP3030-3 (Tri)	1	SPX2200T
18	Seal plate • Plateau d'étanchéité • Flansch • Plato de cierre • Supporto di fissaggio • Verbindingsplaa Placa do selo • Фланец	1	SPX3020E
19+6	Swivel nut + Hand knob • Ecrou rotule + Vis papillon • Gewindezapfen + Flügelschraube • Rótula + Tornillo mariposa Perno girevole + Manopola di chiusura • Wartel noot + Schroef vlinder • Tuerca de giro+ Parafuso borboleta Комплект втулок и винтов	1	SPX1600PN
20	Mounting bracket • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Монтажная стойка	1	SPX3000GA
21	Assembly Body RS II (body, basket, cover, feet) • Corps assemblé RS II (Corps, panier, couvercle, pieds) Zusammengesetzter Körper RS II (Körper, Korb, Deckel, Fuß) • Corpo riunito RS II (corpo, canestro, coperchio, piede) Corpo montado RSII (corpo, cesto, tampa, pé) • Assemblage lichaam RS II (Lichaam, Zeef mand, Zeef dekking, Voeten) Cuerpo armado RS II (cuerpo, cesta, tapa, pie) • Корпус насоса в сборе	1	RSX750AAE

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Super Pump



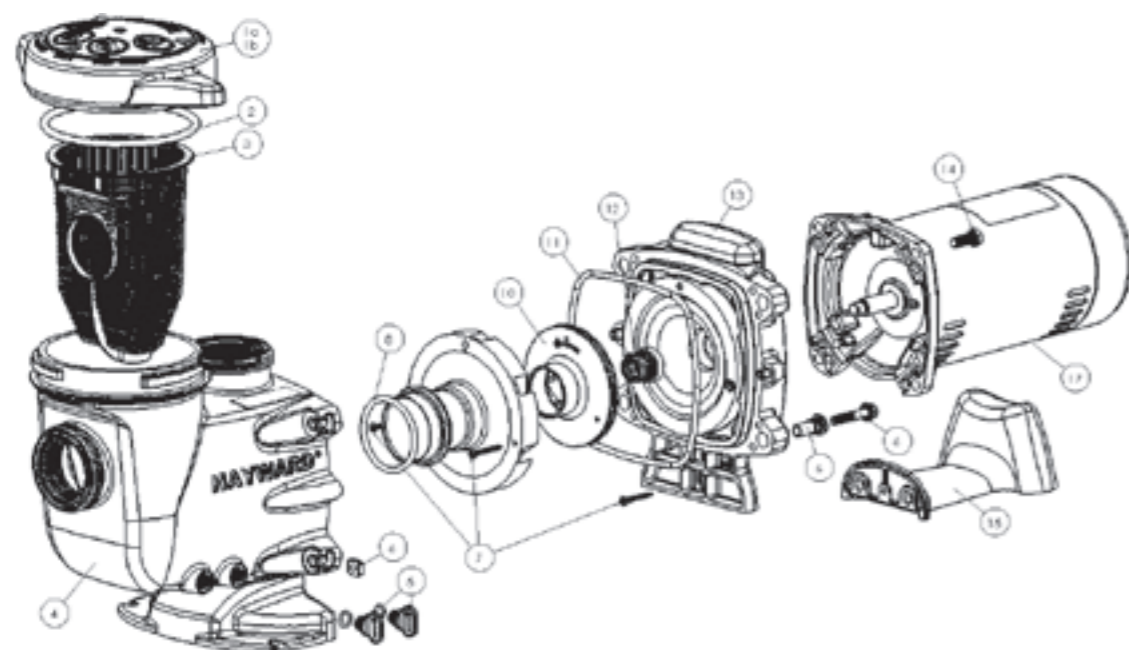
SP1606XE8 / SP1606XE11 / SP1611XE16 / SP1616XE22 / SP1622XE25 / SP2606XE8 / SP2608XE11 / SP2611XE16 / SP2616XE22

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1+2	Swivel nut + Hand knob • Ecroû rotule + Vis papillon • Gewindezapfen + Flügelschraube • Rótula + Tornillo mariposa Perno girevole + Manopola di chiusura • Wartel noot + Schroef vlieder • Tuerca de giro+ Parafuso borboleta Комплект втулок и винтов	2	SPX1600PN
3	Strainer cover • Couverture de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking • Tampa do filtro Крышка префильтра	1	SPX1600D
4	Lid gasket • Joint de préfiltre • Dichtung • Junta de prefiltro • Guarnizione prefiltro • Verbindingsstuk van préfiltre Junta préfiltre • Прокладка	1	SPX1600S
5	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro Корзина префильтра	1	SPX1600M
6	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreño • Комплект сливных пробок --> 91 SP1606XE8 / SP1608XE11 / SP1611XE16 / SP1616XE22 / SP1622XE25	2	SPX1700FG 2 SPX1600V
7	Pump Housing/Strainer • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfiltre • Корпус насоса 1"1/2 2"	1	SPX1600AA 1 SPX1620AE
8	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • рокладка	1	SPX1600R
9	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор SP1606XE8 / SP1622XE25 / SP2606XE8 SP1608XE11 / SP1611XE16 / SP1616XE22 --> 97 97 --> SP2608XE11 / SP2611XE16 / SP2616XE22	1	SPX1608BEX 1 SPX1608BEX 1 SPX2600BE 1 SPX2600BE
10	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка --> 97 SP1606XE8 SP1608XE11 SP1611XE16 SP1616XE22 97 --> SP1622XE25 SP2606XE8 SP2608XE11 SP2611XE16 SP2616XE22	1	SPX1606CEX 1 SPX1608CEX 1 SPX1611CEX 1 SPX1616CEX 1 SPX2610CE 1 SPX1622CEX 1 SPX1606CEX 1 SPX2607CE 1 SPX2610CE 1 SPX2615CE
11	Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica Verbindings assemblage • Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX1600Z2
12	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX1600T
13+14	Seal plate+Motor mounting plate • Plateau d'étanchéité+Support moteur • Flansch+Motorhalterung • Plato de cierre+Soporte motor Supporto di fissaggio+Supporto motore • Verbindings plaat+Motorsteun • Placa do selo+Apoio a motor • Фланец+Фланец электродвигателя SP1606XE8 / SP1622XE25 / SP2606XE8 SP1608XE11 / SP1611XE16 / SP1616XE22 SP2608XE11 / SP2611XE16 / SP2616XE22	1	SPX1600EKIT 1 SPX2600EKIT 1 SPX2600EKIT
15	Housing screw • Vis plateau d'étanchéité • Sechskantschraube • Tornillo de cabeza hexagonal • Viti esagonali Huisvestings schroeven • Tornillos de carcaça • Набор винтов	4	SPX1600Z4
16	Motor cap screw • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillos a motor • Набор винтов	4	SPX0125Z4E
17	Mounting bracket • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Монтажная стойка	1	SPX2600G1
18	Cap screw • Vis support de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti • Schroef steun van pomp Parafuso apoio de bomba • Набор винтов	4	SPX1600Z5
19	Slinger • Larmier • Tropfing • Arandela Separación • Rondella di separazione • Tropfing • Arandela Separación Маслосъемное кольцо	1	SPX0125F
20	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель SP1606XE8 / SP1608XE11 / SP2606XE81 / SP2608XE11 (Mono) (Tri) SP1611XE16 / SP2611XE16 (Mono) (Tri) SP1616XE22 / SP2616XE22 (Mono) (Tri) SP1622XE25 (Mono) (Tri)	1	SPX0550M 1 SPX0550T 1 SPX0750M 1 SPX0750T 1 SPX1100M 1 SPX1100T 1 SPX1500M 1 SPX1500T

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Max-Flo II®

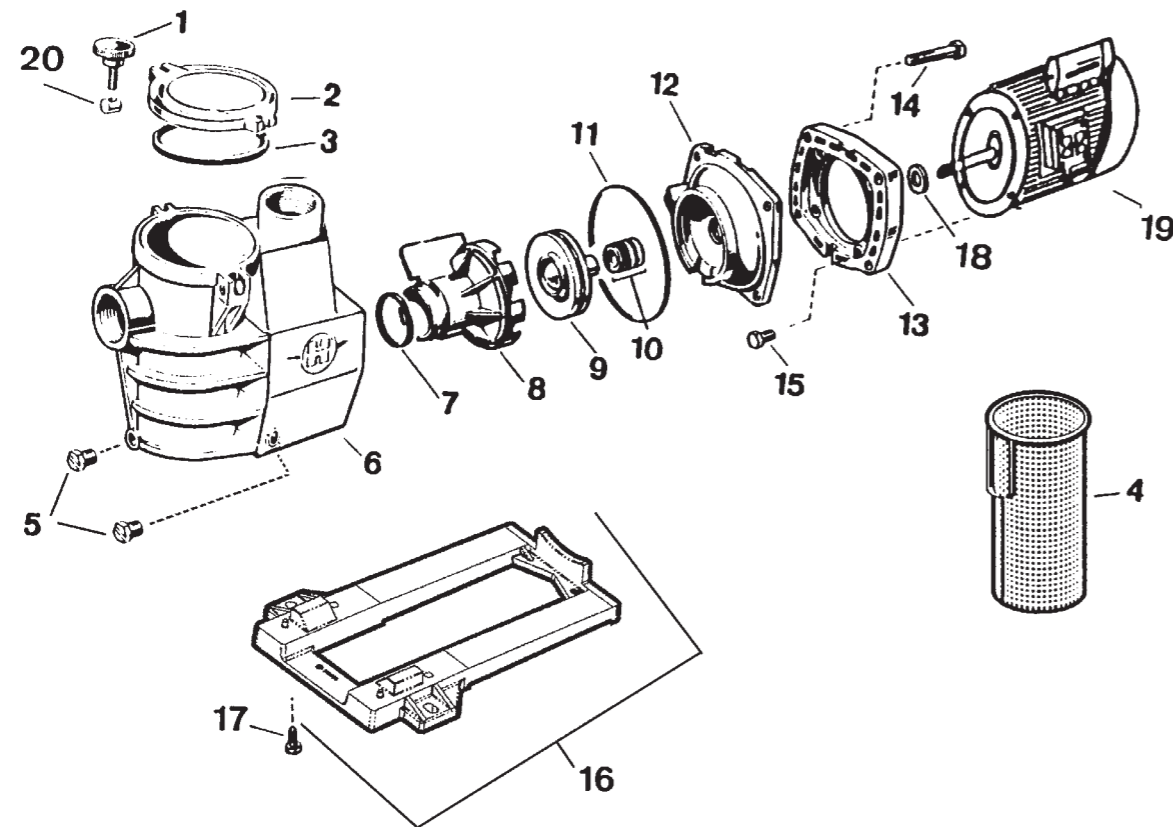
SP2705XE81 / SP2707XE111 / SP2707XE113 / SP2710XE161 / SP2710XE163 / SP2715XE221 / SP2715XE223



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1a	Strainer cover • Couverture de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking Tampa do filtro • Крышка префильтра	1	SPX2700DLS
1b	Strainer cover kit for PHMB • Couverture de préfiltre pour PHMB • Deckel für PHMB • Tapa de prefiltro (PHMB) Coperchio prefiltro (PHMB) • Zeef dekking (PHMB) • Tampa do filtro (PHMB) • Крышка префильтра	1	SPX2700DLSB
2	Strainer cover O-Ring • Joint torique de préfiltre • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking Junta tórica da tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SPX2700Z4
3	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro Корзина префильтра	1	SPX2700M
4	Pump strainer housing • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfiltre • Корпус насоса	1	SPX2700AA
5	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreno • Сливная пробка	2	SPX4000FG
6	Housing bolt kit • Vis corps de pompe + inserts • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti a testa esagonale Huisvestings GLB schroeven • Tornillos de tampão da carcaça • Комплект болтов	4	SPX2700ZPAK
7	Diffuser screws (x3) • Vis de diffuseur (x3) • Zerstäuberschraube (x3) • Tornillo de difusor (x3) • Vite di diffusore (x3) Schroef van verspreider (x3) • Tornillos do difusor (x3) • Комплект винтов	1	SPX2700Z3
8	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • Прокладка	1	SX0220Z2
10	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка SP2705XE81 1 SPX2707CM SP2707XE111 - SP2707XE113 1 SPX2707C SP2710EX161 - SP2710EX163 1 SPX2710C SP2715XE221 - SP2715XE223 1 SPX2715C		
11	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking • Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	GMX0600F
9+12	Seal plate + Shaft Seal assembly + Diffuser • Plateau d'étanchéité + Obturateur mécanique + Diffuseur		SPX2700ESA3
+13	Flansch + Motorhalterung + Leitapparat • Plato de cierre + Cierre mecánico + Difusor Supporto di fissaggio + Tenuta meccanica + Diffusore • Verbindings plaat + Verbindings assemblage + Verspreider Placa do selo + Conjunto de selo + Difusor • Фланец + Сальник + Диффузор		
14	Motor bolt • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillo a motor • Комплект болтов	4	SPX3200Z5
15	Motor support • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun • Suporte de montagem Фланец электродвигателя	1	SPX2700G
16	Union connector kit 50mm • Kit de raccord union 50mm • Anschluß-Stecker 50 Millimeter Asamblea del conector de la unión 50 milímetros • Assembla del connettore del sindacato 50 millimetri de assemblage van de unieschakelaar 50 Millimeter • Conjunto do conector da união 50 mm • Фитинг	1	SP2700UNKIT50
17	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель SP2705XE81 (mono) 1 SPX0550MSF SP2707XE111 (mono) 1 SPX0550MSF SP2707XE113 (tri) 1 SPX0550TSF SP2710EX161 (mono) 1 SPX0750MSF SP2710EX163 (tri) 1 SPX0750TSF SP2715XE221 (mono) 1 SPX1100MSF SP2715XE223 (tri) 1 SPX1100TSF SP2720XE251 (mono) 1 SPX1500MSF SP2720XE253 (tri) 1 SPX1500TSF		

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Max-Flo®



SP1806XE8 / SP1808XE8 / SP1811XE16 / SP1816XE22 / SP1822XE25 / SP2808XE11 / SP2811XE16
SP2816XE22

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1+20	Swivel nut + Hand knob • Ecrou rotule + Vis papillon • Gewindezapfen + Flügelschraube • Rótula + Tornillo mariposa Perno girevole + Manopola di chiusura • Wartel noot + Schroef vlinder • Tuerca de giro+ Parafuso borboleta Втулка с прижимным винтом	2	SPX1600PN
2+3	Strainer cover • Couvercle de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking Tampa do filtro • Крышка префильтра	1	SPX1250LA
3	Strainer cover gasket • Joint • Dichtung • Junta • Guarnizione • Huisvestings pakking • Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX0125T
4	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro Корзина префильтра		
	SP1806XE8 / SP1808XE8 / SP1811XE16 / SP1816XE22 / SP1822XE25	94 -->	1 SPX2800M
		--> 94	1 SPX1250RA
	SP2808XE11 / SP2811XE16 / SP2816XE22		1 SPX2800M
5	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreño • Сливная пробка		
	SP1806XE8 / SP1808XE8 / SP1811XE16 / SP1816XE22 / SP1822XE25	91 -->	1 SPX1700FG
		--> 91	1 SPX1600V
	SP2808XE11 / SP2811XE16 / SP2816XE22		1 SPX1700FG
6	Pump Housing/Strainer • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfiltre • Корпус насоса	1	SPX2800AA
7	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • Прокладка	1	SPX1600R
8	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор		
	SP1806XE8 / SP1822XE25		1 SPX1808BEX
	SP2808XE11 / SP2811XE16 / SP2816XE22		1 SPX2800BE

SP1806XE8 / SP1808XE8 / SP1811XE16 / SP1816XE22 / SP1822XE25 / SP2808XE11 / SP2811XE16
SP2816XE22

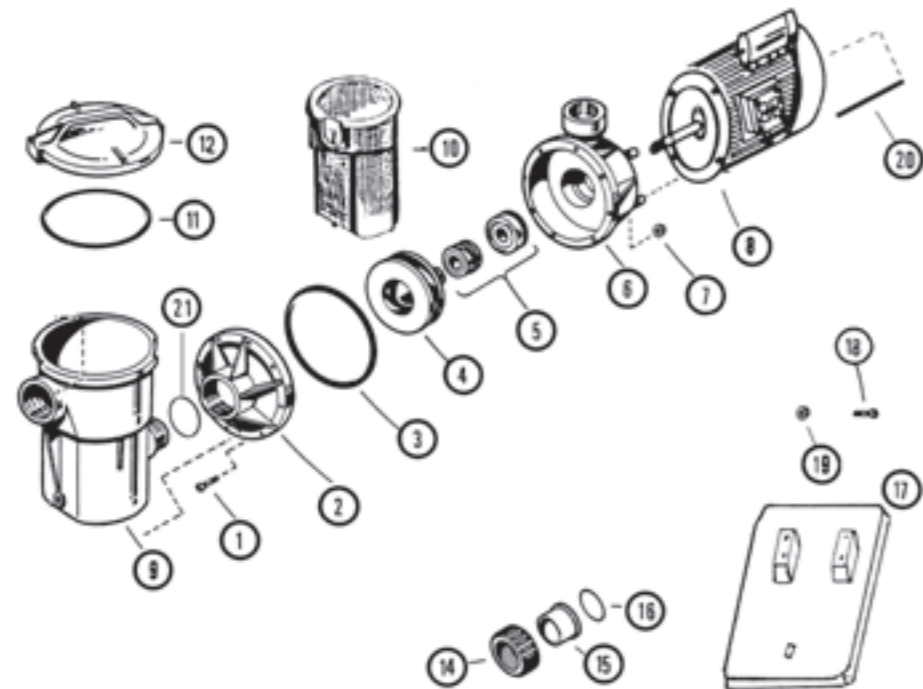
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
9	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка		
	SP1806XE8	1	SPX1606CEX
	SP1808XE8	1	SPX1608CEX
	SP1811XE16	1	SPX1611CEX
	SP1816XE22	1	SPX1616CEX
	SP1822XE25	1	SPX1622CEX
	SP2808XE11	1	SPX2607CE
	SP2811XE16	1	SPX2610CE
	SP2816XE22	1	SPX2615CE
10	Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica • Verbindings assemblage Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX1600Z2
11	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX1600T
12+13	Seal plate+Motor mounting plate • Plateau d'étanchéité+Support moteur • Flansch+Motorhalterung Plato de cierre+Soporte motor • Supporto di fissaggio+Supporto motore • Verbindings plaat+Motorsteun Placa do selo+Apoio a motor • Фланец+Фланец электродвигателя		
	SP1806XE8 / SP1822XE25	1	SPX1600EKIT
	SP2808XE11 / SP2811XE16 / SP2816XE22	1	SPX2600EKIT
14	Housing screw • Vis plateau d'étanchéité • Sechskantschraube • Tornillo de cabeza hexagonal • Viti esagonali Huisvestings schroeven • Parafusos de carcaça • Комплект винтов	4	SPX1600Z4
15	Motor cap screw • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Parafuso a motor • Комплект винтов	1	SPX0125Z4E
16	Mounting bracket • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Монтажная стойка	1	SPX2600G1
17	Cap screw • Vis support de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti • Schroef steun van pomp Tornillo apoio de bomba • Комплект винтов	4	SPX1600Z5
18	Slinger • Larmier • Tropfing • Arandela Separación • Rondella di separazione • Tropfing • Arandela Separación Маслосъемное кольцо	1	SPX0125F
19	Motor 50 Hz • Moteur 50 Hz • Motor 50 Hz • Motor 50 Hz • Motore 50 Hz • Motor 50 Hz • Motor 50 Hz Электродвигатель		
	SP1806 XE8 (Mono)	1	SPX0550M
	(Tri)	1	SPX0550T
	SP1811XE16 (Mono)	1	SPX0750M
	(Tri)	1	SPX0750T
	SP1816XE22 (Mono)	1	SPX1100M
	(Tri)	1	SPX1100T
	SP1822XE25 (Mono)	1	SPX1500M
	(Tri)	1	SPX1500T
	SP2808XE11 (Mono)	1	SPX0550M
	(Tri)	1	SPX0550T
	SP2811XE16 (Mono)	1	SPX0750M
	(Tri)	1	SPX0750T
	SP2816XE22 (Mono)	1	SPX1100M
	(Tri)	1	SPX1100T

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Power-Flo®

SP1705
SP1710
SP1775



SP1516

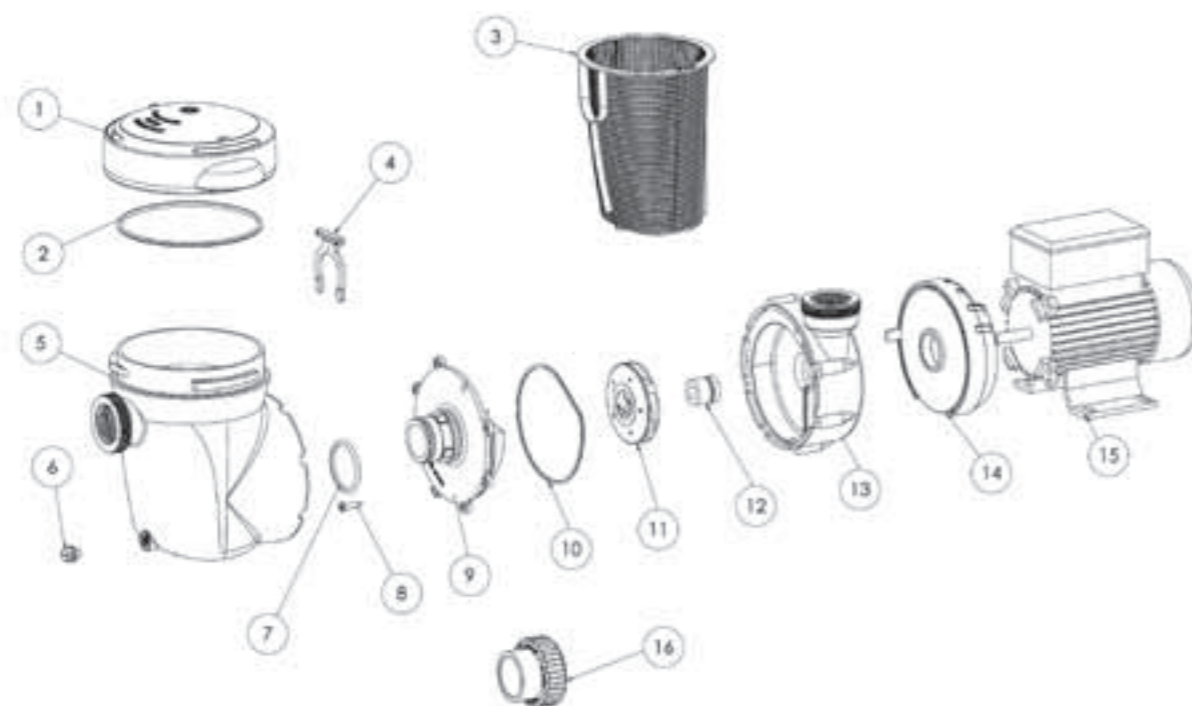
SP1705UN / SP170551 / SP1710UN / SP171051 / SP1775UN / SP177551 / SP1975SD

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1+7	Housing bolt + Nut n°10-24 HEX • Vis corps de pompe + Écrou 10-24 • Flügelsschraube + Muttern 10-24 Tornillo de cabeza hexagonal + Tuerca 10-24 • Schroef steun van pomp + Wartel noot 10-24 Parafuso apoio de bomba + Porca do giro 10-24 • Комплект болтов и гаек SP1705 / SP1710 / SP1775	6	SPX1500NY3
2	Housing Cover • Couverture de corps • Deckel Pumpengehäuse • Тара • Coperchio • Zeef dekking • Tampa Крышка корпуса насоса SP1705 / SP1710 / SP1775	1	SPX1705BT*
3	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking • Gaxeta da carcaça Прокладка SP1705 / SP1710 / SP1775	1	SPX1705Z1
4	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка SP1705UN / SP170551 / SP1710UN / SP171051 SP1775UN / SP177551	1	SPX1707C SPX1711C
5	Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica • Verbindings assemblage Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX1500KA
2+6	Housing Cover + Pump Housing • Couverture + corps de pompe • Deckel Pumpengehäuse + Pumpengehäuse • Тара + Cuerpo bomba • Coperchio + Corpo pompa • Zeef dekking + Lichaam van pomp • Tampa + Corpo de bomba • Крышка корпуса насоса + Корпус насоса		SPX1705AAB
8	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель SP1705 (mono) SP1710 / SP1775	1 1	SPX0250M SPX0370M
9	Strainer housing complete • Corps de préfiltre complet • Vorfilter vollständig • Cuerpo de prefiltro completo Corpo prefiltro completo • Lichaam van préfiltre • Corpo de préfiltre completo • Корпус префильтра SP1705UN / SP1710UN / SP1775UN	—	SP1516
10	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro Корзина префильтра	1	SPX1500LX
11	Strainer cover gasket • Joint • Dichtung • Junta • Guarnizione • Huisvestings pakking • Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX1500P
11+12	Strainer cover • Couverture de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking • Tampa do filtro Крышка префильтра с прокладкой	1	SPX1500D2A
14	Union connector nut • Raccord union-bague • Einlegeteil • Racor union/anillo • Dado del raccordo De noot van de unieschakelaar • Tuerca de conector da união • Контргайка SP170551 / SP171051 / SP177551	1	SPX1500G
15	Union connector • Embout lisse + 50 mm à coller • Verbindungstück • Tubo liso + 50 mm a encolar • Raccordo Unieschakelaar • Conecto • Фитинг SP170551 / SP171051 / SP177551	1	SPX1500JT
16	O-Ring • Joint torique • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O'ring Dichtheidsadepter Junta tórica de adaptador • Уплотнительное кольцо SP170551 / SP171051 / SP177551	1	SPX1495Z1
17	Base • Base • Sockel • Base • Base • Base • Base • Подставка	1	ECX1289E
20	Motor securing bolt • Tige fixation • Motor, der Schraubbolzen sichert • Motor que asegura el perno Motore che assicura bullone • Motor die bout beveiligd • Motor que fixa o parafuso • Фиксирующий болт SP1705UN / SP170551	4	SPX1500Z10
21	Strainer O-ring • Joint connexion préfiltre • o'ring Sieb • Anillo o del tamiz • Anello a cso del setaccio • Zeef O-ring O-Ring de filtro • Уплотнительное кольцо	1	SPX1500W
/	Motor center protection • Axe protection moteur • Achse Motorschutz • Eje protección motor • Asse protezione motore De bescherming van het motorcentrum • Proteção center do motor • Предохранитель SP1705 / SP1710 / SP1775	1	SPX1517K

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

Matrix

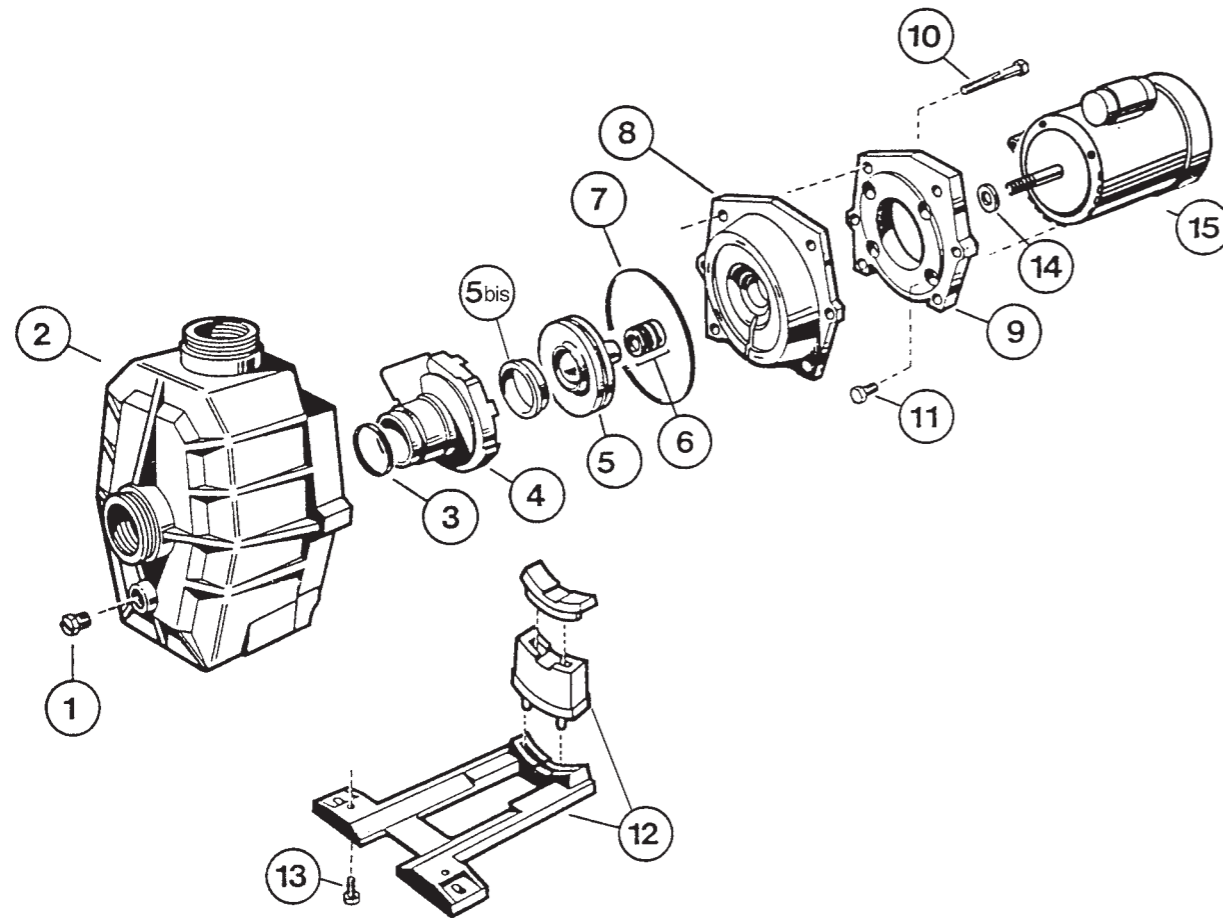
MATRIX SP5503 / SP5506 / SP5508 / SP5511 / SP551



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Strainer Cover w/Lock Ring & O'Ring • Couvercle de préfiltre avec joint • Vorfilter deckel + verbunden Tapa de prefiltro + junta • Coperchio de prefiltro + o'ring • Zeef dekking + o'ring • Tampa do filtro + o'ring Крышка префильтра	1	SPX5500D
2	Strainer Cover O'Ring • Joint du couvercle de préfiltre • Sieb Abdeckung O'Ring • Anello Della Copertura O'ring Del Setaccio Anillo De la Cubierta O'ring Del Tamiz • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SPX5500H
3	Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro Корзина префильтра	1	SPX5500F
4	Strainer Retainer/ 'C' Clip • Clip de verouillage • Verouillageclip • Graffa di verouillage • Graffa di chiusura Clip van grendeling • Clip de dispositivo de bloqueio • Стопорное кольцо	1	SPX5500G
5	Strainer Housing • Corps de préfiltre • Vorfilter vollstanding • Cuerpo de prefiltro • Corpo prefiltro • Zeef huisvesting Carcaça do filtro • Корпус префильтра	1	SPX5500C
6	Drain Plug w/ Gasket • Bouchon de vidange avec joint • Ablasschraube • Tapon de vaciado • Tappo di spurgo Afvoerkanaal stop + o'ring • Plugue de dreño + o'ring • Сливная пробка с прокладкой	1	SPX1700FG
7	Strainer 'O' Ring • Joint du corps de préfiltre • Dichtring • Junta • Guarnizione corpo • Zeef o-ring • Tampo o'ring Уплотнительное кольцо	1	SPX5500K
8	Screw, #14 x 1/4 Type B Pan Head • Vis pour corps de pompe • Schraube für Pumpegehäuse Tornillo para cuerpo de bomba • Vite per corpo di pompa • Huisvestings GLB schroeven • Parafusos de tampão da carcaça Комплект винтов	8	SPX0714Z48
9	Pump Cover • Couvercle de corps • Deckel pumpengehäuse • Tapa del prefiltro • Copertura corpo • Pomp dekking Tampa da bomba • Крышка насоса	1	SPX5500B
10	Housing 'O' Ring • Joint de corps de pompe • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Verbindings assemblage Conjunto de selo • Уплотнительное кольцо	1	SPX0710XZ5
11	HP Impeller Assembly • Turbine de 1/2 Cv • Pumpenrad 1/2 HP • Turbina 1/2 HP • Girante 1/2 HP • Turbine 1/2 HP Turbina 1/2 HP • Крыльчатка 1/2 л.с. SP5503 et SP5506	1	SPX1500E
	3/4 HP Impeller Assembly • Turbine de 3/4 Cv • Pumpenrad 3/4 HP • Turbina 3/4 HP • Girante 3/4 HP • Turbine 3/4 HP Turbina 3/4 HP • Крыльчатка 3/4 л.с. SP5508	1	SPX1500F
	1 HP Impeller Assembly • Turbine de 1 Cv • Pumpenrad 1 HP • Turbina 1 HP • Girante 1 HP • Turbine 1 HP • Turbina 1 HP Крыльчатка 1 л.с. SP5511 et SP5516	1	SPX1500L
12	Shaft Seal Assembly • Joint tournant • Verbunden dreht • Adjuntado volviendo • Uniito girando De Assemblage van de Verbinding van de schacht • Conjunto De Selo Do Eixo • Сальник в сборе	1	SPX1250XZ2A
13	Pump Housing • Corps de pompe • Pumpengehäuse • Cuerpo bomba • Corpo pompa • Lichaam van pomp Corpo de bomba • Корпус насоса	1	SPX5500A
14	Motor mounting plate • Plateau assemblage • Motorhalterung • Soporte motor • Supporto motore • Motorsteun Apoio a motor • Фланец электродвигателя	1	SPX5500E2A
15	1/3 HP Motor • Moteur 1/3 Cv • Motor 1/3 HP • Motor 1/3 HP • Motore 1/3 HP • Motor 1/3 HP • Motor 1/3 HP Электродвигатель 0,33 л.с. (mono) SP5503	1	SWX0250M
	1/2 HP Motor • Moteur 1/2 Cv • Motor 1/2 HP • Motor 1/2 HP • Motore 1/2 HP • Motor 1/2 HP • Motor 1/2 HP Электродвигатель 0,5 л.с. SP5506	1	SWX0370M
	3/4 HP Motor • Moteur 3/4 Cv • Motor 3/4 HP • Motor 3/4 HP • Motore 3/4 HP • Motor 3/4 HP • Motor 3/4 HP Электродвигатель 0,75 л.с. SP5508	1	SWX0550M
	1 HP Motor • Moteur 1 Cv • Motor 1 HP • Motor 1 HP • Motore 1 HP • Motor 1 HP • Motor 1 HP • Электродвигатель 1 л.с. SP5511	1	SWX0750M
	1,5 HP Motor • Moteur 1,5 Cv • Motor 1,5 HP • Motor 1,5 HP • Motore 1,5 HP • Motor 1,5 HP • Motor 1,5 HP Электродвигатель 1,5 л.с. SP5516	1	SWX1100M
16	Union Connector Assembly 50 mm • Pack raccordement 50 mm • Anschluß-Stecker 50 Millimeter Asamblea del conector de la unión 50 milímetros • Assembla del connettore del sindacato 50 millimetri de assemblage van de unieschakelaar 50 Millimeter • Conjunto do conector da união 50 mm • Фитинг 50 мм	1	SP1500UNPAKE

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Super Spa



SP3508 / SP3511 / SP3516 / SP3522 / SP3530

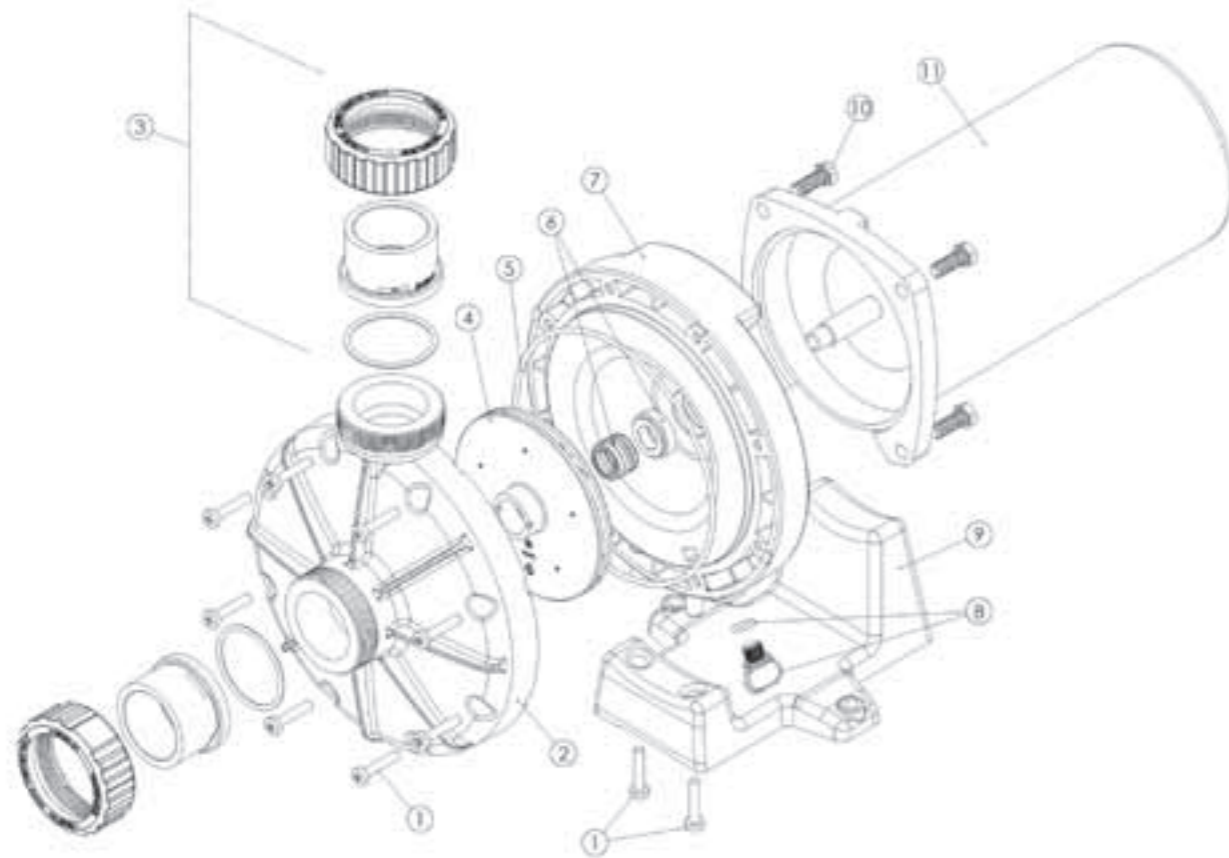
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreño • Сливная пробка	1	SPX1700FG
	91 -->	1	SPX1600V
	--> 91		
2	Pump Housing • Corps de pompe • Pumpengehäuse • Cuerpo bomba • Corpo pompa • Lichaam van pomp Corpo de bomba • Корпус насоса	1	SPX3520AE
3	Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider Junta de difusor • Прокладка	1	SPX1600R
4	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор		
	SP3508 / SP3511	1	SPX3500B*
	SP3516 / SP3522 / SP3530 92 -->	1	SPX3521B
	--> 92	1	SPX3500B*
5	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка		
	SP3508	1	SPX3008CE
	SP3511	1	SPX3011CE
	SP3522	1	SPX3021CE
	SP3530	1	SPX3031CE
5bis	Ring for impeller • Vague pour turbine • Ring für Laufrad • Anillo para turbina • Anello • Ring voor Turbine O-Ring de turbina • Уплотнительное кольцо		
	SP3508 / SP3511	—	—
	SP3516 / SP3522 / SP3530	1	SPX3021R
6	Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica • Verbindings assemblage Conjunto de selo • Сальник в сборе	1	SPX1600Z2
7	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Прокладка	1	SPX3000T
8	Seal plate • Plateau d'étanchéité • Flansch • Plato de cierre • Supporto di fissaggio • Motorsteun • Apoio a motor • Фланец	1	SPX3020E
9	Motor mounting plate • Plateau assemblage • Motorhalterung • Soporte motor • Supporto motore • Motorsteun Apoio a motor • Фланец электродвигателя	1	SPX3000FE
10	Housing screw • Vis plateau d'étanchéité • Sechskantschraube • Tornillo de cabeza hexagonal • Viti esagonali Huisvestings schroeven • Parafusos de carcaça • Комплект винтов	6	SPX1600Z4
11	Motor cap screw • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Parafuso a motor • Комплект винтов	4	SPX0125Z4E
12	Mounting bracket • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Монтажная стойка	1	SPX3000GA
13	Cap screw • Vis support de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti • Schroef steun van pomp Parafuso apoio de bomba • Комплект винтов	2	SPX1600Z5
14	Slinger • Larmier • Tropfing • Arandela Separación • Rondella di separazione • Tropfing • Arandela Separación Маслосъемное кольцо	1	SPX0125F
15	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель		
	SP3508 (Mono)	1	SPX0550M
	(Tri)	1	SPX0550T
	SP3511 (Mono)	1	SPX0750M
	(Tri)	1	SPX0750T
	SP3516 (Mono)	1	SPX1100M
	(Tri)	1	SPX1100T
	SP3522 (Mono)	1	SPX1500M
	(Tri)	1	SPX1500T
	SP3530 (Tri)	1	SPX2200T

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

Booster Pump

SP6050

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Screw, ¼" Type B x 1-¼" • Vis pour corps de pompe • Schraube für Pumpegehäuse • Tornillo para cuerpo de bomba Vite per corpo di pompa • Huisvestings GLB schroeven • Parafusos de tampão da carcaça • Комплект винтов	10	SPX6060Z1
2	Pump Volute • Couvercle de corps • Deckel Pumpengehäuse • Тара • Coperchio • Zeef dekking • Tampa • Крышка насоса	1	SPX6060A
3	Union connector kit 50mm • Kit de raccord union 50mm • Anschluß-Stecker 50 Millimeter Asamblea del conector de la unión 50 milímetros • Assemblea del connettore del sindacato 50 millimetri de assemblage van de unieschakelaar 50 Millimeter • Conjunto do conector da união 50 mm • Фитинг 50 мм	1	SP1500UNPAKE
4	Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка	1	SPX6050C
5	Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking Gaxeta da carcaça • Уплотнительное кольцо	1	SPX6060S
6+7	Seal plate +Shaft Seal assembly • Plateau d'étanchéité +Obturbateur mécanique • Flansch + Motorhalterung • Plato de cierre + Cierre mecánico • Supporto di fissaggio + Tenuta meccanica • Verbindings plaat + Verbindings assemblage • Placa do selo + Conjunto de selo • Фланец + Сальник	1	SPX6060ESA
8	Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanaal stop Plugue de dreno • Сливная пробка	1	SPX4000FG
9	Motor support • Support de pompe • Socketteil • Soporte bomba • Supporto pompa • Opzettende steun Suporte de montagem • Монтажная стойка	1	SPX6060G
10	Motor bolt • Vis moteur • Sechskrantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillo a motor • Комплект винтов	4	SPX3200Z5
11	Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель	1	SPX0750MSF



(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Moteurs

Motors

Motores • Motori • Motor • Motor • Motor • Двигатели

MOTOR TYPE TYPE MOTEUR TIPO DI MOTORE	PERIOD PERIODE ANNO DI PRODUZIONE	VOLTAGE VOLTAGE VOLTAGGIO	Active P. P. active	No load A vide Vuoto	Ampères Ampères	No load A vide Vuoto	Resistance Résistance Resistenza	Shaft bearing Roulement arbre Cuscinetto	Fan bearing Roulement ventilateur Cuscinetto	Capacitor Condensateur Condensatore	Fan Ventilateur Ventola	Setting Règlage Regolazione contatore
		V	P1 (W)	P1 (W)	A	A	Ohm	albero	ventola	µF	A	
SP0250 M												
E6KC2B1-426	1994-1997	220-240	600	205	2,6	1,6	12,9/32,4	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	8		2,8
E6KC2B1-457	1997-ACT	220-240	600	205	2,6	1,6	12,9/32,4	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	8		2,8
SP0370 M												
E7C2BS-850	1984-1992	220-240	680	260	3	1,6	5,8/14,3	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,3
E7KD2B1-178	1993-1993	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
E7KD2B1-196	1994-1998	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
E7KD2B1-203	1994-1998	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
(black-noir-Schwarz-negro-nero)												
E7KD2B1-7-127	1998-ACT	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
SP0250 M2												
E6KC2B1-448	1995-ACT	220-240	600	205	2,6	1,6	12,9/32,4			8		
SP0550 M												
E7D2BS2-741	1983-1991	220-240	810		3,6					16		3,9
E7C2BS-152	1992-1992	220-240	840	260	3,7	1,6	5,8/14,3	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		4,1
E7KD2B1-179	1993-1993	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
E7KD2B1-197	1994-1998	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
E7KD2B1-7-237	1998-ACT	220-240	870	250	3,6	1,8	6,3/14,2	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
SP0750 M												
E7F2B4-745	1983-1983	220-240	1100		5					20		
E7F2B4-806	1984-1991	220-240	1100		5					30		
E7D2BS2-741	1992-1993	220-240	975	250	4,3	1,5	4,9/13,8	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		4,7
E7D2BS2-199	1994-1998	220-240	975	250	4,3	1,5	4,9/13,8	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		4,7
E7KD2BS2-7-238	1998-ACT	220-240	975	190	4,3	1,3	4,9/13,8	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		4,7
SP1100 M												
• E8G2B4-665	1983-1991	220-240	1490 (220V)		7,25					30		
					1550							
E7F2B4-806	1992-1993	220-240	1100	280	5	2,2	3,08/4,42	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	30		5,5
E7F2B4-201	1994-1998	220-240	1100	280	5	2,2	3,08/4,42	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3	30		5,5
E7F2B4-7-239	1998-ACT	220-240	1100	280	5	2,2	3,08/4,42	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	30		5,5
SP1500 M												
E9SH2B2-560	1983-1991	220-240	2050		9,5					40		
E8G2B4-939	1992-1993	220-240	1550	253	7,25	1,9	2,44/4,6	6204-2Z/C3	6303-2Z/C3	30	V80/15	7,9
E8G2B4-042	1994-1998	220-240	1550	253	7,25	1,9	2,5/4,65	6204-2Z/C3	6303-2Z/C3	30	V80/15	7,9
E8G2B4-177	1998-ACT	220-240	1550	253	7,25	1,9	2,5/4,65	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	30	V80/15	7,9
SP0550 T												
7D2-757	1983-1991	220-380	770		2,6/1,5							
7D2-924	1986-1986	380	770		1,5							
7KC2-153	1992-1993	220-240/380-415	750	131	2,1/1,2	0,7	19,83	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			
7KC2-198	1994-1998	220-240/380-415	750	131	2,1/1,2	0,7	18,7	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			2,3/1,3
7KC2-7-240	1998-ACT	220-240/380-415	750	120	2,1/1,2	0,75	18,7	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			2,3/1,3
SP0750 T												
7F2S2-744	1983-1991	220-380	980		3,2/1,85							
7F2S2-925	1986-1986	380	980		1,85							

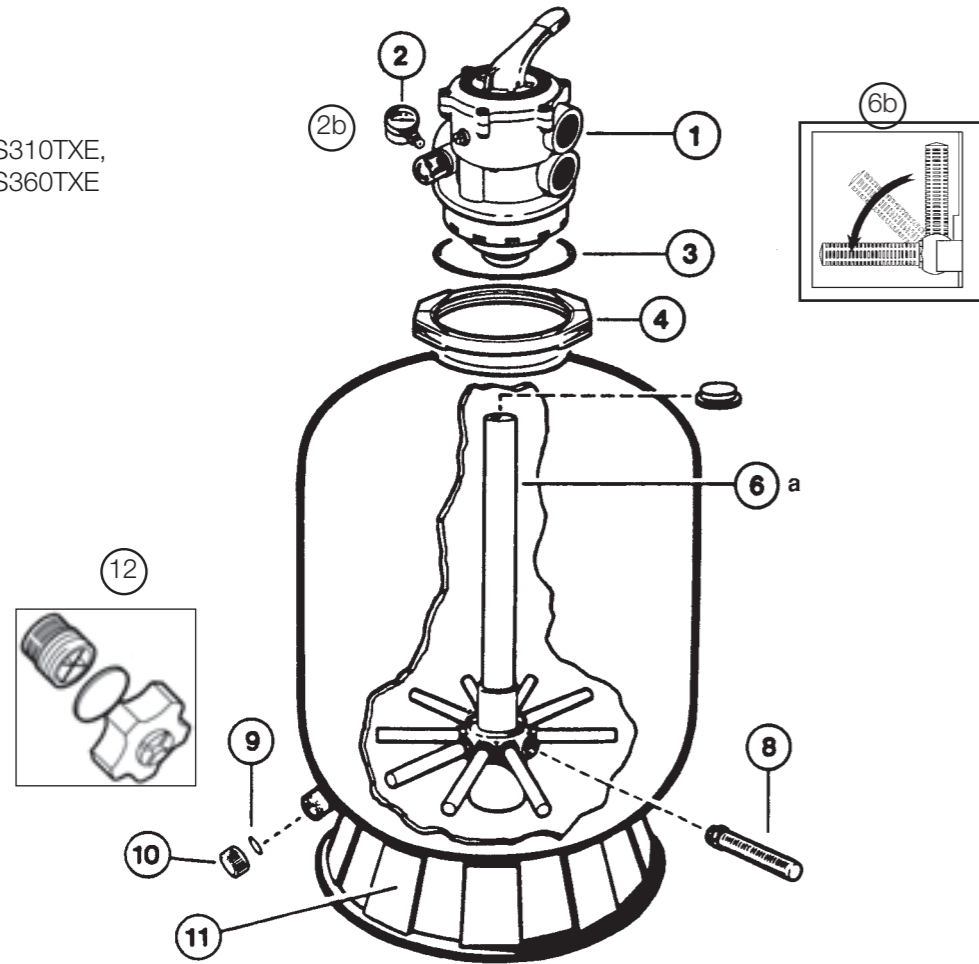
MOTOR TYPE TYPE MOTEUR TIPO DI MOTORE	PERIOD PERIODE ANNO DI PRODUZIONE	VOLTAGE VOLTAGE VOLTAGGIO	Active P. P. active	No load A vide Vuoto	Ampères Ampères	No load A vide Vuoto	Resistance Résistance Resistenza	Shaft bearing Roulement arbre Cuscinetto	Fan bearing Roulement ventilateur Cuscinetto	Capacitor Condensateur Condensatore	Fan Ventilateur Ventola	Setting Règlage Regolazione contatore
		V	P1 (W)	P1 (W)	A	A	Ohm	albero	ventola	µF	A	
SP0750 T (suite)												
7F2-145	1992-1994	220-240/380-415	975	122	3,3/1,9	1	9,22	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			
7F2-200	1994-1998	220-240/380-415	975	122	3,3/1,9	1	9,22	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
7KC2-7-241	1998-ACT	220-240/380-415	975	122	3,3/1,9	1	9,22	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
SP1100 T												
8G2-661	1983-1991	220-380	1490		4,8/2,8							
8G2-793	1986-1986	380	1490		2,8							
7F2S2-744	1992-1993	220-240/380-415	1100	150	3,2/1,85	1,2	7,7	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			
7F2S2-7202	1994-1998	220-240/380-415	1100	150	3,2/1,85	1,2	7,7	6204-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
7F2S2-7-242	1998-ACT	220-240/380-415	1100	150	3,2/1,85	1,2	7,7	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
SP1500 T												
9SH2-559	1983-1990	220-380	2020		5,9/3,4							
9SH2-709	1986-1986	380	2020		3,4							
9SH2-815	1990-1992	220-380	2020		5,9/3,4							
8G2-940	1992-1993	220-240/380-415	1550	180	5,2/3	1,5	5,6	6204-2Z/C3	6303-2Z/C3			
8G2-043	1994-1998	220-240/380-415	1550	180	5,2/3	1,5	5,53	6204-2Z/C3	6303-2Z/C3			5,7/3,3
8G2-178	1998-ACT	220-240/380-415	1550	180	5,2/3	1,5	5,53	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			5,7/3,3
SP2200 T												
9LJ2-669	1985-1990	220-380	2860		8,8/5,1							
9LJ2-804	1990-1991	380	2860		8,8/5,1							
9LJ2-886	1992-1993	220-240/380-415	2600	270	7,8/4,5	2,3	2,41	6205-2Z/C3	6205-2Z/C3			
9LJ2-948	1994-1998	220-240/380-415	2600	270	7,8/4,5	2,3	2,4	6205-2Z/C3	6205-2Z/C3			8,6/5
8LJ2S1-179	1998-ACT	220-240/380-415	220		2,8	2,8	6202-2Z/C3	6202-2Z/C3				
SP0550MSF												
SFE7C2BS	2008	220-240	850		3,6	6,3/14,2		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		3,9
SP0750MSF												
SFE7D2BS2-7	2008	220-240	975		4,3	4,9/13,8		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	16		4,7
SP1100MSF												
SFE7F2B4-7	2008	220-240	1100		2,2	3,08/4,42		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	30		5,5
SP1500MSF												
SFFE8G2B4	2008	220-240	1550		7,25	2,5/4,65		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	30		7,9
SP2200MSF												
SFE8 LH2	2008	220-240	2200		9,6	1,55/3,27		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3	40		10
SP0550TSF												
SF7KC2-7-476	2008	380-415	750		2,1/1,2	18,7		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			2,3/1,3
SP0750TSF												
SF7KD2-7-477	2008	380-415	975		3,3/1,9	13,8		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
SP1100TSF												
SF7F2-7-478	2008	380-415	1100		3,2/1,85	9,2		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			3,6/2,1
SP1500TSF												
SF -7G2	2008	380-415	1550		5,2/3 1,5	5,53		6202-2Z/C3	6302-2Z/C3			5,7/3,3
SP2200TSF												
SF8-H2	2008	380-415	2200		6,2/3,6	4,3		6202-2Z/C3	6202-2Z/C3			7/4

Filtres à sable Top

Top Mount Sand Filters

Sandfilter mit Kopfventil • Filtros de sílex con válvula en cabeza • Filtri a sabbia top

S144T,
S166T,
S210T,
S244T,
S246T,
S310TE, S310TXE,
S360TE, S360TXE



S144T / S164T / S166T / S210T / S244T / S246T / S310TE / S310TXE / S360TE / S360TXE

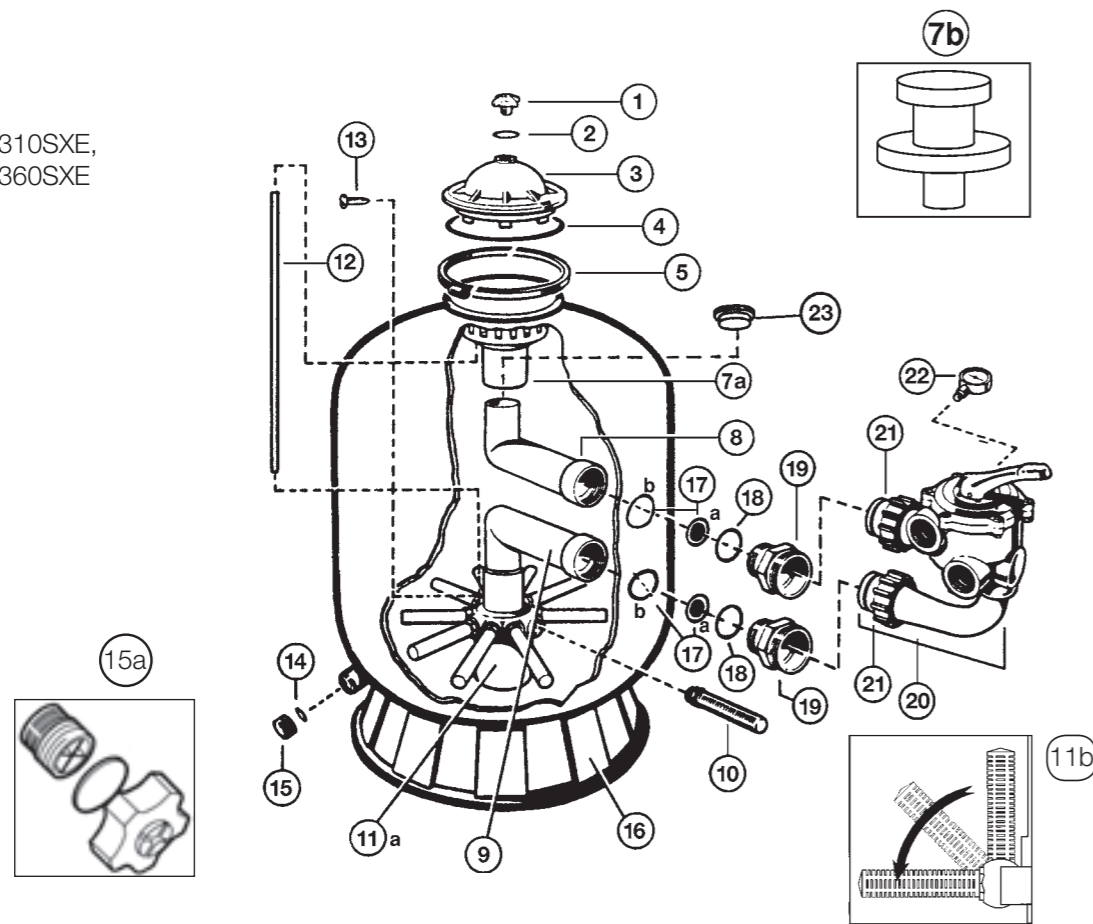
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Valve • Vanne • Ventil • Válvula • Valvola multiviva • Van de klep • Válvula • Клапан выбора режима работы	1	SP0714TE
	S0014T / S0144T / S0164T / S0166T / S0210T / S0244T / S0246T	1	SP071620E
	S0310TE / S0360TE	1	SP071620E
2	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX271261
3	Valve O'Ring • Joint torique • O'Ring für ventil • O'Ring del válvula • Guarnizione O'ring della valvola De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	GMX600F
4	Flange Clamps • Collier de serrage • Spanning • Abrazadera • Fascetta di fassaggio • Klembeugel • Colar serrage • Хомут	1	GMX600NM
	S0014T / S0144T / S0164T / S0166T / S0210T / S0244T S0310TE / S0360TE	1	SX310N
6a	Lateral holder with center pipe • Diffuseur inférieur avec tube central • Verteilersitz mir Rohr • Asiento de crepinas con tubo Collettore aspirazione • Verdeler • Retire o difusor • Центральная труба с креплением сепараторов	1	GMX152DA2
	S0164T / S0166T	1	SX210DA2
	S0210T	1	SX244DA2
	S0244T / S0246T	1	SX310DA
	S0310TE / S0310TXE S0360TE / S0360TXE	1	SX360DA
6b	Folding umbrella lateral assembly • Diffuseur inférieur avec crépines et tube central Niedrigerer Zerstäuber mit Saugkörben und zentraler Röhre • Difusor inferior con tamices y tubo central Diffusore inferiore con filtri e tubo centrale • Lagere verspreider met crépines en centrale buis Difusor inferior com franjas e tubo central • Шарнир крепления сепаратора	1	GMX152DA2
	S0164T / S0166T	1	SX210DA2
	S0210T	1	SX244DA2
	S0244T / S0246T S0310TE / S0310TXE	1	SX310DA
8	Lateral • Crépine • Verteiler • Crepina • Candeletta • Draadfilters • Ralos • Сепаратор	10	SX200Q
	S0164T / S0166T	10	SX240D
	S0210T / S0244T S0310TE / S0360TE	10	SX310HA
9	Drain gasket • Joint de bouchon de vidange • Entleerungstopfendichtung • Junta del tapón de vaciado Guarnizione tappo di spurgo • Verbindingsstuk van stop van olieversen • Junta de rolha de descarga • Прокладка	1	SX180G
10	Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop Esvaziamento • Сливная пробка	1	SX180H
11	Support stand • Socle • Socket • Base de suporte • Base d'appoggio • Sokkel • Base • Подставка	—	—
	S0014T	1	SX164B
	S0144T / S0164T / S0166T	1	SX200J
	S0210T / S0244T S0310TE / S0360TE	1	SX310J
—	Strainer of draining • Crépines de vidange • Leckagesaugkorf • Tamiz de drenaje • Filtro di drenaggio • Draadfilters Ralos • Сетка сливного отверстия	1	SX200H
12	Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop Esvaziamento • Сливная пробка	1	SX180LA

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à sable Side

Side mount sand filters

S166S,
S210S,
S244S,
S246S,
S310SE, S310SXE,
S360SE, S360SXE



S166S / S210S / S244S / S310SE / S310SXE / S360SE / S360SXE

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Manual air relief cap • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Handaftapkraan • Purga de ar Регулируемый воздушный клапан	1	SX200G
2	Air relief cap O'Ring • Joint torique de purgeur • O'Ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgador Guarnizione O'ring dello spurgo • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SX200Z5
3	Lid • Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Коепел • Tampa • Крышка	1	SX244K
4	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • Коепел o'ring O-Ring de Cúpula • Уплотнительное кольцо	1	GMX600F
5	Flange Clamps • Collier de serrage • Spanning • Abrazadera • Fascetta di fassaggio • Klembeugel • Colar serrage • Хомут S 0166 S / S 0210 S / S 0244 S S 0310 SE/S 0360 SE	1 1	GMX600NM SX310N
7a/7b	Diffuser • Diffuseur supérieur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Verdeler • Retire o difusor • Диффузор S0166S / S0210S / S0310SE / S0360SE S0244S	1 1	SX244G SX200L
8	Top elbow • Coude supérieur • Oberer Winkel • Codo superior • Gomito superiore • Hogere elleboog • Cotovelo superior Верхнее колено	1	SX166CD
	S0166S	1	SX210CD
	S0210S	1	SX244CD1E
	S0244S	1	SX310CD2
	S0310SE	1	SX310CD2FW
	S0310SXE	1	SX360CD
	S0360SE	1	

S166S / S210S / S244S / S310SE / S310SXE / S360SE / S360SXE

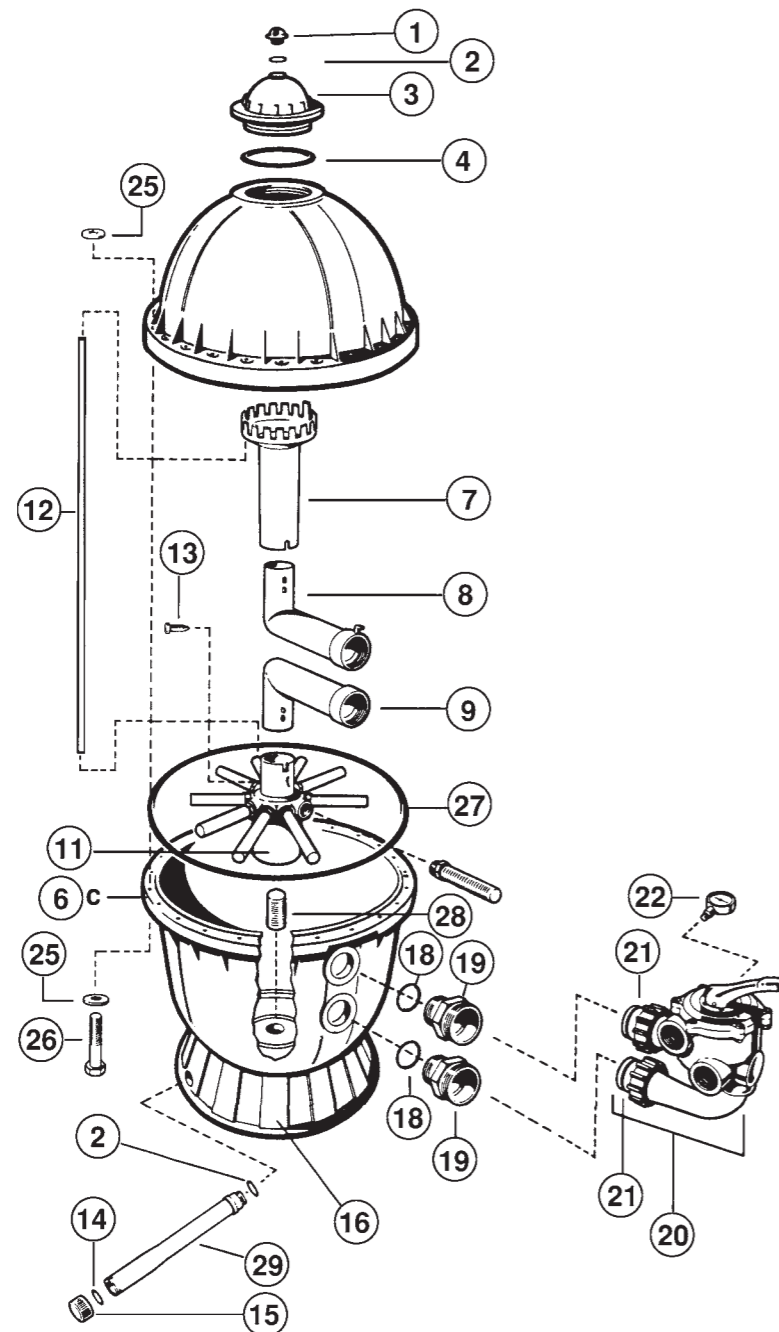
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
9	Bottom elbow • Coude inférieur • Unterer Winkel • Codo inferior • Gomito inferiore • Lagere elleboog Cotovelo inferior • Нижнее колено	1	SX166CD
	S0166S	1	SX210CD
	S0210S	1	SX244CD2E
	S0244S	1	SX310CD2
	S0310SE	1	SX310CD2FW
	S0310SXE	1	SX360CD
	S0360SE	1	
8 + 9	S0360SXE	1	SX360CDFW
10	Lateral • Crépine • Verteiler • Crepina • Candeletta • Draadfilters • Ralos • Сепаратор S0166S / S0210S S0244S S0310SE / S0360SE	10 10 10	SX200Q SX240D SX310HA
11a	Lateral holder with center pipe • Diffuseur inférieur avec tube central • Verteilersitz mir Rohr • Asiento de crepinas con tubo Collettore aspirazione • Verdeler • Retire o difusor • Центральная труба с креплением сепараторов	1	SX200MA
	S0210S / S0244S / S0310SE / S0360SE	1	SX240MAE*
11b	Lateral holder with center pipe • Diffuseur inférieur avec tube central • Verteilersitz mir Rohr • Asiento de crepinas con tubo Collettore aspirazione • Verdeler • Retire o difusor • Центральная труба с креплением сепараторов	1	SX164DA3E
	S0166S	1	SX242MA
	S0210S	1	SX242MA1
	S0244S	1	SX242MA2
	S0310SE	1	SX242MA3
	S0360SE	1	
12	Air relief tube • Tube de purge d'air • Entlüftungrohr • Tubo de evacuación de aire • Tubo spurgo aria Buis van ontluuchting • Tubo purge de ar • Трубка воздушного клапана	1	CX1100Z4
	S0244S	1	SX360Z2
	S0360SE	1	
13	Air relief tube screw • Vis de tube purgeur • Entlüftungrohrschraube • Tornillo del tubo de evacuación de aire Vite dello spurgo aria • Schroef van ontluuchting • Parafuso purge de ar • Винт крепления трубки	1	SX200Z2
14	Drain cap gasket • Joint de bouchon de vidange • Entleerungstopfendichtung • Junta del tapón de vaciado Guarnizione tappo di spurgo • Stop van olieverversen • O-Ring de dreño • Прокладка	1	SX180G
15	Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop Esvaziamento • Сливная пробка	1	SX180H
15a	Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop Esvaziamento • Сливная пробка	1	SX180LA
16	Support stand • Socle • Socket • Base de suporte • Base d'appoggio • Sokkel • Base • Подставка S0166S S0210S / S 0244S S0310SE / S 0360SE	1 1 1	SX164B SX200J SX310J
17a	Bulkhead spacer • Adaptateur d'étanchéité • Anpassungring • Adaptador de estanquidad • Adattatore di tenuta Dichtheidsadepter • Adaptador de impermeabilidade • Втулка S0166S / S0210S / S0244S / S0310SE S0360SE / S0310SXE / S0360SXE / S0310SXE / S0360SXE	2 2	SX244DE SX360DE
		2	SX360E
17b	Spacer O'Ring • Joint torique d'adaptateur • O'Ring für Anpassungring • Junta del adaptador de estanquidad Guarnizione O'ring dell'adattatore • O'ring Dichtheidsadepter • Junta tórica de adaptador • Уплотнительное кольцо S0166S / S0210S / S0244S / S0310SE S0360SE / S0310SXE / S0360SXE	2 2	SX244DE1 SX360Z1
18	Bulkhead fitting O'Ring • Joint torique de traversée de paroi • O'Ring für Wanddurchführungsdichtung O'Ring del traversera de pared • Guarnizione O'ring del passante • O'ring Overtocht van wand • O-Ring de Passamuros • Фитинг S0166S / S0210S / S0244S / S0310SE S0360SE / S0310SXE / S0360SXE	2 2	SX220Z2 SX360Z1
19	Bulkhead fitting • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Overtocht van wand Passamuros • Фитинг S0166S / S0210S / S0244S / S0310SE S0310SXE S0360SE / S0360SXE	2 2 2	SX200DL1 SX244P SX311F
20	Valve • Vanne • Ventil • Válvula • Valvola multivia • Van de kler • Válvula • Клапан выбора режима работы S0166S S0210S / S0244S S0310SE / S0360SE	1 1 1	SP0710X32E SP0710X62E SP0715X62E
21	Valve O'Ring • Joint torique de vanne • O'Ring für Ventil • O'Ring del válvula • Guarnizione O'ring della valvola O'ring van de kler • Junta tórica de Válvula • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z4
22	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX271261
*	Strainer of draining • Crépines de vidange • Leckagesaugkorf • Tamiz de drenaje • Filtro di drenaggio • Draadfilters Ralos • Сетка сливного отверстия	1	SX200H

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à sable Side

Side mount sand filters



S200S

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Manual air relief cap • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Handaftapkraan Purga de ar • Регулируемый воздушный клапан	1	SX200G
2	Air relief cap O'Ring • Joint torique de purgeur • O'Ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgador Guarnizione O'ring dello spurgo • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro Уплотнительное кольцо воздушного клапана	1	SX200Z5
	--> 81	1	SX200Z14
	81 -->	1	SX200Z5
3	Lid • Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка	1	SX200K
4	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio Koepel o'ring • O-Ring de Cúpula • Уплотнительное кольцо крышки	1	SX200Z6
7a/7b	Diffuser • Diffuseur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Verdeler • Retire o difusor • Диффузор	1	SX200L
8	Top elbow • Coude supérieur • Oberer Winkel • Codo superior • Gomito superiore • Hogere elleboog • Cotovelo superior Верхнее колено	1	SX200C
9	Bottom elbow • Coude inférieur • Untererwinkel • Codo inferior • Gomito inferiore • Lagere elleboog • Cotovelo inferior Нижнее колено	1	SX200C1
11	Lateral holder • Sièges des crépines • Verteilersitz • Asiento de crepinas • Collettore • Draadfilters • Ralos Крепление сепараторов	1	SX200MA
12	Air relief tube • Tube de purge d'air • Entlüftungrohr • Tubo de evacuación de aire • Tubo spurgo aria Buis van ontluchting • Tubo purge de ar • Трубка воздушного клапана	1	SX200Z1
13	Air relief tube screw • Vis de tube purgeur • Entlüftungrohrschraube • Tornillo del tubo de evacuación de aire Vite dello spurgo aria • Schroef van ontluchting • Tornillo purge de ar • Винт крепления трубки	1	SX200Z2
14	Drain cap gasket • Joint de bouchon de vidange • Entleerungstofdichtung • Junta del tapón de vaciado Guarnizione tappo di spurgo • Stop van olieverversen • O-Ring de dreño • Прокладка	1	SX200Z9
15	Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop Esvaziamento • Сливная пробка	1	SX200Z8
16	Support stand • Socle • Socket • Base de suporte • Base d'appoggio • Sokkel • Base • Подставка	1	SX200J
18	Bulkhead fitting O'Ring • Joint torique de traversée de paroi • O'Ring für Wanddurchführungsdichtung O'Ring del traversera de pared • Guarnizione O'ring del passante • O'ring Overtocht van wand O-Ring de Passamuros • Фитинг	2	SX200Z3
19	Bulkhead fitting • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Overtocht van wand Passamuros • Фитинг	2	SX200D
20	Valve • Vanne • Ventil • Válvula • Valvola multivia • Van de kler • Válvula • Клапан выбора режима работы	1	SP0710X32E
21	Valve O'Ring • Joint torique de vanne • O'Ring für Ventil • O'Ring del válvula • Guarnizione O'ring della valvola O'ring van de Kler • Junta tórica de Válvula • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z4
22	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX271261
25	1/4" x 1 1/6" O.D. flat washer • Rondelle plate • Scheibe Arandela • Rondella piatta • Disco piatto • Vlak schijfje Disco plano • Шайба	48	ECX1077
26	1/4" - 20 x 1-3/4" hex. head bolt • Boulon hexagonal • Sechskantbolzen • Perno abeza hexagonal Bullone a testa esagonale • Zeshoekige bout • Perno hexagonal • Болт с шестигранной головкой	24	ECX1642215
27	Oring • Joint torique de cuve • Oring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо	1	SX200Z7
28	Bottom screen • Crépines de vidange • Leckagesaugkorf • Tamiz de drenaje • Filtro di drenaggio • Draadfilters Ralos • Сетка сливного отверстия	1	SX200H
29	Drain pipe assembly (includes cap & gasket) • Tube de vidange complet • Entlüftungrohr • Tubo de vaciado Cannuccia di chiusura completa • Cannuccia di chiusura completa • Volledige buis van olieverversen Tubo de descarga completo • Сливная трубка с пробкой и прокладками	1	SX200EB

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

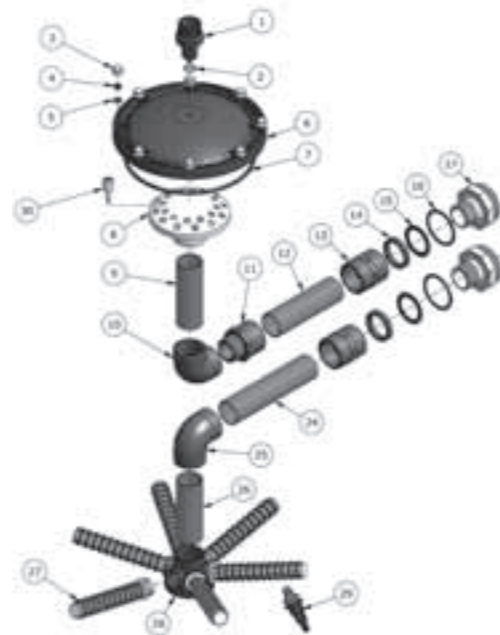
Filtre Polyester

Polyester Filter

Filtern Polyester

Filtro Polyester

Filtri Polyester



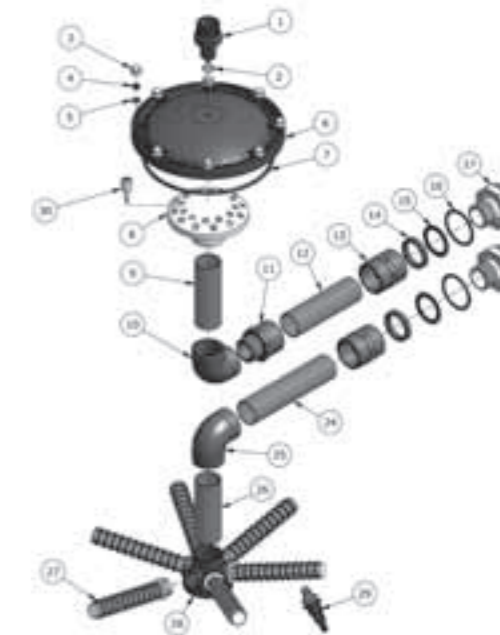
NG520 / NG640

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Manual air relief cap • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Handaftapkraan • Purga de ar Регулируемый воздушный клапан	1	NGX440001
2	Air relief valve O'ring • Joint pour purgeur manuel • O'ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgadorGuarnizione O'ring dello spurgo • O'ring Handaftapkraan • O-Ring de Purga de ar • Уплотнительное кольцо воздушного клапана	1	NGX440002
3	Cap M8/s13 • Boulons M8/s13 • Bolzen • Perno • Bullone • Bout • Perno • Колпачок	1	NGX440003
4	Nut M8 • Ecrous M8 • Gegenmutter • Tuerca hexagonal • Dado esagonale • Noot • Tuerca • Гайка M8	1	NGX440004
5	Washer 8,4 • Rondelle • Scheibe • Arandela • Rondella • Schijffe • Disco • Шайба 8,4	1	NGX440005
6	Lid • Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка	1	NGX440006
7	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio Koepel o'ring • O-Ring de Cúpula • Уплотнительное кольцо крышки	1	NGX440007
8	Difuser d50 • Diffuseur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Verdeler • Retire o difusor • Диффузор 50	1	NGX440008
9	PVC pipe 50x2,4 • Tuyau PVC 50x2,4 • PVC-Rohr 50x2,4 • Tubo PVC 50x2,4 • Condotto PVC 50x2,4 • Buis 50x2,4 Tubo 50 x 2,4 • ПВХ трубка 50x2,4	1	NGX440009
10	Elbow-mix 90° d50-1 1/2 • Coude 90° d 50-11/2 • Winkel • Codo • Gomito • Elleboog • Cotovelo • Колено 90° 50-11/2	1	NGX440010
11	Adaptor socket with external thread d50/d63-11/2 • Adaptateur fileté d50/d63-11/2 • Gezogener Adapter Adaptador ensartado • Adattamento infilato • Adapter contactdoos • Soquete do adaptador • Фитинг 50/63-11/2	1	NGX440011
12	PVC pipe 50x2 • Tuyau PVC 50x2 • PVC-Rohr 50x2 • Tubo PVC 50x2 • Condotto PVC 50x2 • Buis 50x2 • Tubo 50 x 2 ПВХ трубка 50x2	1	NGX440012
13	Adaptor socket with internal thread d50-11/2 • Adaptateur fileté d50-11/2 • Gezogener Adapter • Adaptador ensartado Adattamento infilato • Adapter contactdoos • Soquete do adaptador • Фитинг 50-11/2 BP	1	NGX440013
14	Clamping ring 61x48x10 • Bague de serrage • Klemmring • Anillo que afianza con abrazadera • Anello di fissaggio Het vastklemmen ring • O-Ring dee aperto • Стопорное кольцо 61x48x10	1	NGX440014
15	Gasket 59x80x5 • Joint 59x80x5 • Dichtung 59x80x5 • Junta 59x80x5 • Guarnizione 59x80x5 Huisvestings pakking 59x80x5 • Gaxeta da carcaça 59x80x5 • Прокладка 59x80x5	1	NGX440015
16	Bulkhead O-ring 5.33x66.04 • Joint de traversée de paroi • O'ring für Wanddurchführungsdichtung • O'ring del traversera de pared Guarnizione O'ring del passante • O'ring Overtocht van wand • O-Ring de Passamuros • Уплотнительное кольцо 5,33x66,04	1	NGX440016
17	Bulkhead fitting • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Overtocht van wand • Passamuros • Фитинг	1	NGX440017
24	PVC pipe 50x2,4 • Tuyau PVC 50x2,4 • PVC-Rohr 50x2,4 • Tubo PVC 50x2,4 • Condotto PVC 50x2,4 • Buis 50x2,4 Tubo 50 x 2,4 • ПВХ трубка 50x2,4	1	NGX440024
25	Elbow 90° - d50 • Coude 90° - d50 • Winkel • Codo • Gomito • Elleboog • Cotovelo • Колено 90° 50	1	NGX440025
26	PVC pipe 50x2,4 • Tuyau PVC 50x2,4 • PVC-Rohr 50x2,4 • Tubo PVC 50x2,4 • Condotto PVC 50x2,4 • Buis 50x2,4 Tubo 50 x 2,4 • ПВХ трубка 50x2,4	1	NGX440026
27	Lateral (NG520) • Crépine (NG520) • Verteiler (NG520) • Crepina (NG520) • Candeletta (NG520) • Draadfilters (NG520) • Ralos (NG520) Сепаратор (NG520)	1	NGX440027
27	Lateral (NG640) • Crépine (NG640) • Verteiler (NG640) • Crepina (NG640) • Candeletta (NG640) • Draadfilters (NG640) Ralos (NG640) • Сепаратор (NG640)	1	NGX440045
28	Lateral holder • Sièges des crépines • Verteilersitz • Asiento de crepinas • Collettore • Draadfilters • Ralos • Крепление сепараторов	1	NGX440028
29	Drain valve EH-0.2 • Drain • Abflüßventil • Tubo de desagüe válvula • Valvola di scarico • Afvoerkanal kler • Válvula de dreño Сливной клапан	1	NGX440029
30	Spray nozzle for hose d8 • Embout pour tuyau d8 • Ende für Rohr • Contera para tubo • Fine per condotto • De pijp van de nevel voor slang Bocal de pulverizador para a mangueira • Воздушная форсунка	1	NGX440030

Filtern Polyester

Filtro Polyester

Filtri Polyester



NG760

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Air relief valve • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Handaftapkraan • Purga de ar Регулируемый воздушный клапан	1	NGX440001
2	Air relief valve O'ring • Joint pour purgeur manuel • O'ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgadorGuarnizione O'ring dello spurgo • O'ring Handaftapkraan • Anel-O da Purga de ar • Уплотнительное кольцо воздушного клапана	1	NGX440002
3	Cap M8/s13 • Boulons M8/s13 • Bolzen • Perno • Bullone • Bout • Perno • Колпачок	1	NGX440003
4	Nut M8 • Ecrous M8 • Gegenmutter • Tuerca hexagonal • Dado esagonale • Noot • Tuerca • Гайка M8	1	NGX440004
5	Washer 8,4 • Rondelle • Scheibe • Arandela • Rondella • Schijffe • Disco • Шайба 8,4	1	NGX440005
6	Lid • Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка	1	NGX440006
7	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • Koepel o'ring • Anel-O da Cúpula Уплотнительное кольцо крышки	1	NGX440007
8	Difuser d63 • Diffuseur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Verdeler • Retire o difusor • Диффузор 63	1	NGX440031
9	PVC pipe 63x2,4 • Tuyau PVC 63x2,4 • PVC-Rohr 63x2,4 • Tubo PVC 63x2,4 • Condotto PVC 63x2,4 • Buis 63x2,4 • Tubo 63 x 2,4 ПВХ трубка 63x2,4	1	NGX440032
10	Elbow-mix 90° d63-2 • Coude 90° d 63-2 • Winkel • Codo • Gomito • Elleboog • Cotovelo • Колено 90° 60-2	1	NGX440033
11	Adaptor socket with external thread d50/d63-2 • Adaptateur fileté d50/d63-2 • Gezogener Adapter • Adaptador ensartado Adattamento infilato • Adapter contactdoos • Soquete do adaptador • Фитинг 50/63-2	1	NGX440034
12	PVC pipe 63*2,4 • Tuyau PVC 63*2,4 • PVC-Rohr 63*2,4 • Tubo PVC 63*2,4 • Condotto PVC 63*2,4 • Buis 63*2,4 • Tubo 63*2,4 ПВХ трубка 63x2,4	1	NGX440035
13	Adaptor socket with internal thread d63-2 • Adaptateur fileté d63-2 • Gezogener Adapter • Adaptador ensartado Adattamento infilato • Adapter contactdoos • Soquete do adaptador • Фитинг 63-2 BP	1	NGX440036
14	Clamping ring 61,5x75,5x8 • Bague de serrage • Klemmring • Anillo que afianza con abrazadera • Anello di fissaggio Het vastklemmen ring • Anel de aperto • Стопорное кольцо 61x48x10	1	NGX440037
15	Gasket 59x80x5 • Joint 59x80x5 • Dichtung 59x80x5 • Junta 59x80x5 • Guarnizione 59x80x5 • Huisvestings pakking 59x80x5 Gaxeta da carcaça 59x80x5 • Прокладка 59x80x5	1	NGX440015
16	Bulkhead O-ring 5.33x66.04 • Joint de traversée de paroi • O'ring für Wanddurchführungsdichtung • O'ring del traversera de pared Guarnizione O'ring del passante • O'ring Overtocht van wand • O-Ring de Passamuros • Уплотнительное кольцо 5,33x66,04	1	NGX440016
17	Bulkhead 2 • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Overtocht van wand • Passamuros • Фитинг 2	1	NGX440038*
24	PVC pipe 63x2,4 • Tuyau PVC 63x2,4 • PVC-Rohr 63*2,4 • Tubo PVC 63*2,4 • Condotto PVC 63*2,4 • Buis 63*2,4 • Tubo 63 x 2,4 ПВХ трубка 63x2,4	1	NGX440042
25	Elbow 90° - d63 • Coude 90° - d63 • Winkel • Codo • Gomito • Elleboog • Cotovelo • Колено 90° 63	1	NGX440043
26	PVC pipe 63x2,4 • Tuyau PVC 63x2,4 • PVC-Rohr 63x2,4 • Tubo PVC 63x2,4 • Condotto PVC 63x2,4 • Buis 63x2,4 • Tubo 63 x 2,4 ПВХ трубка 63x2,4	1	NGX440044
27	Lateral • Crépine • Crépine • Verteiler • Crepina • Candeletta • Draadfilters • Сепаратор	1	NGX440045
28	Lateral holder • Sièges des crépines • Verteilersitz • Asiento de crepinas • Collettore • Draadfilters • Ralos • Крепление сепараторов	1	NGX440046
29	Drain valve EH-0.2 • Drain • Abflüßventil • Tubo de desagüe válvula • Valvola di scarico • Afvoerkanal kler • Válvula de dreño Сливной клапан	1	NGX440029
30	Spray nozzle for hose d8 • Embout pour tuyau d8 • Ende für Rohr • Contera para tubo • Fine per condotto • De pijp van de nevel voor slang Bocal de pulverizador para a mangueira • Воздушная форсунка	1	NGX440030

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

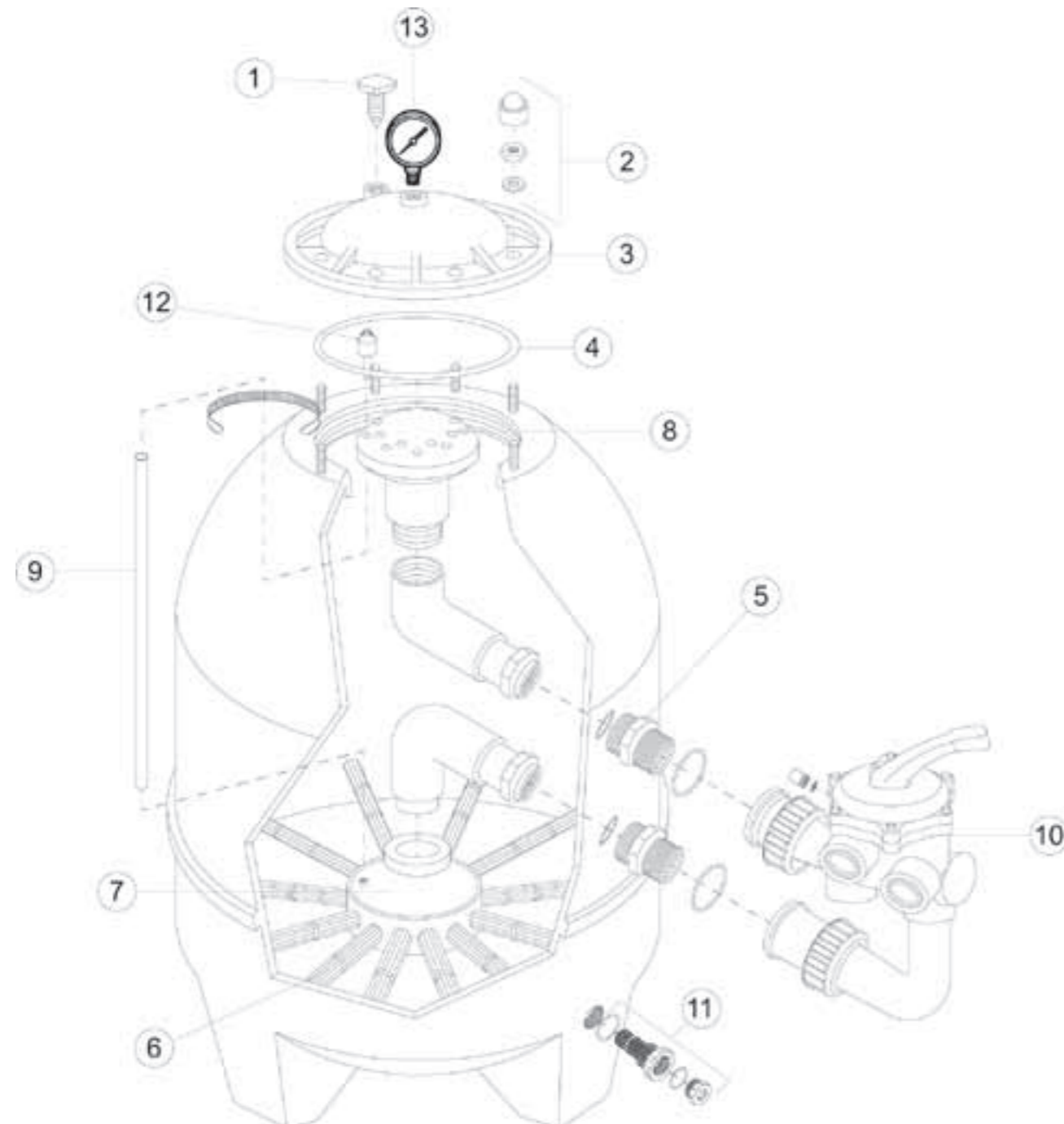
Filtre Polyester

Polyester Filter

Filtern Polyester

Filtro Polyester

Filtri Polyester



NK520 / NK640 / NK760 / NK900

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Manual air relief cap • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Purga de ar • Handaftapkraan Регулируемый воздушный клапан	1	NKX12000034
2	Nut • Ecrout • Gegenmutter • Tuerca hexagonal • Dado esagonale • Tuerca • Noot • Гайка	8	NKX12000014
3	Lid Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Tаmра • Koepel • Крышка	1	NKXBR010R
4	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • O-Ring de Cúpula Koepel o'ring • Уплотнительное кольцо крышки	1	NKXBR030R
5	Bulkhead fitting • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Passamuros Overtocht van wand • Фитинг	1	NKX0200DL1
6	Lateral • Crépine • Verteiler • Crepina • Candeletta • Ralos • Draadfilters • Сепаратор	1	
	Ø520		NKXR082BCR
	Ø640		NKXR083BCR
	Ø760		NKXR084BCR
	Ø900		NKXR086BCR
7	Lateral holder • Sièges des crépines • Verteilersitz • Asiento de crepinas • Collettore • Ralos • Draadfilters Крепление сепараторов	1	
	Ø520 / Ø640		NKX090CCR
	Ø760 / Ø900		NKXBS091R
8	Difuser • Diffuseur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Retire o difusor • Verdeler • Диффузор	1	
	Ø520 / Ø640		NKX070DFR
	Ø760 / Ø900		NKX071DFR
9	Air relief tube • Tube de purge d'air • Entlüftungsrohr • Tubo de evacuación de aire • Tubo spurgo aria • Tubo purge de ar Buis van ontluchting • Трубка воздушного клапана	1	NKX12000064
10	Valve • Vanne • Ventill • Válvula • Valvola multivia • Válvula • Van de klep • Клапан выбора режима работы	1	
	Ø520 / Ø640		NG0710X62E
	Ø760 / Ø900		NG0715X62E
11	Drain valve • Drain • Abflußventil • Tubo de desagüe válvula • Valvola di scarico • Válvula de dreño • Afvoerkanaal klep Сливной клапан	1	NKXGR040R
12	Spray nozzle for hose • Embout pour tuyau • Ende für Rohr • Contera para tubo • Fine per condotto Bocal de pulverizador para a mangueira • De pijp van de nevel voor slang • Воздушная форсунка	1	NKX12000054
13	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manómetro • Manometer • Манометр	1	ECX271261

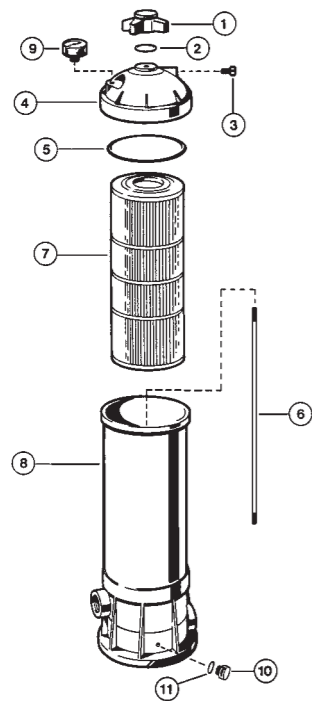
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à cartouche

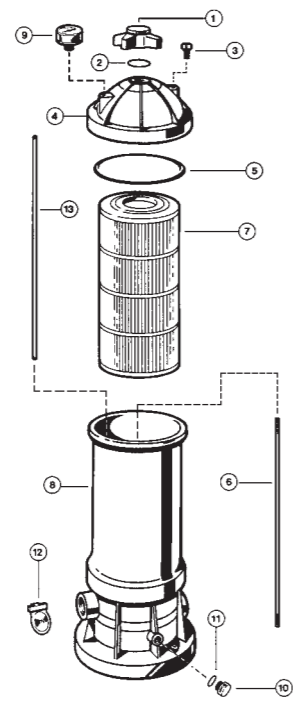
Cartridge Filters

Kartuschenfilter • Filtros de cartucho • Filtri a cartuccia
 Patroonfilters • Картриджные фильтры

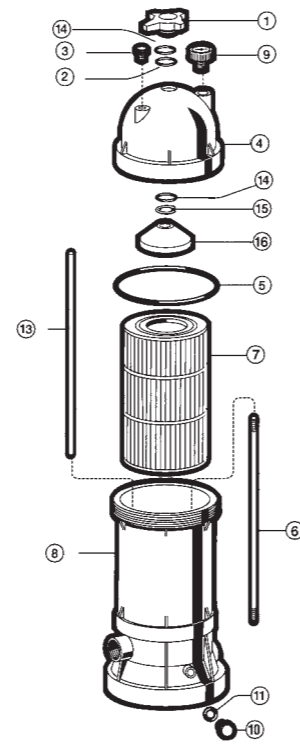
STAR CLEAR I
 C250, C500, C750



STAR CLEAR II
 C800, C1100, C1500



STAR CLEAR PLUS
 C751, C900, C1200,
 C1750



C250 / C500 / C750 / C751 / C800 / C1100 / C1500 / C900 / C1200 / C1750

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Locking Knob • Manette de serrage • Verschlussgriff • Manopola fissaggio • Palomilla • Handel van aanspannen • Alavanca serrage		
	Фиксирующий вентиль		
	C0250 / C0500 / 0750	1	CX250G
	C0800 / C1100 / C1500	1	CX800G
	C0900 / C1200 / C1750	1	CX900G
2	Oring • Joint torique de cuve • O-ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring detampa do filtro		
	Уплотнительное кольцо		
	C0250 / C0500 / C0750 / C0800 / C1100 / C1500	1	CX250Z7
3	Air relief valve with O'ring • Joint pour purgeur manuel • O'ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgador/Guarnizione • O'ring dello spurgo		
	O'ring Handaftapkraan • O-Ring de Purga de ar • Регулируемый воздушный клапан в сборе		
4	Filter Lid • Couvercle • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка		
	C0250 / C0500 / C0750	1	CX250C
5	Filter Lid Gasket • Joint de couvercle • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • Koepel o'ring		
	Anel-O da Cúpula • Прокладка		
	C0250 / C0500 / C0750	1	CX250F
	C0800 / C1100 / C1500	1	CX800F
	C0900 / C1200 / C1750	1	CX900F
6	Tie rod • Tige centrale de serrage • Achsbolzen • Eje barra de fissaggio • Astina di fissaggio • Trekstang • Haste de laço • Шпилька		
	C0250	1	CX250Z2S
	C0500	1	CX500Z2S
	C0750	1	CX750Z2S
	C0800	1	CX800Z2
	C1100	1	CX1100Z2
	C1500	1	CX1500Z2
	C0900	1	CX800Z2
	C1200	1	CX1100Z2
	C1750	1	CX1750Z2
	7	Cartridge Element • Cartouche • Kartusche • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	
C0250		1	CX250RE
C0500		1	CX500RE
C0750		1	CX750RE
C0800		1	CX800RE
C1100		1	CX1100RE
C0900		1	CX900RE
C1200		1	CX1200RE
C1750	1	CX1750RE	
8	Filter tank body w/Tie rod assembly • Cuve • Filterkörper • Cuerpo de filtro • Corpo del filtro • Kuip • Serbatoio • Корпус фильтра		
	C0250	1	CX250AA1
	C0500	1	CX500AA1
	C0750	1	CX750AA1
	C0800	1	CX800AA
	C1100	1	CX1100AA
	C1500	1	CX1500AA2
C1750	1	CX1750AA2	
9	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
10	1/2 Drain clamp • Bouchon de vidange 1/2 • Entleerung-stopfen 1/2 • Tapón de vaciado 1/2 • Tappo di spurgo 1/2 • Leegmaakdop 1/2		
	Esvaziamento 1/2 • Сливная пробка 1/2		
11	Drain Plug O-Ring • Joint de bouchon de vidange • O'Ring Entleerungsverschluss • Tórica de tapón de vaciado • Guarnizione O'ring del tappo	1	SPX0605Z2
12	Check valve (optional) • Clapet anti-retour (option) • Rückschlagventil (option) • Válvula de retención • Valvola di non ritorno (optional)		
	(De facultatieve) Kler van de controle • Válvula de verificação (opcional) • Обратный клапан (опция)		
13	Auto air relief tube • Tube de purge d'air • Lüftungsschlauch • Tubo purga aire • Tubo di spurgo • De auto buis van de luchthulp		
	Tubo auto di rilievo dell'aria • Трубка воздушного клапана		
	C0800 / C0900	1	CX800Z4
	C1100 / C1200	1	CX1100Z4
	C1500 / C1750	1	CX1500Z4
14	Washer • Rondelle • Scheibe • Arandela • Rondella • Schijfje • Disco • Шайба		
	C0900 / C1200 / C1750	1	CX900W
15	Oring • Joint torique de cuve • O-ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro		
	Уплотнительное кольцо		
16	Guide Cone • Cône de guidage • Führungskegel • Cono de mantenimiento • Guida conica • Geleidingscône • Cone de orientação		
	Направляющая воронка		
	C0900 / C1200 / C1750	1	CX900D

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à cartouche

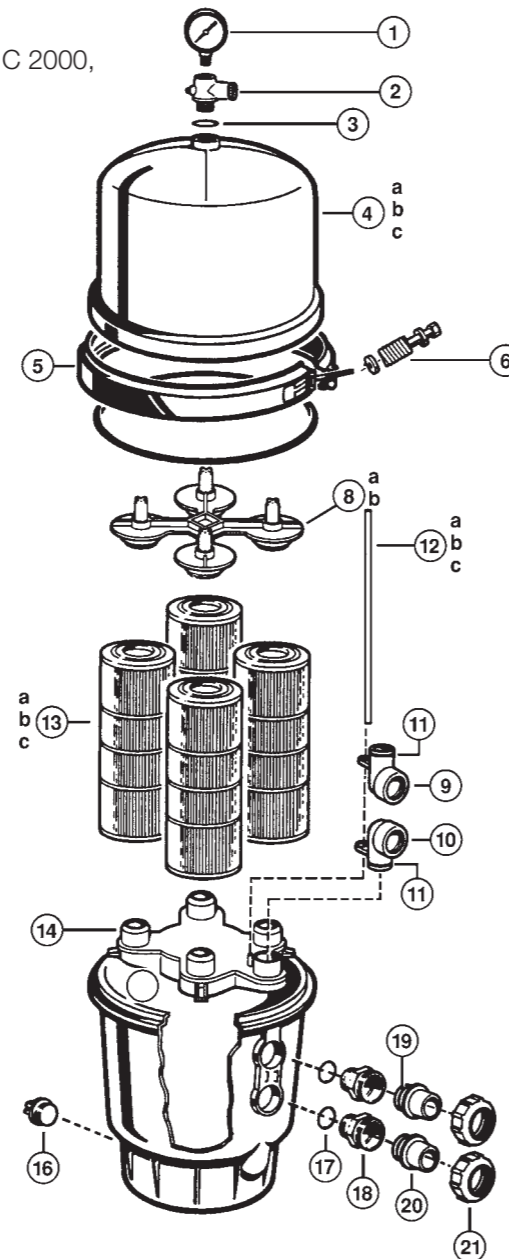
Cartridge Filters

Kartuschenfilter • Filtros de cartucho • Filtri a cartuccia
 Patroonfilters • Картриджные фильтры

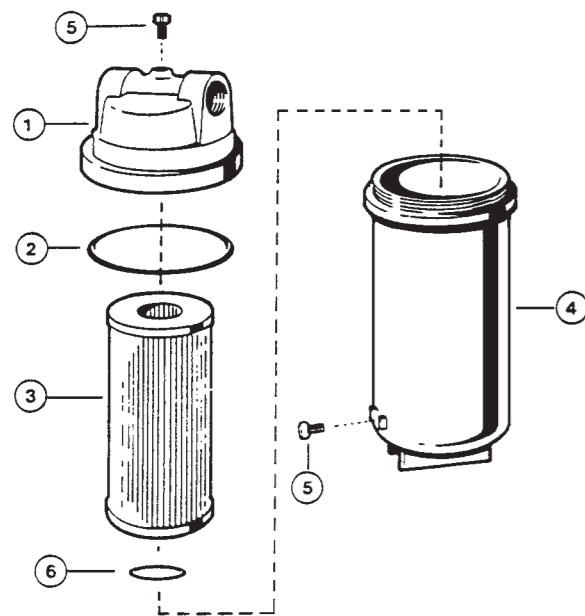
MICRO STAR-CLEAR C 225

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Filter Lid • Couvercle • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка	1	CX120AA
2	Filter Lid Gasket • Joint de couvercle • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • Koepel o'ring O-Ring de Cúpula • Уплотнительное кольцо крышки	1	CX120D
3	Cartridge Element • Cartouche • Kartusche • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	1	CX225RE
4	Filter tank body w/Tie rod assembly • Cuve • Filterkörper • Cuerpo de filtro • Corpo del filtro • Kuip • Serbatoio • Корпус фильтра	1	CX120B
5	Air Relief Assembly with 'O' Ring • Ensemble purgeur avec joint torique • Entlüftersatz mit Ringdichtung • Conjunto de purgador con junta tórica Compressivo spurgatore con O-ring • Ontluchter met O-ring • Conjunto purgador com junta tórica Воздушный клапан с уплотнительным кольцом	2	ECX1321A
6	Gasket • Joint de fond de cuve • Ringdichtung • Junta • Guarnizione • O-ring • Junta tórica • Прокладка	1	SPX1485C *
7	Wrench tool • Clé de démontage • Ausbauschlüssel • Lave para desmontar • Chiave per lo smontaggio Het hulpmiddel van de moersleutel • Ferramenta da chave • Гаечный ключ	1	SX200KT

Super Star Clear C 2000,
C 3000, C 4000



Micro Star-Clear C 225



SUPER STAR-CLEAR C 2000, C 3000, C 4000

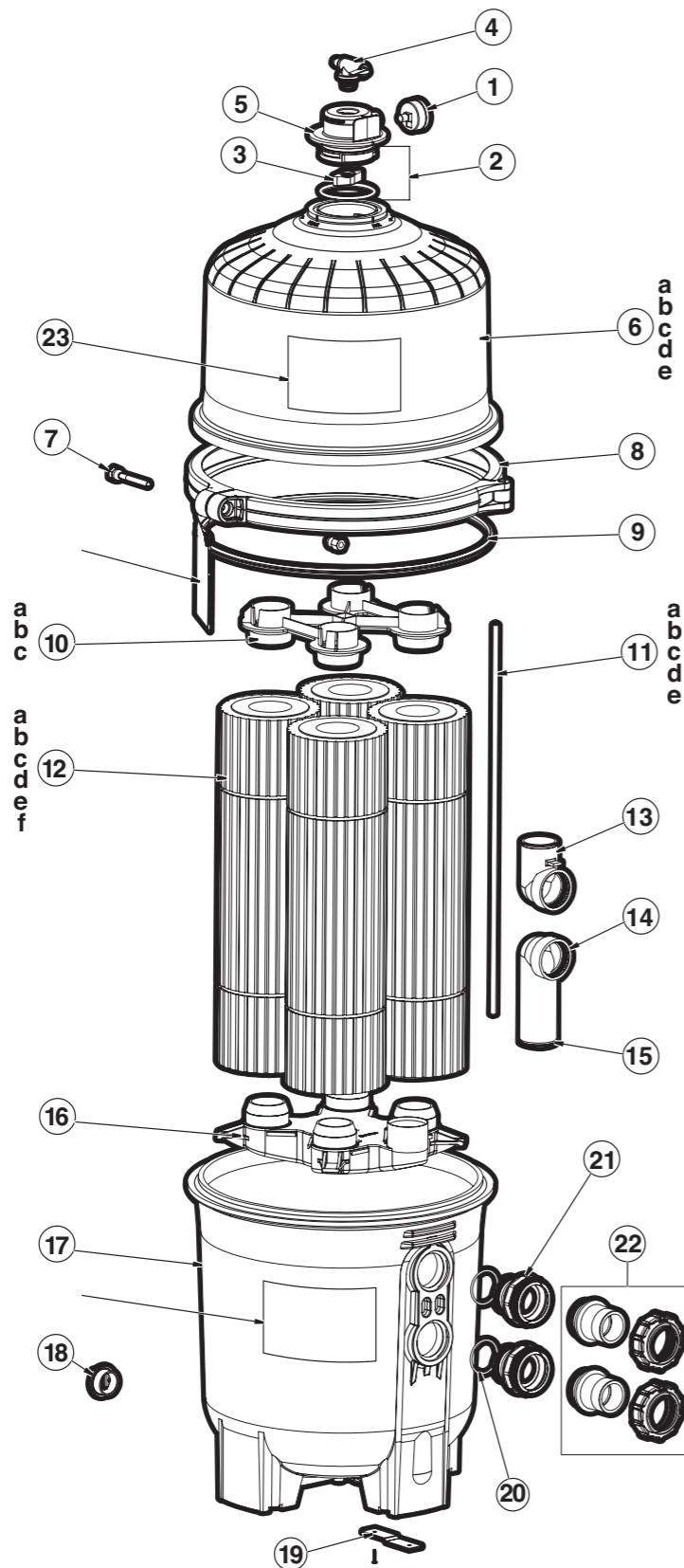
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX271261
2	Air Relief Valve/Gauge Adaptor Assembly • Purgeur d'air/Adaptateur de manomètre • Ausblasventil/Manometeradapter Purga de aire/Adaptor de Manometro • Spurgo aria/adattatore manometro • De Afblaasklep van de lucht/De Assemblage van de Adapter van de Maat Conjunto Do Adaptador Do Relevo Valve/Gauge Do Ar • Воздушный клапан	1	DEX2400S
3	Relief Valve Assembly O-Ring • Joint torique d'adaptateur • O-Ring für Ausblasventil • Junta tórica de purga de aire • Guarnizione O-Ring De O-ring van de Assemblage van de Afblaasklep • O-Ring de Conjunto De Válvula De Escape • Уплотнительное кольцо	1	SX200Z5
4	Filter Head (cover) • Couvercle • Deckel • Domo • Coperchio • Koepel • Tampa • Крышка	1	DEX2400BT
4a	C 2000	1	DEX3600BT
4b	C 3000	1	DEX4800BT
4c	C 4000	1	DEX4800BT
5	Clamp Assembly • Collier de serrage • Umreifung • Zunchado • Ghiera di chiusura • De Assemblage van de klem • Conjunto Da Braçadeira • Хомут	1	DEX2400J
6	Sleeve nut assembly (2) • Kit de fermeture collier (2) • Überwurfmutter (2) • Tuerca de manguito (2) • Dado di chiusura (2) De nootassemblage van de koker • Conjunto de porca da luva • Гайка распорной втулки	2	DEX2400JKT*
8	Top Collector Manifold • Collecteur supérieur • Obere Kollektor • Colector superior • Collettore superiore De hoogste Verzamelleiding van de Collector • Distribuidor Superior Do Coletor • Верхняя коллекторная плита	1	CX3000DA
9	Inlet Elbow • Coude d'entrée • Eingangswinkel • Codo de entrada • Gomito di entrata • De Elleboog van de inham • Cotovelo Da Entrada Верхнее колено	1	CX3000F1
10	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3000F
11	O-Ring • Joint torique de coude • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	2	DEX360M
12	Air Relief Tube • Tube de purge d'air • Lüftungsschlauch • Tubo purga aire • Tubo di spurgo aria • De Buis van de Hulp van de lucht Tubo Do Relevo Do Ar • Трубка воздушного клапана	1	CX800Z4
12a	C 2000	1	CX3000Z3
12b	C 3000	1	CX4000Z3
12c	C 4000	1	CX4000Z3
13	Cartridge Element • Cartouche • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX480XRE
13a	C 2000	1	CX3000C
14	Bottom Collector Manifold • Collecteur inférieur • Unterer Kollektor • Colector inferior • Collettore inferiore De Verzamelleiding van de Collector van de bodem • Distribuidor Inferior Do Coletor • Нижняя коллекторная плита	1	CX3000C
16	Drain Plug with 'O' Ring • Bouchon de vidange avec joint torique • Ablassstopfen mit Ringdichtung • Tapón de vaciado con junta tórica Tappo di scarico con O-ring • Aftapplug met O-ring • Tampa de esvaziamento com junta tórica Сливная пробка с уплотнительным кольцом	1	SP1022C
17	O-Ring • Joint torique de traversée • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z3
18	Bulkhead Fitting • Traversée de paroi • Durchführung • Pasamuro • Passante • De Montage van het waterdichte schot Encaixe De Anteparo • Фитинг	2	DEX360F*
19	O-Ring • Joint torique du raccord rapide • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z4
20	1 1/2 Skt. x 2 Slip Connector • Raccord rapide 1 1/2 X 2 • Schnellkupplung 1 1/2 x 2 • Racor rapido 1 1/2 x 2 Innesto rapido 1 1/2 x 2 • De Schakelaar van de Misstap 1 1/2 Skt. x 2 • 1 1/2Skt. x 2 conector do deslizeamento • Фитинг 1 1/2 x 2	2	SX240F
21	Locknut • Ecrou de serrage • Sicherungsmutter • Tuerca freno • Ghiera di chiusura • Borgmoer • Contraporca • Гайка	2	SX200R

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
 Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

SwimClear™

C3025
C4025
C5025



SwimClear™

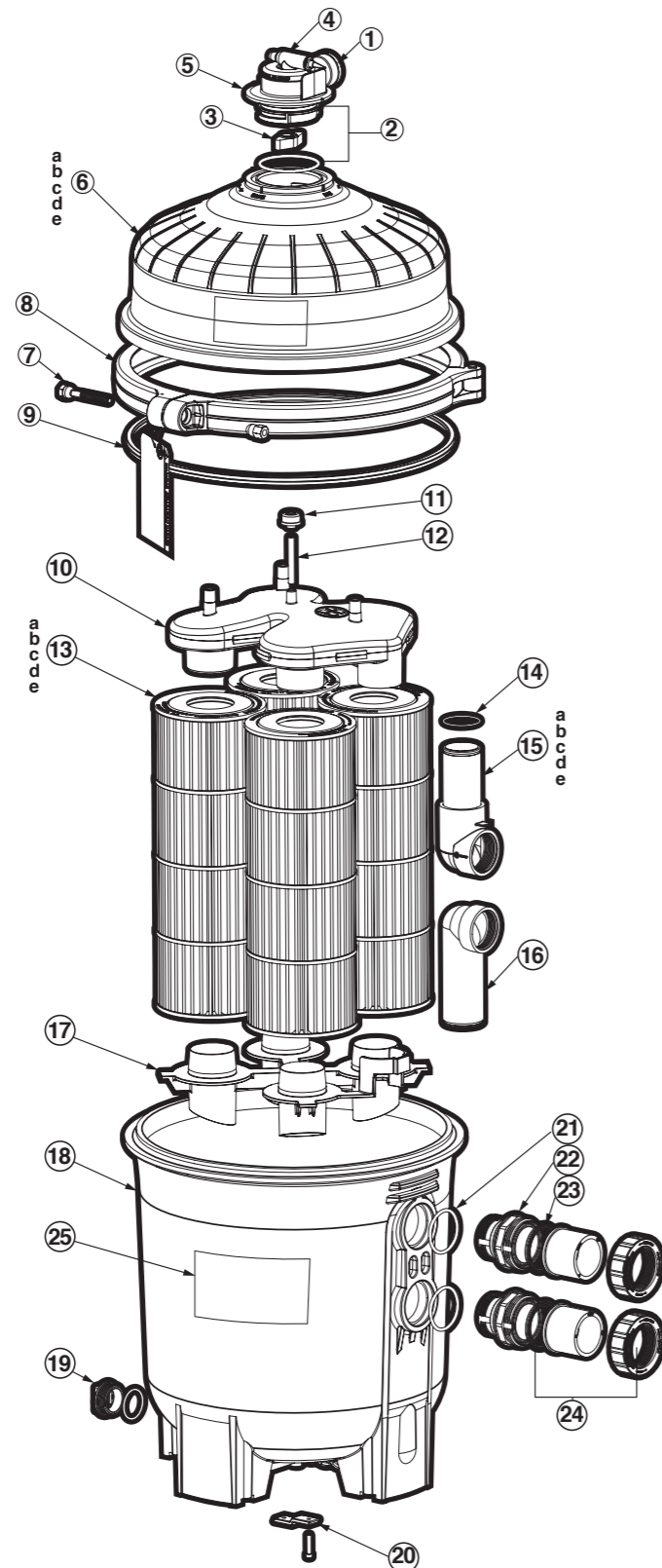
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
2	O-Ring KIT (x2) • Joint torique de soupape de décompression (x2) • O-Ring Für Entlüftungsvertil (x2) Junta tórica de holgura de descompresión (x2) • Guarnizione o'ring (x2) • Набор уплотнительных колец	1	DEX2420Z8A
3	Adapter Nut • Ecrou d'adaptateur • Adaptermutter • Tuerca de adaptador • Dado dell'adattatore • Moer verloopstuk Tuerca de adaptador • Адаптер	1	CCX1000N
4	Air Relief Assembly with 'O' Ring • Ensemble purgeur avec joint torique • Entlüftersatz mit Ringdichtung Conjunto de purgador con junta tórica • Complessivo spurgatore con O-ring • Ontluchter met O-ring Conjunto purgador com junta tórica • Воздушный клапан с уплотнительным кольцом	1	CCX1000V
5	Manual Air relief assembly • Purgeur d'air manuel • Ausblasventil • Purgador de aire • Spurgo aria • Ontluchter Conjunto purgador com junta tórica • Регулируемый воздушный клапан	1	DEX2420MAR2
6a	Filter head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX2420BTC
6b	Filter head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX3620BTC
6c	Filter head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX4820BTC
6d	Filter head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX6020BTC
6e	Filter head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX7220BTC
7	Sleeve nut Assembly • Tige de serrage • Überwurfmutter • Tuerca de manguito • Dado di chiusura De nootassemblage van de koker • Conjunto de porca da luva • Гайка распорной втулки	1	DEX2421J2
8	Clamp assembly with spring assembly • Cerclage • Umreifung • Zunchado • Fascetta di fissaggio De assemblage van de klem • Conjunto da braçadeira • Хомут	1	DEX2421JKIT
9	Filter Tank O-Ring • Joint torique de corps de filtre • O-Ring Filterkörper • Junta tórica de cuerpo de filtro Guarnizione O'Ring corpo del filtro • O-ring van het huis • Junta tórica do corpo • Прокладка	1	DEX2422Z2
10	Top Collector Manifold • Collecteur supérieur • Obere Kollektor • Colector superior • Collettore superiore De hoogste Verzamelleiding van de Collector • Distribuidor Superior Do Coletor • Верхняя коллекторная плита		
10a	C2020	1	CX2020DA
10b	C3020 & C4020	1	CX3020DA
10c	C5020	1	CX5020DA
11	Air Relief Tube • Tube de purge d'air • Lüftungsschlauch • Tubo purga aire • Tubo di spurgo aria De Buis van de Hulp van de lucht • Tubo Do Relevo Do Ar • Трубка воздушного клапана		
11a	C2020/C2025	1	CX800Z4
11b	C3020/C3025	1	CX3000Z3
11c	C4020/C4025	1	CX4000Z3
11d	C5020/C5025	1	CX5000Z3
12	Cartridge Element • Cartouche • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж		
12a	C2020/C2025	4	CX480XRE
12b	C3020/C3025	4	CX580XRE
12c	C4020/C4025	4	CX880XRE
12d	C4520	4	CX875RE
12e	C5020/C5025	4	CX1280XRE
12f	C5520	4	CX1380RE
13	Inlet Elbow • Coude d'entrée • Eingangswinkel • Codo de entrada • Gomito di entrata • De Elleboog van de inham Cotovelo Da Entrada • Верхнее колено	1	CX3000F1
14	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3020FB
15	O-Ring • Joint torique de coude • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica Уплотнительное кольцо	1	DEX360M
16	Bottom Collector Manifold • Collecteur inférieur • Unterer Kollektor • Colector inferior • Collettore inferiore De Verzamelleiding van de Collector van de bodem • Distribuidor Inferior Do Coletor • Нижняя коллекторная плита	1	CX3000C
17	Filter, Lower Body • Filtre, Partie inférieure • Filter, Unterteil • Filtro, Parte inferior • Filtro, Parte inferiore Filter, Binnengedeelte • Filtro, Parte inferior • Корпус фильтра	1	DEX2420ATC
18	Drain Plug with 'O' Ring • Bouchon de vidange avec joint torique • Ablassstopfen mit Ringdichtung Tapón de vaciado con junta tórica • Tappo di scarico con O-ring • Aftapplug met O-ring Tampa de esvaziamento com junta tórica • Сливная пробка с уплотнительным кольцом	1	SP1022C
19	Strap Kit (includes : 2 straps, 2 screws, optional) • Kit de fixation (2 pattes, 2 vis) • BefestigungsSatz • Equipo de fijación Kit di fissazione • Vaststellingskit Conjunto de fixação • Набор креплений (опция)		DEX2420DCKIT
20	O-Ring • Joint torique de traversée • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica Уплотнительное кольцо	2	SX220Z2
21	Bulkhead Fitting • Traversée de paroi • Durchführung • Pasamuro • Passante • De Montage van het waterdichte schot Encaixe De Anteparo • Фитинг	2	DEX2420F
22	Plumbing kit • kit de raccordement • Klempnerarbeitinstallationssatz • Kit de la plomería • Corredo dell'impianto idraulico De uitrusting van het loodgieterswerk • Jogo do encanamento • Соединительный фитинг с контргайкой	1	DE2400PAKE*

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

SwimClear™

C3030
C4030
C5030



SwimClear™

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Manomètre • Pressure Gauge • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
2	Joint torique (x2) • O-Ring Kit (x2) • O-Ring (x2) • Junta tórica (x2) • Guarnizione o'ring (x2) • O-ring (x2) • Junta tórica (x2) • Уплотнительное кольцо (x2)	1	DEX2420Z8A
3	Ecrou d'adaptateur • Air Relief Valve Nut • Adaptermutter • Tuerca de adaptador • Dado dell'adattatore • Moer verloopstuk • Tuerca de adaptador • Адаптер	1	CCX1000N
4	Ensemble purgeur avec joint torique • Manual Air Relief with O-Ring • Entlüftersatz mit Ringdichtung • Conjunto de purgador con junta tórica • Complessivo spurgatore con O-ring • Ontluchter met O-ring • Conjunto purgador com junta tórica • Воздушный клапан с уплотнительным кольцом	1	CCX1000V
5	Purgeur d'air manuel • Manual Air Relief Assembly • Ausblasventil • Purgador de aire • Spurgo aria • Ontluchter • Conjunto purgador com junta tórica • Регулируемый воздушный клапан	1	DX2420MAR2
6a	Tête de filtre • Upper Filter Body C2030 • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX2420BTC
6b	Tête de filtre • Upper Filter Body C3030 • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX3620BTC
6c	Tête de filtre • Upper Filter Body C4030 • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX4820BTC
6d	Tête de filtre • Upper Filter Body C5030 • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX6020BTC
6e	Tête de filtre • Upper Filter Body C7030 • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het hoofd van de filter • Cabeça do filtro • Крышка	1	DEX7220BTC
7	Tige de serrage • Clamp Bolt & Nut • Überwurfmutter • Tuerca de manguito • Dado di chiusura • De nootassemblage van de koker • Conjunto de porca da luva • Гайка распорной втулки	1	DEX2421J2
8	Cerclage • Clamp System • Umreifung • Zunchado • Fascetta di fissaggio • De assemblage van de klem • Conjunto da braçadeira • Хомут	1	DEX2421JKIT
9	Joint torique de corps de filtre • Metal Reinforced Seal • O-Ring Filterkörper • Junta tórica de cuerpo de filtro • Guarnizione O'Ring corpo del filtro • O-ring van het huis • Junta tórica do corpo • Прокладка	1	DEX2422Z2
10	Collecteur supérieur • Top Manifold • Obere Kollektor • Colector superior • Collettore superiore • De hoogste Verzamelleiding van de Collector • Distribuidor Superior Do Coletor • Верхняя коллекторная плита	1	CX3030C
11	Filtre • Air Relief Filter • Filter • Filtro • Filtro • Filter • Filtro • Фильтр	1	CX3000J1
12	Tube de purge d'air • Air Relief Tube • Lüftungsschlauch • Tubo purga aire • Tubo di spurgo aria • De Buis van de Hulp van de lucht • Tubo Do Relevo Do Ar • Трубка воздушного клапана	1	CX2030Z3
13a	Cartouche • Cartridge Element C2030 • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX481XRE
13b	Cartouche • Cartridge Element C3030 • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX580XRE
13c	Cartouche • Cartridge Element C4030 • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX880XRE
13d	Cartouche • Cartridge Element C5030 • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX1280XRE
13e	Cartouche • Cartridge Element C7030 • Patrone • Cartucho • Cartuccia • Patroon • Cartucho • Картридж	4	CX590XRE
14	Joint torique de coude • O-Ring • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	1	DEX2400Z5
15a	Coude de sortie • Outlet Elbow with Pipe C2030 • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3030F1
15b	Coude de sortie • Outlet Elbow with Pipe C3030 • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3030F2
15c	Coude de sortie • Outlet Elbow with Pipe C4030 • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3030F3
15d	Coude de sortie • Outlet Elbow with Pipe C5030 • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3030F4
15e	Coude de sortie • Outlet Elbow with Pipe C7030 • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Нижнее колено	1	CX3030F5
16	Coude d'entrée • Inlet Elbow • Eingangswinkel • Codo de entrada • Gomito di entrata • De Elleboog van de inham • Cotovelo Da Entrada • Верхнее колено	1	CX3020FB
17	Collecteur inférieur • Bottom Seal Plate • Unterer Kollektor • Colector inferior • Collettore inferiore • De Verzamelleiding van de Collector van de bodem • Distribuidor Inferior Do Coletor • Нижняя коллекторная плита	1	C3030D
18	Filtre, Partie inférieure • Lower Filter Body • Filter, Unterteil • Filtro, Parte inferior • Filtro, Parte inferiore • Filter, Binnengedeelte • Filtro, Parte inferior • Корпус фильтра	1	DEX2420ATC
19	Bouchon de vidange avec joint torique • 1 1/2" Drain Plug with O-Ring • Ablassstopfen mit Ringdichtung • Tapón de vaciado con junta tórica • Tappo di scarico con O-ring • Aftapplug met O-ring • Tampa de esvaziamento com junta tórica • Сливная пробка с уплотнительным кольцом	1	SP1022C
20	Kit de fixation (2 pattes, 2 vis) • Strap Kit (Optional) • BefestigungsSatz • Equipo de fijación • Kit di fissazione • Vaststellingskit • Conjunto de fixação • Набор креплений (опция)	1	DEX2420DCKIT
21	Joint torique de traversée • O-Ring • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	1	SX220Z2
22	Traversée de paroi • Bulkhead Fitting • Durchführung • Pasamuro • Passante • De Montage van het waterdichte schot • Encaixe De Anteparo • Фитинг	1	CX3035F
23	Joint pour raccord union • Union Gasket (T-seal) • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O'ring Dichtheidsadapter • Junta tórica de adaptador • Прокладка	1	SPX3200UG
24	kit de raccordement (50mm) • Union Connection Kit (50mm) • Klemnerarbeitinstallationsatz (50mm) • Kit de la plomería (50mm) • Corredo dell'impianto idraulico (50mm) • De uitrusting van het loodgieterswerk (50mm) • Jogo do encanamento (50mm) • Соединительный фитинг с контргайкой (50mm)	1	SP2700UNKIT50
24	kit de raccordement (63mm) • Union Connection Kit (63mm) • Klemnerarbeitinstallationsatz (63mm) • Kit de la plomería (63mm) • Corredo dell'impianto idraulico (63mm) • De uitrusting van het loodgieterswerk (63mm) • Jogo do encanamento (63mm) • Соединительный фитинг с контргайкой (63mm)	1	SP3200UNKIT63

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à Diatomée

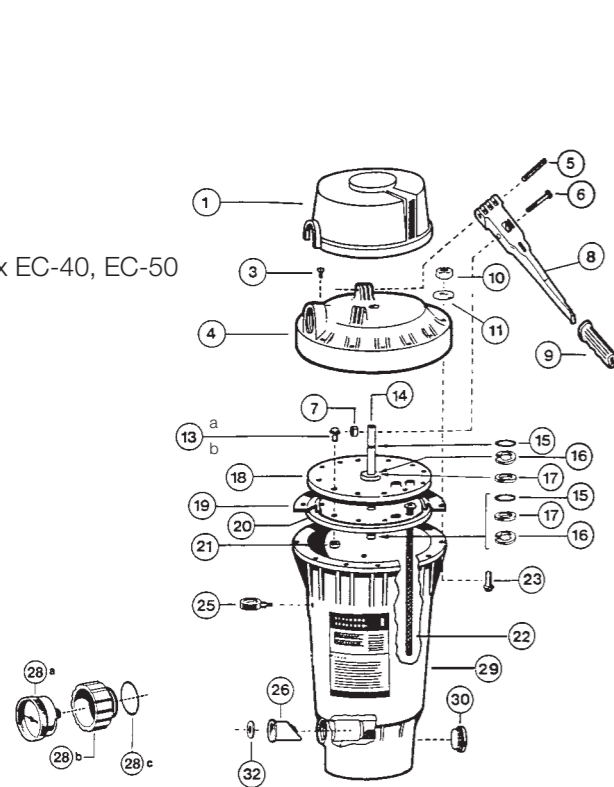
DE Filters

Kieselgurfilter • Filtras de diatomea • Filtri a diatomee

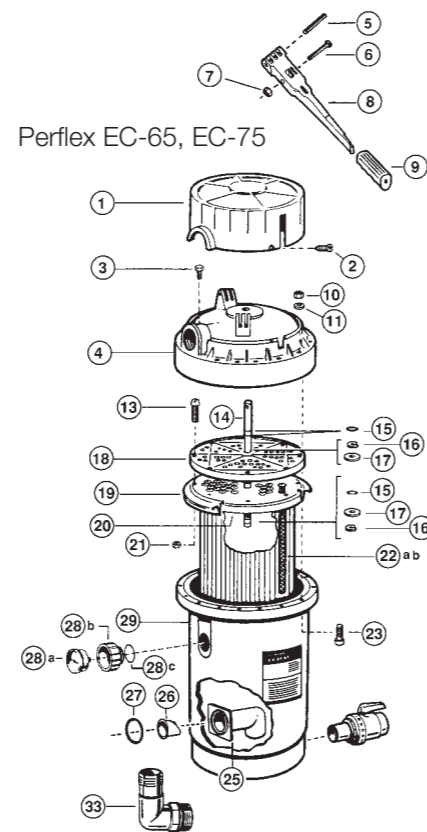
Filtro de Diatomite • Diatomeefilters

Диатомитовые фильтры

Perflex EC-40, EC-50



Perflex EC-65, EC-75



EC40 / EC50 / EC65 / EC75

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Bump Mechanism Cover • Couvercle de mécanisme • Deckel Pendelmechanismus • Tapa de mecanismo oscilante Coperchio del meccanismo oscillante • De Dekking van het Mechanisme van de buil • Tampa Do Mecanismo Da Colisão • Крышка	1	ECX10066
	EC40	1	ECX11156
	EC50	1	ECX11206
	EC65 / EC75	2	ECX1019
2	Cover Screw (--> 81) • Vis de couvercle (--> 81) • Deckelschraube (--> 81) • Tornillo de tapa (--> 81) • Vite coperchio (--> 81) De Schroef van de dekking (--> 81) • Parafuso Da Tampa (--> 81) • Комплект винтов	2	ECX1019
	EC65 / EC75	1	ECX1321A
3	Vent Valve • Vis de purge • Entlüftungsventil • Válvula de purga de aire • Tappo di spurgo • De Klep van de opening • Válvula De Respiradouro Воздушный клапан	1	ECX1321A
4	Filter Head with Vent Valve • Tête de filtre avec purgeur d'air • Filterkopf mit Entlüftungsventil • Cabeza de filtro con válvula de puesta a la atmósfera Calotta filtro con tappo di spurgo, avorio • Het Hoofd van de filter met de Klep van de Opening • Cabeça do filtro com válvula de respiradouro Крышка с воздушным клапаном	1	ECX10334P
	EC40/EC50	1	ECX11194AT
	EC65/EC75	2	ECX10029
5	Pivot Pin • Goupille d'axe • Achsstift • Tapa • Perno • De Speld van de spil • Pino De Pivotamento • Ось	2	ECX10029
	EC40 / EC50	2	ECX1013
	EC65 / EC75	1	ECX4236
6	Shoulder Screw • Vis à épaulement • Absatzschraube • Tornillo con refuerzo • Vite rinforzata • De Schroef van de shoulder • Parafuso De Ombro Комплект винтов	1	ECX4236
	EC40/EC50	1	ECX4249
	EC65/EC75	1	ECX1040
7	Locknut • Ecrou de serrage • Sicherungsmutter • Tuerca freno • Ghiera di chiusura • Borgmoer • Contraporca • Гайка	1	ECX4249
8	Bump Handle • Levier du mécanisme oscillant • Hebel Pendelmechanismus • Palanca del mecanismo oscilante • Leva meccanismo oscillante Het Handvat van de buil • Punho Da Colisão • Рычаг	1	ECX1040

EC40 / EC50 / EC65 / EC75

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
9	Handlen Grip • Poignée de levier • Hebelgriff • Mango de palanca • Impugnatura della leva • De Grep van Handlen • Aperto De Handlen • Рукотка	1	ECX1037B
11	Washer • Rondelle • Unterlegscheibe • Arandela • Rondella • Schijfje • Arruela • Шайба	10	ECX1077
	EC40	12	ECX1077
	EC50	30	ECX1077
	EC65 / EC75		
13a	Tube Sheet Screw • Vis de plateau • Schraube Rohrtragplatte • Tornillo de placa portatubo • Vite piastra porta-tubi • Schroef van blad Parafuso de bandeja • Комплект винтов	6	SPX1500N1
	EC40	12	SPX1500N1
	EC50	16	SPX1500N1
	EC65 / EC75		
13b	No. 10 Flat Washer • Rondelle plate n° 10 • Flasche Unterlegscheibe Nr.10 • Arandela plana n°10 • Rondella piatta n. 10 • Schijfje n°10 • Arruela n°10 • Шайба	6	ECX1641125
	EC40	12	ECX1641125
	EC50		
	EC65 / EC75		
14	Bump Shaft • Axe de mécanisme oscillant • Asche Pengelmechanismus • Eje de mecanismo oscilante • Albero del meccanismo oscillante De Schacht van de buil • Eixo Da Colisão • Шток	1	ECX1009
	EC40 / EC50	1	ECX1110
	EC65 / EC75		
15	O-Ring • Joint torique de l'axe • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	2	ECX009611246
	EC40 / EC50	3	ECX009611246
	EC65 / EC75		
16	Retainer • Circlip d'axe • Arretierung • Retén • Fissaggio • Pal • Retentor • Фиксатор	2	ECX1014
17	Thrust Washer • Rondelle sous circlip • Druckscheibe • Arandela de tope • Rondella di spinta • De Wasmachine van de duw • Arruela De Pressão • Шайба	2	ECX1011
18	Tube Sheet (Top) • Plateau supérieur • Rohrtragplatte (obere) • Placo portatubo (superior) • Piastra porta-tubi superiore • Hoger blad Bandeja superior • Верхняя решетка	2	ECX1104
	EC40 / EC50	1	ECX1104
	EC65 / EC75		
19	Diaphragm Gasket • Joint de plateau • Membrandichtung • Junta de membrana • Guarnizione della membrana • Verbindingsstuk van blad Junta de bandeja • Прокладка с диафрагмой	1	ECX1003
	EC40 / EC50	1	ECX1105
	EC65 / EC75		
20	Tube Sheet (Bottom) • Plateau inférieur • Rohrtragplatte (untere) • Placa portatubo (inferior) • Piastra porta-tubi inferiore • Lager blad Bandeja inferior • Нижняя решетка	1	ECX1004
	EC40 / EC50	1	ECX1103
	EC65 / EC75		
21	Tube Sheet Nut • Ecrou de plateau • Mutter Rohrtragplatte • Tuerca de placa portatubo • Dado della piastra porta-tubi • Noot • Porca de bandeja • Комплект гаек	6	SPX1500Y1
	EC40	12	SPX1500Y1
	EC50	16	SPX1500Y1
	EC65 / EC75		
22	Flex-Tube Assembly • Bougie • Unterbaugruppe • FlexTube Subconjunto • Flex-tubo Tubo flessibile • Flex-buis Assemblage Conjunto Do Flexion-Tubo • Гибкая трубка в сборе	72	ECX1031
	EC40	72	ECX1032
	EC50	120	ECX1031
	EC65	120	ECX1032
	EC75		
23	Filter Head Screw • Vis de tête de filtre • Schraube Filterkopf • Tuerca de cabeza de filtro • Vite calotta del filtro • De Hoofdschroef van de filter Parafuso Principal Do Filtro • Комплект винтов	10	ECX10271
	EC40	12	ECX10271
	EC50	15	ECX1642215
	EC65 / EC75		
25	Elbow Ass'y w/Check Valve • Raccord coudé avec soupape • Rohrkrümmter mit Ventil • Racor acodado con válvula • Gomito con valvola di non-ritorno De Assemblage van de elleboog met de Klep van de Controle • Conjunto do cotovelo com válvula de verificação • Колено в сборе с обратным клапаном 89--> EC65 / EC75	1	ECX4220A
26	Check Valve Only • Clapet anti-retour • Ventil allein • Válvula sola • Valvola di non ritorno • Slechts de Klep van de controle Válvula De Verificação Somente • Обратный клапан	1	ECX4077B1
27	O-Ring • Joint torique • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	1	SPX1500W
	EC65 / EC75		
28a	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
28b	Gauge / Port Adapter • Adaptateur manomètre / Raccord • Adapter Manometer / Stutzen • Adaptador manómetro / Racor Adattatore manometro/raccordo • De Adapter van de maat/van de Haven • Calibre/Adaptador Português • Разъем крепления манометра	1	ECX12866
	EC50 / EC65 / EC75		
28c	Adapter O-Ring • Joint torique d'adaptateur • O-Ring Adapter • Junta tórica de adaptador • Guarnizione O'ring adattatore • O-ring • Junta tórica Уплотнительное кольцо	1	ECX1287
	EC50 / EC65 / EC75		
29	Filter Body • Corps de filtre • Filterkörper • Cuerpo de filtro • Corpo del filtro • Het Lichaam van de filter • Corpo De Filtro • Корпус фильтра	1	ECX10344P
	EC40 / EC50	1	ECX11184AT
	EC65 / EC75		
30	Drain Plug with O' Ring • Bouchon de vidange avec joint torique • Ablassstopfen mit Ringdichtung • Tapón de vaciado con junta tórica Tappo di scarico con O-ring • Aftapplug met O-ring • Tampa de esvaziamento com junta tórica • Сливная пробка в сборе	1	SP1022C
	EC40 / EC50		
	EC65 / EC75		
32	Flow Controller • Réducteur de débit • Durchflusswächter • Controlador de caudal • Controllo del flusso con valvola Het Controlemechanisme van de stroom • Controlador Do Fluxo • Регулятор потока	1	ECX1055
33	Elbow-hose adapter • Adaptateur coudé • Adapter Schlauch-Winkel • Codo adaptador • Adattor del gomito • Elleboog-slang adapter Adattador da Cotovelo-mangueira • Колено	2	SPX1105Z4
	EC65/EC75		
—	Flex-Tube Nest Assembly (13-->22) • Intérieur complet de bougie (13-->22) • Unterbaugruppe Schäftung Flex-Tube (13-->22) Subconjunto de encaje Flex-Tubo (13-->22) • Gruppo tubi flessibili (13-->2) • Flex-buis de Assemblage van het Nest (13 --> 22) Conjunto Do Ninho Do Flexion-Tubo (13 --> 22) • Гнездо гибкой трубки в сборе	—	ECX1035
	EC40	—	ECX1036
	EC50	—	ECX1251
	EC65	—	ECX125175
	EC75		

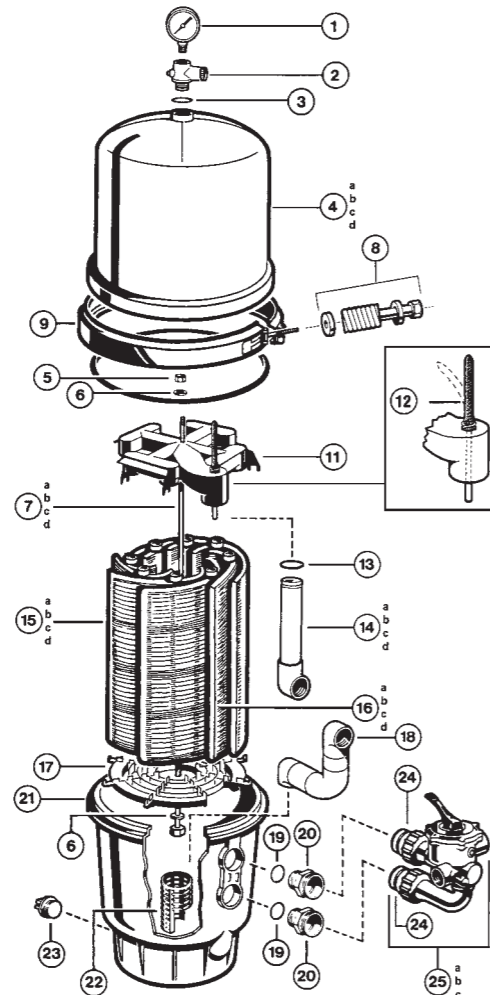
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à Diatomée

DE Filters

Kieselgurfilter • Filtros de diatomea • Filtri a diatomee
 Filtro de Diatomite • Diatomeefilters
 Диатомитовые фильтры

Micro Clear
 DE2400,
 DE3600,
 DE4800,
 DE6000



Micro Clear DE 2400, DE 3600, DE 4800, DE 6000

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX271261
2	Relief Valve/Gauge Asapter Assy • Purgeur d'air et adaptateur de manomètre • Entlüfungsventil und Manometerträger Válvula de descompresión y soporte de manómetro • Valvola di spurgo e supporto manometro Aftapkraan van lucht en adapter van manometer • Purgeur de air e adaptador de manómetro • Воздушный клапан	1	DEX2400S
3	Relief Valve Assembly O-Ring • Joint torique d'adaptateur • O-Ring für Entlüftungsventil Junta tórica de holgura de descompresión • Guarnizione O'ring • De O-ring van de Assemblage van de Afblaasclip Junta tórica Do Conjunto De Válvula De Escape • Воздушный клапан в сборе	1	SX200Z5
4b	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX3600BT*
4c	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX4800BT*
4d	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX6000BT*
5	Retainer Nut, 5/16", 18 • Ecrou de tige de fixation 18 • Sicherungsmutter, 5/16 Zoll, 18 • Tuerca de retención 5/16 pulgadas 18 Dado di fissaggio 5/16", 18 • Pal noot 18 • Porca do retentor 18 • Гайка	2	ECX176865

Micro Clear DE 2400, DE 3600, DE 4800, DE 6000

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
6	Washer • Rondelle • Unterlegscheibe • Arandela • Rondella • Schijfje • Arruela • Шайба	2	ECX1109
7a	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX2400R
7b	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX3600R
7c	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX4800R
7d	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX6000R
8	Sleeve nut Assembly (2) • Kit de fermeture collier (2) • Überwurfmutter (2) • Tuerca de manguito (2) • Dado di chiusura (2) De nootassemblage van de koker • Conjunto de porca da luva • Гайка распорной втулки	2	DEX2400JKT*
9	Clamp Assembly • Cerclage • Umreifung • Zunchado • Fascetta di fissaggio • Хомут	1	DEX2400J*
11	Top Collector Manifold • Collecteur supérieur • Obere Kollektor • Colector superior • Collettore superiore De hoogste Verzamelleiding van de Collector • Distribuidor Superior Do Coletor • Верхняя коллекторная плита	1	DEX2400C
12	Flex Air Relief Assembly • Système d'évacuation d'air • Unterbaugruppe Entlüftung Flex Air • Subconjunto de purga Flex Air Spurgo aria • Volledige set van het automatisch ontluchtsysteem • Purgador completo • Гибкая трубка воздушного клапана	1	DEX2400CR
13	O-Ring • Joint torique de coude • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	1	DEX2400Z5
14a	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet Cotovelo Da Tomada • Уплотнительное кольцо	1	DEX2400EAB*
14b		1	DEX3600EAB*
14c		1	DEX4800EAB*
14d		1	DEX6000EAB*
15a	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador Комплект фильтрующих элементов	7	DEX2400DA
15b	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador Комплект фильтрующих элементов	7	DEX3600DA
15c	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador Комплект фильтрующих элементов	7	DEX4800DA
15d	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador Комплект фильтрующих элементов	7	DEX6000DA
16a	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX2400DS
16b	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX3600DS
16c	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX4800DS
16d	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX6000DS
17	Filter Element Locator • Centreur d'élément filtrant • Positionierer Kartusche • Posicionador de elemento filtrante • Elemento di fissaggio inferiore Het Merkteken van het Element van de filter • Localizador Do Elemento De Filtro • Нижняя коллекторная плита	1	DEX2400H
18	Inlet Diffuser • Coude d'entrée • Einlassverteiler • Distribuidor de ilegada • Gomito di aspirazione • De Elleboog van de inham Cotovelo Da Entrada • Нижнее колено (--> 97 DEX2400 / 3600 / 4800 / 6000EAB + DEX2400GAB)	1	DEX2400GAB*
19	O-Ring • Joint torique • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring + passanti parete • De O-ring • Juntas tóricas • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z3
20	Bulkhead Fitting • Traversée de paroi • Durchführung • Pasamuro • Passante • De Montage van het waterdichte schot Encaixe De Anteparo • Фитинг	2	DEX360F*
22	Element Spacer (DE-2400 only) • Ecarteur pour éléments (DE-2400 uniquement) • Spreizer für Kartuschen (nur DE-2400) Separador para elementos (DE-2400 únicamente) • Divaricatore (per DE-2400) • Afstandhouder voor filterroosters (uitsluitend op DE-2400) Distensor para quadros filtrantes (no DE-2400 exclusivamente) • Втулка	1	DEX2400T
23	1 1/2 Drain Plug w/O-Ring • Bouchon de vidange 1,5 pouces avec joint torique • Entleerungsverschluss, 1,5 Zoll mit O-Ring Tapón de vaciado 1,5 pulgadas con junta tórica • Tappo con guarnizione O'ring • Leegmaakdop 1 1/2 met O-ring Bujao de esvaziamento de 1 1/2 com junta torica • Сливная пробка с уплотнительным кольцом	1	SP1022C
24	Valve O-Ring • Joint torique • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring + passanti parete • De O-ring • Juntas tóricas • Уплотнительное кольцо	2	SX200Z4
25a	Vari-Flo Valve Ass'y - 1 1/2 NPT • Vanne Vari-Flo - 1,5 pouces NPT • Ventil Vari-Flo - 1,5 Zoll NPT • Válvula Vari-Flo 1,5 pulgadas NPT Valvola Vari-Flo 1 1/2 • Van de klep Vari Flo 1,5 NPT • Válvula Vari Flo 1,5NPT • Клапан выбора режима работы 1 1/2	1	SP0710XR50E
25b	Vari-Flo Valve Ass'y - 2" NPT • Vanne Vari-Flo - 2 pouces NPT • Ventil Vari-Flo - 2 Zoll NPT • Válvula Vari-Flo 2 pulgadas NPT Valvola 2, 6 posizioni • Van de klep Vari Flo 2 NPT • Válvula Vari Flo 2NPT • Клапан выбора режима работы 2	1	SP0715XR50E
—	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc.) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.)	1	DEX2400DC
—	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc.) Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc.) • Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Картридж в сборе	1	DEX3600DC
—	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc.) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.)	1	DEX4800DC
—	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc.) Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc.) • Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Картридж в сборе	1	DEX6000DC

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
 Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

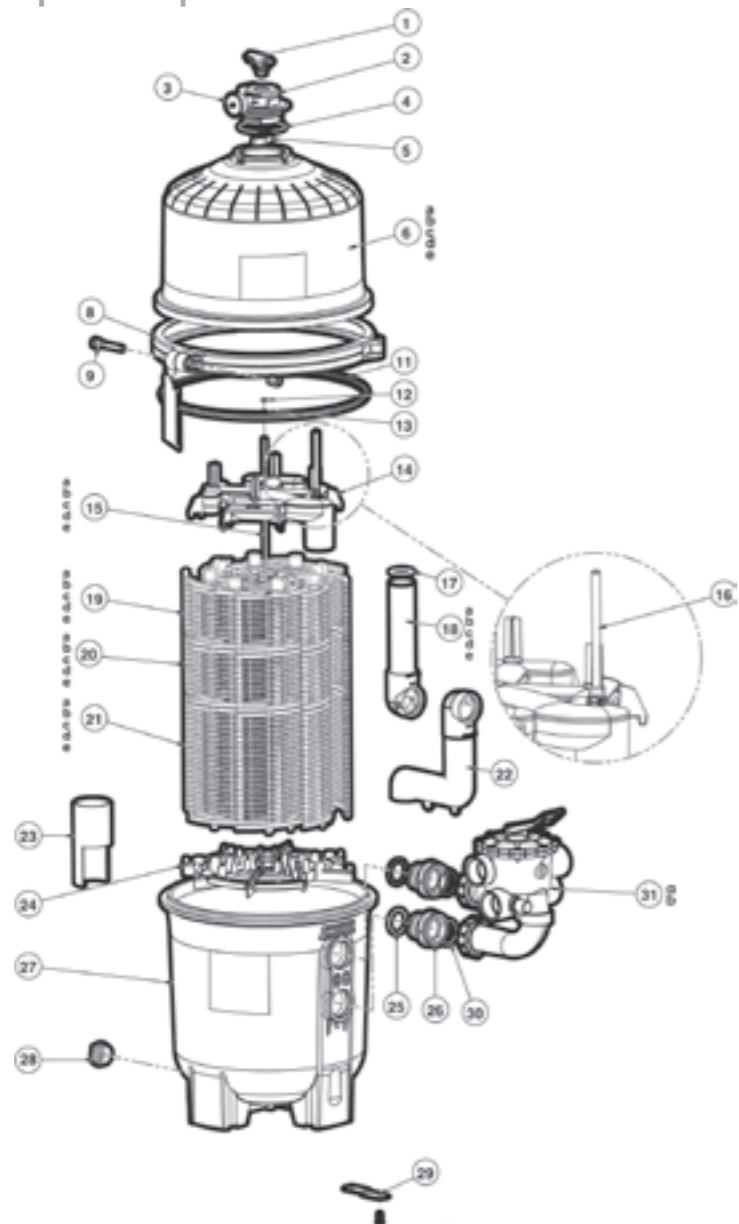
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Filtres à Diatomée

DE Filters

Kieselgurfilter • Filtros de diatomea • Filtri a diatomee
 Filtro de Diatomite • Diatomeefilters
 Диатомитовые фильтры

ProGrid™



Filtre ProGrid™

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Air Relief Assembly with 'O' Ring • Ensemble purgeur avec joint torique • Entlüftersatz mit Ringdichtung • Conjunto de purgador con junta tórica • Compressivo spurgatore con O-ring • Ontluchter met O-ring • Conjunto purgador con junta tórica • Воздушный клапан с уплотнительным кольцом	1	CCX1000V
2	Manual Air relief assembly • Tête de Pro-Grid • Kopfvon Pro Grid • Cabeza de Pro-Grid • Testa di Pro-Grid • Handtaftapkraan • Purga de ar • Регулируемый воздушный клапан	1	DEX2420MAR2
3	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
4	O-Ring KIT • Joint torique de soupape de décompression • O-Ring Für Entlüfungsvertil • Junta tórica de holgura de descompresión • Guarnizione o'ring • O-ringen voor het ontluichten • Juntas toricas para purgador de ar • Набор уплотнительных колец	1	DEX2420Z8A
5	Adapter Nut • Ecrou d'adaptateur • Adaptermutter • Tuerca de adaptador • Dado dell'adattatore • Moer verloopstuk • Tuerca de adaptador • Адаптер	1	CCX1000N

Filtre ProGrid™

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
6a	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX2420BTC
6b	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX3620BTC
6c	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX4820BTC
6d	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX6020BTC
6e	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка	1	DEX7220BTC
8	Clamp assembly with spring assembly • Cerclage • Umreifung • Zunchado • Fascetta di fissaggio • De assemblage van de klem • Conjunto da braçadeira • Хомут	1	DEX2421JKIT
9	Sleeve nut Assembly • Tige de serrage • Überwurfmutter • Tuerca de mangoito • Dado di chiusura • Klemstang • Haste de aperto • Гайка распорной втулки	1	DEX2421J2
11	Filter Tank O-Ring • Joint torique de corps de filtre • O-Ring Filterkörper • Junta tórica de cuerpo de filtro • Guarnizione O'Ring corpo del filtro • O-ringen Juntas toricas • Уплотнительное кольцо	1	DEX2422Z2
12	Retainer Nut, 5/16, 18 • Ecrou de tige de fixation 18 • Sicherungsmutter, 5/16 Zoll, 18 • Tuerca de retención 5/16 pulgadas • 18 Dado di fissaggio 5/16, 18 Pal noot 18 • Porca do retentor 18 • Гайка	1	ECX176865
13	Washer 5/16 • Rondelle • Unterlegscheibe • Arandela • Rondella • Schijfje • Arruela • Шайба	2	ECX1109
14	Top Collector Manifold • Collecteur supérieur • Obere Kollektor • Colector superior • Collettore superiore • De hoogste Verzamelleiding van de Collector Distribuidor Superior Do Colector • Верхняя коллекторная плата	1	DEX2400C
15a	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX2400R
15b	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX3600R
15c	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX4800R
15d	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX6000R
15e	Retainer Rod • Tige de fixation • Befestigungsstange • Barra de fijación • Barra di fissaggio • Pal staaf • Haste do retentor • Шпилька	1	DEX7200R
16	Flex Air relief Assembly • Sous ensemble de purge Flex Air • Unterbaugruppe Entlüftung Flex air • Subconjunto de purga Flex Air Spurgo aria • Volledige set van het automatisch ontluichtstysteem • Purgador completo • Гибкая трубка воздушного клапана	1	DEX2400CR
17	Outlet Elbow O-Ring • Joint torique du coude de sortie • O-Ring Ausgangskrümmmer • Junta tórica del codo de salida • Guarnizione O'Ring gomito d'uscita • De O-ring van de Elleboog van de afzet • Juntas tóricas Do Cotovelo Da Tomada • Уплотнительное кольцо	1	DEX2400Z5
18a	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Верхнее колено	1	DEX2420EA
18b	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Верхнее колено	1	DEX3620EA
18c	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Верхнее колено	1	DEX4820EA
18d	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Верхнее колено	1	DEX6020EA
18e	Outlet Elbow • Coude de sortie • Ausgangswinkel • Codo de salida • Gomito di uscita • De Elleboog van de afzet • Cotovelo Da Tomada • Верхнее колено	1	DEX7220EA
19a	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.) • Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc) Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Volledig filtrerend element • Elemento filtrador completo • Комплект фильтрующих элементов	1	DEX2400DC
19b	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.) • Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc) Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Volledig filtrerend element • Elemento filtrador completo • Комплект фильтрующих элементов	1	DEX3600DC
19c	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.) • Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc) Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Volledig filtrerend element • Elemento filtrador completo • Комплект фильтрующих элементов	1	DEX4800DC
19d	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.) • Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc) Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Volledig filtrerend element • Elemento filtrador completo • Комплект фильтрующих элементов	1	DEX6000DC
19e	Filter Element Cluster Ass'y (Complete set of elements, collector, locator, etc.) • Ensemble filtrant (jeu complet d'éléments, collecteur, positionneur, etc) Filterunterbaugruppe (kompletter Satz mit Kartuschen, Kollektor, Positionierer, usw.) • Subconjunto filtrante (juego completo de elementos, colector, posicionador, etc) Kit filtrante (set completo di collettore, locatore ecc.) • Volledig filtrerend element • Elemento filtrador completo • Комплект фильтрующих элементов	1	DEX7200DC
20a	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador • Картридж в сборе	7	DEX2400DA
20b	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador • Картридж в сборе	7	DEX3600DA
20c	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador • Картридж в сборе	7	DEX4800DA
20d	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador • Картридж в сборе	7	DEX6000DA
20e	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrierend element • Elemento filtrador • Картридж в сборе	7	DEX7200DA
21a	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti • Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX2400DS
21b	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti • Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX3600DS
21c	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti • Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX4800DS
21d	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti • Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX6000DS
21e	Short Filter Element • Élément filtrant court • Filterelement, kurz • Elemento filtrante, corto • Supporti filtranti corti • Element dat kort filtreert • Elemento filtrando curto • Фильтрующий элемент	1	DEX7200DS
22	Inlet Diffuser • Distributeur d'arrivée • Einlassverteiler • Distribuidor de llegada • Gomito di aspirazione • De Verspreider van de inham • Difusor Da Entrada • Нижнее колено	1	DEX2420GA
23	Element Spacer (DE 2400 only) • Écarteur pour éléments (De 2400 uniquement) • Spreizer für Kartuschen (nur DE 2400) • Separador para elementos (DE 2400 únicamente) • Divaricatore (per DE 2400) • Het Verbindingsstuk van het element (DE 2400 slechts) • Espaçoador do elemento (DE 2400 somente) • Втулка	1	DEX2420T
24	Filter Element Locator • Positionneur d'élément filtrant • Positionierer Kartusche • Posicionador de elemento filtrante • Elemento di fissaggio inferiore • Het Merkteken van het Element van de filter • Localizador Do Elemento De Filtro • Нижняя коллекторная плата	1	DEX2400H
25	O-Ring • Joint torique • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	2	SX220Z2
26	Bulkhead Fitting • Traversée de parole • Durchführung • Pasamuro • Passante • De Montage van het waterdichte schot • Encaixe De Anteparo • Фитинг	2	DEX2420F
27	Filter Body • Corps de filtre • Filterkörper • Cuerpo de filtro • Corpo del filtro • Het Lichaam van de filter • Corpo De Filtro • Корпус фильтра	1	DEX2420ATC
28	Drain Plug with 'O' Ring • Bouchon de vidange avec joint torique • Ablassstopfen mit Ringdichtung • Tapón de vaciado con junta tórica • Tappo di scarico con O-ring • Aftrapplug met O-ring • Tampa de esvaziamento com junta tórica • Сливная пробка с уплотнительным кольцом	1	SP1022C
29	Strap Kit (includes : 2 straps, 2 screws, optional) • Kit de fixation (2 pattes, 2 vis) • BefestigungsSatz • Equipo de fijación • Kit di fissazione • Vaststellingskit • Conjunto de fixação • Набор креплений (опция)	1	DEX2420DCKIT
30	Valve O-Ring • Joint torique • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Junta tórica • Уплотнительное кольцо	1	SX200Z4
31a	Vari-Flo Valve assembly-11/2 BSP • Vanne vari flo 11/2 BSP • Ventil Vari flo 11/2 Zoll BSP • Válvula Vari-Flo 11/2 pulgadas BSP • Valvola Vari-Flo 11/2 BSP • Vari-Flo Klep 11/2 BSP • Válvula De Vari-Flo 11/2 BSP • Клапан выбора режима работы	1	SP0710XR50E
31b	Vari-Flo Valve assembly- 2 BSP • Vanne vari flo 2 BSP • Ventil Vari flo 2 Zoll BSP • Válvula Vari-Flo 2 pulgadas BSP • Valvola Vari-Flo 2 BSP • Vari-Flo Klep 2 BSP • Válvula De Vari-Flo 2 BSP • Клапан выбора режима работы	1	SP0715XR50E

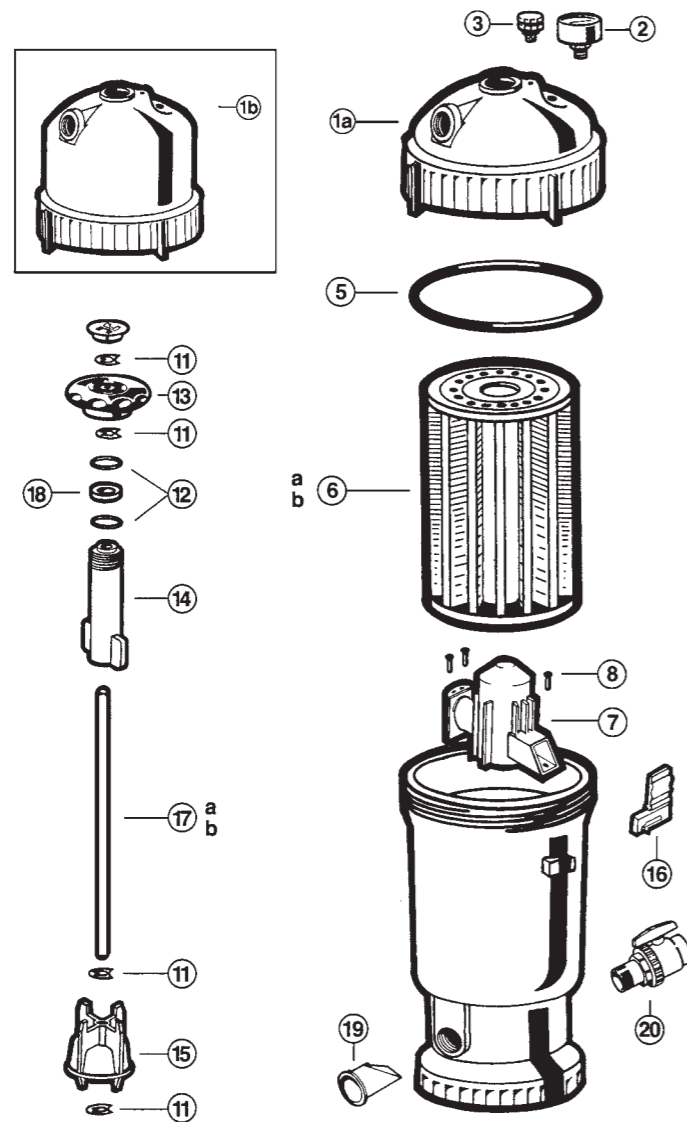
* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

Filtres à Diatomée

DE Filters

Kieselgurfilter • Filtros de diatomea • Filtri a diatomee
 Filtro de Diatomite • Diatomeefilters
 Диатомитовые фильтры

Regen X - RG-450 - RG-700



Regen X - RG-450 - RG-700

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Filter Head • Tête de filtre • Filterkopf • Cabeza de filtro • Coperchio del filtro • Het Hoofd van de filter • Cabeça Do Filtro • Крышка		
1a	RG 450	1	RGX45BC
1b	RG 700	1	RGX70BC
2	Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр	1	ECX2712B1
3	Air Relief • Purgeur d'air • Ausblasventil • Purgador de aire • Spurgo aria • De Hulp van de lucht • Relevo Do Ar Воздушный клапан	1	ECX1322A
5	Filter Head O-Ring • Joint torique de couvercle • Deckeldichtung • Junta tórica de la tapa • Guarnizione coperchio filtro De HoofdO-ring van de filter • Junta tórica Principal Do Filtro • Уплотнительное кольцо	1	RGX45G
6	Filter Element • Élément filtrant • Filterelement • Elemento filtrante • Supporti filtranti • Filtrerelement • Elemento filtrador Картридж		
6a	RG 450	1	RGX55GE
6b	RG 700		RGX70GE
7	Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор	1	RGX45D
8	Diffuser Screws • Vis de diffuseur • Schraube Diffusor • Tornillo difusor • Viti di fissaggio del diffusore De Schroeven van de verspreider • Parafusos Do Difusor • Винты крепления диффузора	3	RGX45Z1
11	Retainer Ring • Bague d'arrêt • Arretierring • Anillo de retención • Anello di fermo • De Ring van de pal • O-Ring de Retentor Стопорное кольцо	4	RGX45R1
12	Piston O-Ring (pkg of 10) • Joint torique de piston (paquet de 10) • O-Ring für Kolben (10er Paket) Junta tórica de pistón (paquete de 10) • O'Ring del pistone (conf. di 10) • De O-ring van de zuiger (x10) Junta tórica Do Pistão (x10) • Уплотнительное кольцо	2	SPX1082Z410
13	Piston Knob • Poignée de piston • Kolpenknopf • Tirador pistón • Manopola del pistone • De Knop van de zuiger Botão Do Pistão • Рукоятка	1	RGX45K
14	Seal Locator • Positionneur de joint • Dichtungspositionierer • Posicionador de junta • Posizionatore di tenuta Het Merkteken van de verbinding • Localizador Do Selo • Верхнее крепление	1	RGX45J
15	Piston Mechanism • Mécanisme du piston • Kolpenmechanismus • Mecanismo de pistón • Meccanismo Del Pistone Het Mechanisme van de zuiger • Mecanismo Do Pistão • Плунжерный механизм	1	RGX55PA
16	Locking Ring Latch • Clip de verrouillage • Verriegelung Verschlussmutter • Bloqueo de tuerca de cierre Blocco dell'anello di serraggio • De Klank van de Ring van het sluiten • Trava Do Anel Travando • Замок фиксирующего кольца	1	CX400D
17	Piston Rod • Tige de piston • Kolbenstange • Vástago de pistón • Asta del pistone • Zuigerstang • Caule de pistão • Шпилька		
17a	RG 450	1	RGX45R
17b	RG 700	1	RGX70R
18	Polyethylene Washer • Rondelle polyéthylène • Polyethylen Unterlegscheibe • Arandela de polietileno • Rondella in polietilene Schijfje polyethyleen • Disco polietileno • Шайба	1	RGX45F
19	Check Valve • Clapet anti-retour • Ventil • Válvula de retención • Valvola di non ritorno • De Klep van de controle Válvula dispositivo de interrupção • Обратный клапан	1	ECX4077B1
—	Snap Ring for Check Valve • Circlip clapet anti-retour • Seegerring Ventil • Anillo elástico de retención de válvula Anello elastico della valvola di non ritorno • Onverwachte Ring voor de Klep van de Controle • Retentor para a válvula de verificação Стопорное кольцо обратного клапана	1	ECX1005A

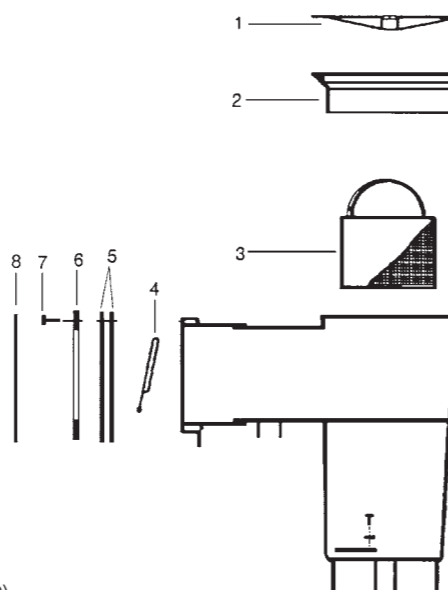
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
 Material de encastrar • Inbouwstukken
 Закладные детали

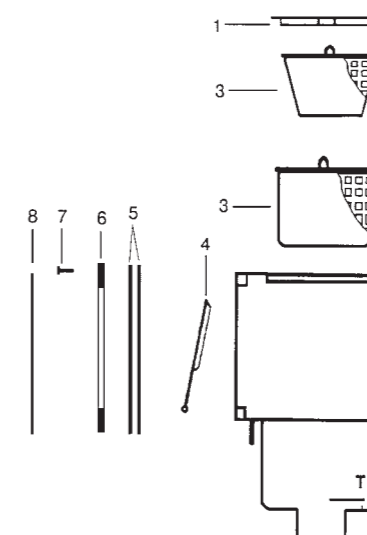
Skimmer



SP1082, SP1084, SP1085, SP1075 (fi 99), SP1076 (fi 99), SP1077 (fi 99)

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Couvercle • Deckel • Тапа • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	SPX1082E
*	Square lid screw • Vis de couvercle • Deckelschraube • Tornillo de tapa • Vite per coperchio • Deksel Schroef • Tornillo da tampa Винт крепления крышки	2	SPX1082Z1
2	Adjusting collar • Colerette ajustable • Anpassbarer Kragen • Collarin ajustable • Anello d'aggiustaggio • Aanpassingsring Colar de ajuste • Регулируемая крышка	1	SPX1082F1
3	Basket • Panier • Schmutzfänger • Cesta • Cesto • Mandje • Cesto • Корзина префильтра	1	SPX1082CA
3'	Basket support ring • Support de panier • Schmutzfängerhalterung • Soporte de cesta • Supporto del cesto • Steuring mandje Suporte do cesto • Ручка корзины префильтра	1	SPX1082D1
3'	SP1082CE, SP1084E, SP1085E, SP1085EOM		SPX1082D
4	Weir • Volet • Skimmerklappe • Caperuza • Battente • Regelklep • Comporta • Поплавок	1	SPX1082K1
4	SP1082CE, SP1084E, SP1085E, SP1085EOM		SPX1082K
5	Small track gasket • Joint petite meurtrière • Dichtung kleines Maul • Junta pequeña embocadura • Guarnizione imboccatura piccola Dichtung kleine skimmermond • Junta de pequena boca • Самоклеящаяся прокладка для узкой горловины	2	SPX1084B
	Wide track gasket • Joint grande meurtrière • Dichtung großes Maul • Junta gran embocadura • Guarnizione imboccatura grande Dichtung grote skimmermond • Junta de grande boca • Самоклеящаяся прокладка для широкой горловины	2	SPX1085D
6	Small track face plate • Bride petite meurtrière • Flansch kleines Maul • Brida pequeña embocadura • Briglia imboccatura piccola Flens kleine skimmermond • Placa frontal de pequena boca • Фланец для узкой горловины	1	SPX1084L
	Wide track face plate • Bride grande meurtrière • Flansch großes Maul • Brida gran embocadura • Briglia imboccatura grande Flens grote skimmermond • Placa frontal de grande boca • Фланец для широкой горловины	1	SPX1085B
7	Small track face plate screw set • Jeu de vis bride petite meurtrière • Schraubensatz Flansch kleines Maul Juego de tornillos brida pequeña embocadura • Serie di viti per guarnizione imboccatura piccola • Schroevenset kleine skimmermond Conj. tornillos da placa frontal de pequena boca • Комплект шурупов для скиммеров с узкой горловиной	1	SP1084Z4A
	Wide track face plate screw set • Jeu de vis bride grande meurtrière • Schraubensatz Flansch großes Maul Juego de tornillos brida gran embocadura • Serie di viti per guarnizione imboccatura grande • Schroevenset grote skimmermond Conj. tornillos da placa frontal de grande boca • Комплект шурупов для скиммеров с широкой горловиной	1	SP1085Z1A
8	Small track cover plate • Enjoliveur petite meurtrière • Verzierung kleines Maul • Embellecedor pequeña embocadura Piastra cromata imboccatura piccola • Dekplaat kleine skimmermond • Placa de cobertura de pequena boca Декоративная панель для узкой горловины	1	SPX1084F
	Wide track cover plate • Enjoliveur grande meurtrière • Verzierung großes Maul • Embellecedor gran embocadura Piastra cromata imboccatura grande • Dekplaat grote skimmermond • Placa de cobertura de grande boca Декоративная панель для широкой горловины	1	SPX1085F

Skimmer



SP1090, SP1094, SP1096, SP1097

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Couvercle • Deckel • Тапа • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка		
	SP1097/SP1090/SP1096	1	SPX1096B
	SP1094	1	SPX1094C
3	Basket • Panier • Schmutzfänger • Cesta • Cesto • Mandje • Cesto • Корзина префильтра		
	SP1097/SP1090/SP1096	1	SPX1096CA
	SP1094	1	SPX1094FA
4	Weir • Volet • Skimmerklappe • Caperuza • Battente • Regelklep • Comporta • Поплавок		
	SP1097/SP1090/SP1096	1	SPX1096K
	SP1094	1	SPX1094K
5	Small track gasket • Joint petite meurtrière • Dichtung kleines Maul • Junta pequeña embocadura • Guarnizione imboccatura piccola Dichtung kleine skimmermond • Junta de pequena boca • Самоклеящаяся прокладка		
	SP1094	2	SPX1094G
	SP1097	2	SPX0097E
6	Small track face plate • Bride petite meurtrière • Flansch kleines Maul • Brida pequeña embocadura • Briglia imboccatura piccola Flens kleine skimmermond • Placa frontal de pequena boca • Фланец		
	SP1097	1	SPX1097D
	SP1090	1	SPX1090D
7	Small track face plate screw set • Jeu de vis bride petite meurtrière • Schraubensatz Flansch kleines Maul Juego de tornillos brida pequeña embocadura • Serie di viti per guarnizione imboccatura piccola • Schroevenset kleine skimmermond Jogo de tornillos da placa frontal de pequena boca • Комплект шурупов	1	SPX1090Z1A
8	Small track cover plate • Enjoliveur petite meurtrière • Verzierung kleines Maul • Embellecedor pequeña embocadura Piastra cromata imboccatura piccola • Dekplaat kleine skimmermond • Placa de cobertura de pequena boca • Декоративная панель	1	SPX1094R
	SP1097 / SP1094		

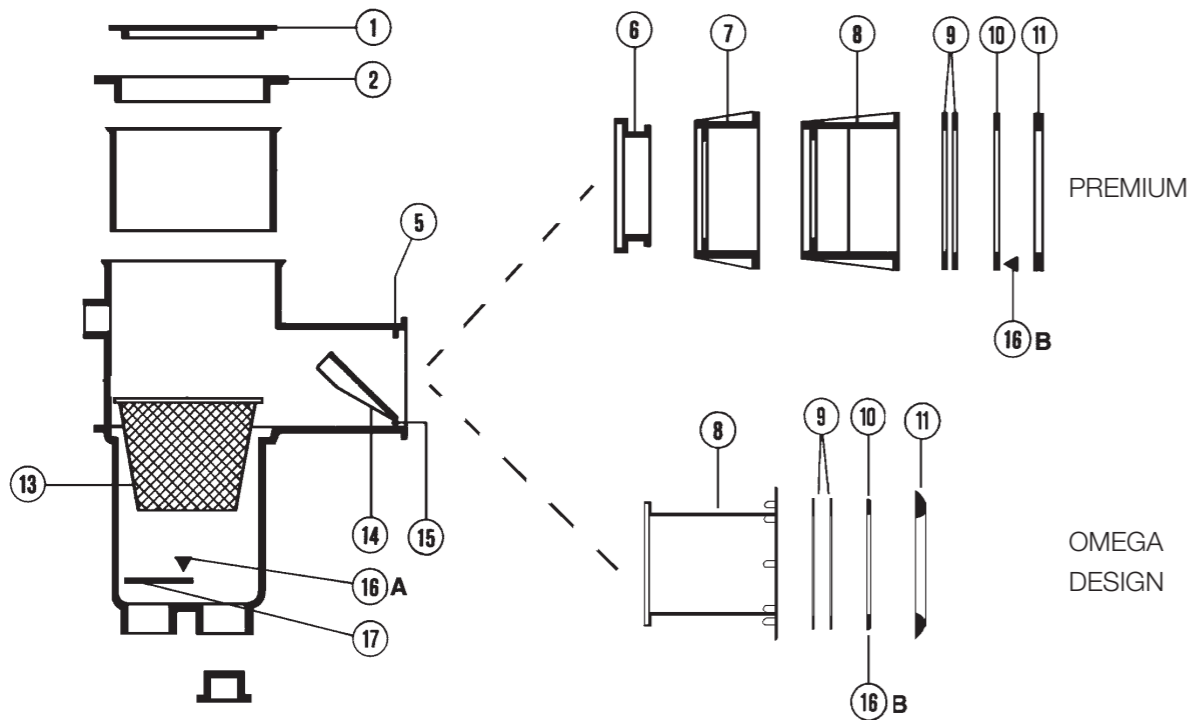
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

Série Premium - Design - Omega



Série Premium - Design - Omega

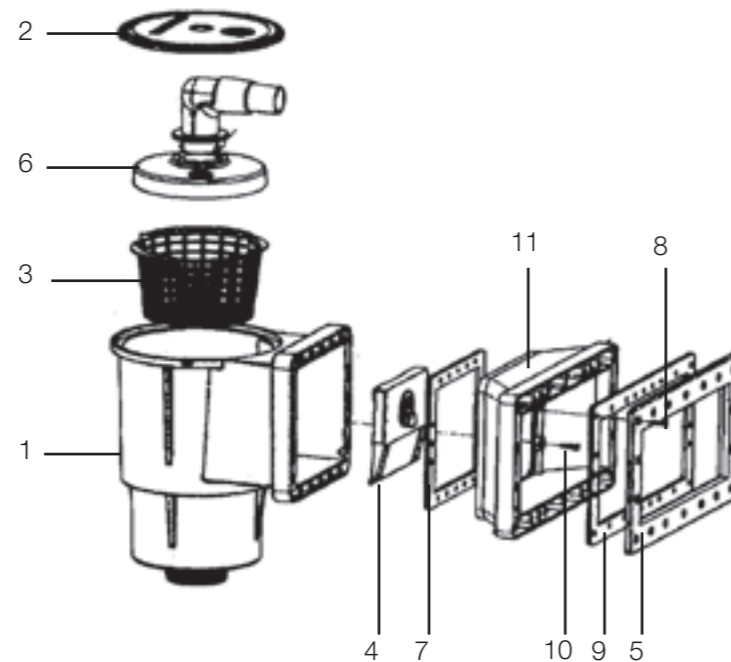
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • deksel • tampa • Крышка	1	SKX9411HD
2	Adjusting collar • Collerette ajustable • Anpassbarer Kragen • Collarín ajustable • Anello d'aggiustaggio • Aanpassingsring Colar de ajuste • Регулируемая крышка	1	SKX9752
5	Paddle stop • Butée de volet • Skimmerklappe Anschlag • Tope de compuerta • Arresto battente • Het einde van de peddel Battente da pá • Ограничитель хода поплавка	1	SKX20000
6	Extension • Rallonge • Verlängerung • Extensión para Estensione • Estensione • Aanvulling • Extension • Удлинитель горловины Concrete • Béton • Betonbecken • Hormigón • Cemento • Betonbad • Betão • Под бетон Vinyl • Liner • Folienbecken • Liner • Liner PVC • Foliebad • Liner • Под пленку	1	SKX16001BE
	Thin wall • Paroi mince • Schmalwandbecken • Pared delgada • Pannelo • Dunne wand • Parede fina • Панельный бассейн	1	SKX16001PM
7	Small track • Meurtrière courte • Standard Skimmeröffnung • Marco Pequeño • Bocca piccola • Klein Model • Placa standard Узкая горловина Vinyl • Liner • Folienbecken • Liner • Liner PVC • Foliebad • Liner • Под пленку	1	SKX15014V
8	Wide track • Grande meurtrière • Breite Skimmeröffnung • Marco Grande • Bocca grande • Grote Opening • Placa grande Широкая горловина Vinyl Premium • Liner • Folienbecken • Liner • Liner PVC • Foliebad • Liner • Под пленку	1	SKX15019
	Concrete Premium • Béton • Betonbecken • Hormigón • Cemento • Betonbad • Betão • Под бетон	1	SKX15018
	Design	1	SKDX219
9	Small track gasket • Joint petite meurtrière • Dichtung kleines Maul • Junta pequeña embocadura • Guarnizione imboccatura piccola Dichtung kleine skimmermond • Junta de pequena boca • Самоклеящаяся прокладка для узкой горловины	2	SKX10112
	Wide track gasket • Joint grande meurtrière • Dichtung großes Maul • Junta gran embocadura • Guarnizione imboccatura grande Dichtung grote skimmermond • Junta de grande boca • Самоклеящаяся прокладка для широкой горловины	2	SKX15016
	Design	2	SKDX221
	Omega	2	SKOX412
10	Small track face plate • Bride petite meurtrière • Flansch kleines Maul • Brides pequeña embocadura • Briglia imboccatura piccola Flens kleine skimmermond • Placa frontal de pequena boca • Фланец для узкой горловины	1	SKX9753
	Wide track face plate • Bride grande meurtrière • Flansch großes Maul • Brides gran embocadura • Briglia imboccatura grande Flens grote skimmermond • Placa frontal de grande boca • Фланец для широкой горловины	1	SKX15015
	Design	1	SKDX222
	Omega	1	SKOX413
11	Small track cover plate • Enjoliveur petite meurtrière • Verzierung kleines Maul • Embellecedor pequeña embocadura Piastra cromata imboccatura piccola • Dekplaat kleine skimmermond • Placa de cobertura de pequena boca Декоративная панель для узкой горловины	1	SKX3101
	Wide track cover plate • Enjoliveur grande meurtrière • Verzierung großes Maul • Embellecedor gran embocadura Piastra cromata imboccatura grande • Dekplaat grote skimmermond • Placa de cobertura de grande boca Декоративная панель для широкой горловины	1	SKX3102
	Design	1	SKDX223
	Omega	1	SKOX414
13	Basket • Panier • Schmutzfänger • Cesta • Cesto • Mandje • Cesto • Корзина префильтра	1	SKX16000C
14	Weir • Volet • Skimmerklappe • Caperuza • Battente • Regelklep • Comporta • Поплавок	1	SKX6598
15	Axis • Axe • Achse • Eje • Asse • Asse • Hoofdlijn • Ось	1	SKX20001N
16A	Screw • Vis • Schrauben • Tornillo • Viti • Schroef • Parafuso • Шуруп	1	VTCLX1019
16B	Screw set • Sachet de vis • Schrauben • Kit de tornillos • Set viti di fissaggio • Zakje van schroeven • Saquinho de tornillos Комплект шурупов	1	SKXVS
16C	Screw set thin wall • Sachet de vis paroi mince • Schrauben für Schmalwandbecken • Kit de tornillos pared delgada Set viti di fissaggio pannelo • Zakje van schroeven-Dunne wand • Saquinho de tornillos - Parede fina Комплект шурупов для установки в сборный бассейн	1	SKPMXVS
17	Valve • Clapet • Verschlussklappe • Valvula • Valvola • Van de klep • Válvula • Клапан	1	SKX9907
—	Fix part of the old weir • Partie fixe du volet ancien modèle • Befestigungssatz für altere Modelle • Parte fija de la tapa del modelo antiguo Parte fissa battente vecchio modello • Waterkering • Peça do reparo do weir velho • Фиксатор поплавка (старая модель)	1	SKX6597
—	Weir axle old model • Axe du volet ancien modèle • Skimmerklappe für altere Modelle • Eje de la tapa del modelo antiguo Asse del battente vecchio modello • Lijn van het oude modelaspect • Eixo da vertente antiga exemplar Ось поплавка (старая модель)	1	SKX20001
—	Rubber gasket for metal wall • Joint mousse paroi mince • Schmalwandbecken • Junta espuma para pared delgada Guarnizione di gomma per parete metallica • Dichtung • Juntado espuma • Прокладка для металлической стены Design - Omega	1	PRX20022

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

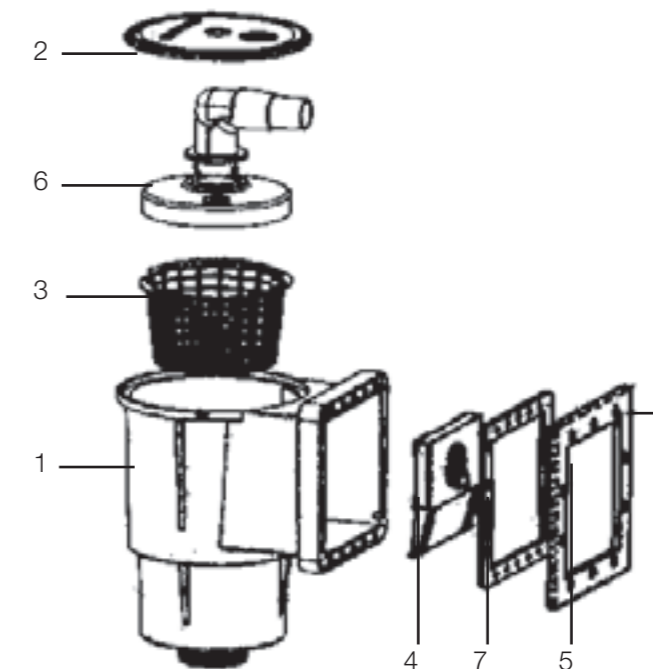
White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали



SP1091WME

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Skimmer body (Not procureable as a spare part) • Corps du skimmer (non disponible en pièce détachée) Skimmergehäuse (nicht als getrenntes Teil erhältlich) • Cuerpo del skimmer (no disponible como pieza de recambio) Corpo dello skimmer (non disponibile come pezzo di ricambio) • Romp van de skimmer (niet als onderdeel verkrijgbaar) Corpo do skimmer (não disponível como peça isolada) • Корпус скиммера	1	—
2	Cover • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	SPX1091B
3	Panier avec anse • Basket with handle • Korb mit Henkel Mand met handvat • Cesta con asa • Cestello con ansa Mand met handvat • Cesto com pega • Корзина префильтра	1	SPX1091C
4	Weir • Volet • Skimmerklappe • Caperuza • Battente • Regelklep • Comporta • Поплавок	1	SPX1091K1
5	Face plate • Face avant • Flansch • Placa • Cornice • Gezicht voor • Face ante • Фланец	1	SPX1091F
6	Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Насадка для пылесоса	1	SP11041
7	Standard butterfly gasket • Joint double petite meurtrière • Doppeldichtung kleine Maueröffnung • Junta doble pequeña tronera Guarnizione doppia feritoia piccola • Dubbele pakking met klein kijkgat • Junta dupla com abraçadeira pequena Прокладка для узкой горловины	1	SPX1091G
8	Face plate screws (pk 10) (2 packages required) • Vis pour face avant (pack de 10) (2 packs nécessaires) Schraube für Vorderflansch (10-er Pack; 2 Packs erforderlich) • Tornillo para cara delantera (paquete de 10) (2 paquetes necesarios) Vite per faccia anteriore (confezione da 10) (sono necessarie 2 confezioni) • Schroef voor voorzijde (pak van 10) (2 pakken nodig) Parafuso para face dianteira (pack de 10) (são necessários 2 packs) • Комплект шурупов (необходимо 2 комплекта)	18	SPX1090Z7A
9	Widemouth butterfly gasket • Joint double grande meurtrière • Doppeldichtung große Maueröffnung • Junta doble gran tronera Guarnizione doppia feritoia grande • Dubbele pakking met groot kijkgat • Junta dupla com abraçadeira grande Прокладка для широкой горловины	1	SPX1091GW
10	Extension screws (Not procureable as a spare part) • Vis pour la grande meurtrière (non disponible en pièce détachée) Schraube für große Maueröffnung (nicht als getrenntes Teil erhältlich) • Tornillo para la gran tronera (no disponible como pieza de recambio) Vite per feritoia grande (non disponibile come pezzo di ricambio) • Schroeven voor groot kijkgat (niet als onderdeel verkrijgbaar) Tornillos para a abraçadeira grande (não disponível em peça individual) • Комплект шурупов	8	—
11	Wide track • Grande meurtrière • Breite Skimmeröffnung • Marco Grande • Bocca grande • Grote Opening • Placa grande Широкая горловина	1	SPX1091E



SP1091LXE

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Skimmer body (Not procureable as a spare part) • Corps du skimmer (non disponible en pièce détachée) Skimmergehäuse (nicht als getrenntes Teil erhältlich) • Cuerpo del skimmer (no disponible como pieza de recambio) Corpo dello skimmer (non disponibile come pezzo di ricambio) • Romp van de skimmer (niet als onderdeel verkrijgbaar) Corpo do skimmer (não disponível como peça isolada) • Корпус скиммера	1	—
2	Cover • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	SPX1091B
3	Basket with handle • Panier avec anse • Korb mit Henkel Mand met handvat • Cesta con asa • Cestello con ansa • Mand met handvat Cesto com pega • Корзина префильтра	1	SPX1091C
4	Weir • Volet • Skimmerklappe • Caperuza • Battente • Regelklep • Comporta • Поплавок	1	SPX1091K1
5	Face plate • Face avant • Flansch • Placa • Cornice • Gezicht voor • Face ante • Фланец	1	SPX1091D
6	Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Skim Vac • Насадка для пылесоса	1	SP11041
7	Standard butterfly gasket • Joint double petite meurtrière • Doppeldichtung kleine Maueröffnung • Junta doble pequeña tronera Guarnizione doppia feritoia piccola • Dubbele pakking met klein kijkgat • Junta dupla com abraçadeira pequena • Прокладка	1	SPX1091G
8	Face plate s/s screws • Vis pour face avant • Tornillo para cara delantera • Schraube für Vorderflansch • Vite per faccia anteriore Schroeven voor voorzijde • Tornillos para face dianteira • Комплект шурупов (необходимо 2 комплекта)	10	SPX1090Z7A

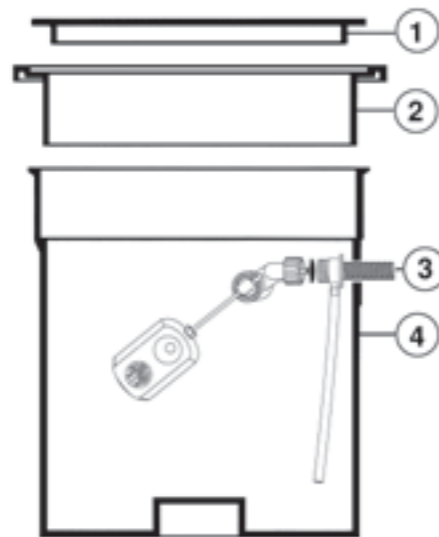
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

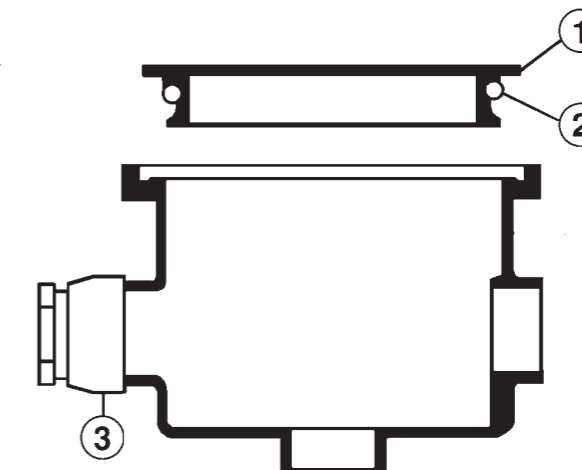
Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

Water level regulator
Régulateur de niveau
Wasserstandsregler
Regulador de nivel
Regulatori di livello
Regulador de nivel
Automatische niveauregelaar
Регулятор уровня



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cover • Couvercle • Deckel • Тара • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	SKX9411
2	Adjusting collar • Collerette ajustable • Anpassbarer Kragen • Collarín ajustable • Anello d'aggiustaggio • Aanpassingsring Gola ajustável • Регулируемая крышка	1	SKX9752
3	Complete mechanism • Mécanisme robinet complet • Mechanismus komplett • Mecanismo completo Valvola a galleggiante completa • Mechanisme volledige kraan • Mecanismo torneira completo Механизм регулятора уровня в сборе	1	RNX193014
4	Regulator body only • Cuve seule • Behälter • Cuerpo de regulador solo • Corpo regolatore • Enige kuip • Tanque único • Корпус	1	RNX5501

Junction box
Boîte de connexion
Anschlussdose
Caja de conexión
Caixa de Ligação
Kverdeeldoos
Распаечная коробка



3495EURO / 3495HDP / 3495 / 3495S / SP0685E

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cover • Couvercle • Deckel • Тара • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	BCX16004HD
	3495	1	SPX0685E*
	SP0685E	1	
2	Cover gasket • Joint de couvercle • O-Ring • Junta de tapa • Guarnizione coperchio • De pakking van de dekking Gaxeta da tampa • Уплотнительное кольцо	1	PRX20007
	3495	1	SPX0685E2*
	SP0685E	1	
3	Gland • Presse étoupe • Kabel-Klemme • Presa estopas • Pressacavo • Klier • Imprensa estopa • Сальник	1	BCX20016L
	3495	1	SPX0685E3*
	SP0685E	1	

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

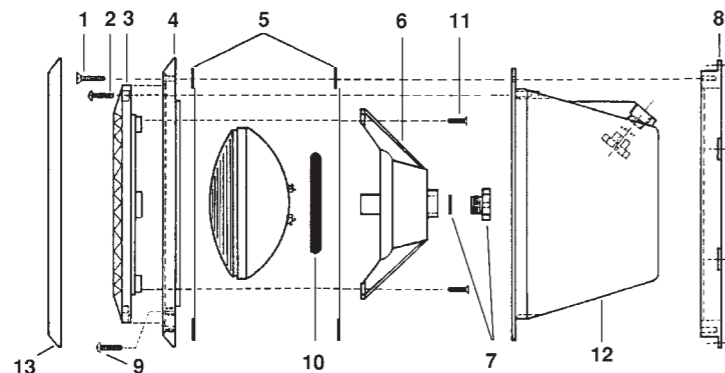
Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

300 W Lights
Projecteurs 300 W
Scheinwerfer 300 W
Proyectoros 300 W
Proiettori 300 W
Прожекторы

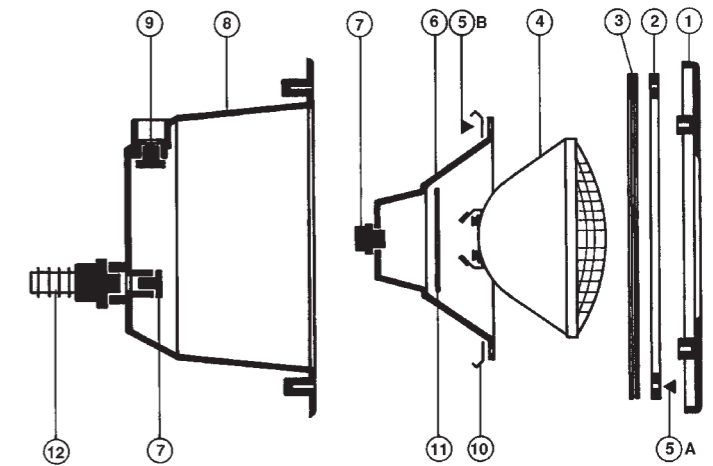
Série SP0512



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Flange bolt (10) • Vis de bride (10) • Schraube Flansch (10) • Tornillo de brida (10) • Viti cornice tenuta (10) • Schroeven van teugel (10) • Tornillos de freno (10) • Комплект шурупов	1	SPX0507Z1A
2	Face ring bolt (1) • Vis de couronne frontale (1) • Schraube vorderer Kranz (1) • Tornillo de corona frontal (1) • Vite corona frontale (1) • Schroeven van frontale kroon • Tornillos do anel da cara • Комплект винтов	2	SPX0540Z16E
3	Face ring • Couronne frontale • Vorderer Kranz • Corona frontal • Corona frontale • De ringsbout van het gezicht • O-Ring de cara • Прижимное кольцо	1	SPX0512A
4	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	SPX0507A1
5	Flange gasket • Joint de bride • Flanschdichtung • Junta de brida • Guarnizione cornice • Verbindingsstuk van teugel • Junta de freio • Прокладка	1	SPX0506DE
6	Lamp bracket • Support de lampe • Lampenhalter • Soporte de lámpara • Supporto lampada • Steun van lamp • Apoio de lâmpada • Фиксатор лампы	1	SPX0512B
7	Gland • Presse étoupe • Kabel-Klemme • Presa estopas • Pressacavo • Klier • Imprensa estopa • Сальник	1	SPX0512CKIT
8	Bottom ring • Couronne arrière • Hinterer Kranz • Corona trasera • Corona esterna • De ring van de bodem • Anel inferior • Прижимное кольцо	1	SPX0507D
9	Preliminary mounting bolt (1) • Vis de préfixation (1) • Vorbefestigungsschraube (1) • Tornillo de prefijación (1) • Viti di prefissaggio (1) • Schroef van préfixation (1) • Parafuso de fixação prévia (1) • Комплект винтов	1	SPX0555Z2
10	Lamp O-Ring • Joint torique de lampe • Lampe O-Ring • Junta tórica de lâmpara • Guarnizione O'ring lampada • Torisch verbindingsstuk van lamp • Junta tórica de lâmpada • Уплотнительное кольцо	1	SPX0512Z1
11	Lamp bracket bolt (1) • Vis support de lampe (1) • Lampenhalter Schraube (1) • Tornillo soporte de lámpara (1) • Viti fissaggio lampada (1) • Schroef steun van lamp • Parafuso apoio de lâmpada • Комплект шурупов	3	SPX1088Z
12	Vinyl niche • Niche liner • Nische Folienbecker • Nicho liner con furda de proteccion • Nicchia per liner • Foliebad • Liner • Корпус для установки под пленку	1	SPX0508A
12	Concrete niche • Niche béton • Nische Betonbecken • Nicho hormigón • Nicchia per cemento • Nische Betonbecken mit Kabelschulzrohr • Nicho hormigón con furda de proteccion • Корпус для установки в бетон	1	SPX0556
13	Cover plate • Enjoliveur • Blende • Embellecedor • Calotta • Dekkings plaat • Placa de tampa • Декоративная панель	1	SPX0507A2
NR	Flexible conduit • Gaine • Kanal • Conducto • Guaina passacavo • Omhulsel • Bainha • Гибкий кабельный канал	1	PRX20018

300 W Lights
Projecteurs 300 W
Scheinwerfer 300 W
Proyectoros 300 W
Proiettori 300 W
Прожекторы

Série Premium - Design - Omega



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Face Plate • Collettere • Kragen • Collarín • Anello • Aanpassingsring • Colar • Декоративная панель	1	PRDX240
	Design	1	PROX440
	Omega	1	PRDX240
2	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	PRX9513
3	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva • Samengevoegd sticker • Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	1	PRX20008
4	12v - 300 w lamp • Lampe • Glühbirne • Lámpara • Lampada • Lamp • Lámpada • Лампа 12 В / 300 Вт	1	PRX20005
5A	Screw set for vinyl model • Sachet de vis pour modèle liner • Schrauben für Folienausführung • Kit de tornillos para modelo liner • Set viti per modelli in liner PVC • Zakje van schroeven • Saquinho de Tornillos • Комплект шурупов для установки под пленку	1	PRXVS
5B	Lamp bracket bolt (1) • Vis support de lampe (1) • Lampenhalter Schraube (1) • Tornillo soporte de lámpara (1) • Viti fissaggio lampada (1) • Schroef steun van lamp • Parafuso Apoio de lâmpada • Комплект шурупов для крепления пружинных скоб	8	SPX1088Z
6	Bracket • Corps • Gehäuse • Soporte • Supporto • Steun • Suporte • Фиксатор лампы	1	PRX9472
7	Body-niche gland • Presse étoupe corps-niche • Kabelklemme für niche • Prensaestopas cuerpo-nicho • Premisstoppa corpo nicchia • Klier • Imprensa estopa • Сальник	1	SPX1088Z
8	Niche • Niche • Nische • Nicho • Nicchia • Inbouwniw • Nicho • Корпус		
	Concrete • Béton • Betonbecken • Hormigón • Cemento • Betonbecken mit Kabelschulzrohr • Hormigón con furda de proteccion • Бетон	1	PRX9470ABS
	Vinyl • Liner • Folienbecker • Liner • Liner • Foliebad • Liner • Пленка	1	PRX9471ABS
9	Niche plug • Bouchon de niche • Verschlussdeckel für Nische • Tapón de nicho • Tappo • Stop • Tapón • Заглушка	1	PRX20021
10	Optical pliers • Pince optique • Klammer • Pinza sujeción óptica • Molletta fissaggio lampada • Optische tang • Pinça óptica • Пружинная скоба	1	PRX9120
11	93 x 6 optical ring • Bague optique 93 x 6 • O-Ring 93 x 6 • Anillo óptico 93 x 6 • Guarnizione lampada 93 x 6 • Optische ring • Anel óptico • Уплотнительное кольцо	1	PRX20007
12	Flexible conduit • Gaine • Kanal • Conducto • Guaina passacavo • Omhulsel • Bainha • Гибкий кабельный канал	1	PRX20018
*	Rubber gasket for thin wall • Joint mousse paroi mince • Schaumdichtung für Schwmalwandbecken • Junta espuma para pared delgada • Guarnizione di gomma per pannello • Samengevoegd schuim de dunne wand • Juntada espuma parede fina • Прокладка для панельных бассейнов	1	PRX20022
*	Screw set for vinyl mode • Sachet de vis liner • Schrauben Folienbecker • Kit de tornillos Liner • Set viti di fissaggio Liner • Zakje van schroeven Foliebad • Saquinho de parafusos Liner • Комплект шурупов для установки под пленку	1	PRXVS
*	Screw set for thin wall model • Sachet de vis pour modèle paroi mince • Schrauben für Schmalwandbecken-Ausführung • Kit de tornillos para modelo pared delgada • Set viti di fissaggio per pannello • Zakje van schroeven Dunne wand • Saquinho de parafusos Paine • Комплект шурупов для установки в сборный бассейн	1	PRPMXVS
*	Gland, old model • Presse étoupe de corps ancien modèle • Kabelklemme alte Ausführung • Prensaestopas antiguo modelo • Premisstoppa per corpo, vecchio modello • Klier • Imprensa estopa • Сальник, старая модель		PRX20014
*	Niche gland, old model • Presse étoupe de niche ancien modèle • Kabelklemme für Nische alte Ausführung • Prensaestopas de nicho antiguo modelo • Premisstoppa per nicchio, vecchio modello • Klier • Imprensa estopa • Сальник, старая модель		PRX20015
*	Cable 2 x 6 m + pods Câble 2 x 6 m + cosses • Câble 2 x 6 m + cosses • Elektrisches Kabel + Hülse • Cable eléctrico + vaina • Cavo elettrico + ditale • Elektrische kabel + peul • Cabo eléctrico + terminal • Кабель 6 мм с крепежом		PRX20113C
*	Support Gland • Garniture presse étoupe • Kabelklemme Belag Von Gehause • Tope de prensaestopas cuerpo soporte • Guarnizione pressacavo corpo supporto • Klier • Imprensa estopa • Сальник	07/2003 -->	PRX20020D

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

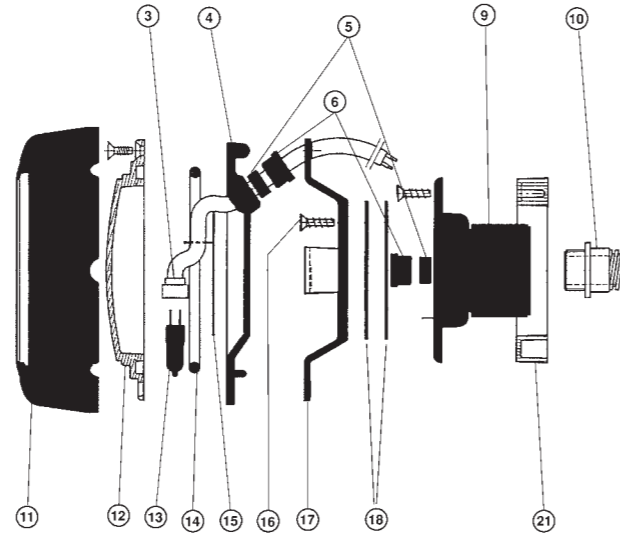
Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

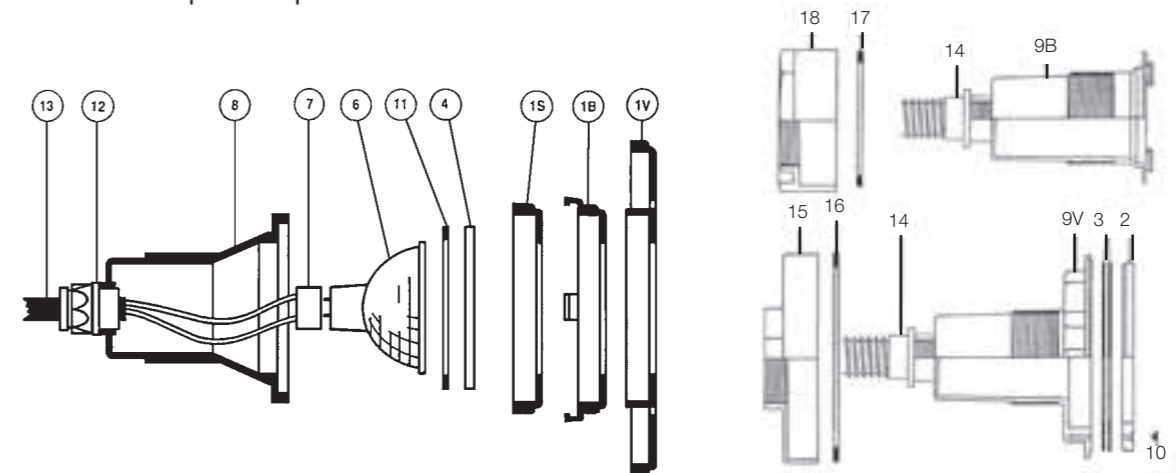
100 W halogen underwater light
Projecteur halogène 100 W
Halogen - unterwasserscheinwerfer 100 W
Proyector halogeno 100 W
Fari alogeni 100 W
Projectores de halogeneo
Halogen lamp
100 Вт Галогеновый прожектор

Série Premium - Design - Omega



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
3	Cable with lamp socket • Câble avec douille pour lampe • Kabel mit Lampenfassung • Cable con casquillo de lámpara Cavo con portalampada • Kabel met lampcontactdoos • Cabo com soquete de lâmpada • Кабель с разъемом для лампы	1	PRHX20115
4	Optical body • Corps d'optique • Lampengehäuse • Cuerpo óptico • Corpo ottico • Optisch lichaam • Corpo ótico • Фиксирующий диск	1	PHPX34003
5	Lining of the body-support gland • Garniture du presse étoupe corps-support • Kabelklemme-Belag von Gehäuse Tope de prensaestopas cuerpo-soporte • Guarnizione pressacavo corpo/supporto • Voering van de lichaam-steun klier O forro do corpo-suporta a glândula • Прокладка сальника	1	PHPX34008B
6	Hat of the body-support gland • Chapeau du presse étoupe corps-support • Kabelklemme-Gehäuse • Tapa de prensaestopas cuerpo-soporte Pressacavo corpo/supporto • Hoed van de lichaam-steun klier • O chapéu do corpo-suporta a glândula • Корпус сальника	1	PHPX34010
9	Light support • Support projecteur • Scheinwerferhalter • Soporte de proyector • Supporto faretto • Lichte steun • Sustentação clara Корпус	1	PHPX34001
10	Flexible conduit • Gaine • Kabelschulzrohr • Funda de protección • Guaina passacavo • Flexibele buis • Flexível canalização Гибкий кабельный канал	1	PRX20018
11	Cover plate • Enjoliveur • Blende • Embellecedor • Calotta • De plaat van de dekking • Placa de tampa • Декоративная панель Design Omega	1 1 1	PHPX34005 PHPDX241 PHPOX441
12	Optical front side • Face avant optique • Lampenvorderteil • Frontal de óptica • Lente • Optische voorkant • Lado dianteiro ótico Рассеиватель	1	PHPX34004
13	12 V / 100 W lamp • Lampe 12 V / 100 W • Halogenlampe 12 V / 100 W • Lámpara 12 V / 100 W • Lampada 12 V / 100 W 12 V / 100 W lamp • lâmpada 12 V / 100 W • Лампа 12 В / 100 Вт	1	PHPX34011
14	Front side O-Ring • Bague torique de face avant • O-Ring für Vorderteil • Anillo tórico frontal de óptica • Guarnizione O'ring lente Voor kantO-ring • Junta tórica do lado dianteiro • Уплотнительное кольцо	1	PHPX34012B
15	Reflector • Réflecteur • Reflektor • Reflector • Riflettore • Reflector • Refletor • Отражатель	1	PHPX34006
16	Screw set • Sachet de vis • Schrauben • Kit de tornillos • Set viti • De reeks van de schroef • Conj. parafuso • Набор винтов	1	ORNXVS
17	Lamp bracket • Support optique • Lampenhalter • Soporte de lámpara • Supporto • De steun van de lamp • Suporte da lâmpada Фиксирующий диск	1	PHPX34002
18	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta pegatina • Guarnizione autoadesiva • Zelfklevende pakking Gaxeta autoadesiva • Самоклеящаяся прокладка	1	PHPX34009
21	Back side flange • Bride arrière • Befestigungsflansch • Brides trasera • Ghiera posteriore • Achterkantflens • Flange do lado traseiro Фланец	1	PHPX34013

75 W halogen light
Projecteur halogène 75 W
Halogen Scheinwerfer 75 W
Proyector halogeno 75 W
Fari Alogeni 75 W
Галогеновый прожектор



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1B	Face Plate Concrete pools • Collettere-modèle Béton • Blende Betonbecken • Placa para modelo hormigón • Collare per modelli in cemento Aanpassingsring voor betonbad • Colar- Modelo Betao • Декоративная панель для установки в бетон	1	PRHX7010
1V	Face plate for vinyl model • Collettere-modèle Liner • Blende Folienbecken • Placa para modelo liner • Collare per modelli liner PVC Aanpassingsring voor foliebad • Colar- Modelo Liner • Декоративная панель для установки под пленку	1	PRHX7009
2	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	PRHX20029
3	Self-adhesive gasket - vinyl pools • Joint autocollant-version liner • Selbstklebende Dichtung Folienbecke • Junta adhesiva para modelo liner Guarnizione autoadesiva per modelli liner PVC • Zelfklevende pakking voor foliebad • Gaxeta autoadesiva_modelo liner Самоклеящаяся прокладка	1	PRHX20030
4	Glass • Verre • Abdeckglas • Crista • Lente • Glas • Vidro • Рассеиватель	1	PRHX20024
6	75 W halogen lamp • Lampe halogène 75 W • Halogen Lampe 75 W • Lámpara halógena 75 W • Lampada alogena 75 W 75 w halogeelamp • Lámpada halogénea 75 w • Лампа галогеновая 75 Вт	1	PRHX20019
7+13	Lamp socket + cable • Douille de lampe + câble • Lampenfassung + Kabel • Casquillo de lámpara + cable • Portalampada + cavo Loppeling van de lamp + kabel • Bago da lâmpada + cabo • Кабель с разъемом для лампы	1	PRHX20115
8	Optical body • Corps d'optique • Lampengehäuse • Cuerpo óptico • Corpo ottico • Optisch lichaam • Corpo ótico • Копрыс	1	PRHX9470
9B	Concrete Niche • Niche Béton • Nische für Betonbecken • Nicho Hormigón • Nicchia per cemento • Inbouwniw-Betonbecken Nicho Hormigón • Корпус для установки в бетон	1	PRHX9474
9V	Vinyl niche • Niche liner • Nische für Folienbecken • Nicho liner • Nicchia per liner PVC • Inbouwniw- voor foliebad • Nicho Liner Корпус для установки под пленку	1	PRHX9475
10	Screw set for vinyl mode • Sachet de vis liner • Schrauben Folienbecker • Kit de tornillos Liner • Set viti di fissaggio Liner Zakje van schroeven Foliebad • Saquinho de parafusos Liner • Комплект шурупов для установки под пленку	1	BR2XVS
11	Optical silicon gasket • Joint silicone optique • Silikon-Dichtung • Junta silicona para óptica • Guarnizione in silicone Optische siliciumpakking • Gaxeta ótica do silicone • Силиконовая прокладка	1	PRHX20023
12	3/8 Body gland • Presse étoupe de corps 3/8 • Kabelklemme gehäuse 3/8 • Prensaestopas de cuerpo 3/8 • Pressacavo da 3/8 Klier 3/8 • Imprensa estopa 3/8 • Сальник	1	PRHX20022CG
14	0,90 m Flexible conduit • Gaine 0,90 m • Kabelschulzrohr 0,90 m • Funda de protección 0,90 m • Guaina passacavo 0,90 m Flexibele buis 0,90 m • Flexível canalização 0,90 m • Гибкий кабельный канал	1	PRX20018
—	Flat back side gasket for vinyl model • Joint plat arrière pour modèle liner • Flachdichtung für Folienbecken • Junta plana Trasera para modelo liner • Samengevoegd schotel voor foliebad • Juntado prato-modelo Liner Прокладка для установки под пленку	1	PRHX20027
—	Back side nut • Ecou arrière • Kontermutter • Tuerca trasera • Ghiera di fissaggio • Noot • Porca traseira • Контргайка	1	3393
—		1	3429

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

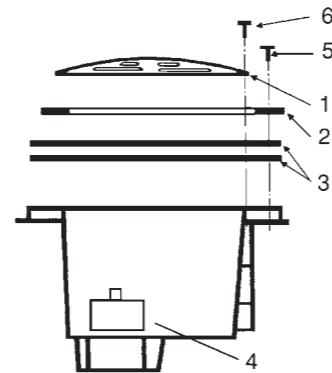
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

Main drains
Bondes de fond
Bodenabläufe
Sumideros
Prese di fondo
Ralos de Fundo
Bodempotten
Донные сливы



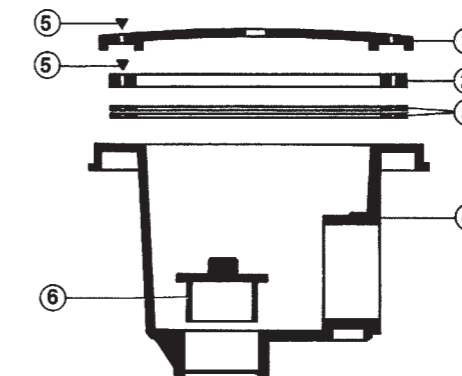
SP1048AVE - SP1049AVE / WG1048AVE - WG1049AVE

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Anti vortex grille • Grille antivortex • Antiwirbel Gitter • Rejilla antivortex • Griglia antivortice • Rooster antivortex Grelha antivortex • Решетка WG1048AVE/WG1049AVE	1	WGX1048E
2	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	WGX1048B
3	Gasket • Joint • Dichtung • Junta • Guarnizione • Dichtung • Junta • Прокладка	1	SPX1048D
4	1 1/2 plug • Bouchon 1 1/2 • Verschluss 1 1/2 • Tapón 1 1/2 • Tappo da 1 1/2 • Stop 1 1/2 • Tomada de Vácuo • Заглушка 11/2	1	SP1051Z1
5	Set of flange bolts • Jeu de vis pour bride • Satz Schrauben für Flansch • Juego de tornillos para brida • Kit di viti per cornice Reeks schroeven • Conj. parafusos da flange • Комплект шурупов для фланца	1	SPX1039Z18
5'	Set of flange bolts • Jeu de vis pour bride • Satz Schrauben für Flansch • Juego de tornillos para brida • Kit di viti per cornice Reeks schroeven • Conj. parafusos da flange • Комплект шурупов для фланца	1	WGX1030Z2A
6	Set of grille screws • Jeu de vis pour grille • Satz Schrauben für Gitter • Juego de tornillos para rejilla • Kit di viti per griglia Reeks traliewerkschroeven • Conj. Tornillos da grade • Комплект шурупов для крепления решетки	1	SPX1425Z32
6	Set of antivortex grille screws • Jeu de vis pour grille antivortex • Satz Schrauben für Antiwirbel Gitter Juego de tornillos para rejilla antivortex • Kit di viti per griglia antivortice • Reeks schroeven van het antivortextraliewerk Conj. Tornillos da grade do antivortex • Комплект шурупов для крепления решетки	1	SPX1030Z2A
6'	Set of antivortex grille screws • Jeu de vis pour grille antivortex • Satz Schrauben für Antiwirbel Gitter Juego de tornillos para rejilla antivortex • Kit di viti per griglia antivortice • Reeks schroeven van het antivortextraliewerk Conj. Tornillos da grade do antivortex • Комплект шурупов для крепления решетки	1	WGX1030Z2A

SP1051AVE - SP1052 - SP1054AVE / WG1051AVE - WG1054AVE

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Bolt-down antivortex grille • Grille antivortex à visser • Schraubgitter Antiwirbel Gitter • Rejilla antivortex para enroscar Griglia antivortice di chiusura • Anti-werveling rooster • Moldura antivortex • Решетка	1	WGX1048E
4	1 1/2 plug • Bouchon 1 1/2 • Verschluss 1 1/2 • Tapón 1 1/2 • Tappo da 1 1/2 • Stop 1 1/2 • Tomada de Vácuo • Заглушка 11/2	1	SP1051Z1
6	Set of grille screws • Jeu de vis pour grille • Satz Schrauben für Gitter • Juego de tornillos para rejilla • Kit di viti per griglia Spel van schroeven voor rooster • Conj. parafusos para grelha • Комплект шурупов для крепления решетки	1	SPX1425Z32
6	Set of antivortex grille screws • Jeu de vis pour grille antivortex • Satz Schrauben für Antiwirbel Gitter • Juego de tornillos para rejilla antivortex Kit di viti per griglia antivortice • Reeks schroeven van het antivortextraliewerk • Conj. parafusos da grade do antivortex Комплект шурупов для крепления решетки	1	SPX1030Z1A
6'	Set of antivortex grille screws • Jeu de vis pour grille antivortex • Satz Schrauben für Antiwirbel Gitter • Juego de tornillos para rejilla antivortex Kit di viti per griglia antivortice • Reeks schroeven van het antivortextraliewerk • Conj. parafusos da grade do antivortex Комплект шурупов для крепления решетки	1	WGX1030Z1A

Main drains
Bondes de fond
Bodenabläufe
Sumideros
Prese di fondo
Ralos de Fundo
Bodempotten
Донные сливы



3210 & 3211

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
*	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	PDFX9737
*	Grille • Grille • Gitter • Rejilla • Griglia • Rooster • Grelha • Решетка	1	PDFX9938
*	1 1/2 plug • Bouchon 1 1/2 • Verschluss 1 1/2 • Tapón 1 1/2 • Tappo da 1 1/2 • Stop 1 1/2 • Tomada de Vácuo • Заглушка 11/2	1	3391
*	Gasket • Joint • Dichtung • Junta • Guarnizione • Dichtung • Junta • Самоклеящаяся прокладка	2	PDFX20020
*	Screw set for 3211 • Sachet de vis pour 3211 • Schrauben für 3211 • Kit de tornillos para 3211 • Set viti di fissaggio per 3211 Reeks schroeven voor 3211 • Conj. Tornillos para 3211 • Комплект шурупов	1	PDFXVS

3252 & 3253

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Grille • Grille • Gitter • Rejilla • Griglia • Rooster • Grelha • Решетка	1	PDFX9958
2	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	PDFX9959
3	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva • Samengevoegd sticker Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	1	PDFX20050
5	Screw set for 3253 • Sachet de vis pour 3253 • Schrauben für 3253 • Kit de tornillos para 3253 • Set viti di fissaggio per 3253 Reeks schroeven voor 3253 • Conj. Tornillos para 3253 • Комплект шурупов	2	PDFXVS
6	1 1/2 plug • Bouchon 1 1/2 • Verschluss 1 1/2 • Tapón 1 1/2 • Tappo da 1 1/2 • Stop 1 1/2 • Tomada de Vácuo • Заглушка 11/2	1	3391
*	Gasket • Joint • Dichtung • Junta • Guarnizione • Dichtung • Junta • Уплотнительное кольцо	1	PDFX22000

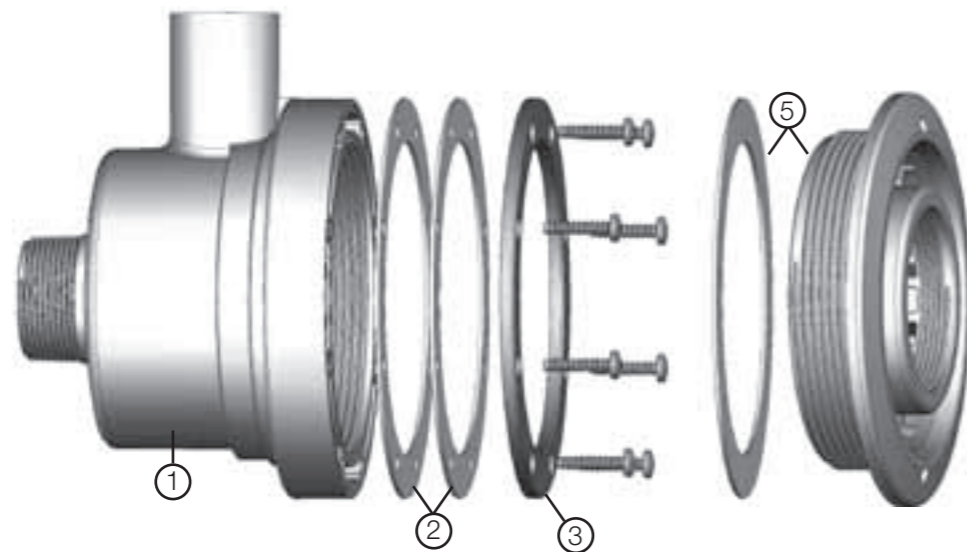
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

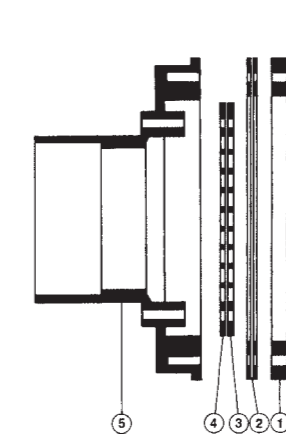
Turbojet



SP1450TVE

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Corps liner • Vinyl body • Gehäuse Folienbecken • Cuerpo liner • Corpo per liner PVC • Corpo liner Korps Foliebad • Корпус для установки под пленку	1	—
2	Joint plat • Flat gasket • Flache Dichtung • Junta plana • Guarnizione piatta • Junta Prato • Dichtung Schotel Самоклеящаяся прокладка	2	SPX1450GV
3	Bride • Flange • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Freio • Flens • Фланец	1	SPX1450V
4	Sachet de vis pour modèle liner • Screw set for vinyl model • Schrauben für Folienbecken-Ausführung Kit de tornillos para modelo liner • Set viti di fissaggio per modelli liner PVC • Jogo dos parafusos para liner Reeks schroeven voor Foliebad • Комплект винтов	1	SPX1090Z6
5	Face Avant + Joint • Face Plate + gasket • Kragen • Collarín • Anello • Colar • Aanpassingsring • Декоративная панель	1	SPX1450BG

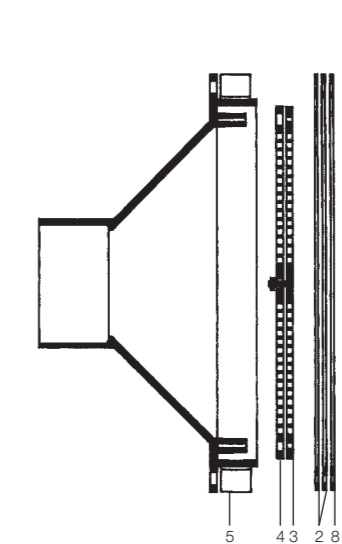
Adjustable outlet fitting
Buse réglable
Einstellbare Einlaufdüse
Boquilla con rotula regulable
Bocchetta regolabili
Bocas de Impulsao
Inlatten
Регулируемые заборники воды



3319

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	BR2X9953
2	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva • Samengevoegd sticker Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	2	BR2X20022
3	Fix grille • Grille fixe • Festes Gitter • Rejilla fija • Griglia fissa • Vast rooster • Grelha fixa • Стационарная решетка	1	BR2X10258
4	Mobile grille • Grille mobile • Verstellbares Gitter • Rejilla móvil • Griglia mobile • Beweeglijk rooster • Grelha móvel Поворотная решетка	1	BR2X10257
5	Concrete body • Corps béton • Gehäuse Betonbecken • Cuerpo hormigón • Corpo per cemento • Korps beton • Corpo betão Корпус для установки в бетон	1	BR2X9887
5	Vinyl body • Corps liner • Gehäuse Folienbecken • Cuerpo liner • Corpo per liner PVC • Korps Foliebad • Corpo liner Корпус для установки под пленку	1	BR2X9888
6	Screw set for vinyl model • Sachet de vis pour modèle liner • Schrauben für Folienbecken-Ausführung Kit de tornillos para modelo liner • Set viti di fissaggio per modelli liner PVC • Reeks schroeven voor Foliebad Jogo dos Tornillos para liner • Комплект шурупов	1	BR2XVS

Adjustable outlet fitting
Buse réglable
Einstellbare Einlaufdüse
Boquilla con rotula regulable
Bocchetta regolabili
Bocas de Impulsao
Inlatten
Регулируемые заборники воды



3302 - 3303

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Adjusting collar • Collette ajustable • Anpassbarer Kragen • Collarín ajustable • Anello d'aggiustaggio • Aanpassingsring Colar de ajuste • Регулируемая крышка	1	BR3X10223
2	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva Samengevoegd sticker • Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	2	BR3X22101
3	Fix grille • Grille fixe • Festes Gitter • Rejilla fija • Griglia fissa • Vast rooster • Grelha fixa • Стационарная решетка	1	BR3X9946
4	Mobile grille • Grille mobile • Verstellbares Gitter • Rejilla móvil • Griglia mobile • Beweeglijk rooster • Grelha móvel Поворотная решетка	1	BR3X9945
5	ABS wedge • Entretoise ABS • Erhöhungsring ABS • Soporte ABS • Supporto ABS • ABS wig • Cunha do ABS • Вставка из ABS	1	BR3X22105
7A	Screw set for vinyl model • Sachet de vis pour modèle liner • Schrauben für Folienbecken-Ausführung Kit de tornillos para modelo liner • Set viti di fissaggio per modelli liner PVC • Reeks schroeven voor Foliebad Jogo dos Tornillos para liner • Комплект шурупов для установки под пленку	1	BR3XVS
8	ABS flange diameter 90 • Bride ABS diamètre 90 • Flansch ABS Durchmesser 90 • Brida ABS diametro 90 • Cornice ABS diam. 90 ABS Flens D 90 • ABS Freio D90 • Фланец	1	BR3X22090

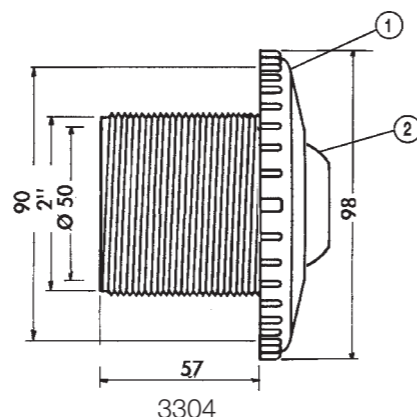
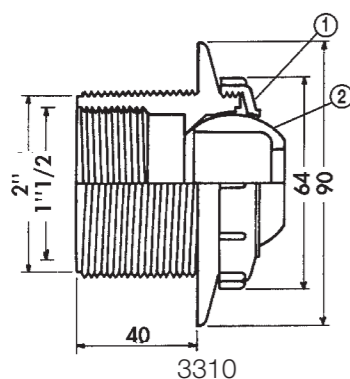
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pièces à sceller

White goods

Einbauteile • Piezas a empotrar • Accessori di vasca
Material de encastrar • Inbouwstukken
Закладные детали

Directionnal Inlet/Outlet
Buses et prises balai
Verstellbare Einlaufdüsen und Bodenabsaugeranschluss
Boquilla con rótula orientable y base de aspiracion
Bocchette e presse di aspirazione



SP1419A / SP1419B / SP1419C / SP1419E / SP142

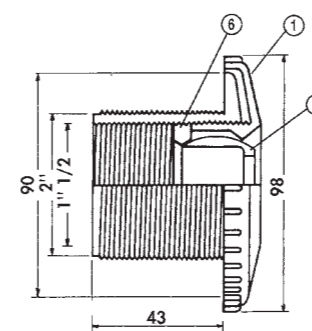
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Eye ball seat • Siège de rotule • Kugeldüse • Asiento de rótula • Supporto ugello orientabile • Zetel van knieschijf Sede articular • Фиксатор	1	SPX1419B1
1	Eye ball fixation ring • Anneau de fixation de rotule • Befestigungsring für Düsenansätze • Anillo de fijación de la rótula Anello di fissaggio ugello • Ring van vaststelling van knieschijf • Anel de fixação articular • Фиксатор	1	SPX1419D1

3310

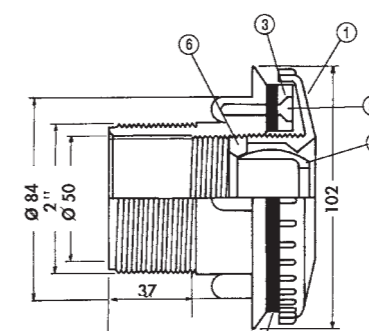
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Union cover nut • Ecrrou rotule chapeau • Vorderteil • Tuerca union tapa • Dado sferico coperchio • De dekkingsnoot van de Unie Tuerca de tampa da união • Крышка	1	ORAX9543E
*	Flat back side nut • Ecrrou plat arrière • Flache Kontermutter • Tuerca plana trasera • Dado piatto posteriore Vlakke achterkantnoot • Tuerca lisa do lado traseiro • Контрайка	1	ORN4247
*	Gasket for flat back side nut • Joint pour écrou plat arrière • Kontermutter-Dichtung • Junta para tuerca plana trasera Guarnizione dado piatto posteriore • Pakking voor vlakke achterkantnoot • Juntas para a porca lisa do lado traseiro Прокладка для контрайки	1	ORN9148
2	Eye ball • Rotule • Kugel • Rotula • Ugello orientabile • Bal • Esfera • Поворотный шарик форсунки	1	ORN15017

3304

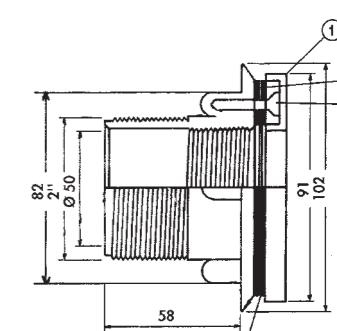
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cover • Chapeau • Vorderteil • Tapa • Coperchio • Dekking • Tampa • Крышка	1	BOSX33001
2	Ball diameter 22 • Rotule diamètre 22 • Kugeldurchmesser 22 • Diámetro 22 de la bola • Diametro 22 della sfera Diameter 22 van de bal • Diameter 22 van de bal • Поворотный шарик форсунки	1	ORN15017



3312



3315



3331

3312 / 3315

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cover • Chapeau • Vorderteil • Tapa • Coperchio • Dekking • Tampa • Крышка	1	ORN15010
2	Screw set for vinyl model • Sachet de vis pour modèle liner • Schrauben für Folienbecken-Ausführung Kit de tornillos para modelo liner • Set viti di fissaggio per modelli liner PVC • Reeks schroeven voor Foliebad Jogo dos parafusos para liner • Комплект винтов	1	ORNXVS
3	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	ORN15008
4	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva Samengevoegd sticker • Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	1	ORN15013
5	Eye ball • Rotule • Kugel • Rotula • Ugello orientabile • Bal • Esfera • Поворотный шарик форсунки	1	ORN15016
	Ø 8	1	ORN15018
	Ø 18	1	ORN15017
	Ø 22	1	ORN15017
6	Eye ball stop • Butée de rotule • Kugel-Anschlag • Tope de rotula • Arresto ugello orientabile • Aanslag van knieschijf Impulso Esfera • Фиксатор	1	ORN15009

SP1408ELL / SP1411ELL

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
	Rose • Rosace • Blende • Rösetön • Rondella • Rozet • Rosace		
	SP1408ELL		SPX1408B
	SP1411ELL		SPX1411BE
	Flat gasket • Joint plat • Flache Dichtung • Junta plana • Guarnizione piatta • Dichtung Schotel • Junta Prato Самоклеящаяся прокладка		
	SP1408ELL		SPX1408C
	SP1411ELL		SPX1411Z1
	Flat gasket set • Jeu de joints plats • Flachdichtung set • Kit de junta plana • Set guarnizioni piate Spel van vlakke verbindingstukken • Conj. juntas planas • Комплект самоклеящихся прокладок		SPX1411Z12
	Screw set • Jeu de vis • Schrauben Set • Kit de tornillos Set viti di fissaggio • Set viti di fissaggio • Kit Schroeven Conj.de Tornillos • Комплект шурупов		SPX1411Z1A
	Nut • Ecrrou • Befestigungsmutter • Tuerca • Dado • Noot • Tuerca		SP1407

3331 / 3329

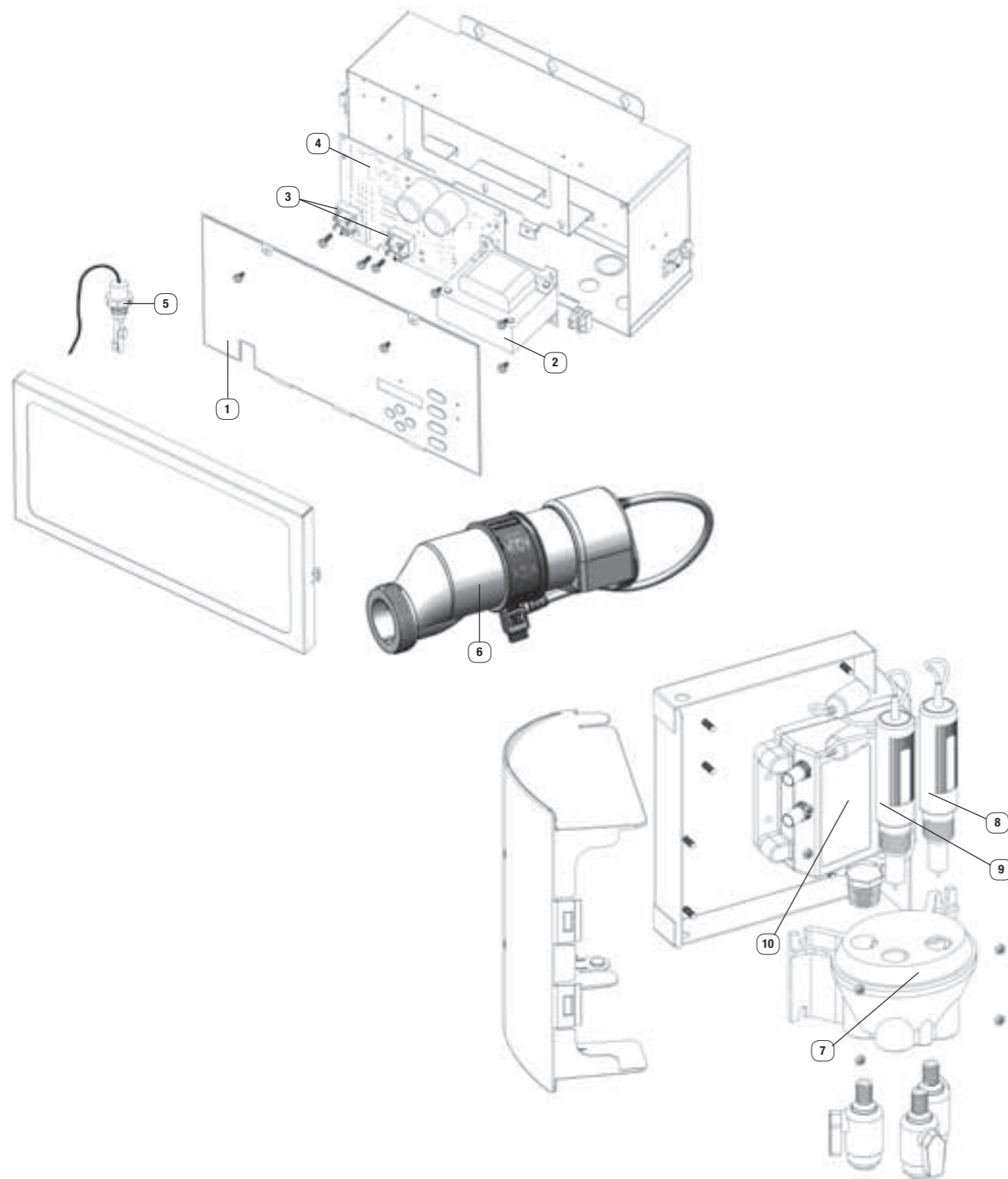
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cover plate for vinyl model • Enjoliveur pour modèle liner • Abdeckrahmen für Folienbecken-Ausführung Embellecedor para modelo hormigón • Copricornice per modelli liner PVC • De plaat van de dekking voor Foliebad Placa de tampa Liner • Крышка	1	ORN15019
2	Flange • Bride • Flansch • Brida • Cornice tenuta • Flens • Freio • Фланец	1	ORN15008
3	Self-adhesive gasket • Joint autocollant • Selbstklebende Dichtung • Junta adhesiva • Guarnizione autoadesiva Samengevoegd sticker • Juntas auto-adesivas • Самоклеящаяся прокладка	2	ORN15013
4	Screw set for vinyl model • Sachet de vis pour modèle liner • Schrauben für Folienbecken-Ausführung Kit de tornillos para modelo liner • Set viti di fissaggio per modelli liner PVC • Reeks schroeven voor Foliebad Jogo dos parafusos para liner • Комплект шурупов	1	ORNXVS

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Traitement d'eau

Water Treatment

AquaRite® Pro



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Face Avant Aquarite Pro • Aquarite Pro Dead Front • Vorderseite Aquarite Pro • Cara Frontal Aquarite Pro Aquarite Pro Lato Anteriore • Face Dianteira Aquarite Pro • Voorkant Aquarite Pro • Aquarite Pro С Задним Монтажом	1	GLX-ARPRO-MEM-E
2	Transformateur • Transformer • Transformator • Transformador • Trasformatore • Transformador • Transformator • Трансформатор	1	GLX-XFMR-E
3	Pont de diode • Bridge Rectifier • Gleichrichterbrücke • Puento de diodo • Ponte di diodi • Rectificador em ponte DiodebruG • Мостиковый Выпрямитель	2	GLX-R-10PK
4	Carte Electronique Aquarite Pro • Main Board • Elektronische Karte Aquarite Pro • Tarjeta Electrónica Aquarite Pro Scheda Elettronica Aquarite Pro • Placa Electrónica Aquarite Pro • Elektronische Kaart Aquarite Pro Радиолокационная Карта Aquarite Pro	1	GLX-PCB-ARPRO-E
5	Contacteur de débit • Flow Switch • Strömungsschalter • Contactor de caudal • Interruttore Di Portata • Interruptor de caudal Debietschakelaar • Реле Расхода	1	GLX-FLO-RP
6	Cellule Turbo Cell 60 m ³ • Turbo Cell 60 m ³ • Turbozelle 60 m ³ • Célula Turbo Cell 60 m ³ • Cella Turbo Cell 60 m ³ Célula Turbo Cell 60 m ³ • Turbocel 60 m ³ • Камера Turbo Cell 60 m ³	1	T-CELL-3-E
	Cellule Turbo Cell 95 m ³ • Turbo Cell 95 m ³ • Turbozelle 95 m ³ • Célula Turbo Cell 95 m ³ • Cella Turbo Cell 95 m ³ Célula Turbo Cell 95 m ³ • Turbocel 95 m ³ • Камера Turbo Cell 65 m ³	1	T-CELL-9-E
	Cellule Turbo Cell 150 m ³ • Turbo Cell 150 m ³ • Turbozelle 150 m ³ • Célula Turbo Cell 150 m ³ • Cella Turbo Cell 150 m ³ Célula Turbo Cell 150 m ³ • Turbocel 150 m ³ • Камера Turbo Cell 150 m ³	1	T-CELL-15-E
	Joint Torique Turbo Cell • Turbo Cell O-Rings • O-Ring Turbozelle • Junta Tórica Turbo Cell • Anello Toroidale Turbo Cell Anel Vedante Para Célula Turbo Cell • O-Ring Turbocel • Камера Turbo Cell С Уплотнителем	2	GLX-UNION-ORING
7	Chambre de mesure • Water Cell • Messkammer • Cámara de medida • Camera di misura • Câmara de medição Meetkamer • Рабочая Камера	1	GLX-SD-FLOW
8	Sonde orp • Orp probe • Sondeorp • Sonda orp • Sonda orp • Sonda de orp • Orp-Sonde • Детектор Овп	1	GLX-PROBE-ORP
9	Sonde Ph • Ph Probe • Sonde Ph • Sonda Ph • Sonda Ph • Sonda De Ph • Ph-Sonde • Ph Детектор	1	GLX-PROBE-PH
10	Module Sense & Dispense • Sense & Dispense Module • Modul Sense & Dispense • Módulo Sense & Dispense Modulo Sense & Dispense • Módulo Sense & Dispense • Sense- En Dispensemodule • Модуль Измерения И Дозировки	1	GLX-SD-EMOD-E
	Kit D'hivernage Sense & Dispense • Winterizing Kit For Sense & Dispense • Überwinterungskit Sense & Dispense Kit De Invernación Sense & Dispense • Kit Antigelo Sense & Dispense • Kit De Hibernação Sense & Dispense Sense- En Dispenseset Voor Winter • Набот Для Измерения И Дозировки В Зимних Условиях	1	GLX-WINTERKIT-E

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Distributeurs de produits chimiques

Chemical feeders

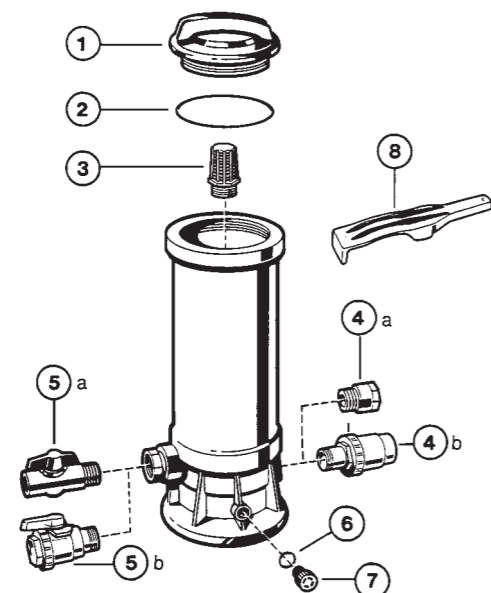
Dosierer für Chemische Produkte

Dosificadores de productos químicos

Dosatori di prodotti chimici - Doseador

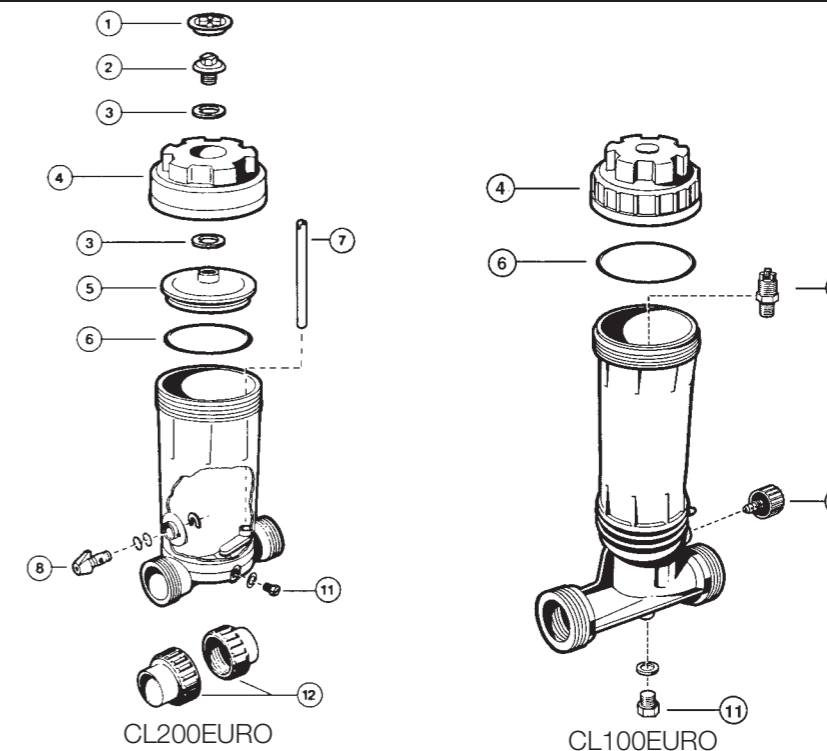
Waterbehandeling

Дозаторы химических реагентов



C250CFEF / C500CFEF / C1100CFEF / C1800CFEF / C2400CFEF / C250EXPE / C500EXP

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка	1	SPX3100D
2	Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de dôme • Guarnizione O'ring della coperchio • Koepel o'ring Anel-O da Cúpula • Уплотнительное кольцо	1	SPX3000SV
3	Strainer • Filtre • Filter • Filtro • Filtro • Filters • Filtro • Фильтр	1	CX500J
4a	(C0250 CFEF, C0500 CFEF) 3/4 Check valve • Clapet anti-retour 3/4" • Rückschlagventil 3/4 • Válvula de retención 3/4 • Valvola di non ritorno 3/4 • Terugslagklep 3/4 • Válvula antirretorno 3/4 • Обратный клапан 3/4	1	CX500CV
4b	(C1100 CFEF, C1800 CFEF, C2400 CFEF) 1 1/2 Check valve • Clapet anti-retour 1 1/2 • Rückschlagventil 1 1/2 1 1/2 • Válvula de retención 1 1/2 • Valvola di non ritorno 1 1/2 • Terugslagklep 1 1/2 • Válvula antirretorno 1 1/2 • Обратный клапан 1 1/2	1	CX1100CV
5a	(C0250 CFEF, C0500 CFEF) 3/4 Control valve • Vanne de réglage 3/4 • Steuerventil 3/4 • Válvula de mando 3/4 • Valvola di regolazione 3/4 • Controle klep 3/4 • Válvula de ajuste 3/4 • Регулятор 3/4	1	CX500BV
5b	(C1100 CFEF, C1800 CFEF, C2400 CFEF) 1 1/2 control valve • Vanne de réglage 1 1/2 • Steuerventil 1 1/2 • Válvula de mando 1 1/2 • Valvola di regolazione 1 1/2 • Controle klep 1 1/2 • Válvula de ajuste 1 1/2 • Регулятор 1 1/2	1	CX1100BV
6	Viton® Drain plug O'Ring • Joint torique du bouchon de purge • O-Ring des Entlüftungsverschlusses • Junta tórica del tapon de purga • Guarnizione del tappo di scarico • Afvoerkanaal stop o'ring • Anillo da Plugue de dreno • Уплотнительное кольцо	1	SPX0605Z2V
7	1/2 Drain Plug • Bouchon de purge 1/2 • Ablassschraube 1/2 • Tapón de vaciado 1/2 • Tappo di spurgo 1/2 • Afvoerkanaal stop 1/2 • 1/2 Plugue de dreno • Сливная пробка	1	CX250Z14A
8	Feeder lid tool • Clé pour l'ouverture du couvercle • Werkzeug zum Öffnen des Deckels • Herramienta para abrir la tapa • Chiave per l'apertura del coperchio • Sleutel voor de opening van het deksel • Chave para a abertura da tampa • Инструмент для снятия крышки	1	SPX3100T



CL200EURO

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1+2+3	Logo Cap + Cover screw • Capuchon avec logo + Vis de couvercle • Logo Kappe + Deckelschraube • Tapón logo + Tornillo tapa • Tappo con logo + Vite centrale • Deksel + Schroef van deksel • Chapéu + Parafuso de tampa • Винт с декоративной заглушкой	1	CLX200EGA
4	Lid • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка корпуса	1	CLX200C
5	Cap • Couvercle intérieur • Deckel • Tapa • Coperchio interno • Deksel • Tampa • Крышка	1	CLX200B
6	O'Ring • Joint torique • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Anel-O • Уплотнительное кольцо	1	CLX200K
5+6	Cap + O'Ring • Couvercle + joint • Deckel + Dichtung • Tapa + Junta tórica • Coperchio + O'Ring • Deksel + O'ring • Tampa + Anel-O • Крышка в сборе с уплотнительным кольцом	1	CLX200CA
7	Feeder tube • Tube d'alimentation • Innerverrohrung • Tubo alimentar • Tubo di alimentazione • Voedingsbuis • Подающая трубка	1	CLX200H
8	Control valve assembly • Vanne de réglage • Steuerventil • Válvula de mando • Valvola di regolazione • Controle klep • Válvula de ajuste • Регулятор в сборе	1	CLX200PA
11	Drain Plug with gasket • Bouchon de vidange avec joint • Auslaßstopfen mit Dichtung • Tapón de vaciado con empaquetadura • Tappo di guarnizione con guarnizione • Afvoerkanaal met verbindingsstuk • Plugue de dreno com junta • Сливная пробка с прокладкой	1	SPX1700FGV
12	Union Connector • Pack Raccords à emboîtement • Endverbinder • Connectores de união, enchufe • Connettori di raccordo femmina • Unie schakelaar • Conector de união • Фитинг для подключения (опция)	2	SP1500UNPAKE

CL100EURO

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
4	Lid • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка корпуса	1	CLX110C
6	O'Ring • Joint torique de couvercle • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • O-Ring • Уплотнительное кольцо	1	CLX110K
13	Control Knob Assembly • Régulateur de débit • Steuerrégler • Conjunto de la perilla de control • Manopola di comando • Regulator van debiet • Regulador de débito • Регулятор в сборе	1	CLX110FA
14	Check Valve Assembly • Clapet anti-retour 3/4" • Rückschlagventil • Válvula de retención • Valvola di non ritorno • Terugslagklep • Válvula antirretorno • Обратный клапан в сборе	1	CLX220EA
11	Drain Plug with gasket • Bouchon de vidange avec joint • Auslaßstopfen mit Dichtung • Tapón de vaciado con empaquetadura • Tappo di guarnizione con guarnizione • Afvoerkanaal met verbindingsstuk • Plugue de dreno com junta • Сливная пробка с прокладкой	1	SPX1700FGV

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Distributeurs de produits chimiques

Chemical feeders

Dosierer für Chemische Produkte

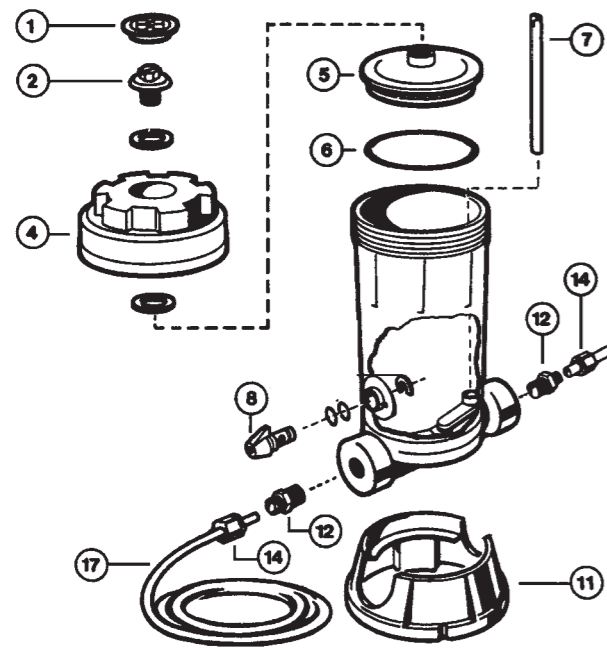
Dosificadores de productos quimicos

Dosatori di prodotti chimici - Doseador

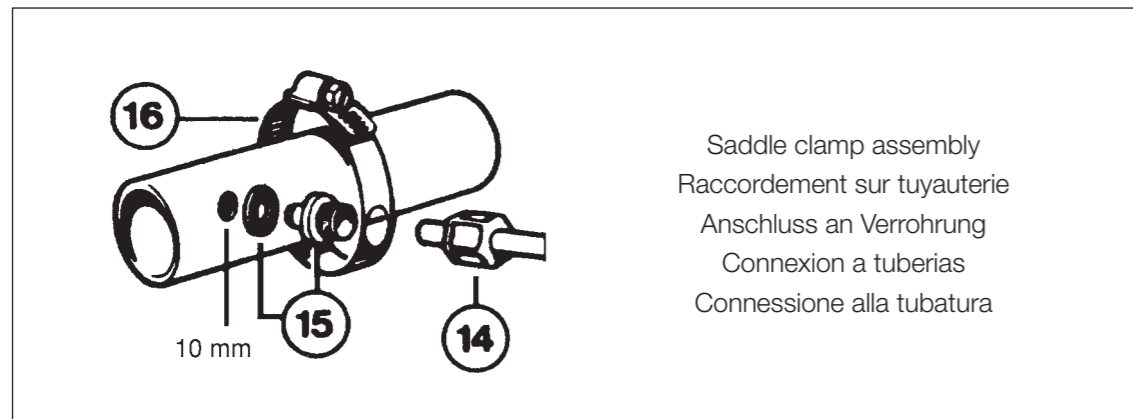
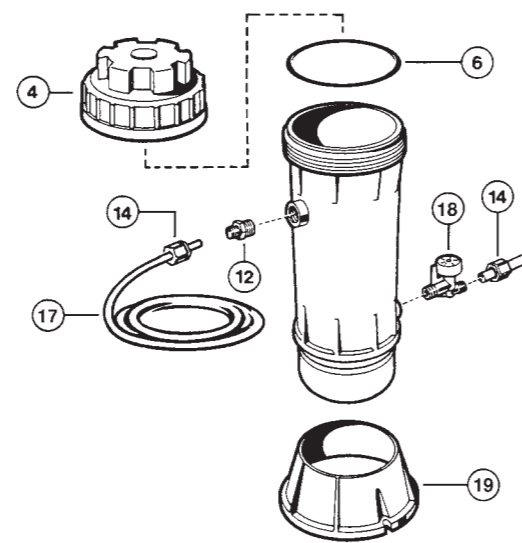
Waterbehandeling

Дозаторы химических реагентов

CL220EF - ABG - BREF



CL110EF - ABG - BREF



Saddle clamp assembly
Raccordement sur tuyauterie
Anschluss an Verrohrung
Connexion a tuberias
Connessione alla tubatura

CL220EF - ABG - BREF

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1+2	Logo Cap + Cover retaining screw • Capuchon avec logo + Vis de couvercle • Logo Kappe + Deckelschraube Tapón logo + Tornillo tapa • Tappo con logo + Vite centrale • Sluitingskap + Schroef van deksel Chapéu + Parafuso de tampa • Винт с декоративной заглушкой	1	CLX200EGA
4	Cover cap • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка корпуса	1	CLX200C
5	Cap • Couvercle intérieur • Deckel • Tapa • Coperchio interno • Deksel • Tampa • Крышка	1	CLX200B
5a	Chlorine • Chlore • Chlor • Cloro • Cloro • Chloor • Cloro • Хлор	1	CLX200B2
5b	Bromine • Brome • Brom • Bromo • Bromo • Brome • Bromo • Бром	1	CLX200B2
6	O'Ring • Joint torique de couvercle • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • Anel-O • Уплотнительное кольцо	1	CLX200K
7	Feeder tube • Tube d'alimentation • Innverrohrung • Tubo alimentar • Tubo di alimentazione • Voedingsbuis Tubo de alimentação • Подающая трубка	1	CLX200H
8	Control valve assembly • Vanne de réglage • Steuerventil • Válvula de mando • Valvola di regolazione • Controle klep Válvula de ajuste • Регулятор в сборе	1	CLX200PA
11	Base • Embase • Fuss • Base • Base • Sokkel • Base • Подставка	1	CLX220B
12	Inlet fitting adapter • Raccord de prise d'eau • Anschlussnippel • Adaptador de entrada • Raccordo di ingresso dell'acqua Inlaat • Conexão • Втулка	2	CLX220EA
14	Compression nuts • Ecrou de serrage • Kompressions • Tuerca • Dado • Noot • Tuerca • Фиксирующая гайка	4	CLX220H
15	Saddle fitting • Adaptateur • Anschluss fitting • Adaptador • Adattatore • Insteeknippel • Adaptador • Втулка	2	CLX220G
16	Saddle clamp • Collier • Klammer • Abrazadera • Collare • Klemring • Colar • Хомут	2	CLX220K
17	Plastic tubing • Tuyau de raccordement • Dosierleitun • Tubo de conexión • Tubo di raccordo • Koppelingen • Tubo de conexão Пластиковая трубка	1	CLX220J

CL110EF - ABG - BREF

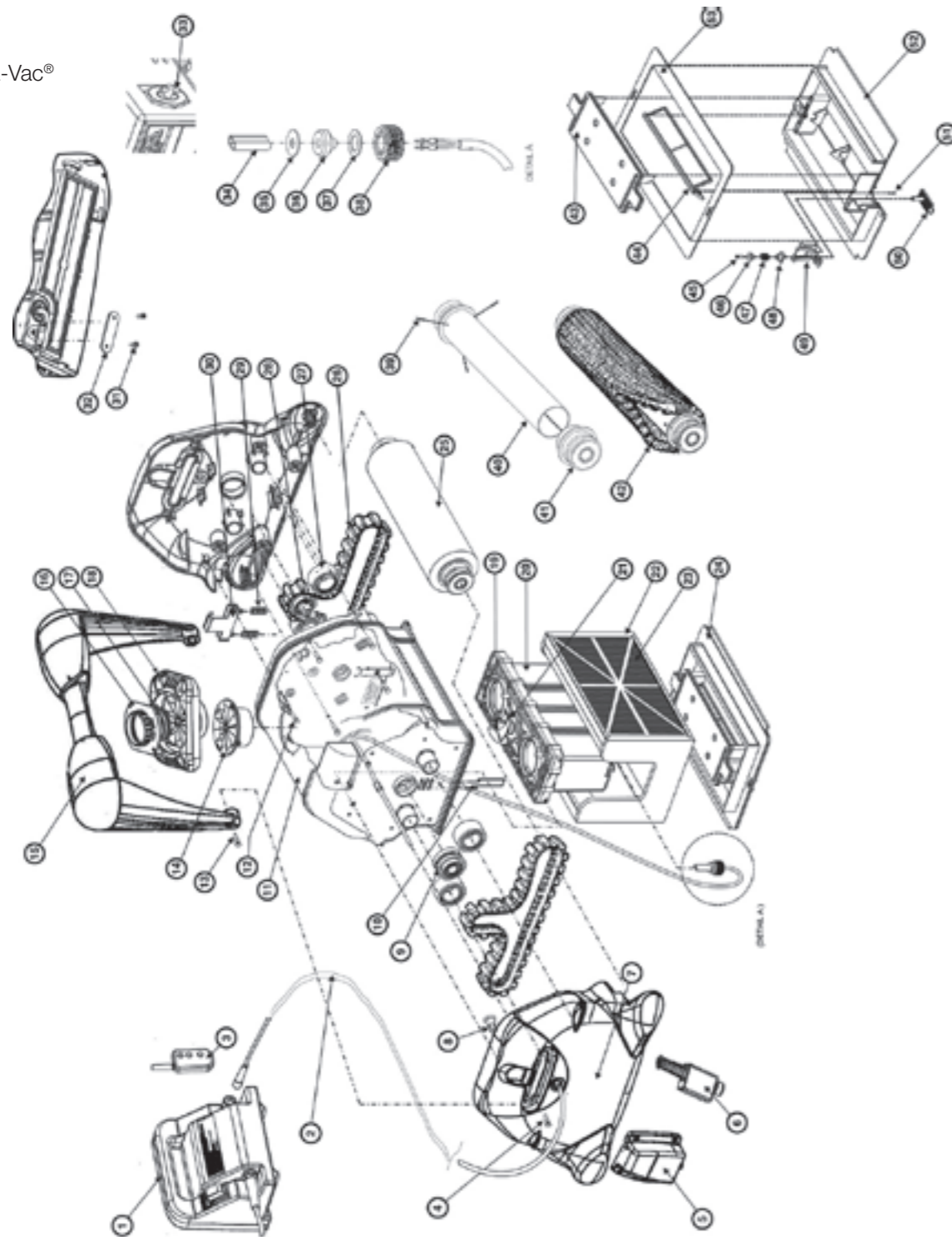
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
4	Lid • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка		
4a	Chlorine • Chlore • Chlor • Cloro • Cloro • Chloor • Cloro • Хлор	1	CLX110C
4b	Bromine • Brome • Brom • Bromo • Bromo • Brome • Bromo • Бром	1	CLX110C2
6	O'Ring • Joint torique de couvercle • O'Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O-ring • O-Ring • Уплотнительное кольцо	1	CLX110K
12	Inlet fitting adapter • Raccord de prise d'eau • Anschlussnippel • Adaptador de entrada • Raccordo di ingresso dell'acqua Inlaat • Conexão • Втулка	1	CLX220EA
14	Compression nuts • Ecrou de serrage • Kompressions • Tuerca • Dado • Noot • Tuerca • Фиксирующая гайка	4	CLX220H
15	Saddle fitting • Adaptateur • Anschluss fitting • Adaptador • Adattatore • Insteeknippel • Adaptador • Втулка	2	CLX220G
16	Saddle clamp • Collier • Klammer • Abrazadera • Collare • Klemring • Colar • Хомут	2	CLX220K
17	Plastic tubing • Tuyau de raccordement • Dosierleitun • Tubo de conexión • Tubo di raccordo • Koppelingen Tubo de conexão • Пластиковая трубка	1	CLX220J
18	Dial control • Régulateur de débit • Steuerregler • Conjunto de la perilla de control • Manopola di comando Regulator van debiet • Regulador de débito • Регулятор	1	CLX110DA
19	Base • Embase • Fuss • Base • Base • Sokkel • Base • Подставка	1	CLX110B

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Aqua-Vac®



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Assy-power supply • Versorgungskasten • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок питания		RCX97453
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power supply • Versorgungskasten • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок питания		RCX97454
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Power supply-remote • Versorgungskasten antrieb • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок удаленного питания		RCX3000RC
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power supply remote • Versorgungskasten antrieb • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок удаленного питания		RCX31000RC
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Supply-power • Versorgungskasten gleichstrom • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок питания, быстрая очистка		RCX36000
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power supply • Versorgungskasten • Caja de alimentación • Scatola di alimentazione • Caixa de alimentação • Voedingskast • блок питания, быстрая очистка		RCX36001
2	Cordon flottant std/qc 16,76 m • Assy-cord, 55 ft. remote ts • Stromkabel floating std/qc 16,76 m • Cordon flotante std/qc 16,76 m • Cavo galleggiante std/qc 16,76 m • Cabo flutuante std/qc 16,76 m		RCX50061
2	Losses kabel std/qc 16,76 m • подвижный шнур std/qc 16,76 m		RCX50070
3	Télécommande aqv drive • Remote-hand held • Fernbedienung aqv antrieb • Telemando aqv drive • Telecomando aqv drive • Comando a distancia aqv drive • Afstandsbediening aqv drive		RCX40215
4	Vis m4 x12 pan torx hd t-18-8 aqv • Spring-bottom lid • Schraube m4x12 seitentfläche torx hd t-18-8 aqv • Tornillo m4 x12 pan torx hd t-18-8 aqv • Vite m4 x12 pan torx hd t-18-8 aqv		RCX12001
5	Cache verin aqv drive • Solenoid cover-dk, Gray • Zylinderabdeckung aqv antrieb • Tapa gabo aqv drive • Coprimartinetto aqv drive • Revestimento do êmbolo e cilindro aqv drive • Vijzelkap aqv drive		RCX9716
6	Verin • Assy-solenoid, ts remote • Zylinder • Gato • Martinetto • Êmbolo e cilindro • Vijzel • домкрат		RCX42000
7	Capot coté new bleu std aqv • Side cover-blue new style • Haube auf der seite new bleu std aqv • Capó lado new bleu std aqv • Cappuccio laterale blu std aqv nuova versione		RCX97200
7	Capó lateral novo azul std aqv • Behuizing zijkant new bleu std aqv • боковой капот синего цвета std aqv		RCX97201
8	Capot coté new platin drive/qc • Side cover-gray new style • Haube auf der seite new platin antrieb/qc • Capó lado new platin drive/qc • Cappuccio laterale platino drive/qc nuova versione		RCX14000
8	Capó lateral novo platina drive/qc • behuizing zijkant new platin drive/qc • боковой капот платинового цвета, удаленный доступ/бо		RCX26001
9	Glissiere de poignée aqv • Handle-arm slide • Handgriffgleitschiene aqv • Corredera empuñadura aqv • Guida di scorrimento aqv • Correção de punho aqv • Hendelschuij aqv • направляющая рукоятки aqv		RCX14000
9	Roulement chenille int aqv • Roller-bearing guide • Lagerkette innen aqv • Rodamiento oruga int aqv • Rullo cingolato int aqv • Rolamento da lagarta int. Aqv • lager rupsband aqv		RCX26001
10	Clip de couvercle • Clip-lid, set of 2 • Deckelclip • Clip de tapa • Molla coperchio • Grampo de tampa • dekselclip • зажим крышки		RCX11400
12	Vis m5 x20 pan torx hd t-18-8 • Screw-m4 x12 pan, set of 5 • Schraube m5x20 seitentfläche torx hd t-18-8 • Tornillo m5 x20 pan torx hd t-18-8 • Vite m5 x20 pan torx hd t-18-8		RCX12011
13	Parafuso m5 x20 pan torx hd t-18-8 • m5-schroef x20 pan torx hd t-18-8 • болт m5 x 20 ключ torx hd t-18-8		RCX12011
14	Vis m5 x20 pan torx hd t-18-8 • Screw-m4 x12 pan, set of 5 • Schraube m5x20 seitentfläche torx hd t-18-8 • Tornillo m5 x20 pan torx hd t-18-8 • Vite m5 x20 pan torx hd t-18-8		RCX11208
15	Parafuso m5 x20 pan torx hd t-18-8 • m5-schroef x20 pan torx hd t-18-8 • болт m5 x 20 ключ torx hd t-18-8		RCX76015
15	Venturi • Assembly-venturi • Venturi • Venturi • Dispositivo venturi • Difusor • Venturi • трубка вентури		RCX97007
16	Poignée complète (=>rcx76015) • Assy-handle, blue new style • Vollständiger handgriff (=> rcx76015) • Empuñadura completa (=>rcx76015) • Maniglia completa (=>rcx76015)		RCX97007
16	Punho completo (=>rcx76015) • Volledig handvat (=>rcx76015) • рукоятка (=>rcx76015)		RCX11207
17	Plaque restrictive nouveau modèle • KI-restrictor plate new model • Rückhalteplatte, neues modell • Ojara restrictiva nuevo modelo • Placca di strozzatura nuovo modello • Placa restritiva - novo modelo		RCX11209
17	Restrictieplaat nieuw model • ограничительная шайба новая модель		RCX11208
18	Insert plaques restrictives • Restrictor plate insert • Einlage rückhalteplatte • Inserción placas restrictivas • Inserto placche di strozzatura • Inserção de placas restrictivas • Inzetsuk restrictieplaten • установка ограничительных шайб		RCX12002
18	Completo venturi assembly new • Assy-venturi, new style • Vollständiges venturi zusammenbau neu • Completo venturi assembly new • Completo venturi completo nuova versione		RCX40000DC
18	Conjunto do difusor completo novo • Volledig venturi-eenheid nieuw • трубка вентури, полный комплект, новый стиль		RCX43000
19	Ensemble moteur 4h dc • Motor-unit, 4 hr dc input • Struktur motor 4h gleichstrom • Conjunto motor 4h dc • Unità motore 4h dc • Conjunto do motor 4h cc • Motoreenheid 4u dc • силовая установка 4h пост. Тока		RCX40000RC
19	Motor unit, 4 hr dc quick clean • Struktur motor qc 4h gleichstrom • Conjunto motor qc 4h dc • Unità motore qc 4h dc • Conjunto do motor qc 4h cc		RCX40000RC
20	Ensemble moteur drive 4h dc • Assy-motor unit, remote 4 hr • Struktur motor antrieb 4h gleichstrom • Conjunto motor drive 4h dc • Unità motore drive 4h dc • Conjunto do motor drive 4h cc		RCX11000
21	Motoreenheid drive 4h dc • силовая установка, удаленный доступ, 4h пост.Тока		RCX70102
22	Turbine • Impeller • Turbine • Turbine • Turbine • Voortstuwter • турбина		RCX70101
23	Support élément filtrant • Frame-filter • Träger filterelement • Soporte elemento filtrante • Supporto elemento filtrante • Suporte do elemento filtrante • Steun filterelement • рамный фильтр		RCX70101
23	Élément filtrant seul (x2) • Set-filter cartridge refill • Filterelement allein (x2) • Elemento filtrante solo (x2) • Elemento filtrante singolo (x2) • Apenas elemento filtrante (x2)		RCX70100
23	Filterelement zelf (x2) • фильтр одиночный (x2)		RCX75000
24	Élément filtrant complet • Assembly-filter cartridge • Filterelement vollständig • Elemento filtrante completo • Elemento filtrante completo • Elemento filtrante completo • Volledig filterelement • фильтр, полный комплект		RCX26011
24	Couvercle interieur complet • Assy-bottom lid • Unterer deckel vollständig • Tapa inferior completa • Coperchio inferiore completo • Tapa inferior completa • Compleet bodemdekseel • нижняя крышка		RCX23002
25	Rouleau + mousse • Tube wheel + foam • Rolle + schaumstoff • Rodillo + espuma • Rullo + schiuma • Rolo + espuma • Rol + schuim • валик + пена		RCX26004
26	Chenille • Drive track-soft tread • Kette • Oruga • Cingolo • Lagarta • Rupsband • гусеница		RCX26000
27	Roulement chenille ext • Pulley-bearing idler • Kettenlager außen • Rodamiento oruga ext • Rullo cingolato ext • Rolamento da lagarta ext. • Lager buitenste rupsband • подшипниковая направляющая, внешняя		RCX26002
28	Roulement chenille moteur int • Assy-drive bearing pulley • Kettenlager motor innen • Rodamiento oruga motor int • Rullo cingolato motore int • Rolamento da lagarta do motor int. • Lager binnenste rupsband motor • подшипниковая направляющая привода, внутренняя		RCX12100
29	Ressort clip poignée • Spring-handle latch • Feder clip handgriff • Muelle clip empuñadura • Molla per maniglia • Mola do grampo do punho • Veer handel • пружинный зажим рукоятки		RCX14100
30	Clip poignée • Latch-handle • Clip handgriff • Clip empuñadura • Maniglia a molta • Grampo do punho • Hendel • зажим рукоятки		RCX12009
31	Vis m2,9x8 pan torx hd t10 • Screw-m2,9x8 pan, set of 5 • Schraube m2,9x8 seitentfläche torx hd t10 • Tornillo m2,9x8 pan torx hd t10 • Vite m2,9x8 pan torx hd t10		RCX59007
32	Parafuso m2,9x8 pan torx hd t10 • m2-schroef 9x8 pan torx hd t10 • болт m2,9 x8 ключ torx hd t10		RCX40117
33	Plaque de retenue de câble • Plate-cover, strain relief • Rückhalteplatte des kabels • Placa de retención de cable • Placca di ritenuta per cavo • Placa de retenção de cabo		RCX59002
34	Borgplaat kabel • подпорная пластина для кабеля		RCX59008
35	Clip d'assemblage • Assy-drive pin, for dr. Mtr • Montageclip • Clip de ensambladura • Perno d'assemblaggio • Grampo de montagem • Montecclip • монтажный зажим		RCX59003
36	Corps connecteur pour cable • Housing-connector • Verbinderkörper für das kabel • Cuerpo conector para cable • Corpo conettore per cavo • Corpo do conector para cabo		RCX12301
37	Aansluitdeel voor kabel • корпусный конектор для кабеля		RCX59003
38	Rondelle de cable sup • Connector-plastic washer • Oberer kabelring • Arandela de cable sup • Rondella per cavo sup • Anilha de cabo sup. • Drukring kabel • верхняя прокладка для кабеля		RCX12302
39	Joint de compression connecteur • Seal-compression • Kompressionsdichtung stecker • Junta de compresión conector • Guarnizione di compressione conettore		RCX59004
39	Junta de compresión do conector • samendrukbare pakking aansluit • сжимающий замок коннектора		RCX3406
40	Rondelle de cable sup • Washer-plastic connector • Oberer kabelring • Arandela de cable sup • Rondella per cavo sup • Anilha de cabo sup. • Drukring kabel • верхняя прокладка для кабеля		RCX26004
41	Prise étanche connecteur • Plug-seal • Wasserdichter stecker verbind • Toma estanca conector • Presa stagna conettore • Tomada impermeável do conector • waterdichte stecker aansluit • герметичная вставка коннектора		RCX26005
42	Vis • Screw-self tap phil flat #4x3/8 ss • Schraube • Tornillo • Parafuso • Schroef • болт		RCX26008
43	Pignon central roue arrière • Tube-wheel • Zentraler stift hinteres rad • Piñón central rueda trasera • Ingranaggio centrale ruota posteriore • Carreto central da roda traseira		RCX75006
44	Centraal tandwiel achterwiel • центральная шестерня, заднее колесо		RCX75005
45	Rondelle plastique • Bearing-wheel tube • Plastikring • Arandela de plástico • Rondella in plastica • Anilha de plástico • Plastic drukung • пластмассовая прокладка		RCX12008
46	Brosse picot • Brush-roller 1/8, clear • Picotbürste • Cepillo pico • Rullo a spazzola • Escova com saliências • Borstel met stekels • остроконечная щетка		RCX75001
47	Cache couvercle interieur • Cover-inlet • Abdeckung unterer deckel • Oculta tapa inferior • Copricoperchio inferiore • Revestimento da tampa inferior • Kap bodemdekseel • футляр для нижней крышки		RCX12009
48	Clapet admission aqv • Flap-inlet • Einlassklappe aqv • Válvula admisión aqv • Válvula automática de admisión aqv • Toevoerventiel aqv • алуонкая задвижка аqv		RCX12102
49	Vis m2,9x12 pan torx hd t10 • Screw-m2,9 x12 pan, set of 5 • Schraube m2,9x12 seitentfläche torx hd t10 • Tornillo m2,9x12 pan torx hd t10 • Vite m2,9x12 pan torx hd t10		RCX12101
50	Parafuso m2,9x12 pan torx hd t10 • m2-schroef 9x12 pan torx hd t10 • болт m2,9 x12 ключ torx hd t10		RCX75001
51	Rondelle clip couvercle interieur • Spring-retainer • Ring clip unterer deckel • Arandela clip tapa inferior • Rondella molla coperchio inferiore • Anilha do grampo da tampa inferior • Drukring clip bodemdekseel		RCX78005
52	держатель пружины нижней крышки		RCX12101
53	Ressort clip couvercle interieur • Spring-bottom lid • Feder clip unterer deckel • Arandela clip tapa inferior • Molla coperchio inferiore • Mola do grampo da tampa inferior • veer clip bodemdekseel • пружинный зажим нижней крышки		RCX75004
54	Poussoir verrou • Clip-follower • Druckknopf verriegelung • Pulsador cierre • Perno premi molla • Interruptor de travacão • druksuk grendel • фиксирующий штифт		RCX75002
55	Clip support 500 bx • Clip-support • Clip tråger 500 bx • Clip soporte 500 bx • Perno di supporto 500 bx • Grampo de suporte 500 bx • Clipseun 500 bx • зажим кронштейна 500bx		RCX75003
56	Plaque verrou aqv • Plate-locking • Platte verriegelung aqv • Placa cierre aqv • Placca di chiusura aqv • Placa de travacão aqv • grendelplaat aqv • фиксирующая пластина аqv		RCX12000
57	Vis m2,9x13 flat torx hd t8 • Screw-m2,9x13 flat, set of 5 • schraube m2,9x13 flach torx hd t8 • Tornillo m2,9x13 flat torx hd t8 • Vite m2,9x13 flat torx hd t8 • Parafuso m2,9x13 plano torx hd t8		RCX75001
58	Parafuso m2,9x13 flat torx hd t8 • m2-schroef 9x13 flat torx hd t8 • болт m2,9 x13 ключ torx hd t8		RCX78005
59	Couvercle interieur seul • Lid-bottom • Unterer deckel allein • Tapa inferior sola • Coperchio inferiore singolo • Apenas tampa inferior • Bodemdekseel zelf • нижняя крышка, одиночная		
60	Joint couvercle interieur • Gasket-filter, bottom lid • Dichtung unterer deckel • Junta tapa inferior • Guarnizione coperchio inferiore • Junta da tampa inferior • Pakking bodemdekseel • замок нижней крышки		

QC: Quick Clean

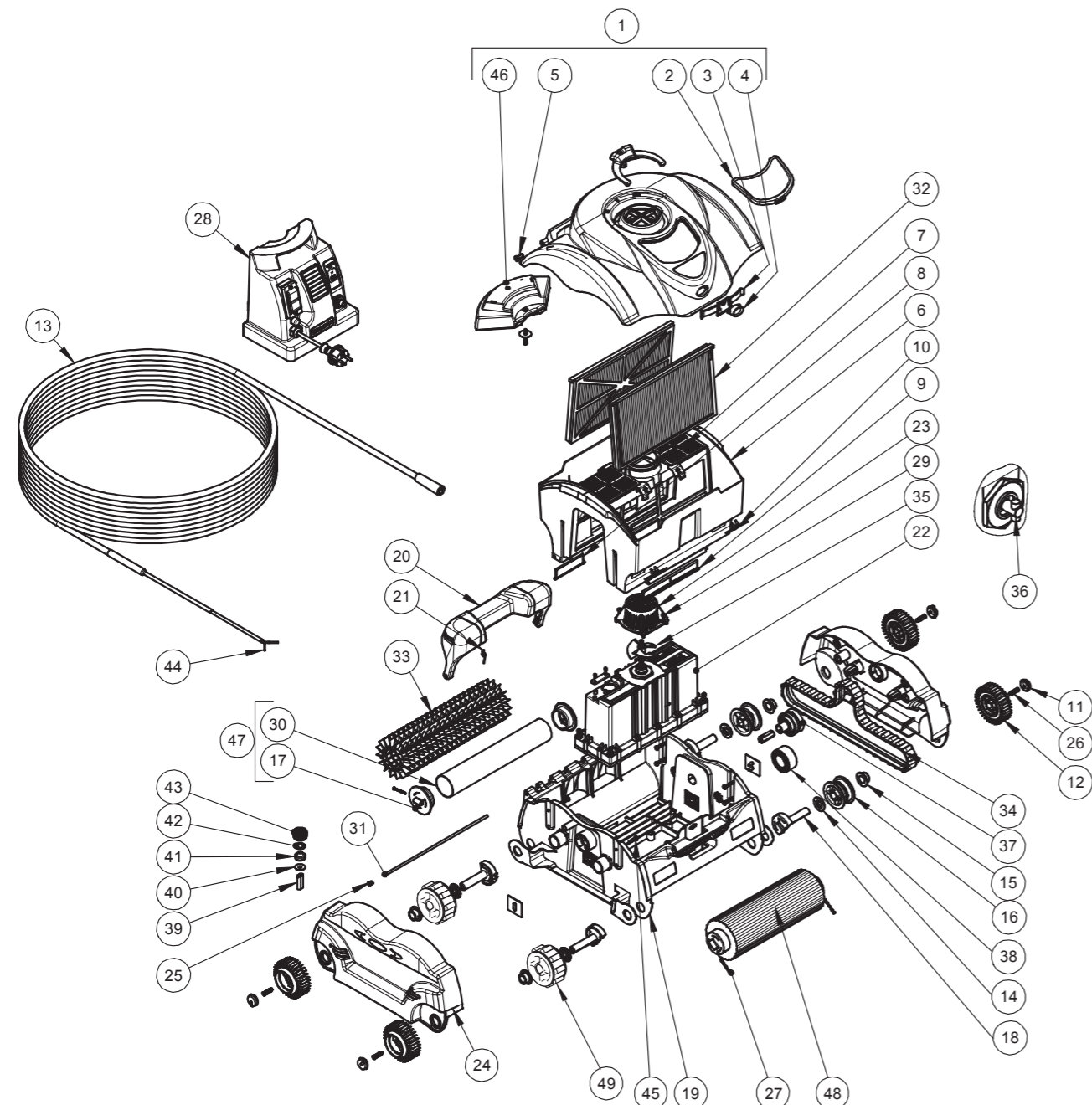
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

eVac™ pro / SharkVac™ XL



eVac™ pro / SharkVac™ XL

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Ensemble dôme • Dome Assembly • Haubenstruktur • Conjunto de cúpula • Gruppo Tetto • Conjunto de cúpula • Koepeleenheid • Корпус в сборе		
1a	SHARKVAC XL		RCX97471SB
1b	EVAC PRO		RCX97471CY
2	Fenêtre, dôme transparent • Window, Dome Clear • Fenster, Öffnung der Haube • Ventana, cúpula clara • Tetto trasparente • Janela, cúpula transparente • Helder rond glas • Смотровое окно		RCX97472
3	Ressort plat • Spring, Flat • Feder, flach • Muelle, Plano • Molla piatta • Mola, plana • Platte veer • Плоская пружина		RCX97431
4	Bouton • Button • Taste • Botón • Pulsante • Botão • Knop • Кнопка		RCX97433
5	Douille, dôme • Bushing, Dome • Buchse, Haube • Casquillo, cúpula • Boccola tetto • Casquilho, cúpula • Ronde bus • Ось крышки		RCX97423
6	Boîtier, support filtre • Housing, Filter Bucket • Gehäuse, Filtereimer • Alojamiento, cubo de filtro • Alloggio cestello filtro • Cáter, depósito do filtro • Behuizing, filteremmer • Держатель фильтр-картриджей		RCX97414
7	Porte, filtre • Door, Filter • Tür, Filter • Puerta, filtro • Sportello filtro • Porta, filtro • Deur, filter • Заслонка фильтра		RCX97417
8	Petit volet d'évacuation • Flap, Drain Small • Klappe, Abfluss, klein • Aleta, drenaje pequeño • Valvola di scarico piccola • Aба, dreno pequeno • Klep, klein afvoerkanaal • Малая дренажная заслонка		RCX97405
9	Grand volet d'évacuation • Flap, Drain Large • Klappe, Abfluss, breit • Aleta, drenaje grande • Valvola di scarico grande • Aба, dreno grande • Klep, groot afvoerkanaal • Большая дренажная заслонка		RCX97407
10	Volet d'évacuation en caoutchouc • Flap, Rubber • Klappe, Gummi • Aleta, goma • Valvola di scarico in gomma • Aба, borracha • Rubberen klep • Резиновая заслонка		RCX97445
11	Volet, caoutchouc • Cap, Wheel Rim • Deckel, Felge • Tapa, llanta de rueda • Copricerchione • Tampão, jante de roda • Kap, wielvelg • Колпачек		RCX97447
12	Jante avec pneu • Wheel Rim with Tire • Felge mit Reifen • Llanta de rueda con neumático • Cerchione con pneumatico • Jante de roda com pneu • Wielvelg met band • Колесо с накаткой		RCX97449
13	Câble • Cord, Assembly • Kabel, • Cable • cavo • Cabo • Snoerenheid • Кабель		RCX50061
14	Douille 1W • Bushing 1W • Buchse 1W • Buje 1W • Boccola 1W • Casquilho 1W • 1W Bus • Втулка, 1W		RCX97435
15	Douille 2W • Bushing 2W • Buchse 2W • Buje 2W • Boccola 2W • Casquilho 2W • 2W Bus • Втулка, 2W		RCX97437
16	Anneau entraînement • Ring, Drive • Ring, Antrieb • Anillo, Transmisión • Anello di trasmissione • Anel, transmissão • Drijfing • Передаточная муфта		RCX97439
17	Extrémité de rouleau • Roller End • Laufrollenende • Extremo de rodillo • Rullo terminale • Extremidade de rolete • Lagerblok • Торец валика		RCX97441
18	Axe • Shaft • Achse • Eje • Albero • Veio • As • Ось		RCX97443
19	Socle • Base • Basis • Base • Base • Basis • Основание		RCX97401GR
20	poignée • Handle Assembly • Haltegriffstruktur • Conjunto de palanca • Maniglia • Conjunto do punho • Hendeleenheid • Ручка в сборе		
20a	SHARKVAC XL		RCX97480SB
20b	EVAC PRO		RCX97480CY
21	Ressort, poignée • Spring, Handle • Feder, Haltegriff • Muelle, palanca • Maniglia a molla • Mola, punho • Hendeveer • Пружина ручки		RCX97427
22	Bloc moteur • Motor Assembly • Motorstruktur • Conjunto del motor • Gruppo motore • Conjunto do motor • Motoreenheid • Блок насоса		RCX97490
23	Tube venturi • Tube, Vent • Rohr, Absaugöffnung • Tubo, ventilación • Tubo di sfato • Tubo, ventilação • Ventilatiebuis • Вентиляционная труба		RCX97455
24	Panneau latéral • Panel, Side • Blende, Seite • Panel, lateral • Pannelo laterale • Painel, lateral • Zijpaneel • Боковая панель		RCX97403
25	Vis plate m7x10mm TORX • Screw M7X10MM Flat TORX • Schraube M 7x10 mm flach, Torx • Tornillo M7X10MM de cabeza plana TORX • Vite a testa piatta M7X10MM TORX • Parafuso M7 x 10 mm plano TORX • Schroef M7X10MM Flat TORX • Винт M7X10 мм, TORX		RCX97459
26	Vis plate m7x25mm TORX • Screw M7X25MM Flat TORX • Schraube M 7x10 mm, flach, Torx • Tornillo M7X25MM de cabeza plana TORX • Vite a testa piatta M7X25MM TORX • Parafuso M7 x 25 mm plano TORX • Schroef M7X25MM Flat TORX • Винт M7X25 мм, TORX		RCX97457
27	Vis m5x35mm pt • Screw M5X35MM PT • Schraube M 5 x 35 mm, PT • Tornillo M5X35MM PT • Vite M5X35MM PT • Parafuso M5 x 35 mm plano TORX • Schroef M5X35MM PT • Винт M5X35 мм PT		RCX97461
28	Alimentation • Power Supply • Stromversorgung • Fuente de alimentación • Alimentazione • Fonte de alimentação eléctrica • Voeding • Блок питания		RCX974540C
29	Vis m5x12 pan TORX HD T-20 • Screw M5X12 Pan TORX HD T-20 • Schraube M 5 x 12, flach, Torx HD T-20 • Tornillo M5X12 de cabeza redonda TORX HD T-20 • Vite a testa cilindrica M5X12 TORX HD T-20 • Parafuso M5 x 12 Pan TORX HD T-20 • Schroef M5X12 Pan TORX HD T-20 • Винт M5 X 12, TORX HD T-20		RCX12010
30	Rouleau tube seul • Tube, Wheel • Rohr, Rad • Cámara, rueda • Cerchione • Tubo, roda • Wielbuis • Корпус валика		RCX97409
31	Axe, charnière acier inox • Shaft, Hinge S.S. • Achse, Gelenk S. S. • Eje, rótula S.S. • Cerniera albero S.S. • Veio, dobradiça S.S. • Scharnieras uit RVS • Ось шарнира		RCX97429
32	Eléments filtrant • Filter Cartridge Refill Set • Filterkartusche Nachfüllset • Juego de repuesto de cartucho de filtro • Set di ricarica per cartuccia filtro • Conjunto de recarga do cartucho filtrante • Navulset voor filterpatroon • Фильтрующий картридж		RCX70101
33	Brosse picot • Brush, Roller T/S, Clear • Pinsel, Rolle T/S, Öffnung • Escobilla, rodillo T/S, claro • Rullo a spazzola T/S, chiaro • Escova, rolete T/S, transparente • Helderer rolborstel Tigershark • Сменная щетка		RCX26008
34	Chenille bande de roulement soft • Drive Track, Soft Tread • Raupenantrieb, weiche Laufbandmitte • Pista de rodadura, banda de rodadura blanda • Cingolo di trasmissione, battistrada morbido • Lagarta de tracção, piso macio • Rupsbandaandrijving, zachte loopband • Приводной ремень		RCX23002
35	Turbine • Impeller • Laufrad • Impulsor • Ventola • Impulsor • Voortstuwer • Крыльчатка		RCX11000
36	Ergot d'entraînement • Drive Pin Assembly • Mitnehmerstiftstruktur • Conjunto de pasador de transmisión • Gruppo coppiglia • Conjunto do pino de transmissão • Meeneempeneenheid • Комплексный поводковый палец		RCX40117
37	Ensemble palier moteur • Bearing, Drive Assembly • Lager, Antriebsstruktur • Cojinete, conjunto de transmisión • Gruppo cuscinetto di trasmissione • Rolamento, conjunto de transmissão • Lager, aandrijfteenheid • Передаточный ролик		RCX97430
38	Roulement chenille extérieur • Bearing, Idler Pulley • Lager, Spannroller • Cojinete, polea intermedia • Cuscinetto puleggia folle • Rolamento, polia intermédia • Lager, vrijlooppoelie • Направляющий ролик		RCX26000
39	Corps connecteur pour cable • Connector Housing • Steckergehäuse • Alojamiento del conector • Alloggio connettore • Cáter do conector • Connectorbehuizing • Соединительный разъем		RCX59002
40	Rondelle cable supérieur • Washer Plastic Connector • Wäscherplastikstecker • Arandela de plástico del conector • Connettore rondella in plastica • Conector plástico com anilha • Dichtring plastic connector • Прокладка		RCX12301
41	Joint à compression • Compression Seal • Pressdichtung • Sello de compresión • Guarnizione di compressione • Junta de compressão • Samendrukbare pakking • Резиновое уплотнение		RCX97462
42	Rondelle cable inférieur • Washer Plastic Connector • Wäscherplastikstecker • Arandela de plástico del conector • Connettore rondella in plastica • Conector plástico com anilha • Dichtring plastic connector • Пластмассовая прокладка		RCX12302
43	Prise étanche connecteur • Seal Plug • Abdichtstopfen • Tapón de sellado • Guarnizione a innesto • Tampão vedante • Afsluitplug • Уплотняющая пробка		RCX59004
44	Embase de connecteur Molex • Connector Socket Molex • Steckdose Molex • Enchufe conector Molex • Connettore Socket Molex • Suporte de conector Molex • Molex contrastekker • Контактное гнездо Molex		RCX59006
45	Vis m5 x 20 pan TORX HD T-20 • Screw M5 X 20 Pan TORX HD T-20 • Schraube M 5 x 20 flach Torx HD T-20 • Tornillo M5 X 20 de cabeza redonda TORX HD T-20 • Vite a testa cilindrica M5X20 TORX HD T-20 • Parafuso M5 x 20 Pan TORX HD T-20 • Schroef M5 X 20 Pan TORX HD T-20 • Винт M5 X 20 корпуса, TORX HD T-20		RCX12011
46	Flotteurs • Floats • Schwimmer • Flotadores • Galleggianti • Flutadores • Schwimmer • Балласт		RCX97477
47	Rouleau + Extrémité • Tube, Wheel + Roller End • Rohr, Rad + Laufrollenende • Rodillo + Extremo • Rullo + Rullo terminale • Rolo + Extremidade de rolete • Rol + Lagerblok • валик + Торец валика		RCX97410
48	Rouleau + mousse • Tube wheel • Rolle + schaumstoff • Rodillo + espuma • Rullo + schiuma • Rolo + espuma • Rol + schuim • валик + пена		RCX26011WCE
49	Galet entraînement avec ensemble caoutchouc • Ring, Drive with Rubber Assembly • Ring, Antrieb mit Gummistruktur • Conjunto de Anillo, Transmisión con Goma • Anello di trasmissione con corpo in gomma • Anel, conjunto de transmissão com borracha • Aandrijving met rubbermontage • Прорезиненное колесо		RCX97440

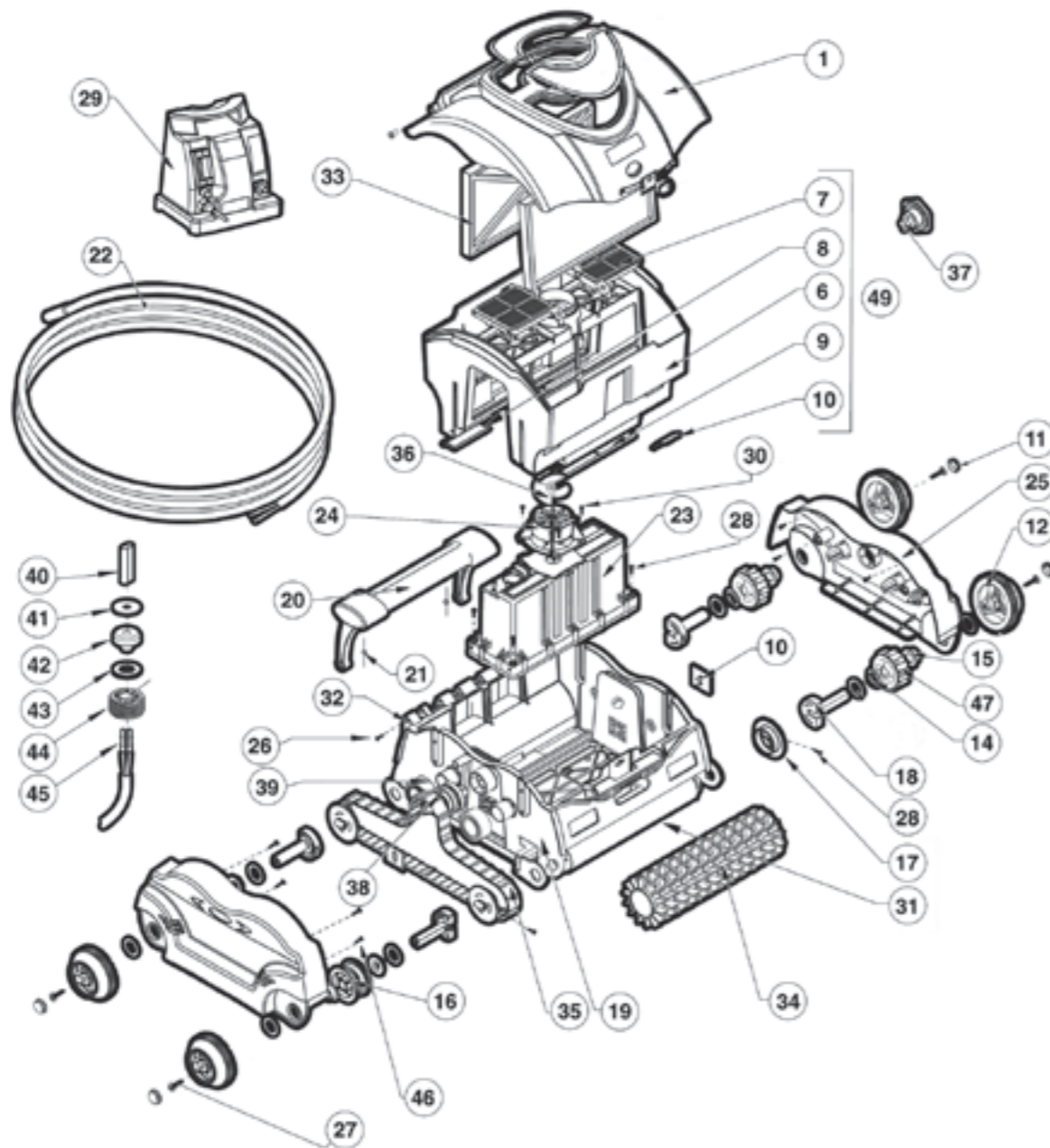
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

SharkVac™ - eVac™



SharkVac™ - eVac™

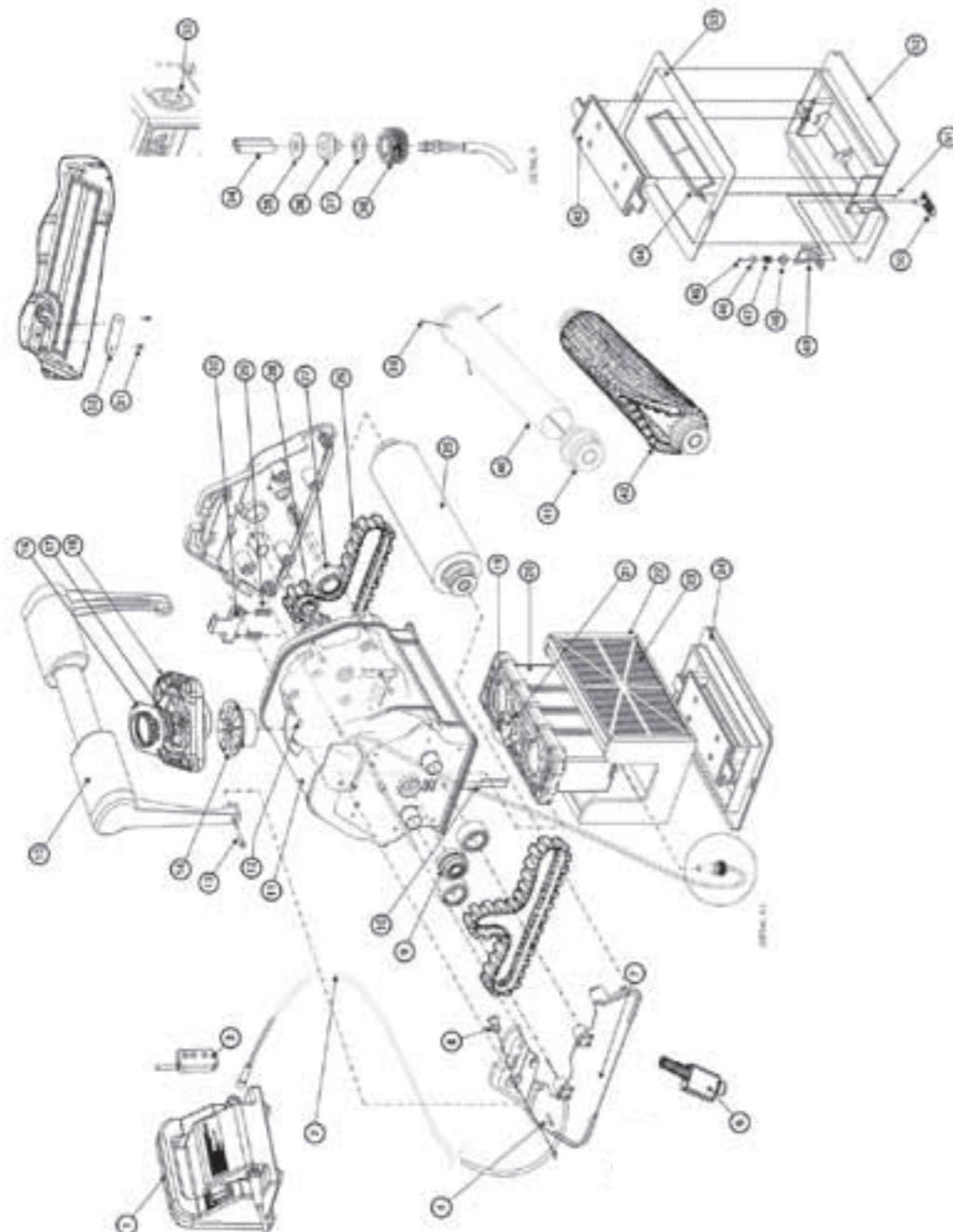
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Ensemble dôme • Dome Assembly • Haubenstruktur • Conjunto de cúpula • Gruppo Tetto • Conjunto de cúpula • Koepeleenheid • Корпус в сборе SharkVac™ eVac®		RCX97418 RCX97418GN
7	Porte, filtre • Door, Filter • Tür, Filter • Puerta, filtro • Sportello filtro • Porta, filtro • Deur, filter • Заслонка фильтра		RCX97417
8	Petit volet d'évacuation • Flap, Drain Small • Klappe, Abfluss, klein • Aleta, drenaje pequeño • Valvola di scarico piccola • Aба, dreño pequeno • Klep, klein afvoerkanaal Малая дренажная заслонка		RCX97405
9	Grand volet d'évacuation • Flap, Drain Large • Klappe, Abfluss, breit • Aleta, drenaje grande • Valvola di scarico grande • Aба, dreño grande • Klep, groot afvoerkanaal Большая дренажная заслонка		RCX97407
10	Volet d'évacuation en caoutchouc • Flap, Rubber • Klappe, Gummi • Aleta, goma • Valvola di scarico in gomma • Aба, borracha • Rubberen klep • Резиновая заслонка		RCX97445
11	Volet, caoutchouc • Cap, Wheel Rim • Deckel, Felge • Tapa, llanta de rueda • Copricerchione • Tampão, jante de roda • Kap, wielvelg • Колпачек		RCX97447
12	Jante avec pneu • Wheel Rim with Tire • Felge mit Reifen • Llanta de rueda con neumático • Cerchione con pneumatico • Jante de roda com pneu • Wielvelg met band Колесо с накаткой		RCX97449
14	Douille 1W • Bushing 1W • Buchse 1W • Buje 1W • Boccola 1W • Casquilho 1W • 1W Bus • Втулка, 1W		RCX97435
15	Douille 2W • Bushing 2W • Buchse 2W • Buje 2W • Boccola 2W • Casquilho 2W • 2W Bus • Втулка, 2W		RCX97437
16	Anneau entraînement • Ring, Drive • Ring, Antrieb • Anillo, Transmisión • Anello di trasmissione • Anel, transmissão • Drijftring • Передаточная муфта		RCX97439
17	Extrémité de rouleau • Roller End • Laufrollenende • Extremo de rodillo • Rullo terminale • Extremidade de rolete • Lagerblok • Торец валика		RCX97441
18	Axe • Shaft • Achse • Eje • Albero • Veio • As • Ось		RCX97443
19	Socle • Base • Basis • Base • Base • Basis • Основание		RCX97401
20	Ensemble de poignée • Handle Assembly • Haltegriffstruktur • Conjunto de palanca • Maniglia • Conjunto do punho • Hendeleenheid • Ручка в сборе		RCX97425
21	Ressort, poignée • Spring, Handle • Feder, Haltegriff • Muelle, palanca • Maniglia a molla • Mola, punho • Hendeveer • Пружина ручки		RCX97427
22	Cordon, ensemble 50' • Cord, Assembly 50' • Kabel, Struktur 50' • Cable, Conjunto 50' • Gruppo cavo 50' • Cabo, conjunto, 15 m (50') • Snoereenheid 50' • Кабель		RCX97413
23	Bloc moteur • Motor Assembly • Motorstruktur • Conjunto del motor • Gruppo motore • Conjunto do motor • Motoreenheid • Блок насоса		RCX97400
24	Tube venturi • Tube, Vent • Rohr, Absaugöffnung • Tubo, ventilación • Tubo di sfiato • Tubo, ventilação • Ventilatiebuis • Вентиляционная труба		RCX97455
25	Panneau latéral • Panel, Side • Blende, Seite • Panel, lateral • Pannelo laterale • Paineel, lateral • Zijpaneel • Боковая панель		RCX97403
26	Vis plate m7x10mm TORX • Screw M7X10MM Flat TORX • Schraube M 7x10 mm flach, Torx • Tornillo M7X10MM de cabeza plana TORX • Vite a testa piatta M7X10MM TORX Parafuso M7 x 10 mm plano TORX • Schroef M7X10MM Flat TORX • Винт M7X10 мм, TORX		RCX97459
27	Vis plate m7x25mm TORX • Screw M7X25MM Flat TORX • Schraube M 7x10 mm, flach, Torx • Tornillo M7X25MM de cabeza plana TORX • Vite a testa piatta M7X25MM TORX Parafuso M7 x 25 mm plano TORX • Schroef M7X25MM Flat TORX • Винт M7X25 мм, TORX		RCX97457
28	Vis m5x35mm pt • Screw M5X35MM PT • Schraube M 5 x 35 mm, PT • Tornillo M5X35MM PT • Vite M5X35MM PT • Parafuso M5 x 35 mm plano TORX Schroef M5X35MM PT • Винт M5X35 мм PT		RCX97461
29	Alimentation • Power Supply • Stromversorgung • Fuente de alimentación • Alimentazione • Fonte de alimentação eléctrica • Voeding • Блок питания		RCX97454
30	Vis m5x12 pan TORX HD T-20 • Screw M5X12 Pan TORX HD T-20 • Schraube M 5 x 12, flach, Torx HD T-20 • Tornillo M5X12 de cabeza redonda TORX HD T-20 Vite a testa cilindrica M5X12 TORX HD T-20 • Parafuso M5 x 12 Pan TORX HD T-20 • Schroef M5X12 Pan TORX HD T-20 • Винт M5 X 12, TORX HD T-20		RCX12010
31	Rouleau tube seul • Tube, Wheel • Rohr, Rad • Cámara, rueda • Cerchione • Tubo, roda • Wielbuis • Корпус валика		RCX97409
32	Axe, charnière acier inox • Shaft, Hinge S.S. • Achse, Gelenk S.S. • Eje, rótula S.S. • Cerniera albero S.S. • Veio, dobradiça S.S. • Scharnieras uit RVS Ось шарнира		RCX97429
33	Éléments filtrant • Filter Cartridge Refill Set • Filterkartusche Nachfüllset • Juego de repuesto de cartucho de filtro • Set di ricarica per cartuccia filtro Conjunto de recarga do cartucho filtrante • Navulset voor filterpatroon • Фильтрующий картридж		RCX70101
34	Brosse picot • Brush, Roller T/S, Clear • Pinsel, Rolle T/S, Öffnung • Escobilla, rodillo T/S, claro • Rullo a spazzola T/S, chiaro • Escova, rolete T/S, transparente Heldere rolborstel Tigershark • Сменная щетка		RCX26008
35	Chenille bande de roulement soft • Drive Track, Soft Tread • Raupenantrieb, weiche Laufbandmitte • Pista de rodadura, banda de rodadura blanda Cingolo di trasmissione, battistrada morbido • Lagarta de tracção, piso macio • Rupsbandaandrijving, zachte loopband • Приводной ремень		RCX23002
36	Turbine • Impeller • Laufrad • Impulsor • Ventola • Impulsor • Voortstuwer • Крыльчатка		RCX11000
37	Ergot d'entraînement • Drive Pin Assembly • Mitnehmerstiftstruktur • Conjunto de pasador de transmisión • Gruppo coppiglia • Conjunto do pino de transmissão Meeneempeneenheid • Комплектный поводковый палец		RCX40117
38	Ensemble palier moteur • Bearing, Drive Assembly • Lager, Antriebsstruktur • Cojinete, conjunto de transmisión • Gruppo cuscinetto di trasmissione Rolamento, conjunto de transmissão • Lager, aandrijfteenheid • Передаточный ролик		RCX97430
39	Roulement chenille extérieur • Bearing, Idler Pulley • Lager, Spanroller • Cojinete, polea intermedia • Cuscinetto puleggia folle • Rolamento, polia intermédia Lager, vrijlooppeelie • Направляющий ролик		RCX26000
40	Corps connecteur pour cable • Connector Housing • Steckergehäuse • Alojamiento del conector • Alloggio connettore • Cárter do conector • Connectorbehuizing Соединительный разъем		RCX59002
41	Rondelle cable supérieur • Washer Plastic Connector • Wäscherplastikstecker • Arandela de plástico del conector • Connettore rondella in plastica Conector plástico com anilha • Dichtring plastic connector • Прокладка		RCX12301
42	Joint à compression • Compression Seal • Pressdichtung • Sello de compresión • Guarnizione di compressione • Junta de compressão • Samendrukbare pakking Резиновое уплотнение		RCX97462
43	Rondelle cable inférieur • Washer Plastic Connector • Wäscherplastikstecker • Arandela de plástico del conector • Connettore rondella in plastica Conector plástico com anilha • Dichtring plastic connector • Пластмассовая прокладка		RCX12302
44	Prise étanche connecteur • Seal Plug • Abdichtstopfen • Tarón de sellado • Guarnizione a innesto • Tampão vedante • Afsluitplug • Уплотняющая пробка		RCX59004
45	Embase de connecteur Molex • Connector Socket Molex • Steckdose Molex • Enchufe conector Molex • Connettore Socket Molex • Suporte de conector Molex Molex contrastekker • Контактное гнездо Molex		RCX59006
46	Vis m5 x 20 pan TORX HD T-20 • Screw M5 X 20 Pan TORX HD T-20 • Schraube M 5 x 20 flach Torx HD T-20 • Tornillo M5 X 20 de cabeza redonda TORX HD T-20 Vite a testa cilindrica M5X20 TORX HD T-20 • Parafuso M5 x 20 Pan TORX HD T-20 • Schroef M5 X 20 Pan TORX HD T-20 • Винт M5 X 20 корпуса, TORX HD T-20		RCX12011
47	Galet entraînement avec ensemble caoutchouc • Ring, Drive with Rubber Assembly • Ring, Antrieb mit Gummistruktur • Conjunto de Anillo, Transmisión con Goma Anello di trasmissione con corpo in gomma • Anel, conjunto de transmissão com borracha • Aandrijving met rubbermontage Прорезиненное колесо		RC97440
49	Ensemble bloc filtrant (6, 7, 8, 9, 10) • Filter Bucket Assembly (6, 7, 8, 9, 10) • Filtereimerstruktur (6, 7, 8, 9, 10) • Conjunto de cubo de filtro (6, 7, 8, 9, 10) Gruppo cestello filtro (6, 7, 8, 9, 10) • Conjunto de depósito do filtro (6, 7, 8, 9, 10) • Filteremmerenheid (6, 7, 8, 9, 10) • Корзина в сборе (6, 7, 8, 9, 10)		RCX97414
/	Ensemble nettoyage filtre • Filter Cartridge – Disposable Spring Cleanup • Filterkartusche - Einmalfeder Reinigung • Limpeza de cartucho de filtro – muelle desechable Pulizia cartuccia filtro - molla monouso • Cartucho filtrante – mola descartável, limpeza • Filterpatroon – Wegwerpbare reinigingsveer • Фильтрующий элемент: зачистка сменной пружины		RCX70103

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos Pulitori • Robots • Automatische Reiniger Пылесосы

TigerShark



TigerShark

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Assy-Power Supply • Versorgungskasten • Caja De Alimentación • Scatola Di Alimentazione • Caixa De Alimentação • Voedingskast Блок Питания		RCX97453
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power Supply • Versorgungskasten • Caja De Alimentación • Scatola Di Alimentazione • Caixa De Alimentação • Voedingskast Блок Питания		RCX97454
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Power Supply-Remote • Versorgungskasten Antrieb • Caja De Alim Plus • Scatola Di Alimentazione Plus • Caixa De Alimentação Plus Voedingskast Plus • Блок Удаленного Питания		RCX30000RC
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power Supply Remote • Versorgungskasten Antrieb • Caja De Alim • Scatola Di Alimentazione • Caixa De Alimentação Voedingskast • Блок Удаленного Питания		RCX31000RC
1	(115 V) • Boîtier d'alimentation • Supply-Power • Versorgungskasten Gleichstrom • Caja De Alim • Scatola Di Alimentazione • Caixa De Alimentação Voedingskast • Блок Питания, Быстрая Очистка		RCX36000
1	(240 V) • Boîtier d'alimentation • Power Supply • Versorgungskasten • Caja De Alim • Scatola Di Alimentazione • Caixa De Alimentação • Voedingskast Блок Питания, Быстрая Очистка		RCX36001
2	Cordon Flottant Std/Qc 16,76 M • Assy-Power Cord, Floating, 55 Ft • Stromkabel Floating Std/Qc 16,76 M • Cordon Flotante Std/Qc 16,76 M • Cabo Gallegante Std/Qc 16,76 M • Cabo Flutuante Std/Qc 16,76 M Lasse Kabel Std/Qc 16,76 M • Подвижный Шнур Std/Bo 16,76 м		RCX50061
(Plus)	Cordon Flottant Plus 16,76 M • Assy-Cord, 55 Ft Remote Ts • Stromkabel Floating Antrieb 16,76 M • Cordon Flotante Plus 16,76 M • Cabo Gallegante Plus 16,76 M • Cabo Flutuante Plus 16,76 M Lasse Kabel Plus 16,76 M • Подвижный Шнур Удаленного Питания 16,76 м		RCX50070
3	Télécommande Aqv Drive • Remote-Hand Held • Fernbedienung Aqv Antrieb • Telemando Aqv Drive • Telecomando Aqv Drive • Comando À Distancia Aqv Drive • Afstandsbediening Aqv Drive Дистанционное Управление Aqv		RCX40215
4	Vis M4 X12 Pan Torx Hd T-18-8 Aqv • Spring-Bottom Lid • Schraube M4x12 Seitentfläche Torx Hd T-18-8 Aqv • Tornillo M4 X12 Pan Torx Hd T-18-8 Aqv • Vite M4 X12 Pan Torx Hd T-18-8 Aqv Parafuso M4 X12 Pan Torx Hd T-18-8 Aqv • M4-Schroef X12 Pan Torx Hd T-18-8 Aqv • Болт M4 X 12 Ключ Torx Hd T-18-8 Aqv		RCX12001
6 (Plus)	Verin • Assy-Solenoid, Ts Remote • Zylinder • Gato • Martinetto • Embolo E Cilindro • Vijzel • Демкрат		RCX42000
7	Capot Coté Tigershark • Cover Side • Haube Seite Tigershark • Capó Lado Tigershark • Cappuccio Laterale Tigershark • Capó Lateral Tigershark • Behuizing Zijkant Tigershark • Боковой Канот Тигрового Цвета		RCX13200
(Plus/Qc)	Capot Coté Tigershark • Cover Side • Haube Seite Tigershark • Capó Lado Tigershark • Cappuccio Laterale Tigershark • Capó Lateral Tigershark • Behuizing Zijkant Tigershark • Боковой Канот Тигрового Цвета		RCX13200
8	Glissière De Poignée • Handle-Arm Slide • Handgriffleitschiene • Corredera De Puño • Guida Di Scorrimento • Corredija De Punho • Hendselschuif • Направляющая Рукоятки		RCX14000
9	Roulement Chenille Int • Roller-Bearing Guide • Kettenlager Innen • Rodamiento Oruga Int • Rullo Cingolato Int • Rolamento Da Lagarta Int • Lager Binnenste Rupsband • Подшипниковая Направляющая, Внутренняя		RCX26001
10	Clip De Couvercle • Clip-Lid, Set Of 2 • Deckelclip • Clip De Tapa • Molla Coperchio • Grampo De Tampa • Dekselclip • Зажим Крышки		RCX11400
11	Corps Tigershark Assemble • Assy - Outer Casing Tigershark • Korpus Tigershark Zusammenbau • Cuerpo Tigershark Ensambladura • Corpo Tigershark • Corpo Tigershark Montado • Monteerdeel Tigershark Корпус Тигрового Цвета		RCX13001
12	Vis M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Screw-M4 X12 Pan, Set Of 5 • Schraube M5x20 Seitentfläche Torx Hd T-18-8 • Tornillo M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Vite M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Parafuso M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 M5-Schroef X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Болт M5 X 20 Ключ Torx Hd T-18-8		RCX12011
13	Vis M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Screw-M4 X12 Pan, Set Of 5 • Schraube M5x20 Seitentfläche Torx Hd T-18-8 • Tornillo M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Vite M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 Parafuso M5 X20 Pan Torx Hd T-18-8 • M5-Schroef X20 Pan Torx Hd T-18-8 • Болт M5 X 20 Ключ Torx Hd T-18-8		RCX12011
14	Venturi Assembly-Venturi • Venturi • Venturi • Dispositivo Venturi • Difusor • Venturi • Трубка Вентури		RCX11208
15	Poignée Complète Bleu 2728c • Assy-Handle, Dk Blue 2728c • Vollständiger Handgriff Blau 272c • Empuñadura Completa Azul 2728c • Maniglia Completa Blu • Punho Completo Azul 2728c Volledig Handvat Blauw 2728c • Рукоятка Синего Цвета 2728c		RCX76007
(Plus/Qc)	Poignée Complète Teal • Assy-Handle • Vollständiger Handgriff Teal • Empuñadura Completa Teal • Maniglia Completa Teal • Punho Completo Verde Cinza • Volledig Handvat Teal • Рукоятка Бирюзового Цвета		RCX76000
16	Plaque Restrictive Nouveau Modèle • Kit-Restrictor Plate New Model • Rückhalteplatte, Neues Modell • Chapa Restrictiva Nuevo Modelo • Placca Di Strozzatura Nuovo Modello • Placa Restritiva - Novo Modelo Restrictieplaat Nieuw Model • Ограничительная Шайба Новая Модель		RCX11207
17	Insert Plaques Restrictives • Restrictor Plate Insert • Ersatz Rückhalteplatten • Inserción Placas Restrictivas • Inserto Placche Di Strozzatura • Inserção De Placas Restritivas • Inzetsjuk Restrictieplaten • Установочная Ограничительная Шайба		RCX11209
18	Complette Venturi Assemble New • Assy-Venturi, New Style • Vollständiges Venturi Zusammenbau Neu • Complete Venturi Assembly New • Completo Venturi Completo Nuova Versione Conjunto Do Difusor Completo Novo • Volledige Venturi-Eenheid Nieuw • Трубка Вентури, Полный Комплект, Новый Стиль		RCX11208
19	Vis M4 X12 Flat Torx Hd T15 • Screw-M4 X12 Flat, Set Of 5 • Schraube M4x12 Flach Torx Hd T15 • Tornillo M4 X12 Flat Torx Hd T15 • Vite M4 X12 Flat Torx Hd T15 • Parafuso M4 X12 Plano Torx Hd T15 M4-Schroef Flat Torx Hd T15 • Болт M4 X 12 Ключ Torx Hd T15		RCX12002
20	Ensemble Moteur 4h Dc • Motor-Unit, 4 Hr Dc Input • Struktur Motor 4h Gleichstrom • Conjunto Motor 4h Dc • Unità Motore 4h Dc • Conjunto Do Motor 4h Dc • Motoreenheid 4u Dc • Силовая Установка 4h Пост.Тока		RCX40000DC
Qc	Ensemble Moteur Qc 4h Dc • Motor Unit, 4 Hr Dc Quick Clean • Struktur Motor Qc 4d Gleichstrom • Conjunto Motor Qc 4h Dc • Unità Motore Qc 4h Dc • Conjunto Do Motor Qc 4h Dc • Motoreenheid Qc 4u Dc Силовая Установка Бо 4h Пост.Тока		RCX43000
Plus	Ensemble Moteur Plus 4h Dc • Assy-Motor Unit, Remote 4 Hr • Struktur Motor Antrieb 4h Gleichstrom • Conjunto Motor Plus 4h Dc • Unità Motore Plus 4h Dc • Conjunto Do Motor Plus 4h Dc Motoreenheid Plus 4h Dc • Силовая Установка, Удаленный Доступ, 4h Пост.Тока		RCX40000RC
21	Turbine • Impeller • Turbine • Turbina • Turbina • Voortstuwter • Турбина		RCX11000
22	Support Élément Filtrant • Frame-Filter • Träger Filterelement • Soporte Elemento Filtrante • Supporto Elemento Filtrante • Supporto Do Elemento Filtrante • Steun Filterelement • Рамный Фильтр		RCX70102
23	Élément Filtrant Seul (X2) • Set-Filter Cartridge Refill • Filterelement Allein (X2) • Elemento Filtrante Solo (X2) • Elemento Filtrante Singolo (X2) • Arenas Elemento Filtrante (X2) • Filterelement Zelf (X2) Фильтр Одиночный (X2)		RCX70101
22+23	Élément Filtrant Complet • Assembly-Filter Cartridge • Filterelement Volständig • Elemento Filtrante Completo • Elemento Filtrante Completo • Elemento Filtrante Completo • Volledig Filterelement • Фильтр, Полный Комплект		RCX70100
24	Couvercle Interieur Complet • Assy-Bottom Lid • Unterer Deckel Vollständig • Tapa Inferior Completa • Coperchio Inferiore Completo • Tampa Inferior Completa • Compleet Bodemdekseel • Нижняя Крышка		RCX75000
25	Rouleau + Mousse • Tube Wheel + Foam • Rolle + Schaumstoff • Rodillo + Espuma • Rullo + Schiuma • Rol + Espuma • Rol + Schium • Валик + Пена		RCX26011
26	Chenille • Drive Track-Soft Tread • Kette • Oruga • Cingolo • Lagarta • Rupsband • Гусеница		RCX23002
27	Roulement Chenille Ext • Pulley-Bearing Idler • Kettenlager Außen • Rodamiento Oruga Ext • Rullo Cingolato Ext • Rolamento Da Lagarta Ext • Lager Buitenste Rupsband • Подшипниковая Направляющая, Внешняя		RCX26000
28	Roulement Chenille Moteur Int • Assy-Drive Bearing Pulley • Kettenlager Motor Innen • Rodamiento Oruga Motor Int • Rullo Cingolato Motore Int • Rolamento Da Lagarta Do Motor Int Lager Binnenste Rupsband Motor • Подшипниковая Направляющая Привода, Внутренняя		RCX26002
29	Ressort Clip Poignée • Spring-Handle Latch • Feder Clip Handgriff • Muelle Clip Empuñadura • Molla Per Maniglia • Mola Do Grampo Do Punho • Veer Hendel • Пружинный Зажим Рукоятки		RCX12100
30	Clip Poignée • Latch-Handle • Clip Handgriff • Clip Empuñadura • Maniglia A Molla • Grampo Do Punho • Hendel • Зажим Рукоятки		RCX14100
31	Vis M2.9x8 Pan Torx Hd T10 • Screw-M2.9x8 Pan, Set Of 5 • Schraube M2.9x8 Seitentfläche Torx Hd T10 • Tornillo M2.9x8 Pan Torx Hd T10 • Vite M2.9x8 Pan Torx Hd T10 • Parafuso M2.9x8 Pan Torx Hd T10 M2-Schroef 9x8 Pan Torx Hd T10 • Болт M2.9 Xx 8 Ключ Torx Hd T10		RCX12009
32	Plaque De Retenus De Câble • Plate-Cover, Strain Relief • Rückhalteplatte Des Kabels • Placa De Retención De Cable • Placca Di Ritenuta Per Cavo • Placa De Retenção De Cabo • Borgplaat Kabel • Подпорная Пластина Для Кабеля		RCX59007
33	Clip D'assemblage • Assy-Drive Pin, For Dr. Mtr • Montageclip • Clip De Ensambladura • Perno D'assemblaggio • Grampo De Montagem • Monteerclip • Монтажный Зажим		RCX40117
34	Corps Connecteur Pour Cable • Housing-Connector • Korpus Stecker Für Kabel • Cuerpo Conector Para Cable • Corpo Connettore Per Cavo • Corpo Do Conector Para Cabo • Aansluitdeel Voor Kabel Корпусный Коннектор Для Кабеля		RCX59002
Plus			RCX59008
35	Rondelle De Cable Sup • Connector-Plastic Washer • Oberer Kabelring • Arandela De Cable Sup • Rondella Per Cavo Sup • Anilha De Cabo Sup • Drukking Kabel • Верхняя Прокладка Для Кабеля		RCX12301
36	Joint De Compression Connector • Seal-Compression • Kompressionsdichtung Stecker • Junta De Compresión Conector • Guarnizione Di Compresione Connettore • Junta De Compressão Do Conector Samendrukbare Pakking Aansluitter • Сжимающий Замок Коннектора		RCX59003
37	Rondelle De Cable Sup • Washer-Plastic Connector • Oberer Kabelring • Arandela De Cable Sup • Rondella Per Cavo Sup • Anilha De Cabo Sup • Drukking Kabel • Верхняя Прокладка Для Кабеля		RCX12302
38	Prise Étanche Connector • Plug-Seal • Wasserdichter Stecker Verbinder • Toma Estanca Conector • Presa Stagna Connettore • Tomada Impermeável Do Conector • Waterdichte Stekker Aansluitter Герметичная Вставка Коннектора		RCX59004
39	Vis • Screw-Self Tap Phil Flat #4x3/8 Ss • Schraube • Tornillo • Vite • Parafuso • Schroef • Болт		RCX3406
40	Pignon Central Roue Arriere • Tube-Wheel • Zentraler Stift Hinteres Rad • Piñón Central Rueda Trasera • Ingranaggio Centrale Ruota Posteriore • Carreto Central Da Roda Traseira • Centraal Tandwiel Achterwiel Центральная Шестерня, Заднее Колесо		RCX26004
41	Rondelle Plastique • Bearing-Wheel Tube • Plastikring • Arandela De Plástico • Rondella In Plastica • Anilha De Plástico • Plastic Drukking • Пластмассовая Прокладка		RCX26005
42	Brosse Picot • Brush-Roller T/S, Clear • Picotbürste • Cepillo Pico • Rullo A Spazzola • Escova Com Saliências • Borstel Met Stekels • Остроконечная Щетка		RCX26008
43	Cache Couvercle Interieur • Cover-Inlet • Abdeckung Unterer Deckel • Oculita Tapa Inferior • Copricoperchio Inferiore • Revestimento Da Tampa Inferior • Kap Bodemdekseel • Футляр Для Нижней Крышки		RCX75006
44	Clapet Admission Aqv • Flap-Inlet • Einlassklappe Aqv • Válvula Admisión Aqv • Valvola Di Entrata Aqv • Válvula Automática De Admissão Aqv • Toevoerventiel Aqv • Впускная Задвижка Aqv		RCX75005
45	Vis M2.9x12 Pan Torx Hd T10 • Screw-M2.9 X12 Pan, Set Of 5 • Schraube M2.9x12 Seitentfläche Torx Hd T10 • Tornillo M2.9x12 Pan Torx Hd T10 • Vite M2.9x12 Pan Torx Hd T10 • Parafuso M2.9x12 Pan Torx Hd T10 M2-Schroef 12 Pan Torx Hd T10 • Болт M2.9 Xx 12 Ключ Torx Hd T10		RCX12008
46	Rondelle Clip Couvercle Interieur • Spring-Retainer • Ring Clip Unterer Deckel • Arandela Clip Tapa Inferior • Rondella Molla Coperchio Inferiore • Anilha Do Grampo Da Tampa Inferior Drukking Clip Bodemdekseel • Держатель Пружинной Нижней Крышки		RCX12102
47	Ressort Clip Couvercle Interieur • Spring-Bottom Lid • Feder Clip Unterer Deckel • Arandela Clip Tapa Inferior • Molla Coperchio Inferiore • Mola Do Grampo Da Tampa Inferior • Veer Clip Bodemdekseel Пружинный Зажим Нижней Крышки		RCX12101
48	Poussoir Verrou • Clip-Follower • Druckknopf Verriegelung • Pulsador Cierre • Perno Preme Molla • Interruptor De Travação • Drukstuk Grendel • Фиксирующий Штифт		RCX75004
49	Clip Support 500 Bx • Clip-Support • Clip Träger 500 Bx • Clip Soporte 500 Bx • Perno Di Supporto 500 Bx • Grampo De Suporte 500 Bx • Clipsteun 500 Bx • Зажим Кронштейна 500bx		RCX75002
50	Plaque Verrou Aqv • Plate-LockIn • Platte Verriegelung Aqv • Placa Cierre Aqv • Placca Di Chiusura Aqv • Placa De Travação Aqv • Grendelplaat Aqv • Фиксирующая Пластина Aqv		RCX75003
51	Vis M2.9x13 Flat Torx Hd T8 • Screw-M2.9x13 Flat, Set Of 5 • Schraube M2.9x13 Fläche Torx Hd T8 • Tornillo M2.9x13 Flat Torx Hd T8 • Vite M2.9x13 Flat Torx Hd T8 • Parafuso M2.9x13 Plano Torx Hd T8 M2-Schroef 9x13 Flat Torx Hd T8 • Болт M2.9 Xx 13 Ключ Torx Hd T8		RCX12000
52	Couvercle Interieur Seul • Lid-Bottom • Unterer Deckel Allein • Tapa Inferior Solo • Coperchio Inferiore Singolo • Arenas Tampa Inferior • Bodemdekseel Zelf • Нижняя Крышка, Одиночная		RCX75001
53	Joint Couvercle Interieur • Gasket-Filter/Bottom Lid • Dichtung Unterer Deckel • Junta Tapa Inferior • Guarnizione Coperchio Inferiore • Junta Da Tampa Inferior • Pakking Bodemdekseel • Замок Нижней Крышки		RCX78005

QC : Quick Clean

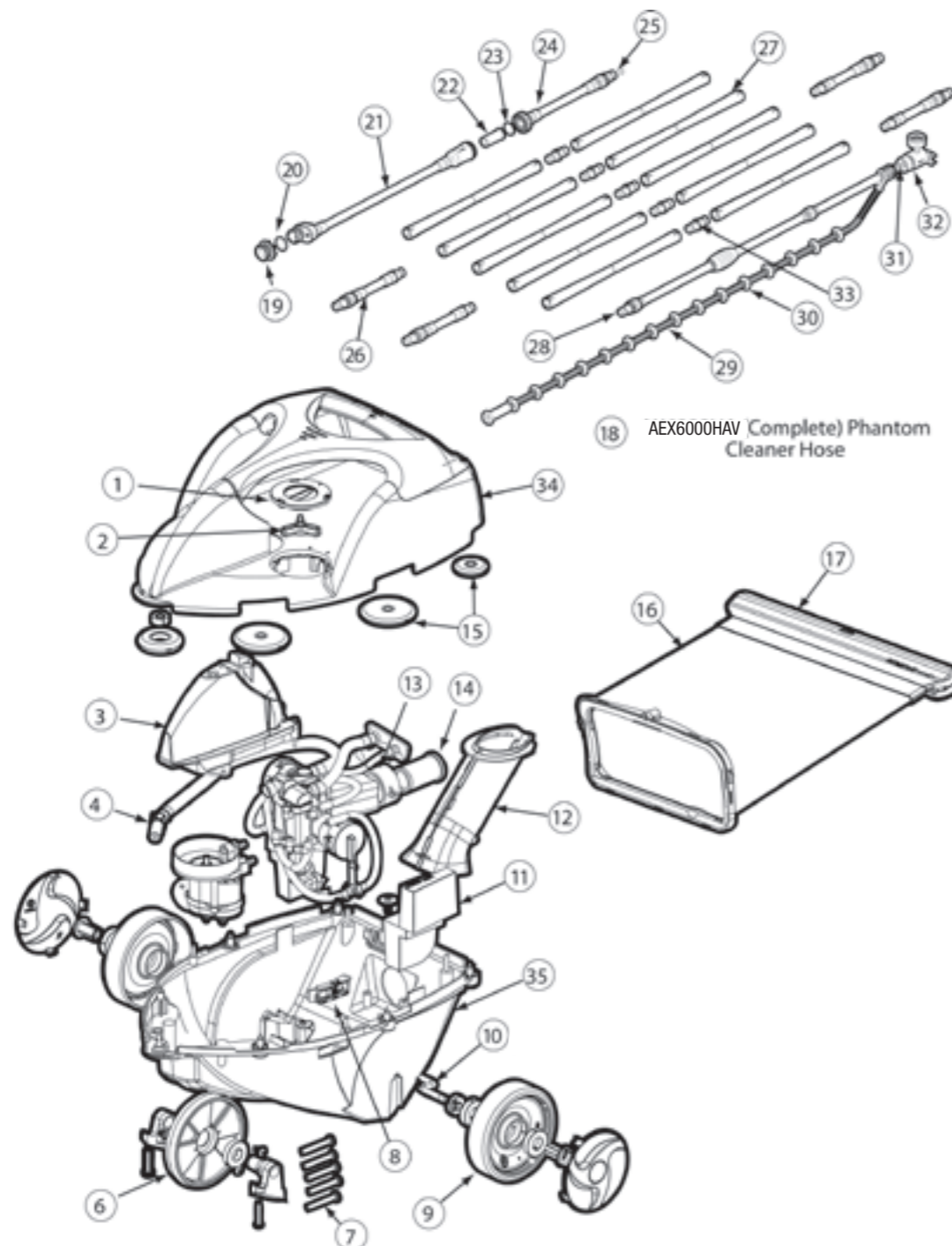
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Phantom Turbo™



Phantom Turbo™

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Cam Cap • Couvercle de came • Schijfdeksel • Tapa de levas • Coperchio della camma • Schijfdeksel • Tapa de levas • Крышка	1	AX6001F
2	Cams • Cames • Schijven • Levas • Camme • Schijven • Levas • Комплект регуляторов оборота	1	AX5003M
3	Nose Jet Tank • Réservoir jet avant • Strahldüsentank • Depósito de chorro frontal • Serbatoio getto anteriore • Strahldüsentank Deposito de chorro frontal • Бак	1	AX6000TNKA
4	Front Spin-Out Jet (with hose & tie) • Jet spin-out avant (avec flexible et attache) • Vorderer Spin-Out-Düsentank Injector frontal de giro (con manguera y enlace) • Getto spin-out anteriore (con flessibile e attacco) • Vorderer Spin-Out Düsentank Inyecto frontal de giro (con manguera y enlace) • Форсунка	1	AX6008M
6	Front Wheel (with Retainer & Bearing) • Roue avant (avec arbre et roulements) • Voorwiel (met as en lagers) • Rueda frontal (con eje y rozamientos) Ruota anteriore (con albero e cuscinetti) • Voorwiel (met as en lagers) • Ruada frontal (con eje y rozamientos) • Переднее колесо в сборе	1	AX6009BF
7	Screws • Vis • Schroeven • Tornillos • Viti • Schroeven • Tornillos • Набор винтов	5	AX5010D4
8	Top / Auto / Bot Switch • Commutateur Sup. / Auto / Inf. • Schalter Ober/Auto / Unten • Interruptor Superficie / Automático / Fondo Commutatore sup./auto/inf. • Schalter Ober/Auto/Unten • Interruptor • Superficie / Automatico / Fondo • Переключатель программы работы	1	AX6000SWA
9	Rear Wheels (with Bearings, Nuts & Hubcaps) • Roues arrière (avec roulements, écrous et enjoliveurs) • Achterwielen (met lagers, moeren en sierstukken) Ruedas traseras (con rozamientos, tuercas y embellecedores) • Ruote posteriori (con cuscinetti, dadi) • Achterwielen (met lagers, moeren en sierstukken) Ruedas traseras (conrozamientos, tuercas y embellecedores) • Задние колеса в сборе (-> 06/2006)	2	AX6009B
10	Split Rear Axle • Essieu arrière • Achteras • Eje trasero • Asse posteriore • Achteras • Eje trasero • Раздельная задняя ось	1	AX5009E1
11	Floats (Left & Right) • Flotteurs (gauche et droit) • Schwimmer (links und rechts) • Flotadores (izquierdo y derecho) • Galleggianti (sx e dx) Schwimmer (links und rechts) • Flutadores (izquierdo y derecho) • Балласт	1	AX5500EF
12	Vac Tube • Tube d'aspiration • Zuigpijp • Tubo de aspiración • Tubo di aspirazione • Zuigpijp • Tubo de aspiracion • Вакуумная труба	1	AX5000B
13	Turbo Manifold Assembly • Bloc Collecteur Turbo • Turbo Centrale unit • Pieza colector • Blocco collettore • Centrale Unit • Pieza colectora Трубопровод в сборе	1	AX6000MA3GA
14	Manifold filter screen (AEX5500MA3) • Filtre du bloc collecteur (AEX5500MA3) • Filter des centrale unit (AEX5500MA3) Filtro del Pieza colectora (AEX5500MA3) • Filtro del blocco collettore (AEX5500MA3) • Filter des centrale unit (AEX5500MA3) Filtro del Pieza colectora (AEX5500MA3) • Сетчатый фильтр	1	AX6004R1
15	Soft Rollers • Galets souples • Weiche Rollen • Rodillos Suaves • Rulli Molli • Weiche Rollen • Rodillos Suaves • Комплект роликов	7	AX6000D
16	Large Capacity Debris Bag (with Float) • Sac à feuilles grande capacité (avec porte sac) • Grootformaat opvangzak (met zakhouder) Bolsa de residuos de gra capacidad (incluye portabolsa) • Sacco per foglie grande capacità (con portasacco) • Grootformaat opvangzak (met zakhouder) Bolsa de residuos de gra capacidad (incluye portabolsa) • Мусорный мешок	1	AX6000BA
17	Bag closure • Fermeture de sac • Beutelschliessen • Encierro del bolso • Chiusura del sacchetto • Beutelschliessen • Encierro del bolso Заделка горловины мешка	1	AX6000FC
18	Rigid Pressure Hose (complete) • Tuyau rigide d'arrivée sous pression • Starrer Druckschlauch • Manguera de presion rigida Tubo rigido di mandata sotto pressione • Starrer Druckschlauch • Manguera de presion rigido • Всасывающая трубка в сборе	1	AX6000HAV
19	Universal Wall Fitting • Raccord universel paroi • Universal Wandanschluss • Adaptador universal de pared • Raccordo universale parete Universal-Wandanschluss • Adaptador universal de pared • Универсальный фитинг	1	AX5004L-2
20	Wall Quick Connect O-Ring • Joint torique raccord rapide paroi • O-Ring Dichtung QuickConnect Wandanschluss • O-ring para conector rapido a pared O-ring raccordo rapido parete • O-ring Dichtung QuickConnect Wandanschluss • O-ring para conector rapido a pared • Уплотнительное кольцо	1	AX5010G10
21	Wall Quick Connect Hose, Bottom In-Line Filter Assembly • Raccord rapide paroi, Tuyaux et montage filtre en ligne inférieur Wandanschluss QuickConnect, Schlauch, unterer In-Line-Filter • Montaje del acople rapido a pared, la manguera y el filtro en line Raccordo rapido parete, tubi e montaggio filtro in linea inferiore • Wandanschluss Quick connect, Schlauch, unterer In-Line-Filter Montaje del acople rapido a pared, la manguera y el filtro en linea inferior. • Трубка крепления к стене	1	AX6000HWA1
22	In-Line Filter Screen • Filtre en ligne • Filter • Filtro • Filtro • Filter • Filtro • Фильтр	1	AX6009S
23	In-Line Filter O-Ring • Joint torique filtre en ligne • O-Ring Dichtung In-Line-Filter • O-ring para filtro en linea • O-ring filtro in linea O-ring-Dichtung In-Line Filter • O-Ring para filtro en linea • Уплотнительное кольцо	1	AX5010G19
24	Pressure Hose and Top of In-Line Filter Assembly • Flexible et partie supérieure ensemble filtre en ligne • Druckschlauch und oberer Teil In-Line-Filter Montaje de la manguera de presion y de la parte superior del filtro en linea • Flessibile e parte superiore insieme filtro in linea Druckschlauch und oberer Teil In Line Filter • Montaje de la manguera de presion y de la parte superior del filtro en linea • Трубка	1	AX6000HWA2
25	Pipe Connector O-Ring (x3) • Joint torique connecteur tuyau (x3) • O-Ring-Dichtung Rohranschluss(x3) • O-Ring de conector de tuberia (x3) O-ring connettore tubo (x3) • O-ring-Dichtung Rohranschluss (x3) • O-Ring de conector de tuberia (x3) • Уплотнительное кольцо (x3)	1	AX5010G20
26	Hose Swivel Assembly • Rotatif pour tuyaux • Draaikoppelingen voor slangen • Montaje de la placa giratoria de manguera • Elementi rotativi per tubi Draaikoppelingen voor slangen • Montaje de la placa giratoria de manguera • Комплект гибких соединений	4	AX6000HFA
27	Rigid Hose Pipe Section (2 Rigid Pipes & 1 Coupling) • Section de tuyaux rigides (2 tuyaux rigides et 1 manchon de raccordement) Rohrstück starrer Druckschlauch (2 Rohre + 1 Kupplung) • Seccion de manguera rigida (dos mangueras rigidas y una conexion) Sezione di tubi rigidi (2 tubi rigidi e 1 manico di raccordo) • Rohrstück starrer Druckschlauch (2 Rohre + 1 Kupplung) Seccion de manguera rigida (dos mangueras rigidas y una conexion) • Трубка (секция)	1	AX6000HE
28	Pressure Hose Cleaner End Assembly (without Sweep Hose) • Embout de flexible nettoyeur (sans tuyau de balayage) Endstück Druckschlauch (ohne Reinigungsschlauch) • Montaje del extremo de la manguera de presion (sin manguera de barrido) • Attacco flessi Endstück Druckschlauch (ohne Reinigungsschlauch) • Montaje del extremo de la manguera de presion (sin manguera de barrido) • Трубка	1	AX6000HCA
29	Sweep Hose (with Rollers & Mender Nut) • Tuyau de balayage (avec écrou) • Spuitslang (met wartel) • Manguera barredora (con tuercas) Tubo di pulizia (con dado) • Spuitslang (met wartel) • Manguera barredora (con tuercas) • Чистящая трубка	1	AX5000RSHA
30	Wear Rollers (x10) • Bagues anti frottement (x10) • Anti-Verschleißrollen (x10) • Rodillos protectores (x10) • Collari anti attrito (x10) Anti-Verschleißrollen(x10) • Rodillos protectores (x10) • Комплект роликов	1	AX5006A
31	Cleaner-Connector O-Ring • Joint torique connecteur nettoyeur • O-Ring Dichtung Reinigeranschluss • O-Ring para conector de limpiadora O-ring connettore pulitore • O-ring-Dichtung Reinigeranschluss • O-Ring para conector de limpiadora • Уплотнительное кольцо	1	AX5010G18
32	Set-up Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manometro • Регулятор давления	1	AX6000PTA
34	Deck (with Wing & Cam Cap) • Corps (avec poignée et couvercle de came) • Bovenbouw (met handgreep & schijfdeksel) • Cubierta (con asa y tapa de levas) Corpo (con manico e coperchio di camma) • Bovenbouw (met handgreep & schijfdeksel) • Cubierta (con asa y tapa de levas) • Крышка	1	AX6000OTA
35	Bottom Housing • Carter inférieur • Onderbouw • Carter inferior • Carter inferiore • Onderbouw • Carter inferior • Корпус	1	AX5000A2

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

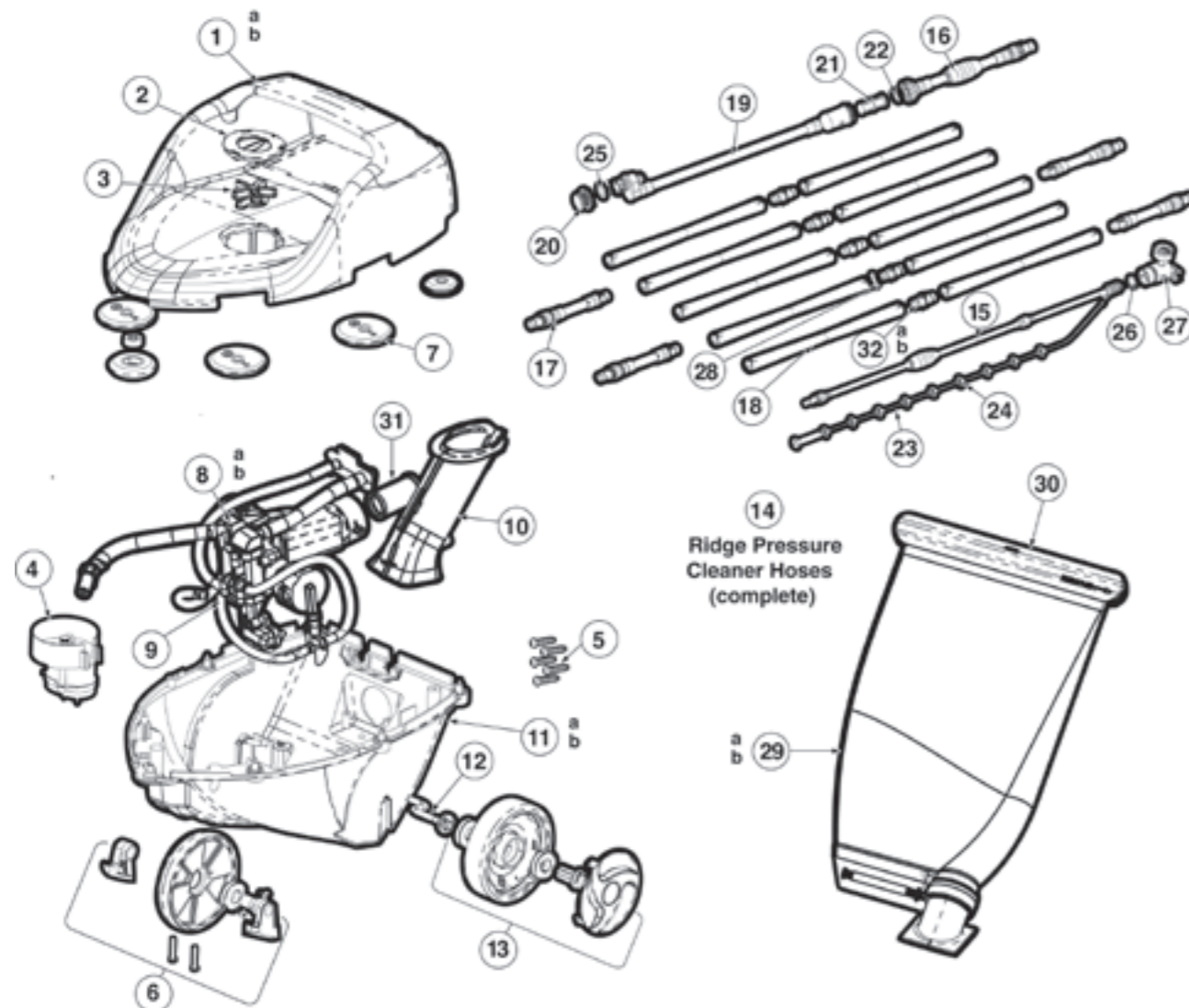
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Vio Turbo®, Viper®



Vio Turbo®, Viper®

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Deck (with Wing & Cam Cap) • Corps (avec poignée et couvercle de came) • Bovenbouw (met handgreep & schijfdeksel) • Ubierta (con asa y tapa de levas) • Corpo (con manico e coperchio di camma) • Bovenbouw (met handgreep & schijfdeksel) • Cubierta (con asa y tapa de levas) • Крышка Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5500TA
2	Cam Cap • Couvercle de came • Schijfdeksel • Tapa de levas • Coperchio della camma • Schijfdeksel • Tapa de levas • Крышка Yellow • Jaune • Gelb • Amarillo • Colore giallo • Geel • Amarelo • Желтый цвет White • Blanc • Weiß • Bianco • Bianco • Wit • Branco • Бело Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5501F4 AX5501F AX5501FBK
3	Cams • Cames • Schijven • Levas • Camme • Schijven • Levas • Комплект регуляторов оборота	1	AX55003M
4	Gearbox (with Cams, Hoses & Ties) • Boîte à engrenages (avec cames, tuyau et attaches) • Tandwielkast (met schijven, buis en beugels) Caja de engranajes (con levas, mangueras y fijaciones) • Scatola a ingranaggi • Tandwielkast • Caja de engranajes • Коробка передач	1	AX5500GA
5	Screws • Vis • Schroeven • Tornillos • Viti • Schroeven • Tornillos • Комплект винтов	5	AX5010D4
6	Front Wheel (with shaft & Bearing) • Roue avant (avec arbre et roulements) • Voorwiel (met as en lagers) • Rueda frontal (con eje y rozamientos) Ruota anteriore (con albero e cuscinetti) • Voorwiel (met as en lagers) • Rota da frente (com veieio e rolamento) • Переднее колесо в сборе Grey • Gris • Grau • Gris • Grigio • Grey • Cinzento • Серо Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6009BFR AX6009BFK
7	Soft Rollers • Galets souples • Weiche Rollen • Rodillos Suaves • Rulli Molli • Weiche Rollen • Rodillos Suaves • Комплект роликов White • Blanc • Weiß • Bianco • Bianco • Wit • Branco • Бело Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000D AX6000DBK
8	Manifold Assembly+Gearbox (with Cams, Hoses & Ties) • Bloc Collecteur+boîte à engrenages (avec cames, tuyau et attaches) Centrale unit+Tandwielkast (met schijven, buis en beugels) • Pieza colector+Caja de engranajes (con levas, mangueras y fijaciones) Blocco collettore + Scatola a ingranaggi • Centrale Unit + Tandwielkast • Pieza colector + Pieza colector + Caja de engranajes • Трубопровод в сборе	1	AX5500MA3GA
9	Check valve (with hose and ties) • Clapet anti retour (avec tuyau et attaches) • Rückschlagventil (mit schlauch und riemen) Valvula de retencion (con manguera y varillas) • Valvola di retegno (con tubo e attachi) • Controleklep (met slang en bevestigingen) Valvula de retenção (com mangueira e ligações) • Обратный фильтр в сборе	1	AX5000CVA
10	Vac Tube • Tube d'aspiration • Zuigpijp • Tubo de aspiración • Tubo di aspirazione • Zuigpijp • Tubo de aspiracion • Вакуумная труба Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5000B AX5000BBK
11	Bottom Housing • Carter inférieur • Onderbouw • Carter inferior • Carter inferiore • Onderbouw • Carter inferior • Корпус Blue • Bleu • Blau • Azul • Blu • Blauw • Azul • Голубо 11a Grey • Gris • Grau • Gris • Grigio • Grey • Cinzento • Серо 11b Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5000A4 AX5000A AX5000ABK
12	Split Rear Axle • Essieu arrière • Achteras • Eje trasero • Asse posteriore • Achteras • Eje trasero • Раздельная задняя ось	1	AX5009E1
13	Rear Wheels (with Bearings, Nuts & Hubcaps) • Roues arrière (avec roulements, écrous et enjoliveurs) • Achterwielen (met lagers, moeren en sierstukken) Ruedas traseras (con rozamientos, tuercas y embellecedores) • Ruote posteriori (con cuscinetti, dadi e coprimozzi) Achterwielen (met lagers, moeren en naafkappen) • Rodas traseras (com rolamentos, porcas e calotas) • Задние колеса в сборе Grey • Gris • Grau • Gris • Grigio • Grey • Cinzento • Серо Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	2	AX6009B AX6009BBK
14	Pressure hose (complete) • Tuyau de pression (complet) • Druckschlauch (vollständig) • Manguera de presion (completa) • Tubo a pressione (completo) Drukslang (compleet) • Manguera de pressao (completa) • Всазывающая трубка в сборе Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000HAV AX6000HCA
15	Pressure Hose Cleaner End Assembly (without Sweep Hose) • Embout de flexible nettoyeur (sans tuyau de balayage) Endstück Druckschlauch (ohne Reinigungsschlauch) • Montaje del extremo de la manguera de presion (sin manguera de barrido) • Attacco flessi Endstück Druckschlauch (ohne Reinigungsschlauch) • Montaje del extremo de la manguera de presion (sin manguera de barrido) • Трубка Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000HCA AX6000HCBK
16	Pressure Hose and Top of In-Line Filter Cap Assembly • Flexible et partie supérieure ensemble filtre en ligne • Druckschlauch und oberer Teil In-Line-Filter Montaje de la manguera de presion y de la parte superior del filtro en linea • Flessibile e parte superiore insieme filtro in linea Druckschlauch und oberer Teil In-Line Filter • Montaje de la manguera de presion y de la parte superior del filtro en linea • Трубка Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000HWA2V AX6000HWA2BK
17	Hose Swivel Assembly • Rotatif pour tuyaux • Draaikoppelingen voor slangen • Montaje de la placa giratoria de manguera • Elementi rotativi per tubi Draaikoppelingen voor slangen • Montaje de la placa giratoria de manguera • Комплект гибких соединений Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	4	AX6000HFA AX6000HFBK
18	Rigid Hose Pipe Section (2 Rigid Pipes & 1 Coupling) • Section de tuyaux rigides (2 tuyaux rigides et 1 manchon de raccordement) • Rohrstück starrer Druckschlauch (2 Rohre + 1 Kupplung) Seccion de manguera rigida (dos mangueras rigidas y una conexion) • Sezione di tubi rigidi (2 tubi rigidi e 1 manico di raccordo) • Rohrstück starrer Druckschlauch (2 Rohre + 1 Kupplung) Seccion de manguera rigida (dos mangueras rigidas y una conexion) • Трубка (секция) Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000HEB AX6000HWA1BK
19	Wall Quick Connect Hose, Bottom In-Line Filter Assembly • Raccord rapide paroi, Tuyaux et montage filtre en ligne inférieur Wandanschluss QuickConnect, Schlauch, unterer In-Line-Filter • Montaje del acople rápido a pared, la manguera y el filtro en línea Raccordo rapido parete, tubi e montaggio filtro in linea inferiore • Wandanschluss Quick connect, Schlauch, unterer In-Line-Filter Montaje del acople rápido a pared, la manguera y el filtro en linea inferior. • Трубка крепления к стене Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000HWA1BK
20	Universal Wall Fitting • Raccord universel paroi • Universal Wandanschluss • Adaptador universal de pared • Raccordo universale parete Universal-Wandanschluss • Adaptador universal de pared • Универсальный фитинг Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5004L-2BK AX5004L-2BK
21	In-Line Filter Screen • Filtre en ligne • Filter • Filtro • Filtro • Filtro • Фильтр	1	AX6009S
22	In-Line Filter O-Ring • Joint torique filtre en ligne • O-Ring Dichtung In-Line-Filter • O-Ring para filtro en linea • O-ring filtro in linea O-ring-Dichtung In-Line Filter • O-Ring para filtro en linea • Уплотнительное кольцо	1	AX5010G19
23	Sweep Hose (with Rollers & Mender Nut) • Tuyau de balayage (avec écrou) • Spuitslang (met wartel) • Manguera barredora (con tuercas) • Tubo di pulizia (con dado) Spuitslang (met wartel) • Manguera barredora (con tuercas) • Чистящая трубка Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5000RSHA AX5000RSHABK
24	Wear Rollers (x10) • Bagues anti frottement (x10) • Anti-Verschleißrollen (x10) • Rodillos protectores (x10) • Collari anti attrito (x10) • Anti-Verschleißrollen(x10) Rodillos protectores (x10) • Комплект роликов Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX5006A AX5006ABK
25	Wall Quick Connect O-Ring • Joint torique raccord rapide paroi • O-RingDichtung QuickConnect Wandanschluss • O-ring para conector rápido a pared O-ring raccordo rapido parete • O-ring Dichtung QuickConnect Wandanschluss • O-ring para conector rapido a pared • Уплотнительное кольцо	1	AX5010G18
26	Cleaner-Connector O-Ring • Joint torique connecteur nettoyeur • O-RingDichtung Reinigeranschluss • O-Ring para conector de limpiadora O-ring connectore pulitore • O-ring-Dichtung Reinigeranschluss • O-Ring para conector de limpiadora • Уплотнительное кольцо	1	AX6000PTA
27	Set-up Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Манометр • Регулятор давления	1	AX5010G20
28	Pipe Connector O-Ring (x3) • Joint torique connecteur tuyau (x3) • O-Ring-Dichtung Rohranschluss (x3) • O-Ring de conector de tuberia (x3) O-ring connettore tubo (x3) • O-ring-Dichtung Rohranschluss (x3) • O-Ring de conector de tuberia (x3) • Уплотнительное кольцо (x3)	1	AX5008FLA4 AX5008BFA AX5008FBK
29	Large Capacity Debris Bag (with Float) • Sac à feuilles grande capacité (avec porte sac) • Grootformaat opvangzak (met zakhouder) Bolsa de residuos de gra capacidad (incluye portabolsa) • Sacco per foglie grande capacità (con portasacco) • Grootformaat opvangzak (met zakhouder) Bolsa de residuos de gra capacidad (incluye portabolsa) • Мусорный мешок Yellow • Jaune • Gelb • Amarillo • Colore giallo • Geel • Amarelo • Желтый цвет White • Blanc • Weiß • Bianco • Bianco • Wit • Branco • Бело Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6000FC AX6000FCBK
30	Bag closure • Fermeture de sac • Beutelschliessen • Encierro del bolso • Chiusura del sacchetto • Beutelschliessen • Encierro del bolso • Заделка горловины мешка Black • Noir • Schwarzes • Negro • Il nero • Zwart • Preto • Чернота	1	AX6004R1
31	Manifold filter screen (AEX5500MA3) • Filtre du bloc collecteur (AEX5500MA3) • Filtre des centrale unit (AEX5500MA3) Filtro del Pieza colector (AEX5500MA3) • Filtro del blocco collettore (AEX5500MA3) • Filtre des centrale unit (AEX5500MA3) Filtro del Pieza colector (AEX5500MA3) • Сетчатый фильтр	1	

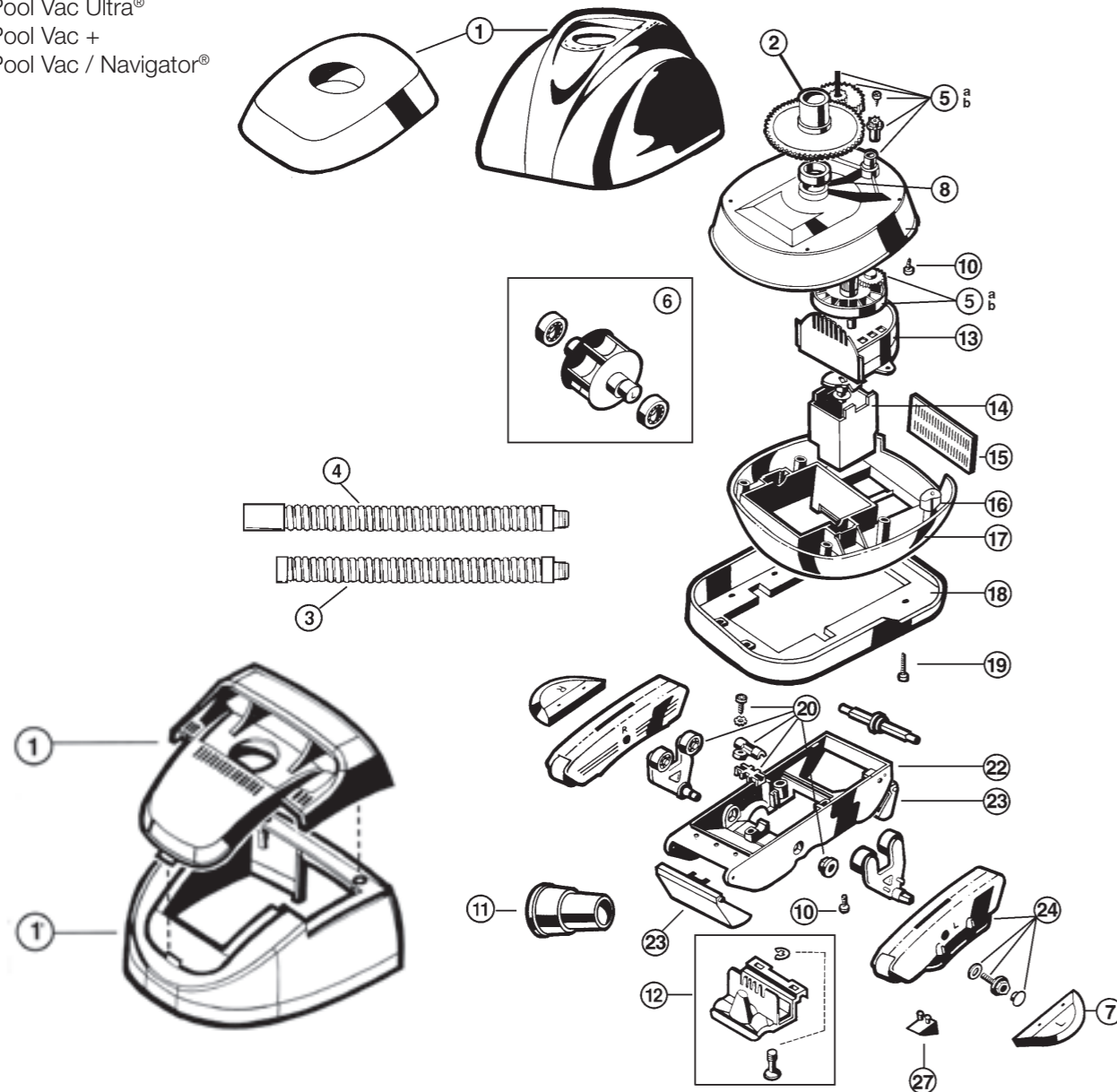
* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Pool Vac Ultra®
Pool Vac +
Pool Vac / Navigator®



Pool Vac Ultra® / Pool Vac + / Pool Vac/Navigator®

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Capôt • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка Pool Vac + Concrete/Pool Vac Concrete Navigator Concrete & Liner	1	AXV073WH 1 AXV411LG
1'	Pool Vac Ultra	1	AXV439
2	Cone Gear • Engrenage du cône • Kegelförmige Getriebe • Engranaje cónico • Ingranaggio conico • Konusgetriebe Engrenagem de Cone • Коническая зубчатая передача	1	AXV070
3	Connecting hose (1,2m) • Tuyau de connexion (1,2 m) • Anschlussschlauche(1,2 m) • Manguera conectora (1,2 m) Tubo di collegamento(1,2 m) • Anchiusschlauche(1,2 m) • Manguera de conexion (1,2 m) • Соединительный шланг (1,2 м) Hoofdslang (1,2 m) • Tubo principal(1,2 m) • Основной шланг (1,2 м)	9	AXV530LG
4	Main hose (1,2 m) • Tuyau principal (1,2 m) • Hauptschlauche (1,2 m) • Manguera de adaptacion (1,2 m) • Tubo principale (1,2 m)	1	AXV090CLG
5	Gear set • Kit engrenage • Getriebe set • Juego engranaje • Kit ingranaggio • Kit overbrenging Conj.engrenagem • Зубчатая передача Navigator C&L/Pool Vac + Liner/Pool Vac Liner/Pool Vac Ultra Liner	1	AXV079VP
6	Turbine & turbine bearings • Turbine & roulements • Laufrad & Kogellager • Turbina & conjunto rodamientos turbina Turbina & cuscinetti turbina • Lagers & Turbine • Turbina & Mancais • Турбина в сборе	1	AXV112P
6 bis	Turbine & turbine bearings (2025/925) • Turbine & roulements • Laufrad & Kogellager • Turbina & conjunto rodamientos turbina Turbina & cuscinetti turbina • Lagers & Turbine • Turbina & Mancais • Турбина в сборе	1	AXV602P
7	Wing Kit,White • Jeu d'ailes, blanc • Vleugelkit, wit • Conjunto de ala, blanco • Kit Alette blanche • Flügelkit, weiss Conj. asa, branco • Комплект крыльев	1	AXV604WHP
8	Cone gear bushing • Garniture engrenage conique • Zahnrad Ring • Casquillo de engranaje cónico Anello ruota dentata • Draagbus Kegelvormig tandwiel • Chumaceira da engrenagem de cone • Втулка Pool Vac + Liner/Pool Vac Liner/Pool Vac Ultra C&L/Navigator Concrete & Liner	1	AXV306
10	Upper body screws (6) • Vis de capôt (6) • Schraube für Oberer Rumpf (6) • Tornillos para casco superior (6) Viti coperchio superiore (6) • Schroef stuk (pak van 6) • Parafuso Corpo (6) • Комплект винтов	1	AXV065P
11	Skimmer cone • Cône skimmer • Skimmer konus • Cono para skimmer • Addatore conico skimmer • Verloopstuk Cone de adaptação • Конус скиммера	1	AXV093CP
12	Bottom cover • Couverture inférieure • Unterer Deckel • Tapa inferior • Coperchio inferiore • Bodemplaat • Chapa de base Нижняя крышка Navigator Liner/Pool Vac + Liner/Pool Vac Ultra Liner	1	AXV603A
13	Medium turbine case dia • Boîtier turbine moyenne • Mittel Laufrad Gehäuse • Caja de turbina media • Cartone turbina interme Kast met as middelgrote turbine • Caixa da turbina média com eixo • Промежуточная турбина	1	AXV603 1 AXV141 AXV009
14	Gear box • Boîte engrenages • Getriebe • Kit Caja engranajes • Scatola ingranaggio • Kit overbrenging • Conj.engrenagem Коробка передач	1	AXV408P
15	Grate • Grille • Gitter • Rejilla • Griglia • Rooster • Greiha • Решетка	1	AXV051AWH
16	Float (2) • Flotteurs (2) • Schwimmer (2) • Flotador (2) • Gallegiante (2) • Schwimmer (2) • Flutuadores (2) • Балласт	1	AXV054P
17	Lower middle body • Coque médiane • Mittle Rumpf • Casco Mediano • Coperchio intermedia • Onderste middenstuk Corpo médio inferior • Корпус	1	AXV050CWH
18	Bumper (white) • Pare-chocs (blanc) • Stossstange (weiss) • Para-choque (blanco) • Paro-chocho (bianco) • Stossstange (weiss) Para-choque (branco) • Демпфер Navigator Liner/Navigator Concrete	1	AXV605WHP
19	(6 x AEV057A) Lower middle body screws • Vis coque mediane • Schraube für Mittle Rumpf • Tornillos para casco mediano Viti coperchio intermedia • Schroef stuk • Parafuso Corpo • Комплект винтов	1	AXV429WHP AXV057P
20bis	Frame kit • Kit basculeurs • Stütz Getriebe • Kit rodamiento basculantes • Kit variatore programma • Kader uitrusting Conj. rodamiento basculantes • Комплект деталей на раму	1	AXV621D
22	Lower body • Coque inférieure • Unterer Rumpf • Casco inferior • Coperchio inferiore • Onderste stuk • Corpo inferior • Корпус	1	AXV230DWH
23	Flaps kit • Kit volets • Klappen Kit • Kit ajuste • Kit alette • Kleppenkit • Conj.abas • Комплект крышек	1	AXV434WHP
24	Pod kit • Kit patins • Clogen Kit • Conjunto completo • Kit pattini • Doppenkit • Conj.receptaculo • Комплект лапок	1	AXV417WHP
27	Pod shoes (4) • Semelles (4) • Fussteil (4) • Patin corcho (4) • Pattino (4) • Gegroefde glijders (4) • Patins (4) Комплект резинок на лапки Navigator Liner/Pool Vac + Liner/Pool Vac Ultra Liner (semelles longues)	1	AXV413P
	Pool Vac + Concrete/Navigator Concrete/Pool Vac Ultra Concrete (semelles longues)	1	AXV414P
	Pool Vac Liner	1	AXV014FNP
	Pool Vac Concrete	1	AXV014P
	Pool Vac céramique/Navigator céramique	1	AXV014CP

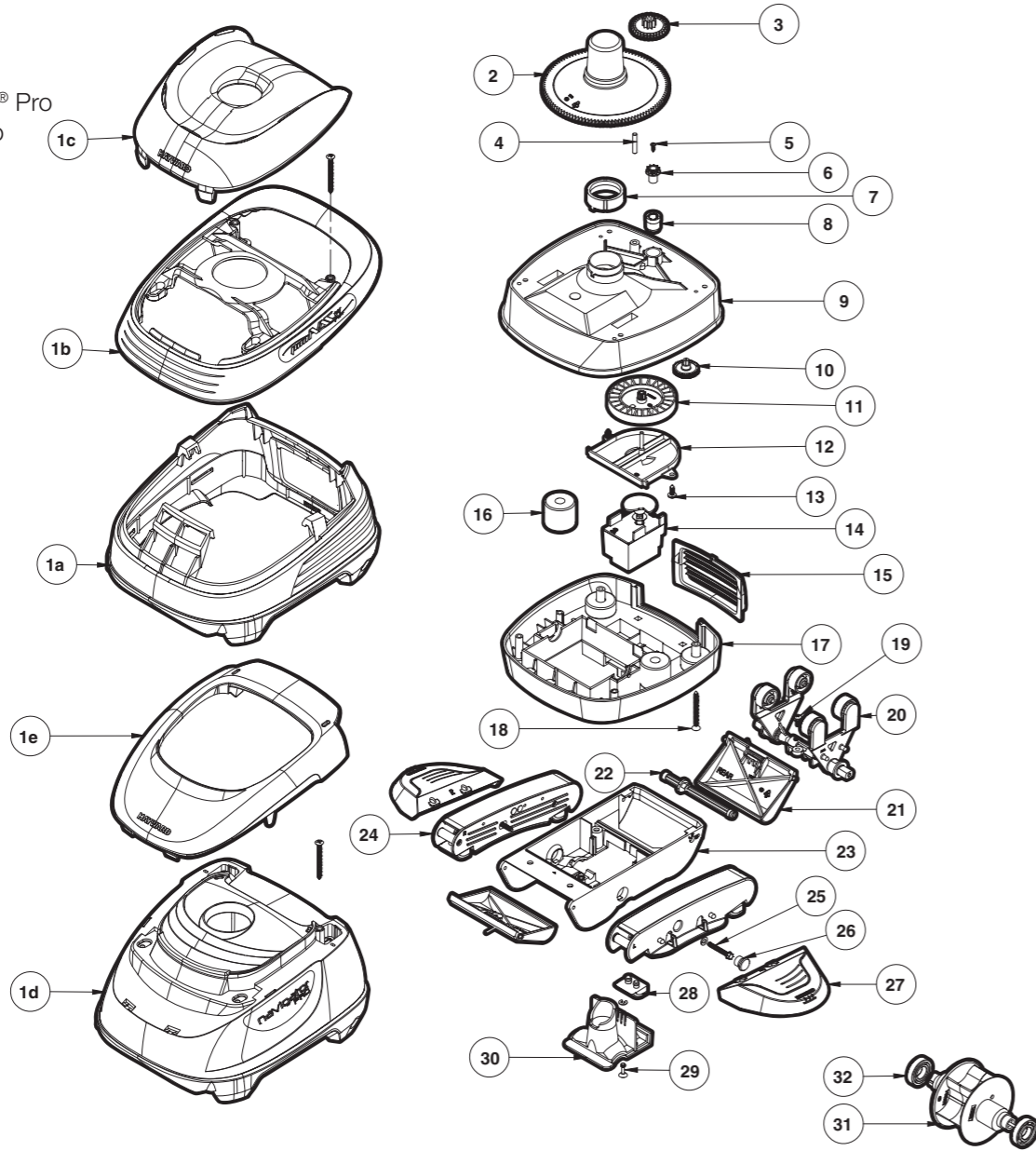
* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Pool Vac Ultra® Pro
Navigator® Pro



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Lid • Capôt • Deckel • Тапа • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка		
1a	Pool Vac Ultra Pro	1	AXVU019
1b	Pool Vac Ultra Pro	1	AXVU018
1c	Pool Vac Ultra Pro	1	AXVU015
1d	Navigator Pro	1	AXVU016
1e	Navigator Pro	1	AXVU005
2	Cone Gear • Engrenage du cône • Kegelförmige Getriebe • Engranaje cónico • Ingranaggio conico • Konusgetriebe • Engrenagem de Cone • Коническая зубчатая передача	1	AXV070
3	Intermediate Gear • Engrenage intermédiaire • Zwischengetriebe • Engranaje intermediario • Meccanismo intermedio • Tussenliggend tandwiel • Engrenagem intermédia • Промежуточная передача	1	AXV301
4	Intermediate Gear Shaft • Axe d'engrenage intermédiaire • Zwischengetriebewelle • Árbol de engranaje intermediario • Ibero del meccanismo intermedio • Tussenliggende tandwielas • Eixo engrenagem intermédia • Промежуточный вал		AXV309

Pool Vac Ultra® Pro / Navigator® Pro

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
5	Spindle Gear Screw • Vis d'axe d'engrenage • Schraube für Spindelgetriebe • Tornillo de engranaje de eje • Viti del meccanismo ad ago • Schroef astandwiel • Parafuso da engranagem veio • Комплект винтов	1	AXV068
6	Spindle Gear • Engrenage d'axe • Spindelgetriebe • Engranaje de eje • Meccanismo ad ago • Astandwiel • Engrenagem veio • Зубчатая передача	1	AXV303
7	Cone Gear Bushing • Garniture d'engrenage conique • Hülse für Konusgetriebe • Casquillo de engranaje de cono • Cuscinetto del meccanismo conico • Draagbus kegelvormig tandwiel • Chumaceira da engranagem de cone • Втулка конической передачи	1	AXV306
8	Spindle Gear Bushing • Garniture d'engrenage d'axe • Hülse für Spindelgetriebe • Casquillo de engranaje de eje • Cuscinetto del meccanismo ad ago • Draagbus astandwiel • Chumaceira de engranagem veio • Втулка зубчатой передачи	1	AXV066A
9	Upper Middle Body • Coque supérieure • Oberer Mittenkörper • Cuerpo intermedio superior • Corpo superiore e centrale • Bovenste middenstuk • Corpo médio superior • Корпус	1	AXV060WH
10	Medium Turbine Drive Gear • Engrenage d'entraînement de turbine moyenne • Turbinen-Antriebsgetriebe • Engranaje de mando intermedio turbina • Meccanismo di comando della turbina centrale • Aandrijfmechanisme middelgrote turbine • Engrenagem de accionamento turbina média • Приводная передача промежуточной турбины	1	AXV064A
11	Medium Turbine • Turbine moyenne • Turbine • Turbina intermedia • Turbina centrale • Middelgrote turbine • Turbina média • Промежуточная турбина	1	AXV062C
12	Medium Turbine Case with Axle • Boîtier turbine moyenne avec axe • Turbinenkasten mit Achse • Caja de turbina intermedia con eje • Sede e asse della turbina centrale • Kast met as middelgrote turbine • Caixa da turbina média com eixo • Корпус промежуточной турбины с осью	1	AXV009
13	Lower / Upper Body Screw (6 pack) • Vis coque (6) • Schrauben für unt./ob. Körper (6 pro Packung) • Tornillo de cuerpo inferior/superior (paq. De 6) • Viti del corpo inferiore e superiore (6 pacchi) • Schroef onderste / bovenste stuk (pak van 6) • Parafuso corpo inferior / superior (pacote de 6) • Комплект винтов	1	AXV065P
14	Gear Box • Boîte d'engrenage • Getriebekasten • Caja de engranajes • Scatola di trasmissione • Tandwielkast • Caixa de engranagem • Коробка передач	1	AXV408P
15	Grate • Grille • Gitter • Rejilla • Griglia • Rooster • Grelha • Решетка	1	AXVU009
16	Float (2) • Floteurs (2) • Schwimmer (2) • Flotador (2) • Gallegiante (2) • Schwimmer (2) • Flutuadores (2) • Балласт	1	AXV054FH
17	Lower middle body • Coque médiane • Mittle Rumpf • Casco Mediano • Coperchio intermedia • Onderste middenstuk • Corpo médio inferior • Корпус	1	AXV050CWH
18	Middle Body Screw (6 pack) • Vis coque et base (6) • Schraube für mittleren Körper (6 pro Packung) • Tornillo de cuerpo intermedio (paq. De 6) • Viti del corpo centrale (6 pacchi) • Schroef middenstuk (pak van 6) • Parafusos do corpo médio (pacote de 6) • Комплект винтов	1	AXV057P
19	Lower Body Screw • Vis coque inférieur • Schraube für unteren Körper • Tornillo de cuerpo inferior • Viti del corpo inferiore • Schroef onderste stuk • Parafusos do corpo inferior • Комплект винтов	1	AXV313
20	Frame kit • Kit basculeurs • Stütz Getriebe • Kit rodamiento basculantes • Kit variatore programma • Kader uitrusting • Conj. rodamiento basculantes • Комплект деталей на раму	1	AXV621DAT
21	Flap Kit, White (2 flaps, front & rear) • Kit volets blancs • Klappenkit, weiss (2 Klappen, front- und rückseitig) • Conjunto flaps (2, delanteros y traseros) • Kit deflettori bianchi (2: frontale e posteriore) • Kleppenkit, wit (2 kleppen, voor- & achterzijde) • Conj. abas, brancas (2 abas, dianteira e traseira) • Комплект крышек		
	Pool Vac Ultra Pro	1	AXV434BKP
	Navigator Pro	1	AXV434
22	Flap adjuster • Reglage du volet • Klappeneinsteller • Ajustador de la aleta • Regolatore deflettori • De regelaar van de klep • Ajustador da aleta • Регулятор щитка	1	AXV031B
23	Lower body • Coque inférieure • Unterer Rumpf • Casco inferior • Coperchio inferiore • Onderste stuk • Corpo inferior • Корпус	1	AXV230DWH
24	Pod kit • Kit patins • Clogen Kit • Conjunto completo • Kit pattini • Doppenkit • Conj.receptaculo • Комплект лапок	1	AXV417WHP
25	Pod Screw Kit (2 hex head screws & 2 washers) • Kit vis patin (2 vis et 2 rondelles) • Conjunto tornillo vaina (2 tornillos hex. y 2 arandelas) • Kit viti contenitore (2 esagonali e 2 rondelle) • Kit dopschroef (2 zeskantkopschroeven & 2 afdichtingsringen) • Cj. paraf. receptáculo (2 par. cabeça hex. e 2 anilhas) • Комплект винтов	1	AXV015P
26	Pod Plug (6 pack) • Bouchon de vis (6) • Bausteinbolzen (6 pro Packung) • Tapón de vaina (Paq. de 6) • Tappo del contenitore (6 pacchi) • Dopplug (pak van 6) • Pino do receptáculo (pacote de 6) • Комплект колпачков	1	AXV016P
27	Wing Kit, White • Jeu d'ailes • Flügelkit, weiss • Conjunto de ala, blanco • Kit Alette bianche • Vleugelkit, wit • Conj. asa, branco • Комплект крыльев	1	AXV604WHP
28	Slotted Santoprene Shoes (4 pack) • Semelles en Santoprene (4) • Gleitschuhe Santoprene, gerillt (4 pro Packung) • Patines ranurados de Santoprene (Paq. De 4) • Ganascce spaccate Santoprene (4 pacchi) • Gegroefde glijders van Santopreen (pak van 4) • Patins em Santoprene ranhurados (pacote de 4) • Комплект резинок на лапки	1	AXV414P
29	Captive screw with clip • Vis imperdable • Schroeven • Tornillos • Viti • Schroeven • Tornillos • Комплект винтов	1	AXV314P
30	Bottom cover • Couverture inférieure • Unterer Deckel • Tapa inferior • Coperchio inferiore • Bodemplaat • Chapa de base • Нижняя крышка	1	
	Concrete • Béton • Betonbecken • Hormigón • Cemento • Betonbecken mit Kabelschulzrohr • Hormigón con furda de proteccion • Бетон	1	AXV603
	Vinyl • Liner • Folienbecker • Liner • Liner • Foliebad • Liner • Пленка	1	AXV603A
31	Turbine • Turbine • Laufrad • Turbina • Turbina • Turbine • Turbina • Турбина	1	V602
32	Turbine Bearings (2) • Roulements de turbine (2) • Turbinenlager (2) • Cojinetes de turbina (2) • Cuscinetti della turbina (2) • Lagers turbine (2) • Mancais de turbina (2) • Турбина в сборе	1	AXV055P
/	Connecting hose (1,2m) • Tuyau de connexion(1,2 m) • Anchlüssschlauche(1,2m) • Manguera conectora (1,2 m) • Tubo di collegamento(1,2m) • Anchlüssschlauche(1,2m) • Manguera de conexión (1,2 m) • Соединительный шланг (1,2 м)	9	AXV530LG
/	Main hose (1,2 m) • Tuyau principal (1,2 m) • Hauptschlauche (1,2 m) • Manguera de adaptacion (1,2 m) • Tubo principale (1,2 m) • Hoofdslang(1,2m) • Tubo principal(1,2m) • Основной шланг (1,2 м)	1	AXV090CLG

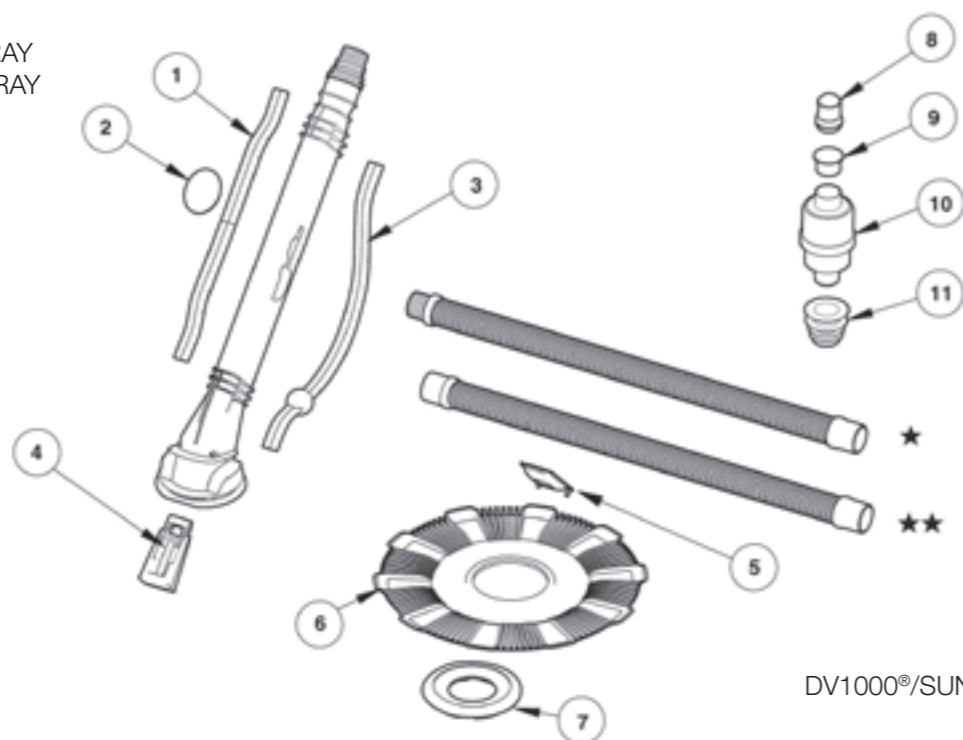
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

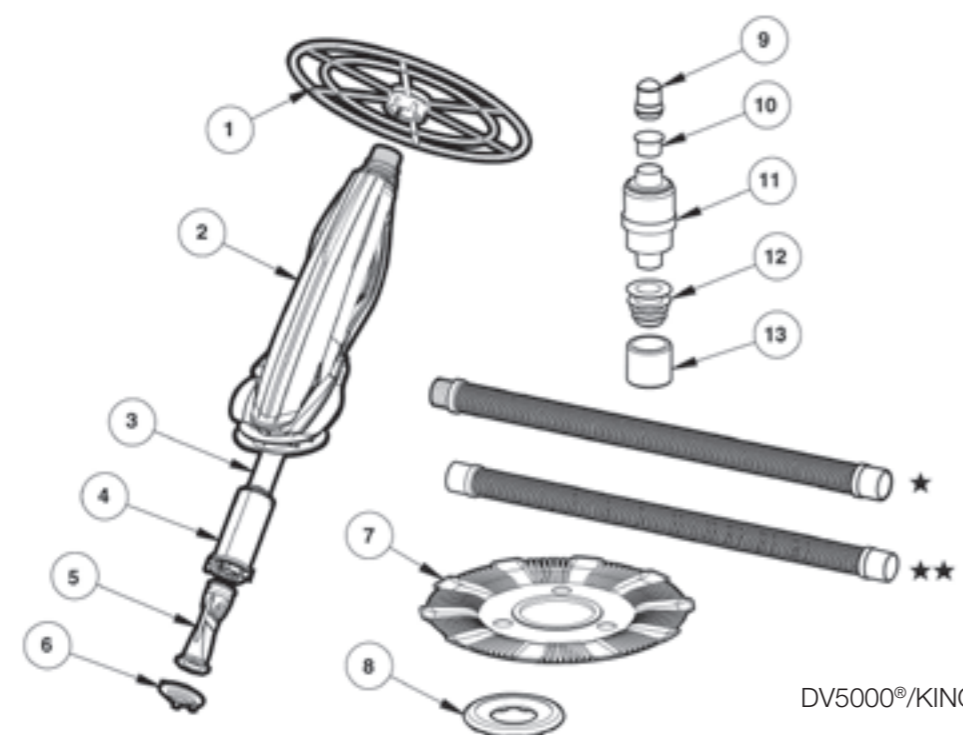
Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

DV1000®/SUNRAY
DV5000®/KINGRAY



DV1000®/SUNRAY



DV5000®/KINGRAY

DV1000®

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
	Ensemble de corps, DV1000 • Body Assembly, DV1000 • Montaje del Cuerpo, DV1000 • Conjunto Corpo, DV1000 • Gruppo corpo centrale, DV1000 • Huissamenstel, DV1000 • Korpusstruktur, DV1000 • Корпус в сборе, DV1000		/
1	Poignée, flotteur • Handle, Float • Asa, Flotador • Pega, Flutuador • Impugnatura, galleggiante • Hendel, meebewegend • Griff, Schwimmer • Ручка, поплавок	1	DCX126
2	Flotteur • Float • Flotador • Flutuador • Galleggiante • Vlotter • Schwimmer • Поплавок	1	DCX124
3	Défecteur • Deflector • Deflector • Deflector • Deflettore • Deflector • Abstreifer • Дефлектор	1	DCX128
4	Ensemble Marteau et Coupelle • Hammer and Cup Assembly • Montaje del Martillo y la Taza • Conjunto Martelo e Vaso • Gruppo martello e coppa • Hamer- en komsamenstel • Hammer und Schalenstruktur • Ударник и чаша в сборе	1	DCX120
5	Bague de retenue, Jupe • Retainer, Flapper • Retén, Charnela • Retentor, Válvula de Lingueta • Fermo, flapper • Flapperhouder • Aufnahme, Prallplatte • Стопор, заслонка	1	DCX122
6	Disque • Disc • Disco • Disco • Cono adattatore • Disc • Scheibe • Диск	1	DCX162
7	Pied • Foot • Pie • Sapata • Base • Foot • Sohle • Опора	1	DCX150
8	Défecteur • Diverter, Eyeball • Conmutador, Deflector • Desviador, Deflector de Fluxo • Deviatore di flusso • Wateromleider • Umleiter, Augapfel • Дивертор, смотровое окно	1	DCX170
9	Couvercle, dérivation • Lid, Bypass • Tapa, Derivación • Tampa, Derivação • Coperchio, bypass • Bypassdeksel • Deckel, Bypass • Крышка, байпас	1	DCX182
10	Régulateur de flux (inclut le couvercle de dérivation, item 10) • Regulator, Flow (includes Bypass Lid, Item 10) • Regulador, Flujo (incluye la Tapa de Derivación, Art. 10) • Regulador, Fluxo (inclui Tampa de Derivação, Elemento 10) • Valvola di regolazione, Flusso (comprensiva di Coperchio bypass, pezzo 10) • Doorstromingsregelaar (inclusief bypassdeksel, item 10) • Regulator, Fluss (beinhaltet den Bypass-Deckel, Artikel 10) • Реулятор, поплавок (с байпасом, крышкой, изд. 10)	1	DCX180
11	Adaptateur • Adapter • Adaptador • Adaptador • Adattatore • Adapter • Adapter • Адаптер	1	DCX172
*	Flexible, connecteur, M/F - Jeu de 24 • Hose, Connector, M/F - Bulk Pack of 24 • Mangueira, Conector, M/H - Envase a granel de 24 • Manguera, Conector, M/F - Embalagem a granel de 24 • Flessibile, Connettore M/F - Pacco da 24 • Aansluitbuis, M/V - grote verpakking met 24 stuks • Schlauch, Anschluss, M/F - 24-er Großpackung • Корпус, соединитель, П/М - упаковка по 24 шт.	1	DC176PAK24
**	Flexible, conduite, F/F - Jeu de 8 • Hose, Leader, F/F - Bulk Pack of 8 • Mangueira, Principal, H/H - Envase a granel de 8 • Manguera, Guia, F/F - Embalagem a granel de 8 • Flessibile, Adduttore, F/F - Pacco da 8 • Geleideslang, M/V - grote verpakking met 8 stuks • Schlauch, Führer, F/F - 8-er Großpackung • Корпус, соединитель, M/M - упаковка по 8 шт.	1	DC178PAK8

DV5000®

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Halo • Halo • Halo • Halo • Alone • Ring • Halo • Обод	1	DCX110
2	Ensemble de corps • Body Assembly • Montaje del Cuerpo • Conjunto Corpo • Gruppo Corpo • Huissamenstel • Korpusstruktur • Корпус в сборе	1	/
3	Tube, Interne • Tube, Internal • Tubo, Interno • Tubo, Interno • Tubo interno • Binnenbuis • Röhre, innen • Труба внутренняя	1	DCX108
4	Ensemble Cassette (inclut Diaphragm, Item 5) • Cassette Assembly (includes Diaphragm, Item 5) • Montaje del Módulo (incluye el Diafragma, Art. 5) • Conjunto Cassete (inclui Diafragma, Elemento 5) • Gruppo cassetta (compreso diaframma, voce 5) • Cassettesamenstel (inclusief diafragma, item 5) • Kassettenstruktur (beinhaltet die Membran, Artikel 5) • Кассета в сборе (с диафрагмой, изд. 5)	1	DCX105
5	Diaphragme • Diaphragm • Diafragma • Diafragma • Diagramma • Diafragma • Membran • Диафрагма	1	DCX105C
6	Bague de retenue, Cassette • Retainer, Cassette • Retén, Módulo • Retentor, Cassete • Fermo, cassetta • Cassetehouder • Aufnahme, Kasette • Стопор, заслонка	1	DCX106
7	Disque • Disc • Disco • Disco • Cono adattatore • Disc • Scheibe • Диск	1	DCX152
8	Pied • Foot • Pie • Sapata • Base • Foot • Sohle • Опора	1	DCX150
9	Défecteur • Diverter, Eyeball • Conmutador, Deflector • Desviador, Deflector de Fluxo • Deviatore di flusso • Wateromleider • Umleiter, Augapfel • Дивертор, смотровое окно	1	DCX170
10	Couvercle, dérivation • Lid, Bypass • Tapa, Derivación • Tampa, Derivação • Coperchio, bypass • Bypassdeksel • Deckel, Bypass • Крышка, байпас	1	DCX182
11	Régulateur de flux (inclut le couvercle de dérivation, item 10) • Regulator, Flow (includes Bypass Lid, Item 10) • Regulador, Flujo (incluye la Tapa de Derivación, Art. 10) • Regulador, Fluxo (inclui Tampa de Derivação, Elemento 10) • Valvola di regolazione, Flusso (comprensiva di Coperchio bypass, pezzo 10) • Doorstromingsregelaar (inclusief bypassdeksel, item 10) • Regulator, Fluss (beinhaltet den Bypass-Deckel, Artikel 10) • Реулятор, поплавок (с байпасом, крышкой, изд. 10)	1	DCX180
12	Adaptateur • Adapter • Adaptador • Adaptador • Adattatore • Adapter • Adapter • Адаптер	1	DCX172
13	Contrepoids • Weight, Hose • Contrapeso, Mangueira • Peso, Mangueira • Contrappeso, flessibile • Slanggewicht • Gewicht, Schlauch • Вес корпуса	1	DCX174
*	Flexible, connecteur, M/F - Jeu de 24 • Hose, Connector, M/F - Bulk Pack of 24 • Mangueira, Conector, M/H - Envase a granel de 24 • Manguera, Conector, M/F - Embalagem a granel de 24 • Flessibile, Connettore M/F - Pacco da 24 • Aansluitbuis, M/V - grote verpakking met 24 stuks • Schlauch, Anschluss, M/F - 24-er Großpackung • Корпус, соединитель, П/М - упаковка по 24 шт.	1	DC176PAK24
**	Flexible, conduite, F/F - Jeu de 8 • Hose, Leader, F/F - Bulk Pack of 8 • Mangueira, Principal, H/H - Envase a granel de 8 • Manguera, Guia, F/F - Embalagem a granel de 8 • Flessibile, Adduttore, F/F - Pacco da 8 • Geleideslang, M/V - grote verpakking met 8 stuks • Schlauch, Führer, F/F - 8-er Großpackung • Корпус, соединитель, M/M - упаковка по 8 шт.	1	DC178PAK8

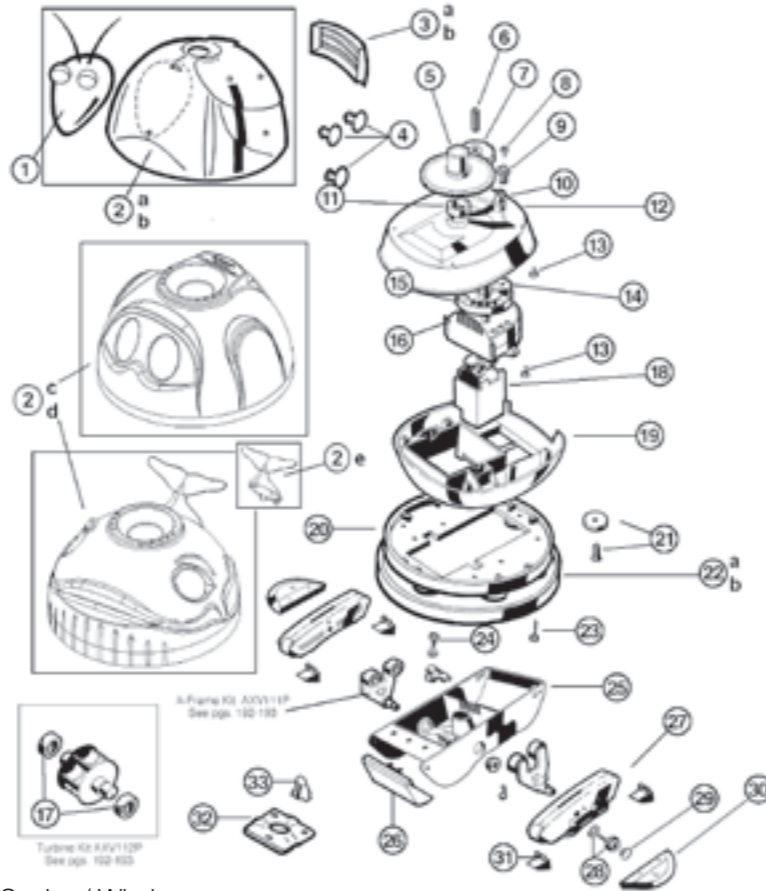
(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

Aquadroid Elite
Aquadroid
Magic Clean
Scuba
Whaly



Aquadroid Elite / Aquadroid / Magic Clean / Scuba / Whaly

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Head Assembly (includes Head, Eyes & Antennae) • Tête complète (comprend tête, yeux et antennes) Kopfeinheit (inkl. Kopf, Augen und Antennen) • Conjunto de cabeza (incluye Cabeza, Ojos y Antena) Insieme Testa (comprende testa, occhi e antenna) • Kopassemblage (bestaat uit kop, bolvorm en antenne) Conjunto Cabeça (incluindo cabeça, olhos e antenas) • Голова в сборе	1	AXV464
2a	Shell, Magic Clean • Coque, Magic Clean • Hülle Magic Clean • Casco Magic Clean • Conchiglia per il Magic Clean Mantel, Magic Clean • Invólucro Magic Clean • Корпус Magic Clean	1	AXV457OR
2b	Shell, Aqua critter • Coque, AquaCritic • Hülle AquaCritic • Casco AquaCritic • Conchiglia per il AquaCritic Mantel, AquaCritic • Invólucro AquaCritic • Корпус Aqua critter	1	AXV457YL
2c	Shell, Scuba • Coque, Scuba • Hülle Scuba • Casco Scuba • Conchiglia per il Scuba • Mantel, Scuba • Invólucro Scuba Корпус Scuba	1	AXV457SD
2d	Head Assembly for Whaly including Tail • Coque, Whaly (avec la queue) • Kopfeinheit für Whaly inkl. Endstück Conjunto de cabeza para Whaly con cola incluida • Insieme Testa per il Whaly (inclusa la coda) Kopassemblage voor Whaly met inbegrip van staart • Conj. cabeça para Whaly incluindo cauda • Голова в сборе	1	AXV457W
2e	Tail Assembly for Whaly • Queue pour Whaly • Endstückeinheit für Whaly • Conjunto de cola para Whaly Insieme Coda per il Whaly • Staartassemblage voor Whaly • Conjunto cauda para Whaly • Хвост в сборе	1	AXV457WT
3	Screen, Black • Grille, Noire • Schirm schwarz • Rejilla Negra • Griglia nera • Rooster zwart • Grelha preta • Решетка	1	AXV513BK
4	Magic Clean Spots, 4 lg. & 2 sm. • Points noirs Magic Clean • Lichtmarken Magic Clean, 4 lg. & 2 sm. Lunares Magic Clean, 4 lg. & 2 sm. • Spot per il Magic Clean (4 lg. e 2 sm) • Magic Clean Spots, 4 gr. & 2 kl Magic Clean Spots, 4 lg. & 2 sm. • Комплект крапинок	1	AXV443

Aquadroid Elite / Aquadroid / Magic Clean / Scuba / Whaly

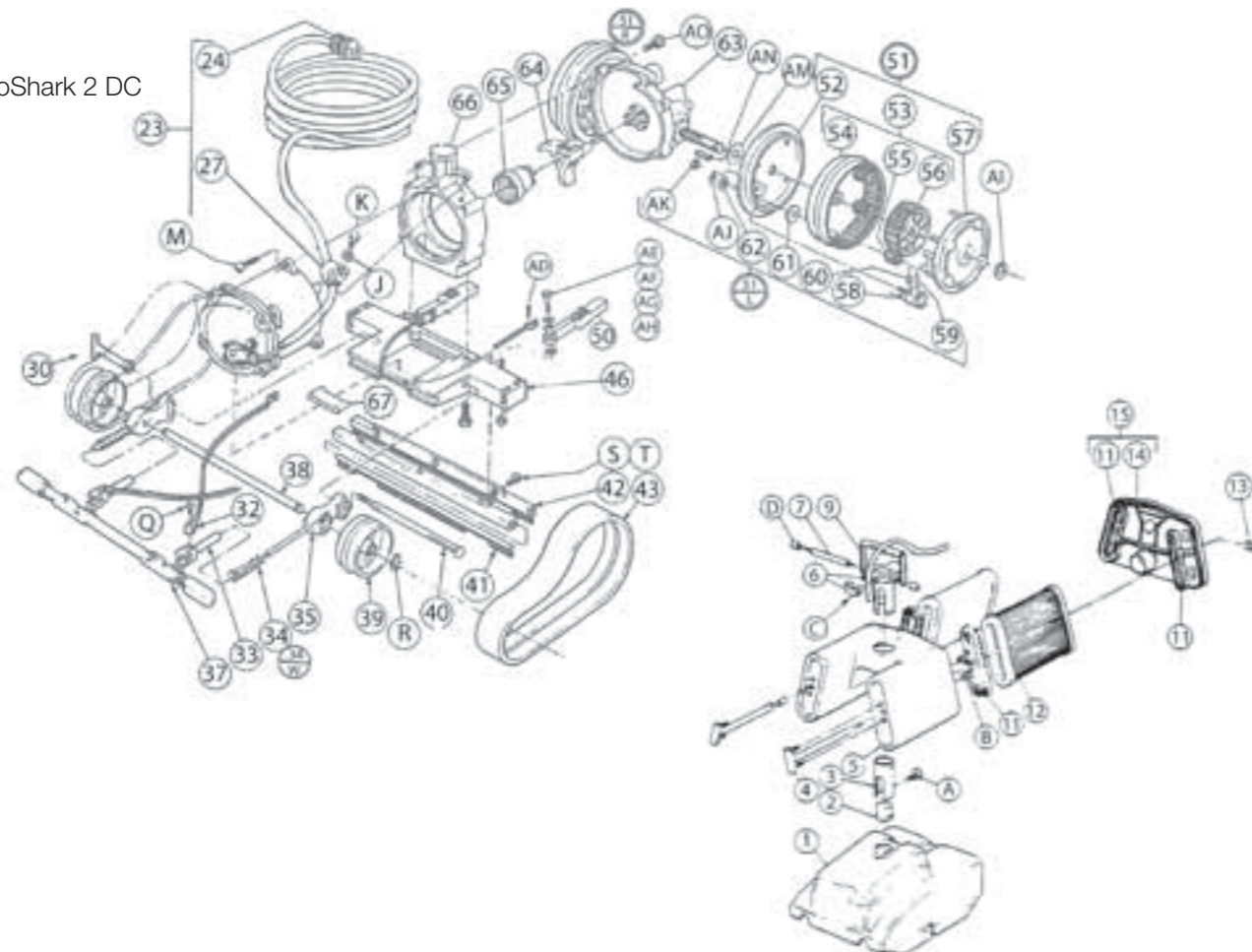
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
5	Cone Gear • Engrenage du cône • Konusgetriebe • Engranaje cónico • Ingranaggio conico • Kegelformige Getriebe Engrenagem de Cone • Коническая передача	1	AXV070
6	Intermediate Gear Shaft • Axe d'engrenage intermédiaire • Zwischengetriebewelle • Árbol de engranaje intermediario Albero del meccanismo intermedio • Tussenliggende tandwielas • Eixo engrenagem intermédia • Промежуточный вал	1	AXV309
7	Intermediate Gear • Engrenage intermédiaire • Zwischengetriebe • Engranaje intermediario • Meccanismo intermedio Tussenliggend tandwiel • Engrenagem intermédia • Промежуточная передача	1	AXV301
8	Spindle Gear Screw • Vis d'axe d'engrenage • Schraube für Spindelgetriebe • Tornillo de engranaje de eje Viti del meccanismo ad ago • Schroef astandwiel • Parafuso da engrenagem veio • Комплект винтов	1	AXV068
9	Spindle Gear • Engrenage d'axe • Spindelgetriebe • Engranaje de eje • Meccanismo ad ago • Astandwiel • Engrenagem veio Зубчатая передача	1	AXV303
10	Spindle Gear Bushing • Garniture d'engrenage d'axe • Hülse für Spindelgetriebe • Casquillo de engranaje de eje Cuscinetto del meccanismo ad ago • Draagbus astandwiel • Chumaceira de engranagem veio • Втулка зубчатой передачи	1	AXV066A
11	Cone Gear Bushing • Garniture d'engrenage conique • Hülse für Konusgetriebe • Casquillo de engranaje de cono Cuscinetto del meccanismo conico • Draagbus kegelvormig tandwiel • Chumaceira da engrenagem de cone Втулка конической передачи	1	AXV306
12	Upper Middle Body • Coque supérieure • Oberer Mittenkörper • Cuerpo intermedio superior • Corpo superiore e centrale Bovenste middenstuk • Corpo médio superior • Корпус	1	AXV060WH
13	Lower / Upper Body Screw (6 pack) • Vis coque (6) • Schrauben für unt./ob. Körper (6 pro Packung) Tornillo de cuerpo inferior/superior (paq. De 6) • Viti del corpo inferiore e superiore (6 pacchi) Schroef onderste / bovenste stuk (pak van 6) • Parafuso corpo inferior / superior (pacote de 6) • Комплект винтов	1	AXV065P
14	Medium Turbine Drive Gear • Engrenage d'entraînement de turbine moyenne • Turbinen-Antriebsgetriebe Engranaje de mando intermedio turbina • Meccanismo di comando della turbina centrale Aandrijfmechanisme middelgrote turbine • Engrenagem de accionamento turbina média Приводная передача промежуточной турбины	1	AXV064A
15	Medium Turbine • Turbine moyenne • Turbine • Turbina intermedia • Turbina centrale • Middelgrote turbine • Turbina média Промежуточная турбина	1	AXV062C
16	Medium Turbine Case with Axle • Boîtier turbine moyenne avec axe • Turbinenkasten mit Achse • Caja de turbina intermedia con eje Sede e asse della turbina centrale • Kast met as middelgrote turbine • Caixa da turbina média com eixo Корпус промежуточной турбины с осью	1	AXV009
17	Turbine Bearings (2) • Roulements de turbine (2) • Turbinenlager (2) • Cojinetes de turbina (2) • Cuscinetti della turbina (2) Lagers turbine (2) • Mancais de turbina (2) • Турбина в сборе	1	AXV055P
18	Gear Box • Boîte d'engrenage • Getriebekasten • Caja de engranajes • Scatola di trasmissione • Tandwielkast Caixa de engrenagem • Коробка передач	1	AXV518P
19	Lower Middle Body • Coque médiane • Unt. mittlerer Körper • Cuerpo intermedio inferior • Corpo inferiore e centrale Onderste middenstuk • Corpo médio inferior • Корпус	1	AXV050CWH
20	Base Plate Assembly • Plaque de base • Grundplatteneinheit • Conjunto placa de base • Insieme della piastra di base Basisplaatassemblage • Conjunto da chapa de base • Базовая панель в сборе	1	AXV525A
21	Wheel Kit (6 wheels, axles) • Kit de roue (6 roues, axes) • Radkit (6 Räder, Achsen) • Conjunto de ruedas (6 ruedas, ejes) Kit rotelle (6 rotelle con assi) • Wielkit (6 wielen, assen) • Conj. de rodas (6 rodas, eixos) • Комплект роликов	1	AXV551P
22	Ring, Black • Anneau, noir • Ring, schwarz • Anillo, negro • Respingente nero • Ring, zwart • Anel preto • Демпфер	1	AXV458
23	Middle Body Screw (6 pack) • Vis coque et base (6) • Schraube für mittleren Körper (6 pro Packung) Tornillo de cuerpo intermedio (paq. De 6) • Viti del corpo centrale (6 pacchi) • Schroef middenstuk (pak van 6) Parafusos do corpo médio (pacote de 6) • Комплект винтов	1	AXV057P
24	Lower Body Screw • Vis coque inférieur • Schraube für unteren Körper • Tornillo de cuerpo inferior • Viti del corpo inferiore Schroef onderste stuk • Parafusos do corpo inferior • Комплект винтов	1	AXV313
25	Lower Body (fixed throat) • Coque inférieur • Unterer Körper (feste Kehle) • Cuerpo inferior (boca de aspiración fija) Corpo inferiore (ugello fisso) • Onderste stuk (vaste Hals) • Corpo inferior (união fixa) • Корпус	1	AXV030A
26	Flap Kit, White (2 flaps, front & rear) • Kit volets blancs • Klappenkit, weiss (2 Klappen, front- und rückseitig) Conjunto flaps (2, delanteros y traseros) • Kit deflettori bianchi (2 : frontale e posteriore) Kleppenkit, wit (2 kleppen, voor- & achterzijde) • Conj. abas, brancas (2 abas, dianteira e traseira) • Комплект крышек	1	AXV442
27	Pod Kit • Kit patins • Bausteinkit • Conjunto de vaina • Kit contenitore • Doppenkit • Conj. Receptáculo • Комплект лапок	1	AXV417WHP
28	Pod Screw Kit (2 hex head screws & 2 washers) • Kit vis patin (2 vis et 2 rondelles) • Conjunto tornillo vaina (2 tornillos hex. y 2 arandelas) Kit viti contenitore (2 esagonali e 2 rondelle) • Kit dop Schroef (2 zeskantkopschroeven & 2 afdichtingsringen) Cj. paraf. receptáculo (2 par. cabeça hex. e 2 anilhas) • Комплект винтов	1	AXV015P
29	Pod Plug (6 pack) • Bouchon de vis (6) • Bausteinbolzen (6 pro Packung) • Tapón de vaina (Paq. de 6) Tappo del contenitore (6 pacchi) • Dopplug (pak van 6) • Pino do receptáculo (pacote de 6) • Комплект колпачков	1	AXV016P
30	Wing Kit, White • Jeu d'ailes • Flügelkit, weiss • Conjunto de ala, blanco • Kit Alette bianche • Vleugelkit, wit • Conj. asa, branco Комплект крыльев	1	AXV552WHP
31	Slotted Santoprene Shoes (4 pack) • Semelles en Santoprene (4) • Gleitschuhe Santoprene, gerillt (4 pro Packung) Patines ranurados de Santoprene (Paq. De 4) • Ganasce spaccate Santoprene (4 pacchi) Gegroefde glijders van Santopreen (pak van 4) • Patins em Santoprene ranhurados (pacote de 4) • Комплект резинок на лапки	1	AXV014SP
32	Bottom Plate • Couvercle inférieur • Bodenplatte • Placa base • Piastra di fondo • Bodemplaat • Chapa de base • Нижняя крышка	1	AXV304A
33	Nozzle • Embout • Düse • Boquilla • Ugello • Mondstuk • Bocal • Всасывающая форсунка	1	AXV512A
34	(81 cm) Main hose • Tuyau principal • Hauptschlauche • Manguera de adaptacion • Tubo principale • Hoofdslang Tubo principal • Трубка 81 мм	1	AXV099LG
35	(81 cm) Connecting hose • Tuyau de connexion • Anchlüssschlauche • Manguera conectora • Tubo di collegamento Anchlüssschlauche • Manguera de conexión • Соединительная трубка 81 мм	11	AXV100LG

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos Pulitori • Robots • Automatische Reiniger Пылесосы

MakoShark 2 DC



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Capot • Hood • Haube • Cubierta • Capotta • Cobertura • Kap • Кожух		RCX1303
2	Stareu • tube d'extraction • Hat • riser • Kappe • Aufstiegsrohr • Montante • ELEVADOR • Colonna montante • Obturador • aspersor • Kapje • versteviging • Трубная головка • подъемный механизм		RCX7802B
3	Adaptateur • tube d'extraction poignée • Adapter • handle riser • Adapter • Griffstück Aufstiegsrohr • Adaptador • ELEVADOR de asa • Adattatore alzamaniglia • Adaptador • pega do aspersor		RCX7802
a	Boulon tête hexagonale 1/4-20 x 5/8" ss • Bolt hex hd 1/4-20 x 5/8" ss • Bolzen sechseckig Kopf 1/4-20 x 5/8" ss • Tornillo de cabeza hex 1/4-20 x 5/8" ss • Bullone esagonale hd 1/4-20 x 5/8" ss		RCX2302a
4	Tirant • nouveau type • Tie rod • new style • Spannstab • neuer Stil • Barra de acoplamiento • NUEVO ESTILO • Asta tirante • nuova versione • Barra transversal • novo estilo		RCX7815
b	Écrou hexagonal 10-32 ss • Hex nut 10-32 ss • Sechseckiger Bolzen 10-32 ss • Tuerca hex. 10-32 ss • Dado esagonale 10-32 ss • Porca sextavada 10-32 em aço inoxidável		RCX1610a
5	Corps • ensemble filtre • Body • filter assembly • Korpus • Filtereinheit • Cuerpo • CONJUNTO del filtro • Corpo filtro • Corpo • conjunto do filtro • Hooftdeenhed • filtereenheid • Корпус • фильтр в сборе		RCX7801
6	Vague • adaptateur avec collier • Ring • adapter w/ clamp • Ring • Adapter mit Klemme • Anillo • ADAPTADOR con abrazadera • Adattatore ad anello con morsetto • Anel • adaptador com grampo		RCX7825
c	Vis à tête cylindrique 8-32 x 1" ss • Screw pan hd 8-32 x 1" ss • Schraube pan Kopf 8-32 x 1" ss • Tornillo cab. red. 8-32 x 1" ss • Vite a testa tonda hd 8-32 x 1" ss		RCX7804a
7	Axe • poignée • Pin • handle • Stift • Griff • Pasador • asa • Maniglia spillo • Perno • pega • handvat • Штифт • ручки		RCX7806
d	Écrou à encoches ss • Nut • slotted ss • Mutter • geschlitzt ss • Tuerca • RANURADA ss • Dado a corona ss • Porca • ranhurada em aço inoxidável • RVS Slotmoer • Гайка • шлицевая сч		RCX1610b82
9	Poignée • Handle • Griff • Asa • Maniglia • Pega • Handvat • Ручка		RCX7805
11	Joint en mousse 1/4" ovale • Gasket foam 1/4" oval • Dichtung Schaumstoff 1/4" oval • Junta de espuma 1/4" ovalada • Guarnizione in gomma espansa 1/4" ovale • Junta de espuma, 1/4", oval		RCX7813
12	Cartouche filtrante • Filter • cartridge • Filterelement • FILTRO • CARTUCHO • Cartuccia filtrante • Filtro • cartucho • Filter • patroon • Фильтрующий картридж		RCX7807
13	Clip tirant • Tie rod push clip • Spannstang-Schiebeclip • Sujeción de presión de la barra de acoplamiento • Morsetto di spinta per asta tirante • Grampo de pressão da barra transversal • Lijpe trekstang		RCX7803
14	Plaque arrière filtre (avec rcx781093) • Plate • filter back (must buy rcx781093) • Platte • Filterrückseite (Kauf von RCX781093 obligatorisch) • Placa • TRASERA del filtro (debe comprar rcx781093)		-
15	Couvercle • ensemble filtre • Cover • filter assembly • Abdeckung • Filtereinheit • Tapa • CONJUNTO del filtro • l'acquisto di rcx781093) • Tampa • conjunto do filtro • Deksel • filtereenheid		RCX781093*
23	Cable Q 23 M Ns/pi • Q Cord Assembly 23 M Ns/pi • Q Kabelkit 23 M Ns/pi • Conjunto de cable Q 23 M Ns/pi • Cabo 23 M Ns/pi • Conjunto de cabo Q 23 M Ns/pi • Q-snoereenheid 23 M Ns/pi		RCX501
24	Prise électrique • Plug • Electrical • Stromstecker • Enchufe • Eléctrico • Presa Elettrica • Ficha • Eléctrica • Stekker • Elektrisch • Вилка • Электрическая		RCX59001

MakoShark 2 DC

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
27	Collier - moteur (câble en mousse) • Clamp - motor (foam cord) • Klemme - Motor (Foam Cord) • Abrazadera - motor (cable de espuma) • Morsetto motore (in gomma espansa)		RCX1511
J	Rondelle plate 1/4" ss • Washer flat 1/4" ss • Unterlegscheibe 1/4 • ww • ARANDELA PLANA 1/4" ss • Rondella piatta 1/4" ss • Anilha plana 1/4- em aço inoxidável • RVS Slutring, vlak 1/4"		RCX2220B
K	Boulon tête hexagonale 1/4-20 x 3/4" ss • Bolt hex hd 1/4-20 x 3/4" ss • Bolzen sechseckig Kopf 1/4-20 x 3/4" ss • Tornillo de cabeza hex 1/4-20 x 3/4" ss • Bullone esagonale hd 1/4-20 x 3/4" ss		RCX2121B
M	Vis à tête ronde 10-32 x 1 1/4" ss • Screw rd hd 10-32 x 1 1/4" ss • Schraube rund Kopf 10-32 x 1 1/4" ss • Tornillo cab. red. 0-32 x 1 1/4" ss • Vite rd hd 10-32 x 1 1/4" ss		RCX2606A
30	Écrou - bras de réglage • Nut - adjusting arm • Bolzen - Verstellarm • Tuerca - brazo de ajuste • Dado di fissaggio e regolazione • Porca - braço de regulação • Moer - regelheboom		RCX1722
32	câble • cable • Kabel • cable • cavo • Cabo • snoer • кабель		RCX1701
Q	Vis à tête ronde 10-32 x 1 1/2" ss • Screw rd hd 10-32 x 1 1/2" ss • Schraube rund Kopf 10-32 x 1 1/2" ss • Tornillo cab. red. 10-32 x 1 1/2" ss • Vite rd hd 10-32 x 1 1/2" ss		RCX1715
33	Barre de détection coulissante • Slide - sensor bar • Gleitschiene - Sensorleiste • Deslizador - barra del sensor • Guida barra sensore • Correção - barra de detecção • Glijstang - sensorstaaf		RCX1707
34	Ressort - barre de détection coulissante ss (sans lest) • Spring - sensor bar slide ss (w/o wt.) • Feder - Schiene der Sensorleiste ss (mit/ohne Gewicht)		RCX2207L
34W	Muelle - deslizador de la barra del sensor (sin peso) ss • Guida molla - barra sensore ss (senza pesti) • Mola - correção da barra de detecção em aço inoxidável (sem peso)		RCX1206
35	Bras - Réglage • Arm - Adjusting • Arm - Verstellen • Brazo - Ajuste • Braccio Di Regolazione • Braço - Regulação • Regelheboom • Рычаг - Регулировочный		RCX1705
37	Barre - détection • Bar - sensor • Leiste - Sensor • BARRA - SENSOR • Barra sensore • Barra - de detecção • Sensorstaaf • Измерительный наконечник - датчик		RCX1710
38	Axe - avant • Axle - front • Achse - Front • Eje giratorio - delantero • Asse frontale • Eixo - dianteiro • Vooras • Ocs - передняя		RCX1721
39	Roue - avant • Wheel - front • Rad - Front • Rueda - Delantera • Ruota frontale • Roda - dianteira • Voorwiel • Колесо - переднее		RCX1702
R	Circlip 3/8" ss • Ring snap 3/8" ss • Sicherungsring 3/8" ss • Anillo de fijación de 3/8" ss • Anello 3/8" ss • Anilha de encaixe 3/8- em aço inoxidável • RVS Borgring 3/8" • Колцо подшипника 3/8" сч		RCX1702A
40	Boulon - bras de réglage ss • Bolt - adjusting arm ss • Bolzen - Verstellarm ss • Perno - brazo de ajuste ss • Bullone per braccio di regolazione ss • Parafuso - braço de regulação em aço inoxidável		RCX1723
41	Lame - admission • Blade - intake • Propellerblatt - Einlass • Pala - Admisión • Paletta per porta di entrata • Lámina - entrada • Toevoerblad • Лопасть - впускная		RCX1711
42	Élément de fixation - lame admission (toutes pièces après 1978) • Holder - intake blade (all queens post 1978) • Halterung - Einlass Propellerblatt (alle Ankerbalken 1978) • Soporte - PALA DE ADMISIÓN (TODAS las manguetas 1978) • Paletta per sostegno e porta d'entrata (dopo 1978) • Suporte - lámina de entrada (todos os modelos posteriores a 1978) • Houder - toevoerblad (alle queen-modellen na 1978)		RCX1712
S	Boulon à tête hexagonale 8-32 x 1 1/2" ss • Bolt hex hd 8-32 x 1 1/2" ss • Bolzen sechseckig Kopf 8-32 x 1 1/2" ss • Perno cab. hex. 8-32 x 1 1/2" ss • Bullone esagonale hd 8-32 x 1 1/2" ss		RCX1713
T	Écrou hexagonal 8-32 ss • Nut hex 8-32 ss • Mutter sechseckig 8-32 ss • Tuerca hex. 8-32 ss • Dado esagonale 8-32 ss • Porca sextavada 8-32 em aço inoxidável • RVS Zeskantmoer 8-32		RCX420A
43	Courroie de transmission - courte • Drive belt - short • Treibriemen - kurz • Correa De Transmisión - Corta • Cinghia di trazione (corta) • Correira de transmissão - curta • Aandrijfriem - kort		RCX1307V
46	Socle - plaque n/s • Base - plate n/s • Basis - Platte n/s • Base - placa n/s • Base supporto n/s • Base - chapa n/s • Grondplaat n/s • Плита - базовая н/с		RCX170089
50	Bras - inversion l & r • Arm - reversing l & r • Arm - Umstellvorrichtung l & r • Brazo - inversor l y d • Braccio di ribaltamento l & r • Braço - inversão esq. e dir. • Draaiarm - L + R		RCX1703
AD	Goupille fendue 1/16 x 1/2" ss • Hair pin cotter 1/16 x 1/2" ss • Haarnadelsplint 1/16 x 1/2" ss • Chaveta de horquilla 1/16 x 1/2" ss • Copiglia 1/16 x 1/2" ss • Pino ranhurado 1/16 x 1/2- em aço inoxidável		RCX1703D
AE	Boulon à tête hexagonale 10-32 x 1 1/2" ss • Bolt hex hd 10-32 x 1 1/2" ss • Bolzen sechseckig Kopf 10-32 x 1 1/2" ss • Perno cab. hex. 10-32 x 1 1/2" ss • Bullone esagonale hd 10-32 x 1 1/2" ss		RCX1714C
AF	Rondelle plate #10 ss • Washer flat #10 ss • Unterlegscheibe Nr. 10 ss • Arandela plana núm. 10 ss • Rondella piatta #10 ss • Anilha plana #10 em aço inoxidável • RVS Slutring, vlak #10		RCX2204C
AG	Manchon - axe de guidage ss • Sleeve - guide pin ss • Abstandshülse - Führungstift ss • Camisa - pasador guía ss • Perno di guida manicotto ss • Manga - pino guia em aço inoxidável		RCX1714A
AH	Écrou de blocage hexagonal 10-32 ss • Nut lock hex 10-32 ss • Verriegelungsbolzen sechseckig 10-32 ss • Tuerca De Seguridad 10-32 ss • Dado esagonale autobloccante 10-32 ss		RCX1610B
51L	Roue - ensemble transmission gauche • Wheel - drive assembly left • Rad - Antriebsseinheit links • Rueda - conjunto de transmisión izquierdo • Ruota di trazione sinistra		RCX1600L
51R	Roue - ensemble transmission droit • Wheel - drive assembly right • Rad - Antriebsseinheit rechts • Rueda - CONJUNTO de transmisión derecho • Ruota di trazione destra		RCX1600R
52	Plaque latérale - roue • Plate - side wheel • Platte - Seitenrad • Placa - Rueda lateral • Chapa - roda lateral • Plaat - zijwiel • Плита - боковое колесо		RCX1600A
53	Ensemble pignons planétaires • Gear - planetary assembly • Antrieb - Planeteneinheit • Engranaje - Conjunto de planetarios • Riduttori epicicloidali • Engrenagem - conjunto planetário		RCX1602
54	Couronne de train planétaire • Gear - ring (ref. only) • Antrieb - Ring (nur Ref.) • Engranaje - Anillo (ref. Solamente) • Corona (solo rif.) • Engrenagem - anel (apenas ref.) • Tandwiel - ring (alleen ter ref.)		RCX1602B
55	Pignon planétaire • Gear - planetary (ref. only) • Antrieb - Planeten (nur Ref.) • Engranaje - Planetario (ref. Solamente) • Riduttori epicicloidali (solo rif.) • Engrenagem - planetária (apenas ref.)		RCX1603
56	Roue planétaire • Gear - sun (ref. only) • Antrieb - Umlauf (nur Ref.) • Engranaje - Central (ref. Solamente) • Ingranaggio centrale (solo rif.) • Engrenagem - sol (apenas ref.) • Zonwiel (alleen ter ref.)		RCX1604
57	Plaque - extérieur roue • Plate - wheel outside • Platte - Rad Außenseite • Rueda Exterior • Piastra ruota esterna • Chapa - roda exterior • Buitenplaat - wiel • Плита - наружное колесо		RCX1601
AI	Circlip 1/2" • Ring snap 1/2" • Sicherungsring 1/2 • Anillo de fijación de 1/2" • Anello 1/2" ss • Anilha de encaixe 1/2- • Borgring 1/2" • Колцо подшипника 1/2" сч		RCX1814D
58	Blocage - transmission roue avec goujon • Lock - wheel drive w/ stud • Verriegelung - Radantrieb mit Bolzen • Bloqueo - Transmisión de la rueda con espárrago • Bloccaggio ruota di trazione con stud		RCX1606
59	Piston - blocage roue ss • Piston - wheel lock ss • Kolben - Radverriegelung ss • Pistón - Bloqueo de la rueda SS • Pistone bloccaggio ruote ss • Êmbolo - travão da roda em aço inoxidável		RCX1607A
60	Ressort - blocage roue ss • Spring - wheel lock ss • Feder - Radverriegelung ss • Muelle - Bloqueo de la rueda SS • Molla bloccaggio ruote ss • Mola - travão da roda em aço inoxidável		RCX1607
61	Rondelle - plastique roue • Washer - wheel plastic • Unterlegscheibe - Rad Plastik • Arandela - Rueda de plástico • Rondella ruota in plastica • Anilha - roda de plástico • Plastic slutring - wiel		RCX1605
62	Bouton - roue • Button - wheel • Knopf - Rad • Botón - Rueda • Pulsante ruota • Botão - roda • Knop - wiel • Кнопка - колесо		RCX1114A
AJ	Circlip 1/4" ss • Clip "e" 1/4" ss • Clip "e" 1/4- ss • Clip "e" 1/4" SS • Clip "e" 1/4" ss • Grampo "e" 1/4- em aço inoxidável • RVS Lijpe "e" 1/4" • Зажимная скоба "e" 1/4" сч		RCX1608
AK	Écrou de blocage hexagonal 10-24 ss, bas profil • Nut lock hex 10-24 ss low profile • Bolzen Verriegelung sechseckig 10-24 ss niedriges Profil • Tuerca de seguridad hex 10-24 SS bajo perfil		RCX1606A
AM	Rondelle plate 7/16" • Washer flat 7/16" • Unterlegscheibe flach 7/16" • Arandela Plana 7/16" • Rondella piatta 7/16" • Anilha plana 7/16- • Slutring, vlak 7/16" • Шайба плоская 7/16"		RCX1814C
AN	Clavette 1/8" ss - transmission roue • Key 1/8" ss - drive wheel • Passfeder 1/8" • Antriebsrad • Clavija 1/8" SS - rueda de transmisión • Chiave 1/8- ss - ruota di trazione		RCX1113
63	Ensemble réducteur - flex • Gear box assembly - flex • Antriebsgehäuseeinheit - flex • Conjunto de caja de engranajes - flex • Scatola ingranaggi - flex • Conjunto de caixa de engrenagens - flexivel		RCX1800F
A0	Boulon tête hexagonale 1/4 - 20 x 1 1/4" ss • Bolt hex hd 1/4 - 20 x 1 1/4" ss • Bolzen sechseckig Kopf 1/4 - 20 x 1 1/4" ss • Perno de cabeça hex. 1/4 - 20 x 1 1/4" ss		RCX1808
64	Rotor - 3 lames • Impeller - 3 blades • Flügelrad - 3 Radschaufeln • hélice de succión - 3 palas • Ventola - 3 pale • Rotor - 3 lâminas • Rotor - 3 blades • Крыльчатка - 3 лопасти		RCX1104A
65	Collar - entraînement flex rotor • Collar - impeller flex drive • Kranz - Flügelrad Flexantrieb • Collarín - Transmisión Flex. de la hélice de succión • Flex drive collare-ventola		RCX1102A
66	Carter - plastique pompe • Housing - pump plastic • Gehäuse - Pumpe Plastik • Carcasa - Plástico bomba • Alloggio pompa in plastica • Caixa - bomba de plástico • Plastic behuizing - pomp		RCX4148P82
67	Silent-bloc - moteur ns • Pad - motor rubber ns • Poister - Motor Gummi ns • Almohadilla - Goma Motor ns • Gommino motore ns • Apolo - borracha do motor ns • Rubberen blokje - motor ns		RCX4209

* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Nettoyeurs de piscines

Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos
Pulitori • Robots • Automatische Reiniger
Пылесосы

KingShark 2 DC

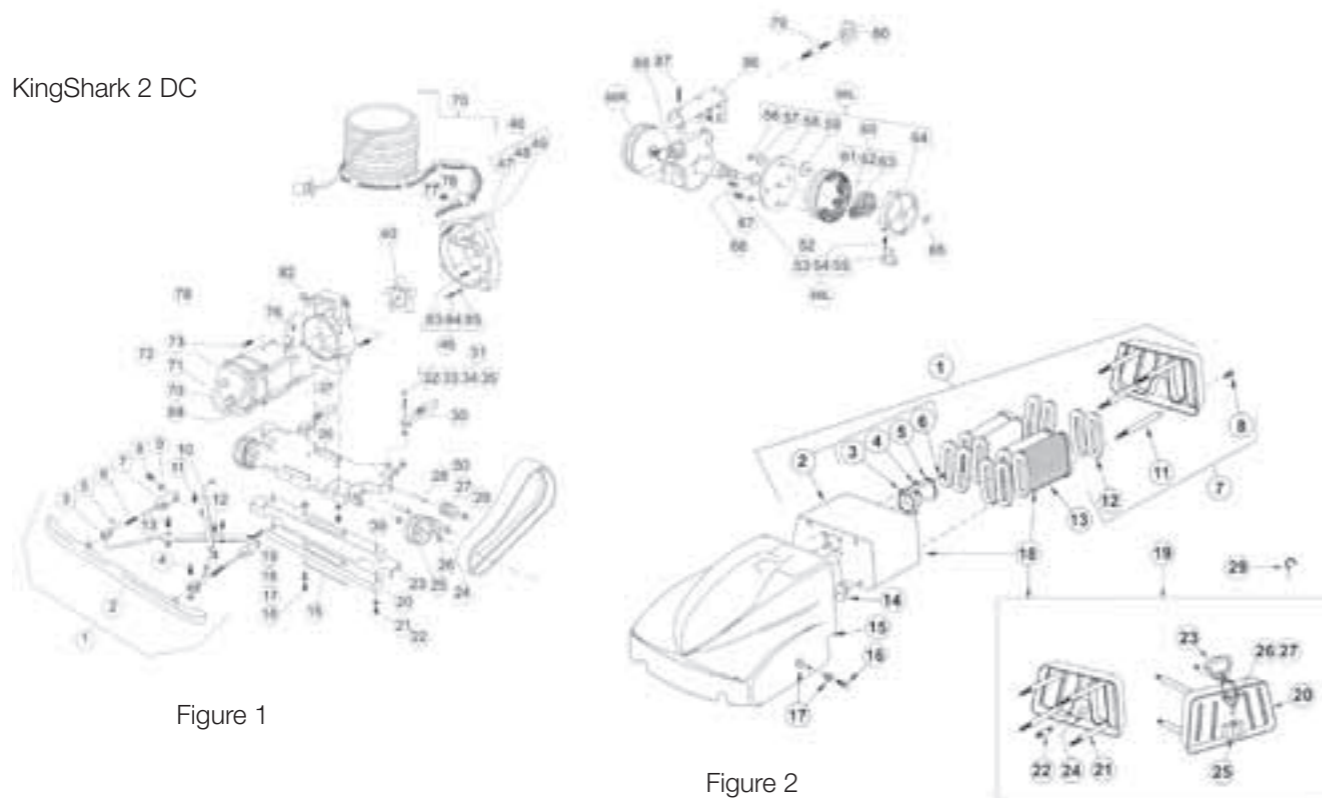


Figure 1

Figure 2

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Ensemble barre de détection • Bar - Sensor assembly • Conjunto barra - Sensor		RCX3211
2	Tige - Détection • Bar - Sensor • Barra - Sensor		RCX3210
3	Élément Couissant - Barre De Détection • Slide - Sensor Bar • Deslizador - Barra Del Sensor		RCX3208
4	Rivet Barre De Détection • Sensor Bar Rivet • Remache De La Barra Del Sensor		RCX3213
5	Goupille Fendue 1/8" Arbre • Hair Pin Cotter 1/8" Shaft • Eje De Chaveta De Horquilla 1/8"		RCX1703D
6	Ressort - Barre De Détection Couissante Inox • Spring - Sensor Bar Slide Ss • Muelle - Deslizador De La Barra Del Sensor Ss		RCX2207L
7	Bras - Réglage Barre De Détection • Arm - Sensor Bar Adjusting • Brazo - Ajuste De La Barra Del Sensor		RCX2206
8	Boulon Hexagonal 1/4"-20 X 3/43 Inox • Bolt Hex Hd 1/4"-20x3/43 Ss • Tornillo De Cabeza Hex 1/4"-20 X 3/43 Ss		RCX2121B
9	Rondelle Plate 1/4" Inox • Washer Flat 1/4" Ss • Arandela Plana 1/4"ss		RCX2220B
10	Cordon - Ensemble • Cable - Assembly • Conjunto - Cable		RCX2212-81
11	Vis À Tête Cylindrique 10-32 X 3/4" Inox • Screw Pan Hd 10-32x3/4 Ss • Tornillo Cab. Red. 10-32x3/4" Ss		RCX2212A
12	Vis À Tête Ronde 10-32 X 1 1/43 Inox • Screw Rd Hd 10-32x1 1/43 Ss • Tornillo, Cab. Red. 10-32x1 1/43 Ss		RCX2102B
13	Vis À Tête Ronde 10-32 X 13 Inox • Screw Rd Hd 10-32x13 Ss • Tornillo, Cab. Red. 10-32x13 Ss		RCX2606A
15	Déflexeur - Fil Inox • Baffle - Wire Ss • Cable - Deflector Ss		RCX2226A
16	Vis À Tête Cylindrique 10-32 X 3/43 Inox • Screw Pan Hd 10-32x3/43 Ss • Tornillo Cab. Red. 10-32x3/43 Ss		RCX2126A
17	Rondelle Étoile N° 10 Inox • Washer Star #10 Ss • Arandela De Estrella Núm. 10 Ss		RCX1703B
18	Rondelle Plate N° 10 Inox • Washer Flat #10 Ss • Arandela Plana Núm. 10 Ss		RCX2204C
19	Rondelle - Plastique Roue • Washer - Wheel Plastic • Arandela - Rueda De Plástico		RCX1605
20	Stabilisateur - Admission • Stabilizer - Intake • Estabilizador - Admisión		RCX2225
21	Vis À Tête Ronde 10-32 X 1/23 Inox • Screw Rd Hd 10-32x1/23 Ss • Tornillo, Cab. Red. 10-32x1/23 Ss		RCX1715
22	Rondelle Plate N° 10 Inox • Washer Flat #10 Ss • Arandela Plana Núm. 10 Ss		RCX2204C
23	Admission Nouveau Type • Intake New Style • Admisión Con Nuevo Estilo		RCX2226
24	Courroie De Transmission • Belt - Drive • Transmisión - Correa		RCX2203V
25	Roue Avant • Wheel - Front • Rueda - Delantera		RCX2202V
26	Circlip 1/2" • Ring Snap 1/2" • Anillo De Fijación De 1/2"		RCX1814D
27	Roulement - Guide De Courroie Inférieure • Roller - Bottom Belt Guide • Rodillo - Guía De La Correa De Fondo		RCX231001
28	Axe - Rouleau De Guidage • Axel - Guide Roller • Eje - Rodillo Guía		RCX2311S
29	Circlip 3/8" Inox • Ring Snap 3/8" Ss • Anillo De Fijación De 3/8" Ss		RCX1702A
30	Bras D'inversion G/d • Arm - Reversing L & R • Brazo - Inversor I Y D		RCX2203
31	Axe De Guidage - Ensemble • Guide Pin - Assembly • Pasador De Guía - Conjunto		RCX1714
32	Boulon Hexagonal 10-32 X 1 1/2" Inox • Bolt Hex Hd 10-32x1 1/2" Ss • Tornillo, Cab. Red. 10-32x1 1/2" Ss		RCX1714C
33	Rondelle Plate N° 10 Inox • Washer Flat #10 Ss • Arandela Plana Núm. 10 Ss		RCX2204C

KingShark 2 DC

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
34	Manchon - Axe De Guidage Inox • Sleeve - Guide Pin Ss • Camisa - Pasador Guía Ss		RCX1714A
35	Écrou De Blocage Hexagonal 10-32 Inox • Nut Lock Hex 10-32 Ss • Tuerca De Seguridad 10-32 Ss		RCX1610B
36	Socle - Plaque • Plate - Base • Placa - Base		RCX2201C81
37	Cloche Moteur • Housing Bell • Campana De Carcasa		RCX3207
39	Rondelle Plate 5/16" Inox • Whaser Flat 5/16" Ss • Arandela Plana 5/16"ss		RCX2121E
40	Rotor - Ensemble • Impeller - Assembly • Hélice De Succión - Conjunto		RCX2101
46	Ensemble Réducteur - Plastique • Gear Box Assembly - Plastic • Conjunto De Caja De Engranajes - Plástico		RCX3105P
	Ensemble Réducteur - Aluminium • Gear Box Assembly - Aluminium • Conjunto De Caja De Engranajes - Aluminio		RCX3105P
47	Plaque - Inspection • Plate - Inspection • Placa - Inspección		RCX3124P
48	Boulon Hexagonal 1/4-20 X 3/8" Inox • Bolt Hex Hd 1/4-20x3/8" Nylon • Tornillo De Cabeza Hex 1/4-20x3/8" Nylon		RCX3126
49	Carter De Pompe • Housing - Pump • Carcasa - Bomba		RCX3121
50	Écrou Hexagonal 1/4-20 Inox • Nut Hex 1/4-20 Ss • Tuerca Hex 1/4-20 Ss		RCX351A
52	Rondelle Étoile N° 10 Inox • Washer Star #10 Ss • Arandela De Estrella Núm. 10 Ss		RCX1703B
53	Vis À Tête Ronde 10-32 X 1" Inox • Screw Rd Hd 10-32x1" Ss • Tornillo, Cab. Red. 10-32x1" Ss		RCX2606A
54	Ressort - Blocage Roue Inox • Spring - Wheel Lock Ss • Muelle - Bloqueo De Rueda Ss		RCX1607
55	Blocage Roue • Lock - Wheel • Bloqueo - Rueda		RCX2606
56	Circlip 1/4" Inox • E-clip 1/4" Ss • Clip E 1/4" Ss		RCX1608
57	Bouton - Roue • Button - Wheel • Botón - Rueda		RCX1114A
58	Plaque - Roue Intérieure • Plate - Wheel Inside • Placa - Rueda Interior		RCX2600
59	Rondelle Roue - Plastique • Washer Wheel - Plastic • Arandela - Rueda De Plástico		RCX2605
60	Ensemble Engrenage Planétaire • Planetary Gear - Assembly • Engranaje De Planetarios - Conjunto		RCX2602
61	Engrenage - Couronne (Réf. Seulement) • Gear - Ring (Ref. Only) • Engranaje- Anillo (Ref. Solamente)		RCX2602B
62	Engrenage - Planétaire (Réf. Seulement) • Gear - Planetary (Ref. Only) • Engranaje - Planetarios (Ref. Solamente)		RCX2603
63	Pignon Solaire (Réf. Seulement) • Gear - Sun (Ref. Only) • Engranaje - Central (Ref. Solamente)		RCX2604
64	Plaque - Extérieure Avec Axes G Et D • Plate - Outside W/pins L & R • Placa - Exterior Con Pasadores I Y D		RCX2601RL
65	Circlip 1/2" • Ring Snap 1/2" • Anillo De Fijación De 1/2"		RCX1814D
66r	Roue - Ensemble Transmission Droit • Wheel - Drive Assembly Right • Rueda - Conjunto De Transmisión Derecho		RCX2608R
66l	Roue - Ensemble Transmission Gauche • Wheel - Drive Assembly Left • Rueda - Conjunto De Transmisión Izquierdo		RCX2608L
67	Rondelle Plate 7/16" Inox • Washer Flat 7/16" Ss • Arandela Plana 7/16"ss		RCX1814C
68	Clavette 1/8" Inox - Roue De Transmission • Key 1/8" Ss - Drive Wheel • Clavija 1/8" Ss - Rueda De Transmisión		RCX2108
70	Ensemble Cordon Articulation 45,7 M • Cord Assembly Swivel 45.7 M • Conjunto De Cable Giratorio De 45,7 M		RCX616
71	Vis À Tête Ronde 8-32 X 3/4" Inox • Screw, Rd Hd 8-32 X 3/4 Ss • Tornillo Cab. Red. 8-32 X 3/4" Ss		RCX1809
72	Moteur 24 Vcc 2/4 Ch • Motor 24vdc 3/4 Hp • Motor 24vcc 3/4 Cv		RCX6518
73	Vis À Tête Ronde 1/4-20 X 1 1/4" Inox • Screw Rd Hd 1/4-20x1 1/4" Ss • Tornillo Cab. Red. 1/4-20x1 1/4" Ss		RCX4208
76	Boulon Hexagonal 1/4-20 X 5/8" Inox • Bolt Hex Hd 1/4-20x5/8" Ss • Tornillo, De Cabeza Hex 1/4-20x5/8" Ss		RCX2121B
77	Boulon Hexagonal 1/4-20 X 5/8" Inox • Bolt Hex Hd 1/4-20x5/8" Ss • Tornillo, De Cabeza Hex 1/4-20x5/8" Ss		RCX2302A
78	Collier - Moteur (Cordon En Mousse) • Clamp - Motor (Foam Cord) • Abrazadera - Motor (Cable De Espuma)		RCX1516
79	Goujon, Pour Filtre Standard • Stud, For Standard Filter • Espárrago, Para Filtro Estándar		RCX3431
	Montant, Pour Filtre À Démontage Rapide • Post, For Quick Release Filter • Mangueta, Para Filtro De Desmontaje Rápido		RCX3460
80	Bouton, Pour Filtre Standard • Knob, For Standard Filter • Pomo, Para Filtro Estándar		RCX7809
82	Rondelle Plate 5/16" • Washer, Flat 5/16" • Arandela Plana 5/16"		RCX2121E
83	Vis À Tête Plate 1/4-20 X 3/4" Inox • Screw Flat Hd Slot 1/4-20x3/4" Ss • Tornillo, De Cabeza Plana Ranur. 1/4-20x3/4" Ss		RCX2121C
84	Boulon Hexagonal 1/4-20 X 3/4" Inox • Bolt Hex Hd 1/4-20x3/4" Ss • Tornillo, De Cabeza Hex 1/4-20x3/4" Ss		RCX2121B
85	Rondelle Plate 1/4" Inox • Washer Flat 1/4" Ss • Arandela Plana 1/4"ss		RCX2220B
86	Ensemble Selle N/s • Saddle Assembly N/s • Conjunto De Collarín N/s		RCX3432
87	Vis À Tête Plate 10-32 X 1 1/4" Inox • Screw Flat Hd Slot 10-32x1 1/4" Ss • Tornillo De Cab. Plana Ranur. 10-32x1 1/4" Ss		RCX3424
88	Entretoise - Selle • Spacer - Saddle • Espaciador - Collarín		RCX3423

Figure 2

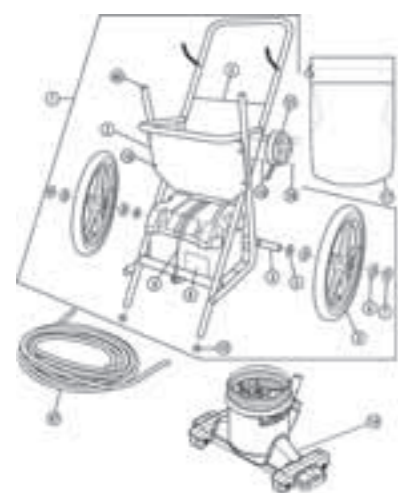
1	Filtre Complet (Filtre + Corps) • Filter Assembly Complete (Filter + Housing) • Conjunto Completo Del Filtro (Filtro + Alojamiento)		RCX3400
2	Corps • Housing Assembly • Conjunto Del Alojamiento		RCX3409
3	Admission, Corps Du Filtre • Intake, Filter Housing • Admisión, Alojamiento Del Filtro		RCX3401
4	Vis Cruciforme 4 X 3/8" Inox • Screw, Phil Hd #4x3/8 Ss • Tornillo, Cabeza Phillips 4x3/8 Ss		RCX3402
5	Déflexeur, Corps Du Filtre • Baffle, Filter Housing • Deflector, Alojamiento Del Filtro		RCX3403
6	Vis Cruciforme 4 X 3/8" Inox (Réf.) • Screw, Phil Hd #4x3/8 Ss (Ref) • Tornillo, Cabeza Phillips 4x3/8 Ss (Ref)		RCX3402
7	Dos De Filtre Pour Bouton Rcx3405 • Back Plate Assembly For Rcx3405 Knob • Conjunto De Placa Trasera Para Pomo Rcx3405		RCX3416
	Dos De Filtre Pour Crochet Rcx7803 • Back Plate Assembly For Rcx7803 Clip • Conjunto De Placa Trasera Para Clip Rcx7803		RCX341603
8	Vis Cruciforme 4 X 3/8" Inox • Screw, Phil Hd #4x3/8 Ss • Tornillo, Cabeza Phillips 4x3/8 Ss		RCX3402
11	Tirant • Tie Rod • Barra De Acoplamiento		RCX7808PC
12	Joint En Mousse Ovale • Gasket, Foam Oval • Junta, Ovalada De Espuma		RCX7813
13	Cartouche Filtrante • Filter Cartridge • Cartucho De Filtro		RCX7807
14	Crochet, À Pousser • Clip, Push On Style • Clip, Tipo De Presión		RCX7803
	Bouton, À Visser • Knob, Threaded Style • Pomo, De Tipo Roscado		RCX3405
15	Capot, Avec Articulation • Hood, W / Swivel • Cubierta, Con Giratorio		RCX3310GS
	Capot, Sans Articulation • Hood, W / O Swivel • Cubierta, Sin Giratorio		RCX3310G
16	Boulon Hexagonal 1/4-20 X 3/4" Inox • Bolt, Hex Hd 1/4-20x3/4" Ss • Tornillo, De Cabeza Hex 1/4-20 X 3/4" Ss		RCX2121B
17	Rondelle De Capot • Hood Washer • Arandela De La Cubierta		RCX3309
18	Filtre Complet (Filtre + Corps) À Démontage Rapide • Filter Assembly Complete (Filters + Housing) Quick Release		
	Desmontaje Rápido Del Conjunto Del Filtro Completo (Filtro + Alojamiento)		RCX340004
19	Kit De Conversion À Démontage Rapide • Quick Release Conversion Kit • Kit De Conversión De Desmontaje Rápido		RCX340005
20	Dos De Filtre Seulement • Back Plate Assembly Only • Conjunto De Placa Trasera (Ref. Solamente)		RCX34160R
21	Tirant • Tie Rod • Barra De Acoplamiento		RCX7808PC
22	Montant Ensemble À Démontage Rapide • Post Assembly Quick Release • Desmontaje Rápido De • Conjunto De La Mangueta		RCX3460
23	Poignée Ensemble À Démontage Rapide • Handle Assembly Quick Release • Desmontaje Rápido De Conjunto Del Asa		RCX3470
24	Vis M5 X 20 Torx • Screw, M5x20 Torx • Tornillo, M5x20 Torx		RCX12011
25	Bloc Verrouillage • Pin Block • Bloque Del Pasador		RCX3445
26	Vis À Tête Ronde 10-32 X 1 1/7" Inox • Screw, 10-32x1 1/4, Rd Hd Ss • Tornillo, 10-32x1 1/4, Cabeza Rd Ss		RCX2102B
27	Écrou De Blocage 10-32 Inox • Nut 10-32, Locking Ss • Tuerca 10-32, De Bloqueo Ss		RCX1610B
29	Crochet Avec Pince • Hook Assembly With Clip • Conjunto Del Gancho Con Clip		RCX3441

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

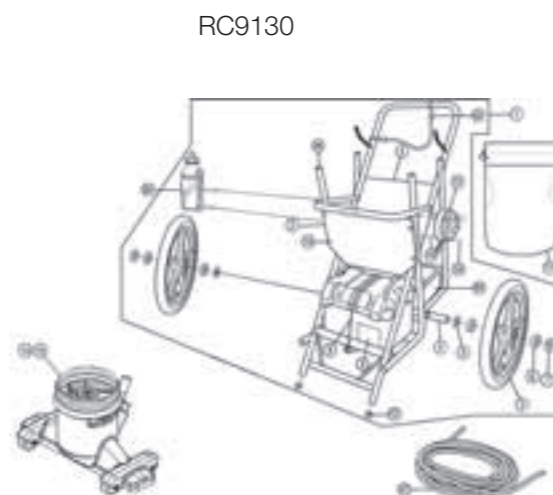
Nettoyeurs de piscines Cleaners

Schwimmbadreiniger • Limpiafondos Pulitori • Robots • Automatische Reiniger Пылесосы

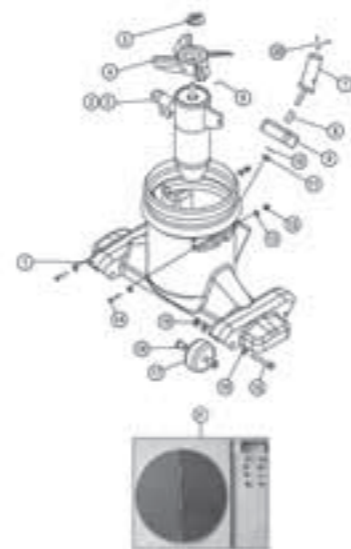
AquaVac Pro



RC9120E



RC9130



RC9160E

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
RC9120E			
1	Ensemble Chariot Aquavac Pro 30 • Commercial Cart Assembly • Aufbau Des Kommerziellen Handwagens • Montaje Del Carrito De Transporte Comercial Carrelo Comercial • Conjunto Da Caixa De Rodas Comercial • Karretje Commercieel Model • Тележка В Сборе (Коммерческое Исполнение)		RCXAM1069
2	Plateau En V • V-tray • V-förmiger Fangkorb • Bandeja En V • Vaschetta • Bandeja Em V • V-vormige Bak • V-образный Лоток		RCXAM1085
3	Ensemble Tube, Pneu, Roue, 20 Pouches • 20" Wheel, Tire, Tube Assembly • Aufbau 20"-rad, Reifen, Röhre • Conjunto De Rueda, Neumático, Cámara De 20" • Ruota, Pneumatico, Camera D'aria 20" • Conjunto De Roda De 20 Polegadas, Pneu E Câmara De Ar • 20" Wiel, Band, Binnenband • 20" Колесо, Шина, Патрубок В Сборе.		RCXAM1050
4	Axe, Aluminium • Axle, Aluminium • Achse, Aluminium • Eje, Aluminio • Asse In Alluminio • Eixo, Alumínio • As, Aluminium • Ось Из Алюминия		RCXAM1052
5	Rondelle Plate 5/8 Pouces • 5/8" Flat Washer • 5/8" Flache Unterlegscheibe • Arandela Plana De 5/8" • Rondella Piatta 5/8" • Anilha Plana, 5/8" • 5/8" Stuitring, Vlak • Плоская Шайба 5/8"		RCX1811B
6	Roulement De Roue • Wheel Bearing • Radlager • Cojinete De La Rueda • Cuscinetto Ruota • Rolamento De Roda • Wellager • Подшипник Колеса		RCXR102Z
7	Collier D'arbre • Shaft Collar • Wellenbund • Collarin Del Eje • Collare Albero • Braçadeira Do Veio • Askraag • Кольцо На Валу		RCXAM1251
8	Boîtier De Batterie • Battery Box • Batteriebox • Caja De La Batería • Alloggio Batteria • Caixa Da Bateria • Batterijbox • Аккумуляторный Ящик		RCXAM5056
9	Extenseur 24" • 24" Bungee Cord • Gummiseil • Cuerda Elástica De 24" • Cavo Elastico • Esticador • Elastische Kabel • Амортизирующий Трос		RCXAM1125
10	Vis À Chapeau Couvercle • Screw Cap Cover • Schraubenkopfabdeckung • Tapa De La Cabeza Del Tornillo • Tappo Coprivite • Tampa Dos Parafusos • Deksel Schroefdoop • Крышка Колпачковой Гайки		RCXAM5058
12	Extrémité Du Pied Avant • Front Leg Tip • Spitze Des Vorderfußes • Punta De La Pata Delantera • Piedino Anteriore • Cobertura De Perna Dianteira • Beschermkap Vooraan • Колпачок Для Передней Ножки		RCXAM1075
13	Interrupteur Général • On / Off Switch • Ein/aus-schalter • Interruptor On/off (Enc./apag) • Interruttore On/off • Interruptor Para Ligar/desligar • Aan/uit-schakelaar • Выключатель «Вкл/выкл»		RCXAM1060
14	Tête Service Avec Moteur Et Cordon • Commercial Head W/ Motor And Cord • Kommerzieller Kopf Mit Motor Und Kabel • Cabezal Comercial Con Motor Y Cable De Alimentación • Testa Comercial Con Motore E Cavo • Cabeça Comercial Com Motor E Cabo • Mond Met Motor En Snoer Commercieel Model • Головка С Гидромотором И Шнуром (Коммерческая Модель)		RCXAM1320
17	Sac Filtre De Rechange • Filter Bag Replacement • Ersatzfilterbeutel • Sustitución De La Bolsa Del Filtro • Ricambio Sacchetto Filtrante • Substituição Do Saco Do Filtro • Vervangbare Filterzak • Сменный Фильтровальный Мешок		RCXAM1504
	Sac Plat • Leaf Bag • Blätterbeutel • Bolsa De Láminas • Sacchetto Fogliame • Saco Para Folhas • Zak Voor Bladeren • Мешок Для Листьев		RCXAM1506
	Sac Filtre Ultra Fin • Ultra Fine Filter Bag • Ultrafeiner Filterbeutel • Bolsa De Filtro Ultra Fino • Sacchetto Filtrante A Maglia Ultra Fitta • Saco De Filtragem Para Partículas De Dimensão Reduzida Superfina Filterzak • Ультратонкий Фильтровальный Мешок		RCXAM1508
	Sac Fontaine • Fountain Bag • Springbrunnen-beutel • Bolsa De Fuente • Sacchetto Fontana • Saco Para Fontes • Fonteinzak • Мешок Для Фонтанов		RCXAM1502
18	Vis À Tête Hexagonale 10-32 X 1-1/2" • 10-32 X 1-1/2" Hex Head Screw • 10-32 X 1-1/2" Hex-kopfschraube • Tornillo De Cabeza Hex 10-32 X 1-1/2" • Vite A Testa Esagonale 10-32 X 1-1/2" • Parafuso De Cabeça Sextavada, 10-32 X 1-1/2" • 10-32 X 1-1/2" Zeskantschroef • Болт С Шестигранной Головкой 10-32 X 1-1/2"		RCX1714C
19	Écrou De Blocage 10-32 • 10-32 Lock Nut • 10-32 Sicherungsmutter • Tuerca De Seguridad 10-32 • Dado Di Sicurezza 10-32 • Porca De Aperto, 10-32 • 10-32 Borgmoer • Стопорная Гайка 10-32		RCX1610B
46	Bouchon, Noir • End Cap, Black • Abdeckkappe, Schwarz • Tapa De Extremo, Negro • Tappo Per Estremità, Colore Nero • Tampa Terminal, Preta • Beschermkap, Zwart • Колпачок, Черный		RCXAM1080
47	Cable De Flottaison 12/2 - Par Pied • 12/2 Flotation Cord - Per Ft • 12/2 Flotationskabel - Pro Fuß • Cable De Flotación 12/2 - Por Pies • Cavo Galleggiante 12/2 - Al Metro • Cabo Flutuante 12/2 12/2 Lose Kabel - Per Voet (+/- 0,30 M) • 12/2 Плавающий Шнур - На Фут		RCX414

AquaVac Pro

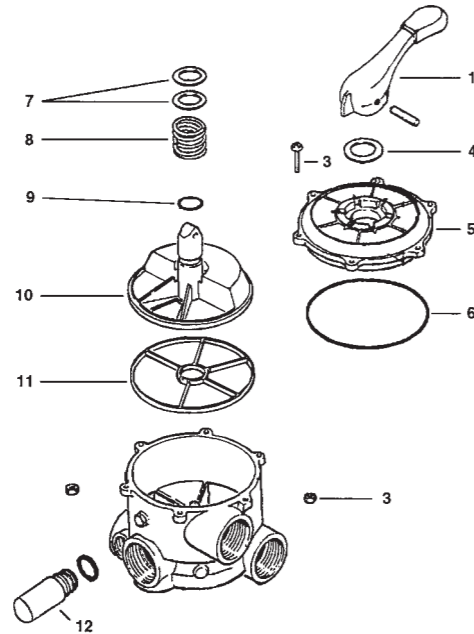
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
RC9130E			
1	Ensemble Chariot Aquavac Pro 21 • Service Cart Assembly • Aufbau Des Servicevagens • Montaje Del Carrito De Servicio • Carrelo Di Servizio • Conjunto Da Caixa De Rodas De Serviço		RCXAM1068
2	Plateau En V • V-tray • V-förmiger Fangkorb • Bandeja En V • Vaschetta • Bandeja Em V • V-vormige Bak • V-образный Лоток		RCXAM1085
3	Ensemble Tube, Pneu, Roue, 20 Pouches • 20" Wheel, Tire, Tube Assembly • Aufbau 20"-rad, Reifen, Röhre • Conjunto De Rueda, Neumático, Cámara De 20" • Ruota, Pneumatico, Camera D'aria 20" • Conjunto De Roda De 20 Polegadas, Pneu E Câmara De Ar • 20" Wiel, Band, Binnenband • 20" Колесо, Шина, Вентиль В Сборе.		RCXAM1050
4	Axe, Aluminium • Axle, Aluminium • Achse, Aluminium • Eje, Aluminio • Asse In Alluminio • Eixo, Alumínio • As, Aluminium • Ось Из Алюминия		RCXAM1052
5	Rondelle Plate 5/8 Pouces • 5/8" Flat Washer • 5/8" Flache Unterlegscheibe • Arandela Plana De 5/8" • Rondella Piatta 5/8" • Anilha Plana, 5/8" • 5/8" Stuitring, Vlak • Плоская Шайба 5/8"		RCX1811B
6	Roulement De Roue • Wheel Bearing • Radlager • Cojinete De La Rueda • Cuscinetto Ruota • Rolamento De Roda • Wellager • Подшипник Колеса		RCXR102Z
7	Collier D'arbre • Shaft Collar • Wellenbund • Collarin Del Eje • Collare Albero • Braçadeira Do Veio • Askraag • Кольцо На Валу		RCXAM1251
8	Boîtier De Batterie • Battery Box • batteriebox • Caja De La Batería • Alloggio Batteria • Caixa Da Bateria • Batterijbox • Аккумуляторный Ящик		RCXAM5056
9	Extenseur 24" • 24" Bungee Cord • Gummiseil • Cuerda Elástica De 24" • Cavo Elastico • 24" Elastische Kabel • 24" Амортизирующий Трос		RCXAM1125
10	Vis À Chapeau Couvercle • Screw Cap Cover • Schraubenkopfabdeckung • Tapa De La Cabeza Del Tornillo • Tappo Coprivite • Tampa Dos Parafusos • Deksel Schroefdoop • Крышка Колпачковой Гайки		RCXAM5058
12	Extrémité Du Pied Avant • Front Leg Tip • Spitze Des Vorderfußes • Punta De La Pata Delantera • Piedino Anteriore • Cobertura De Perna Dianteira • Beschermkap Vooraan • Колпачок Для Передней Ножки		RCXAM1075
13	Interrupteur Général • On / Off Switch • Ein/aus-schalter • Interruptor On/off (Enc./apag) • Interruttore On/off • Interruptor Para Ligar/desligar • Aan/uit-schakelaar • Выключатель «Вкл/выкл»		RCXAM1060
14	Tête Service Sans Moteur Et Cordon • Service Head W/ Motor And Cord • Kommerzieller Kopf Mit Motor Und Kabel • Cabezal De Serviço Com Motor Y Cable De Alimentación • Testa Di Servizio Con Motore E Cavo • Cabeça De Serviço Com Motor E Cabo • Kop Met Motor En Snoer Servicemodel • Головка С Гидромотором И Шнуром (Профессиональное Исполнение)		RCXAM1310
15	Tête Service Sans Moteur Et Cordon • Service Head W/ Motor And Cord • Servicekopf Ohne Motor Und Kabel • Cabezal De Serviço Sin Motor Y Cable De Alimentación • Testa Di Servizio Senza Motore E Cavo • Cabeça De Serviço Sem Motor E Cabo • Kop Zonder Motor En Snoer Servicemodel • Головка Без Гидромотора И Шнура (Профессиональное Исполнение)		RCXAM1311
17	Sac Filtre De Rechange • Filter Bag Replacement • Ersatzfilterbeutel • Sustitución De La Bolsa Del Filtro • Ricambio Sacchetto Filtrante • Substituição Do Saco Do Filtro • Vervangbare Filterzak • Сменный Фильтровальный Мешок		RCXAM1504
	Sac Plat • Leaf Bag • Blätterbeutel • Bolsa De Láminas • Sacchetto Fogliame • Saco Para Folhas • Zak Voor Bladeren • Мешок Для Листьев		RCXAM1506
	Sac Filtre Ultra Fin • Ultra Fine Filter Bag • Ultrafeiner Filterbeutel • Bolsa De Filtro Ultra Fino • Sacchetto Filtrante A Maglia Ultra Fitta • Saco De Filtragem Para Partículas De Dimensão Reduzida Superfina Filterzak • Ультратонкий Фильтровальный Мешок		RCXAM1508
	Sac Fontaine • Fountain Bag • Springbrunnen-beutel • Bolsa De Fuente • Sacchetto Fontana • Saco Para Fontes • Fonteinzak • Мешок Для Фонтанов		RCXAM1502
18	Vis À Tête Hexagonale 10-32 X 1-1/2" • 10-32 X 1-1/2" Hex Head Screw • 10-32 X 1-1/2" Hex-kopfschraube • Tornillo De Cabeza Hex 10-32 X 1-1/2" • Vite A Testa Esagonale 10-32 X 1-1/2" • Parafuso De Cabeça Sextavada, 10-32 X 1-1/2" • 10-32 X 1-1/2" Zeskantschroef • Болт С Шестигранной Головкой 10-32 X 1-1/2"		RCX1714C
19	Écrou De Blocage 10-32 • 10-32 Lock Nut • 10-32 Sicherungsmutter • Tuerca De Seguridad 10-32 • Dado Di Sicurezza 10-32 • Porca De Aperto, 10-32 • 10-32 Borgmoer • Стопорная Гайка 10-32		RCX1610B
46	Bouchon, Noir • End Cap, Black • Abdeckkappe, Schwarz • Tapa De Extremo, Negro • Tappo Per Estremità, Colore Nero • Tampa Terminal, Preta • Beschermkap, Zwart • Колпачок, Черный		RCXAM1080
47	Cable De Flottaison 12/2 - Par Pied • 12/2 Flotation Cord - Per Ft • 12/2 Flotationskabel - Pro Fuß • Cable De Flotación 12/2 - Por Pies • Cavo Galleggiante 12/2 - Al Metro • Cabo Flutuante 12/2 12/2 Lose Kabel - Per Voet (+/- 0,30 M) • 12/2 Плавающий Шнур - На Фут		RCX414
52	Extenseur 18" • 18" Bungee Cord • 18" Gummiseil • Cuerda Elástica De 18" • Cavo Elastico 18" • Cabo Elástico De 18 Polegadas • 18" Elastische Kabel • 18" Амортизирующий Трос		RCXAM1130
65	Gourde & Porte Gourde • Soap Bottle • Seifenflasche • Botella De Jabón • Bottiglia Sapone • Depósito De Sabão • Zeepefles • Бутылка Для Мыла		RCXAM5057
RC9160E			
1	Logement Tête Complet 21" Sans Moteur Et Cordon • Head Housing 21" Complete Less Motor & Cord • Kopf Gehäuse 21", Komplet, Ohne Motor & Kabel • Carcasa Del Cabezal De 21" Completa Menos Motor Y Cable De Alimentación • Alloggio Testa 21" Completa Tranne Motore E Cavo • Carter Da Cabeça, 21 Polegadas, Completo, Sem Motor E Cabo • Mondebeuizing 21" (+/- 53 Cm) Compleet Zonder Motor En Snoer • Корпус Головки 21" В Сборе Без Гидромотора И Шнура		RCXAM1311
2	Moteur Service Avec Cordon 12,2 M • Service Motor With 12.2 M Cord • Service Motor Mit 12,2 M Kabel • Motor De Serviço Con Cable De 12,2 M • Motore Servizio Con Cavo Da 12,2 Metri • Motor De Serviço Com Cabo De 12,2 Metros • Motor Met 12,2 M Snoer Servicemodel • Гидромотор С Шнуром 12,2 М (Профессиональное Исполнение)		RCXAM1305
3	Moteur Commercial Avec Cordon 18,3 M • Commercial Motor With 18.3 M Cord • Kommerzieller Motor Mit 18,3 M Kabel • Motor Comercial Con Cable De 18,3 M • Motore Commerciale Con Cavo Da 18,3 Metri • Motor Comercial Com Cabo De 18,3 Metros • Motor Met 18,3 M Snoer Commercieel Model • Гидромотор С Шнуром 18,3 М (Коммерческое Исполнение)		RCXAM1315
4	Rotor • Propeller • Propeller • Hélice • Propulsore • Turbina • Rotor • Пропеллер		RCXAM1000
5	Écrou Rotor • Propeller Nut • Propeller Mutter • Tuerca De La Hélice • Dado Propulsore • Porca Da Turbina • Moer Van Rotor • Гайка Пропеллера		RCXAM1020
6	Axe Rotor • Propeller Pin • Propeller-stift • Pasador De La Hélice • Perno Propulsore • Perno Da Turbina • Pen Van Rotor • Штифт Пропеллера		RCXAM1010
	Ensemble Poignée Complète Orientable, Tête 6 Roues • Handle, Swivel Assy Complete, 6 Wheel Head • Handgriff, Aufbau Drehgelenk Komplet, 6 Rad-kopf • Conjunto De Mango Y Giratorio Completo, Cabezal De 6 Ruedas • Maniglia Girevole Completa, 6 Ruote • Pega, Conjunto Articulado, Completo, Cabeça Com 6 Rodas • Hendel, Zwenkbare Beugel Komplet, Mond Met 6 Wielen • Рукоятка, Поворотное Устройство В Сборе, 6-колесная Головка		RCXAM1230
7	Poignée • Handle • Handgriff • Mango • Maniglia • Pega • Hendel • Рукоятка		RCXAM1225
8	Douille En Bronze • Bushing, Bronze • Buchse, Bronze • Casquillo, Bronce • Boccolla, Bronzo • Casquillo, Bronze • Bus, Brons • Бронзовая Втулка		RCXAM1190
9	Bloc Poignée • Handle Block • Handgriff Block • Bloque Del Mango • Blocco Maniglia • Bloco Da Pega • Bevestiging Van Hendel • Блок Ручек		RCXAM1115NS
10	Rondelle Plate 5/16 Ss • Washer 5/16 Flat Ss • Unterlegscheibe 5/16 Flach Ss • Arandela Plana 5/16 Ss • Rondella Piatta Ss 5/16 • Anilha, 5/16, Plana, Aço Inoxidável • Stuitring 5/16 Vlak Rvs • Плоская Шайба 5/16 Ss		RCX2121E
11	Écrou De Blocage 5/18-18 Ss • Locknut 5/18-18 Ss • Klemmutter 5/18-18 Ss • Tuerca De Seguridad 5/18-18 Ss • Dado Di Sicurezza Ss 5/18-18 • Porca De Aperto, 5/18-18, Aço Inoxidável • Borgmoer 5/18-18 Rvs • Контргайка 5/18-18 Ss		RCXAM1205
12	Écrou De Blocage 10-32 Ss • Locknut 10-32 Ss • Klemmutter 10-32 Ss • Tuerca De Seguridad 10-32 Ss • Dado Di Sicurezza Ss 10-32 • Porca De Aperto, 10-32, Aço Inoxidável • Borgmoer 10-32 Rvs • Контргайка 10-32 Ss		RCX1610B
13	Rondelle N° 10 Ss • Washer #10 Ss • Unterlegscheibe Nr. 10 Ss • Arandela Núm. 10 Ss • Rondella #10 Ss • Anilha #10, Aço Inoxidável • Stuitring #10 Rvs • Шайба #10 Ss		RCX2204C
14	Vis 10-32 X 1 Ss • Screw 10-32 X 1 Ss • Schraube 10-32 X 1 Ss • Tornillo 10-32 X 1 Ss • Vite 10-32 X 1 Ss • Parafuso, 10-32 X 1, Aço Inoxidável • Schroef 10-32 X 1 Rvs • Винт 10-32 X 1 Ss		RCX2606A
15	Boulon 5/16 - 18 X 1/2 • Bolt 5/16 - 18 X 1/2 • Bolzen 5/16 - 18 X 1/2 • Perno 5/16 - 18 X 1/2 • Bullone 5/16 - 18 X 1/2 • Perno 5/16 - 18 X 1/2 • Bolt 5/16 - 18 X 1/2 • Болт 5/16 - 18 X 1/2		RCXAM1241
16	Rondelle Plate 5/16 Ss • Washer 5/16 Flat Ss • Unterlegscheibe 5/16 Flach Ss • Arandela Plana 5/16 Ss • Rondella Piatta Ss 5/16 • Anilha, 5/16, Plana, Aço Inoxidável • Stuitring 5/16 Vlak Rvs • Плоская Шайба 5/16 Ss		RCX2121E
17	Grande Roue • Wheel, Large • Rad, Breit • Rueda, Grande • Ruota Grande • Roda, Larga • Wiel, Groot • Большое Колесо		RCXAM1151
18	Pailier À Bride • Flanged Bearing • Angelflansches Lager • Cojinete De Brida • Cuscinetto A Flange • Rolamento Com Rebordo • Lager Met Flens • Фланцевый Подшипник		RCXAM1196
19	Écrou De Blocage 5/16 - 18 • Locknut 5/16 - 18 • Klemmutter 5/16 - 18 • Tuerca De Seguridad 5/16 - 18 • Dado Di Sicurezza 5/16 - 18 • Porca De Aperto, 5/16 - 18 • Borgmoer 5/16 - 18 • Контргайка 5/16 - 18		RCXAM1205
20	Agrafe De Poignée • Handle Clip • Clip Des Handgriffs • Clip Del Mango • Clip Maniglia • Grampo Da Pega • Hendelclip • Фиксатор Рукоятки		RCXAM1223
	Brosse De Piscine Vinyte, Tête 21 • 6 Roues • Vinyl Pool Brush Attachment 6 Wheel 21" Head • Vinyl-poolbürste Befestigung 6 Rad 21" Kopf • Escobilla De Piscina De Vinilo Accesorio De Cabezal De 21" Y 6 Ruedas • Attacco Spazzola Per Piscina 6 Ruote 21 • Acessório De Escova Para Piscina Em Vinil, Cabeça Com 6 Rodas De 21 Polegadas • Vinyl Zwmbedborstel Bevestiging 6 Wielen 21" (+/- 53 Cm) Mond • Насадка - Виниловая Щетка Для Бассейна Для 6-колесной 21" Головки		RCXAM3000
	Brosse De Rechange Pour Rcxam3000 • Replacement Brush For Rcxam3000 • Ersatzbürste Für Rcxam3000 • Escobilla De Substituição Para Rcxam3000 • Ricambio Spazzola Per Rcxam3000 • Escova De Substituição Para Rcxam3000 • Reservoirborstel Voor Rcxam3000 • Сменная Щетка Для Rcxam3000		RCXAM3050
	Brosse De Piscine Vinyte, Tête 21 • 4 Roues • Vinyl Pool Brush Attachment 4 Wheel 21" Head • Vinyl-poolbürste Befestigung 4 Rad 21" Kopf • Escobilla De Piscina De Vinilo Accesorio De Cabezal De 21" Y 4 Ruedas • Attacco Spazzola Per Piscina 4 Ruote 21 • Acessório De Escova Para Piscina Em Vinil, Cabeça Com 4 Rodas De 21 Polegadas • Vinyl Zwmbedborstel Bevestiging 4 Wielen 21" (+/- 53 Cm) Mond • Насадка - Виниловая Щетка Для Бассейна Для 4-колесной 21" Головки		RCXAM3005
21	Kit Obturateur • Obturator Kit • Absperorgarnkit • Kit Obturador • Kit Otturatore • Conjunto De Obturador • Afsluiterset • Комплект Для Обтюратора		RCXAMCE

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Vannes

Valves

Ventile • Valvulas • Valvole multivia • Vãlvulas • Kranen
Клапаны

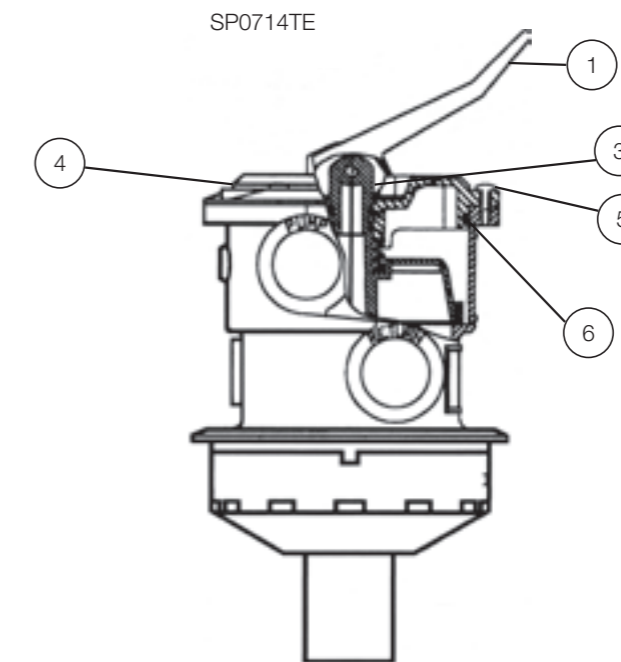


SP0704 / SP0710 / SP0711 / SP0712 / SP0715 / SP0716 / SW0704T / SW0711T

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Handle • Poignée • Handgriff • Maneta • Maniglia • Handgreep • Punhado • Рычаг SP0704 / SP0710 / SP0711 / SP0712 SP0715 / SP0716 / SW0704T / SW0711T	1	SPX0710XF SPX0710FL
3	Cover screw + nut (6) • Jeu de vis + écrou (6) • Deckelschrauben (6) • Tornillos de tapa (6) • Vite di fissaggio + dadi (6) kit Schroef & noot • Kit de Parafuso & Tuerca • Комплект винтов SP0704 / SW0704T SP0710 / SP0711 / SP0712 / SP0715 / SP0716 / SW0711T	1	SPX0704Z1A SPX0710Z1A
4	Non-metallic bearing • Rondelle supérieure • Führungsgleitring • Arandela • Rondella maniglia • Schijfje • Disco • Шайба	1	SPX0710Z16
5	Cover cap • Couvercle • Deckel • Tapa • Coperchio • Deksel • Tampa • Крышка SP0704 / SW0704T Black • Noir • Schwarz • Negro • Nero • Zwart • Preta	1	SPX0704B2
5'	Key, Cover and Handle • Couvercle, poignée et boisseau • Deckel, Handgriff, Scheffel • Tapa, Maneta, celemín Coperchio, Maniglia, Staio • Deksel, Handgreep, Scheffel • Tampa, Punhado, Alqueire • Крышка в сборе SP0704 / SW0704T SP0715 / SP0716 SP0710 / SP0711 / SP0712 / SW0711T	1	SPX0704BA SPX0715BA3 SPX0710XBA17
6	Cover gasket • Joint de couvercle • O-Ring • Junta de tapa • Guarnizione coperchio • De pakking van de dekking Gaxeta da tampa • Прокладка SP0704 / SW0704T SP0710 / SP0711 / SP0712 / SW0711T SP0715 / SP0716	1	SPX0704F SPX0710Z3 SPX0715Z1
7	Spring washers • Jeu de 2 rondelles sous-couvercle • Zwei Unterlegscheiben Spiel • Juego de dos arrandelas inferiores Kit di 2 rondelle • Kit 2 Schijfje • Kit De Disco • Шайба	1	SPX0710Z62
8	Spring • Ressort • Feder • Resorte • Molla • Bevoegheid • Saltar • Пружина	1	SPX0603S
9	Shaft O-Ring • Joint d'axe • Dichtung • Junta • Guarnizione O'ring asse • O'ring astandwiel • o'Ring engrenagem Уплотнительное кольцо SP0704 / SW0704T SP0710 / SP0711 / SP0712 / SP0715 / SP0716 / SW0711T	1	SPX0704HA SPX0735GA

SP0704 / SP0710 / SP0711 / SP0712 / SP0715 / SP0716 / SW0704T / SW0711T

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
10	Key/Stem assembly • Boisseau • Hauptachse • Conjunto eje válvula • Sistema assiale di unione • Scheffel • Alqueire Золотник в сборе SP0704 / SW0704T SP0710 / SP0711 / SP0712 / SW0711T SP0715 / SP0716	1	SPX0704CA SPX0710XC SPX0715C
11	Valve seat gasket • Joint étoile • Bodenflansch • Junta asiento de la válvula • Guarnizione sistema assiale • Verbindingsstuk ster Junta estrela • Прокладка SP0704 / SW0704T (3) SP0710 / SP0711 / SP0712 / SW0711T (5) SP0715 / SP0716 (5)	1	SPX0704D SPX0710XD SPX0715D
12	Sight glass (w/O-Ring) • Témoin de turbidité (avec son joint) • Schauglass mit Gewinde und O-Ring • Mirilla de control con junta Bicchierino di controllo con guarnizione • Getuige van controle • Painel de controle • Стеклопанель колба SP0704 / SP0710 / SP0711 / SP0712 / SP0715 / SP0716 / SW0704T / SW0711T - Black • (1+2+4+5+7+8+10) Noir • Schwarz • Negro • Nero • Zwart • Preta • Черный - SP0704 - SP0710 / SP0711 / SP0712 - SP0715 / SP0716 - White • (1+2+4+5+7+8+10) Blanc • Weiss • Blanco • Bianco • Wit • Branco • Белый - SP0710 / SP0711 / SP0712 - SP0715 / SP0716	1	SPX0710MA SPX0704BA SPX0710XBA17 SPX0715BA3 SPX0710XBA SPX0715BA



SP0714TE Vari-Flo™ XL

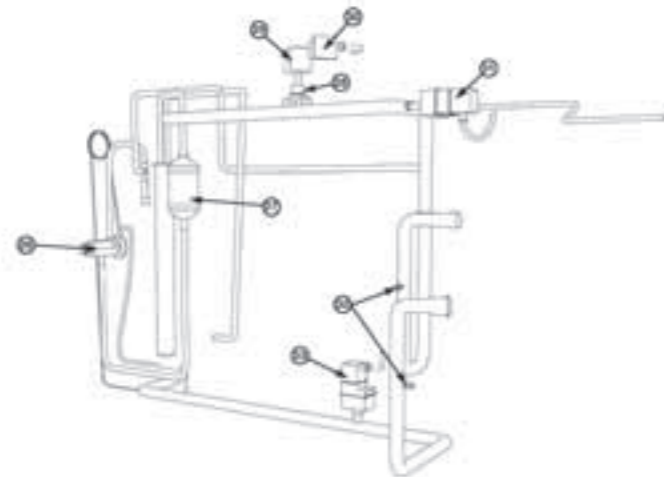
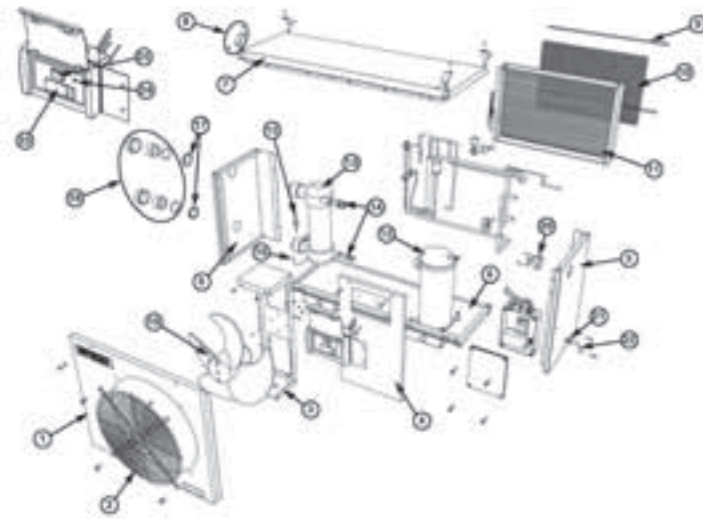
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Handle • Poignée • Handgriff • Maneta • Maniglia • Handgreep • Punhado • Рычаг	1	SPX0710XF
3	Non-metallic bearing • Rondelle supérieure • Führungsgleitring • Arandela • Rondella maniglia • Schijfje • Disco • Шайба	1	SPX0710Z16
4	Key, Cover and Handle • Couvercle, poignée et boisseau • Deckel, Handgriff, Scheffel • Tapa, Maneta, celemín Coperchio, Maniglia, Staio • Deksel, Handgreep, Scheffel • Tampa, Punhado, Alqueire • Золотник в сборе	1	SPX0714BA
5	Cover screw (6) • Jeu de vis + écrou (6) • Deckelschrauben (6) • Tornillos de tapa (6) • Vite di fissaggio + dadi (6) kit Schroef & noot • Kit de Parafuso & Tuerca • Комплект винтов	6	SPX0714Z1
6	Cover O'Ring • Joint de couvercle • O-Ring • Junta de tapa • Guarnizione coperchio • De pakking van de dekking Gaxeta da tampa • Уплотнительное кольцо	1	SPX0714L
—	O-Ring Shaft Seal Assembly • Kit étanchéité axe • Dichtung • Junta • Guarnizione O'ring asse • O'ring astandwiel o'Ring engrenagem • Уплотнительное кольцо	2	SPX0735GA
—	Spring washers (set of two) • Jeu de 2 rondelles ressort • Zwei Unterlegscheiben Spiel • Juego de dos arrandelas inferiores Kit di 2 rondelle • Kit 2 Schijfje • Kit De Disco • Шайба	1	SPX0710Z62
—	Key / Seal Assembly • Boisseau et joint étoile assemblé • Hauptachse & Bodenflansch Conjunto eje válvula & Junta asiento de la válvula • Sistema assiale di unione & Guarnizione sistema assiale Scheffel & Verbindingsstuk ster • Alqueire & Junta estrela • Золотник	1	SPX0714CA

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

HeatPro



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Panneau Avant Gauche • Left Front Panel • Vorderes Linkes Paneel • Panel Delantero Izquierdo • Pannelo Anteriore Sinistro • Painei Dianteiro Da Esquerda Paneel Links Vooraan • Панель Передняя Лева	1	HPX1943
	22 Kw • Panneau Avant Gauche • Left Front Panel • Vorderes Linkes Paneel • Panel Delantero Izquierdo • Pannelo Anteriore Sinistro • Painei Dianteiro Da Esquerda Paneel Links Vooraan • Панель Передняя Лева	1	HPX1951
2	Grille Metal Motoventilateur • Suction Fan Metallic Grid • Metallgitter Motorventilator • Rejilla Metal Motoventilador • Griglia Metallo Motoventilatore • Greiha Em Metal Do Motoventilador Metalen Rooster Motorventilator • Решетка Металлическая Электровентилятора	1	HPX22636
3	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Support Motoventilateur • Suction Fan Support • Träger Motorventilator • Soporte Motoventilador • Supporto Motoventilatore • Suporte Do Motoventilador Steun Motoventilator • Стойка Электровентилятора	1	HPX1942
	22 Kw • Support Motoventilateur • Suction Fan Support • Träger Motorventilator • Soporte Motoventilador • Supporto Motoventilatore • Suporte Do Motoventilador Steun Motoventilator • Стойка Электровентилятора	1	HPX1950
4	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Panneau Avant Droit • Right Front Panel • Vorderes Rechtes Paneel • Panel Delantero Derecho • Pannelo Anteriore Destro • Painei Dianteiro Da Direita Paneel Rechts Vooraan • Панель Передняя Правая	1	HPX1944
	22 Kw • Panneau Avant Droit • Right Front Panel • Vorderes Rechtes Paneel • Panel Delantero Derecho • Pannelo Anteriore Destro • Painei Dianteiro Da Direita Paneel Rechts Vooraan • Панель Передняя Правая	1	HPX1952
5	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Panneau Latéral Droit • Right Side Panel • Seitliches Rechtes Paneel • Panel Lateral Derecho • Pannelo Laterale Destro • Painei Lateral Da Direita Zijpaneel Rechts • Панель Боковая Правая	1	HPX1940
	22 Kw • Panneau Latéral Droit • Right Side Panel • Seitliches Rechtes Paneel • Panel Lateral Derecho • Pannelo Laterale Destro • Painei Lateral Da Direita Zijpaneel Rechts • Панель Боковая Правая	1	HPX1948
6	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Panneau Latéral Gauche • Left Side Panel • Seitliches Linkes Paneel • Panel Lateral Izquierdo • Pannelo Laterale Sinistro • Painei Lateral Da Esquerda Zijpaneel Links • Панель Боковая Левая	1	HPX2218
	22 Kw • Panneau Latéral Gauche • Left Side Panel • Seitliches Linkes Paneel • Panel Lateral Izquierdo • Pannelo Laterale Sinistro • Painei Lateral Da Esquerda Zijpaneel Links • Панель Боковая Левая	1	HPX1949
7	8 Kw • Panneau Supérieur Percé • Bored Upper Panel • Durchbohrtes Oberes Paneel • Panel Superior Perforado • Pannelo Superiore Forato • Painei Superior Perforado • Bovenpaneel Met Booropeningen Панель Верхняя Перфорированная	1	HPX1937
	10 Kw & 13 Kw & 17 Kw & 22 Kw • Panneau Supérieur • Upper Panel • Oberes Paneel • Panel Superior • Pannelo Superiore • Painei Superior • Bovenpaneel • Панель Верхняя Перфорированная	1	HPX1938
8	Protection Cache Angle + Vis (X4) • Angle Guard + Screws (X4) • Schutz Abdeckung Winkel + Schraube (X4) • Protección Tara Angulo + Tornillo (X4) • Protezione Copri Angolo + Vite (X4) Proteção De Revestimento De Angulo + Parafuso (X4) • Beveiliging Hoekplaatje + Schroeven (X4) • Защитный Кожух Угловой + Винты (X4)	1	HPX1959
9	Comière Grillage Haut • Upper Grid Angle Piece • Winkelreisen Oberes Gitter • Angular Rejilla Alta • Angolare Superiore Griglia • Cantoneira Da Rede Metálica Superior • Hoog Hoekprofiel Met Rooster Угловой Решетчатый Верхний	1	HPX2258
	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Grillage 60x96 Evaporateur • Evaporator 60x96 Grid • Gitter 60x96 Verdampfer • Rejilla 60x96 Evaporador • Griglia 60x96 Evaporatore Rede Metálica 60x96 Do Evaporador • Rooster 60x96 Verdampfer • Решетка Испарителя 93x96	1	HPX2635
	22 Kw • Grillage 93x96 Evaporateur • Evaporator 93x96 Grid • Gitter 93x96 Verdampfer • Rejilla 93x96 Evaporador • Griglia 60x96 Evaporatore • Rede Metálica 93x96 Do Evaporador Rooster 93x96 Verdampfer • Решетка Испарителя 60x97	1	HPX2637
11	8 Kw & 10 Kw • Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • Испаритель	1	HPX1010
	13 Kw • Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • Испаритель	1	HPX1310
	17 Kw • Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • Испаритель	1	HPX1710
	22 Kw • Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • Испаритель	1	HPX2210

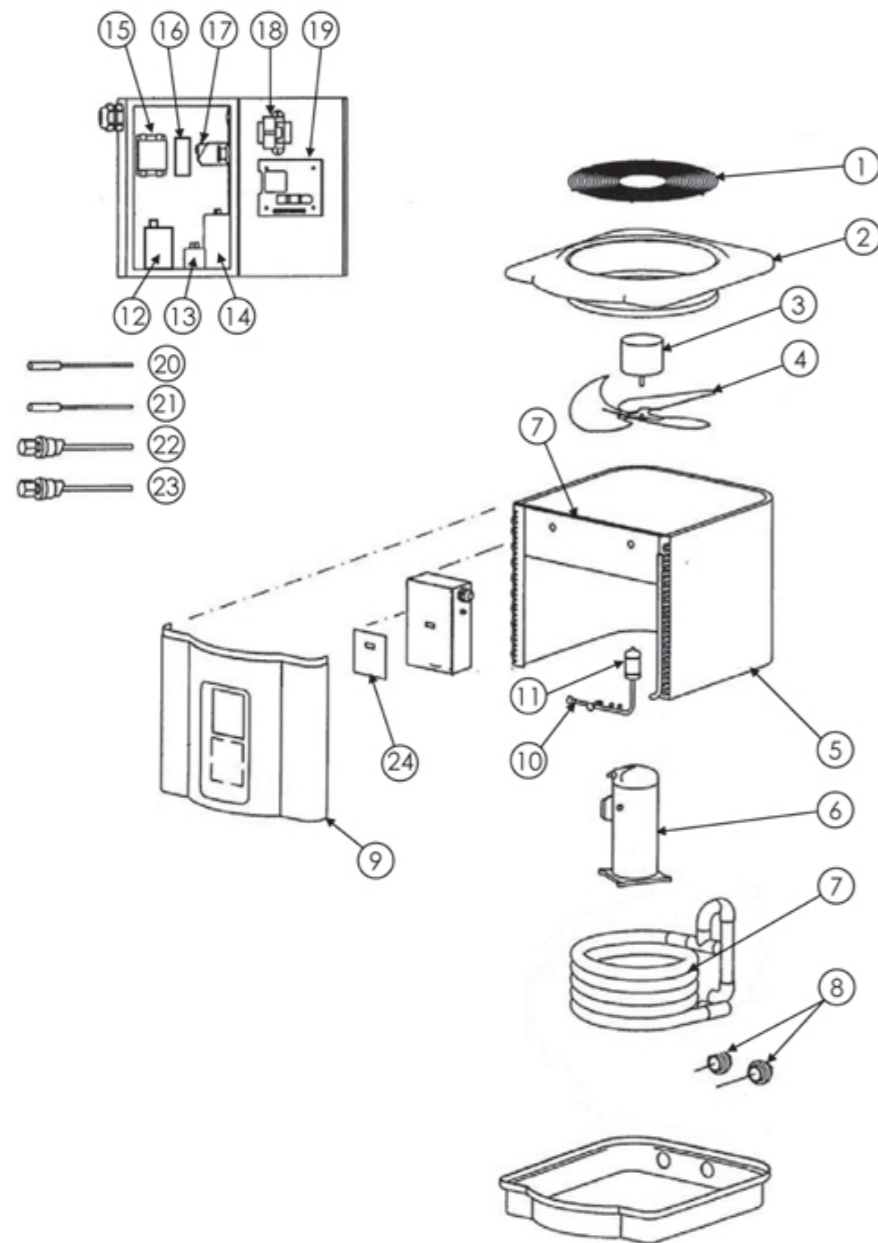
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
12	<--12/2007 8 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 10 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 13 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 13 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 17 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 22 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор	1	HPX0850M
	12/2007--> 8 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 10 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 13 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 13 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 17 Kw (Mono) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 17 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор 22 Kw (Tri) • Compresseur • Compressor • Kompessor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор	1	HPX0851M
	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw • Condenseur + Raccord Olive • Condenser + Gland Sleeve • Kondensator + Anschluss Olive • Condensador + Racor Olive • Condensatore + Raccordo Oliva Condensador + Ligação Cor De Azeitona • Condensator + Tapse Koppeling • Конденсатор+ Закругленное Соединение	1	HPX1380
13	22 Kw • Condenseur + Raccord Olive • Condenser + Gland Sleeve • Kondensator + Anschluss Olive • Condensador + Racor Olive • Condensatore + Raccordo Oliva Condensador + Ligação Cor De Azeitona • Condensator + Tapse Koppeling • Конденсатор+ Закругленное Соединение	1	HPX2280
14	Raccord Olive (X2) • Gland Sleeve (X2) • Anschluss Olive (X2) • Racor Olive (X2) • Raccordo Oliva (X2) • Ligação Cor De Azeitona (X2) • Tapse Koppeling (X2) • Закругленное Соединение (X2)	1	HPX1390
15	Flo Switch • Flo Switch • Strömungsschalter • Flo Switch • Interruttore Di Portata • Interruptor De Caudal • Flo Switch • Реле Расхода	1	HPESWITCH
16	Sonde Température Eau • Water Temperature Probe • Sensor Wassertemperatur • Sonda Temperatura Agua • Sonda Temperatura Acqua • Sonda De Temperatura Da Agua • Temperatuursonde Water Датчик Температуры Воды	1	HPX9080
17	Joint Protection E/S Eau Condenseur • Condenser Water I/O Protective Seal • Schlüzlichtung E/S Wasser Kondensator • Junta Protección E/S Agua Condensador Guarnizione Di Protezione E/S Acqua Condensatore • Junta De Proteção E/S De Agua Do Condensador • Veiligheidspakking Water Condensator • Защита Соединений Входа-Выхода Воды Из Конденсатора	2	HPX1384
18	Raccord Union D50 (X2) • D50 Union Fitting (X2) • Anschluss Union D50 (X2) • Racor Union D50 (X2) • Raccordo Unione D50 (X2) • Ligação De União D50 (X2) • Schroefkoppeling D50 (X2) Муфтаовое Соединение D50 (X2)	1	HPX9090
19	Motoventilateur • Suction Fan • Motorventilator • Motoventilador • Motoventilator • Motoventilador • Motorventilator • Электровентилятор	1	HPX4500
20	Manometre Haute Pression • High Pressure Manometer • Hochdruckmanometer • Manómetro Alta Presión • Manómetro Alta Pressione • Manómetro De Alta Pressão • Hogedrukmanometer Манометр Высокого Давления	1	HPX1363
21	Presse Etoupe D16 Cable D'alimentation • Power Cable D16 Gland • Stopfbüchse D16 Versorgungskabel • Prensa Estopa D16 Cable De Alimentación • Premistoppa D16 Cavo Di Alimentazione Busim D16 Do Cabo De Alimentação • Pakingsbus D16 Voedingskabel • Гресс Уплотняющий D16 Кабель Питания	1	HPX1335
22	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw (Mono) • Cable D'alimentation Ho7mf Mono • Ho7mf Mono Power Cable • Versorgungskabel Ho7mf Mono • Cable De Alimentación Ho7mf Mono Cavo Di Alimentazione Ho7mf Monofase • Cabo De Alimentação Ho7mf Monofásico • Voedingskabel Ho7mf Mono • Кабель Питания Ho7mf Одинарный	1	HPX9050
	13 Kw & 17 Kw & 22 Kw (Tri) • Cable D'alimentation Ho7mf Tri • Ho7mf Tri Power Cable • Versorgungskabel Ho7mf Dreiphasen • Cable De Alimentación Ho7mf Trifase Cabo De Alimentação Ho7mf Trifásico • Voedingskabel Ho7mf Tri • Кабель Питания Ho7mf Трехфазный	1	HPX9060
23	Regulateur Electronic • Electronic Regulator • Elektronischer Regulator • Regulator Electrónico • Regolatore Elettronico • Regulador Electrónico • Elektronische Reguleteur • Электронный Регулятор	1	HPX4123
24	Voyant Debit Led • Led Sight Flow Indicator • Durchflussanzeig LED • Piloto Caudal Led • Led Portata • Indicador Luminoso De Caudal Led • Ledcontrolelampje Debit • Индикатор Мощности Led	1	HPX9037
25	Interrupteur Face Avant • Front Face Switch • Schalter Vorderseite • Interruptor Cara Frontal • Interruttore Lato Anteriore • Interruptor Da Face Dianteira • Schakelaar Voorkant • Переключатель Лицевого Передний	1	HPX9070
26	<--12/2007 8 Kw & 10 Kw (Mono) • Détendeur Monobloc • One-Piece Reducing Valve • Wasserdrukregler Monoblock • Manoreductor Monobloque • Detentore Monoblocco • Válvula Redutora De Pressão Monobloco Enkelvoudige Reduceerklap • Редуктор Моноблочный	1	HPX8050
	13 Kw (Mono & Tri) • Détendeur Complet • Complete Reducing Valve • Wasserdrukregler Komplett • Manoreductor Completo • Detentore Completo • Válvula Redutora De Pressão Completa Complete Reduceerklap • Редуктор Комплексный	1	HPX8051
	17 Kw (Mono & Tri) • Détendeur Complet • Complete Reducing Valve • Wasserdrukregler Komplett • Manoreductor Completo • Detentore Completo • Válvula Redutora De Pressão Completa Complete Reduceerklap • Редуктор Комплексный	1	HPX8052
	22 Kw (Tri) • Détendeur Complet • Complete Reducing Valve • Wasserdrukregler Komplett • Manoreductor Completo • Detentore Completo • Válvula Redutora De Pressão Completa Complete Reduceerklap • Редуктор Комплексный	1	HPX8053
26	12/2007--> 8 Kw & 10 Kw (Mono) • Détendeur A Braser • Brazing Pressure Regulator • Wasserdrukregler Zum Hartlöten [Brasser = Umrühren ?] • Manoreductor De Removido • Detentore Di Brasatura Válvula Redutora De Pressão A Soldar • Te Solderen Reduceerklap • Редуктор Для Пайки	1	HPX81810
	13 Kw (Mono & Tri) • Détendeur A Braser • Brazing Pressure Regulator • Wasserdrukregler Zum Hartlöten [Brasser = Umrühren ?] • Manoreductor De Removido • Detentore Di Brasatura Válvula Redutora De Pressão A Soldar • Te Solderen Reduceerklap • Редуктор Для Пайки	1	HPX81130
	17 Kw (Mono & Tri) • Détendeur A Braser • Brazing Pressure Regulator • Wasserdrukregler Zum Hartlöten [Brasser = Umrühren ?] • Manoreductor De Removido • Detentore Di Brasatura Válvula Redutora De Pressão A Soldar • Te Solderen Reduceerklap • Редуктор Для Пайки	1	HPX81170
	22 Kw (Tri) • Détendeur A Braser • Brazing Pressure Regulator • Wasserdrukregler Zum Hartlöten [Brasser = Umrühren ?] • Manoreductor De Removido • Detentore Di Brasatura Válvula Redutora De Pressão A Soldar • Te Solderen Reduceerklap • Редуктор Для Пайки	1	HPX81220
27	Deshydrateur • Drier • Entfeuchter • Deshidratador • Disidratatore • Desidratador • Filterdroger • Осушитель	1	HPX8010
28	8 Kw & 10 Kw • Electrovanne 3/8 Dégivrage • Defrosting 3/8 Electro-Valve • Elektroventil 3/8 Abtauen • Electroválvula 3/8 Desescarche • Elettrovalvola 3/8 Sbrinamento Electroválvula 3/8 De Descongelação • Elektromagnetisch Ventiel 3/8 Ontdoeing • Электровентиль 3/8 Против Обледенения	1	HPX8021
	13 Kw & 17 Kw & 22 Kw • Electrovanne 1/2 Dégivrage • Defrosting 1/2 Electro-Valve • Elektroventil 1/2 Abtauen • Electroválvula 1/2 Desescarche • Elettrovalvola 1/2 Sbrinamento Electroválvula 1/2 De Descongelação • Elektromagnetisch Ventiel 1/2 Ontdoeing • Электровентиль 1/2 Против Обледенения	1	HPX8020
29	<--12/2007 • Bobine Electro-Varne • Electro-Valve Coil • Spule Elektroventil • Bobina Electroválvula • Bobina Elettrovalvola • Bobina De Electroválvula • Spoel Elektromagnetisch Ventiel • Катушка Электровентили 12/2007--> • Bobine Electro-Varne • Electro-Valve Coil • Spule Elektroventil • Bobina Electroválvula • Bobina Elettrovalvola • Bobina De Electroválvula • Spoel Elektromagnetisch Ventiel • Катушка Электровентили	1	HPX8022
30	Prise Electrovanne Dégivrage • Plug For Defrosting Electro-Valve • Stecker Elektroventil Abtauen • Toma Electroválvula Desescarche • Presa Elettrovalvola Sbrinamento Tomada De Electroválvula De Descongelação • Steker Elektromagnetisch Ventiel Ontdoeing • Приемник Электровентили Обледенительного	1	HPX8025
31	<--12/2007 • Capteur Haute Pression (28 Bar) • High Pressure Sensor (28 Bar) • Fühler Hoher Druck (28 Bar) • Sensor Alta Presión (28 Bar) • Sensore Alta Pressione (28 Bar) • Sensor De Alta Pressão (28 Bar) Hogedruksensor (28 Bar) • Датчик Высокого Давления (28 Bar) Ручной	1	HPX8030
	12/2007--> • Capteur Haute Pression (28 Bar) Manuel • Manual High Pressure Sensor (28 Bar) • Fühler Hoher Druck (28 Bar) Manuel • Sensor Alta Presión (28 Bar) Manuel • Sensore Alta Pressione (28 Bar) Manuale Sensor De Alta Pressão (28 Bar) Manual • Manuele Hogedruksensor (28 Bar) • Датчик Высокого Давления (28 Bar)	1	HPX8031
32	Valve De Pression Schrader • Schrader Limiting Valve • Druckventil Schrader • Válvula De Presión Schrader • Valvola Di Pressione Schrader • Válvula De Pressão Schrader • Drukventiel Schrader Клапан Предохранительный Ниппельного Типа	2	HPX8040
33	<--12/2007 • Pressostat Basse Pression • Low Pressure Switch • Pressostat Niedriger Druck • Presostato Baja Presión • Pressostato Bassa Pressione • Pressostato De Baixa Pressão • Lagedrukpressostaat Реле Низкого Давления	1	HPX1365
	12/2007--> • Pressostat Basse Pression • Low Pressure Switch • Pressostat Niedriger Druck • Presostato Baja Presión • Pressostato Bassa Pressione • Pressostato De Baixa Pressão • Lagedrukpressostaat Реле Низкого Давления	1	HPX1366
C1	8 Kw Mono • Condensateur 40 µf Compressor • Compressor 40µf Capacitor • Kondensator 40 µf Kompessor • Condensador 40 µf Compressor • Condensatore 40 µf Compressor Compressor 40 µf Do Compressor • Condensator 40 µf Compressor • Спрессованный Коденсатор 40 µf	1	HPX40MF
	10 Kw Mono • Condensateur 70 µf Compressor • Compressor 70µf Capacitor • Kondensator 70 µf Kompessor • Condensador 70 µf Compressor • Condensatore 70 µf Compressor Condensator 70 µf Do Compressor • Condensator 70 µf Compressor • Спрессованный Коденсатор 70 µf	1	HPX70MF
	13 Kw Mono • Condensateur 60 µf Compressor • Compressor 60µf Capacitor • Kondensator 60 µf Kompessor • Condensador 60 µf Compressor • Condensatore 60 µf Compressor Condensator 60 µf Do Compressor • Condensator 60 µf Compressor • Спрессованный Коденсатор 60 µf	1	HPX60MF
	17 Kw Mono • Condensateur 55 µf Compressor • Compressor 55µf Capacitor • Kondensator 55 µf Kompessor • Condensador 55 µf Compressor • Condensatore 55 µf Compressor Condensator 55 µf Do Compressor • Condensator 55 µf Compressor • Спрессованный Коденсатор 55 µf	1	HPX55MF
C2	Condensateur Ventilateur 8µf • 8µf Fan Capacitor • Kondensator Ventilator 8 µf • Condensador Ventilador 8µf • Condensatore Ventilatore 8µf • Condensador Do Ventilador 8µf • Condensator Ventilator 8µf Конденсатор Вентиляторный 8µf	1	HPX08MF
C3	Condensateur Ventilateur 8µf • 8µf Fan Capacitor • Kondensator Ventilator 8 µf • Condensador Ventilador 8µf • Condensatore Ventilatore 8µf • Condensador Do Ventilador 8µf • Condensator Ventilator 8µf Конденсатор Вентиляторный 8µf	1	HPX08MF
Km1	8 Kw & 10 Kw & 13 Kw & 17 Kw (Mono) • Relais De Puissance • Power Relay • Leistungsrelais • Relé De Potencia • Relais Di Potenza • Relé De Potência • Vermogensrelais • Реле Мощности 13 Kw & 17 Kw (Tri) • Relais De Puissance • Power Relay • Leistungsrelais • Relé De Potencia • Relais Di Potenza • Relé De Potência • Vermogensrelais • Реле Мощности	1	HPX9025
	22 Kw (Tri) • Relais De Puissance • Power Relay • Leistungsrelais • Relé De Potencia • Relais Di Potenza • Relé De Potência • Vermogensrelais • Реле Мощности	1	HPX9027
Cf	13 Kw & 17 Kw & 22 Kw (Tri) • Contrôleur De Phase • Phase Tester • Phasenkontrollier • Controlador De Fase • Controlore Di Fase • Controlador De Fase • Fasecontroller • Фазовый Контроллер	1	HPX9020
K11	Timer Degivrage Et Démarrage • Defrosting And Starting Timer • Timer Abtauen Und Starten • Timer Desescarche Y Arranque • Timer Di Sbrinamento E Avvio • Temporizador De Descongelação E arranque Timer Ontdoeing En Inschakeling • Датчик Обледенения И Запуска	1	HPX9030
K11'	Timer De Dégivrage • Defrosting Timer • Timer Abtauen • Timer De Desescarche • Timer Di Sbrinamento • Temporizador De Descongelação • Timer Ontdoeing • Датчик Обледенения	1	HPX9032
K12	Timer Degivrage Et Démarrage • Defrosting And Starting Timer • Timer Abtauen Und Starten • Timer Desescarche Y Arranque • Timer Di Sbrinamento E Avvio • Temporizador De Descongelação E arranque Timer Ontdoeing En Inschakeling • Датчик Обледенения И Запуска	1	HPX9030
K12'	Timer De Démarrage • Starting Timer • Timer Abtauen • Timer De Arranque • Timer Di Avvio • Temporizador De Arranque • Timer Inschakeling • Таймер Запуска	1	HPX9031
Ka1	Relais 4 Contacts Inverseur • 4-Contact Reverse Current Relay • Relais 4 Kontakte Umschalter • Relé 4 Contactos Inversor • Relais 4 Contatti Invertitore • Relé De 4 Contactos Do Inversor Keerstroombrelais Met 4 Contacten • Реле 4 Контактное Инвертор	1	HPX9029
ACS	17 Kw (Mono) • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Интеллектуальная Система Запуска	1	HPX9035

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

SumHeat



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Grille support de moteur 24 • 24» Motor supporting grid • 24 Motorstützgitter • Rejilla soporte de motor 24» Griglia supporto motore 24 • Grelha de suporte do motor de 24 • Steunrooster voor motor 24 • Подрамник двигателя 24	1	SMX305000004
2	Panneau TOP taupe • Mole top panel • Paneel TOP Maulwurf • Panel TOP topo • Pannelo TOP talpa • Painel TOP cor de toupeira Taupe BOVENpaneel • Панель TOP темно-серого цвета	1	SMX309077011
3	Moteur ventilateur • Fan motor • Motor Ventilator • Motor ventilador • Motore ventilatore • Motor do ventilador Ventilatormotor • Воздушный двигатель	1	SMX300055035
4	Hélice 22 • 223 Propeller • Propeller 22 • Hélice 22 • Elica 22 • Hélice de 22 • Schroef 22 • Винт 22	1	
	14 & 19 Kw		SMX303140002
	24 Kw		SMX303140003
5	Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • Испаритель	1	
	14 Kw		SMX24024427
	19 & 24 Kw		SMX305099001
6	Compresseur • Compressor • Verdichter • Compresor • Compressore • Compressor • Compressor • Компрессор	1	
	14 Kw mono		SMX301000001
	19 Kw mono		SMX301000004
	19 Kw tri		SMX301000003
	24 Kw tri		SMX301000002
7	Condenseur Titane • Titanium condenser • Kondensator Titan • Condensador Titânio • Condensatore Titânio Condensador em titânio • Titaancondensator • Конденсатор титановый	1	
	14 Kw		SMX202150001*
	19 & 24 Kw		SMX202160001*
8	Raccord Union • Union fitting • Anschluss Union • Racor Unión • Raccordo di unione • Ligação de união • Schroefkoppeling Штуцерное соединение с накидной гайкой	1	SMX300055050
9	14 Kw • Panneau Avant taupe petit • Small mole front panel • Paneel vorne, Maulwurf, klein • Panel delantero topo pequeno Pannelo anteriore talpa piccolo • Painel dianteiro cor de toupeira, pequeno • Klein taupe voorpaneel Передняя панель темно-серого цвета, маленькая	1	SMX309077013
	19 & 24 Kw • Panneau Avant taupe Grand • Large mole front panel • Paneel vorne, Maulwurf, groß • Panel delantero topo Grande Pannelo anteriore talpa grande • Painel dianteiro cor de toupeira, grande • Groot taupe voorpaneel Передняя панель темно-серого цвета, большая	1	SMX309099013
10	Détendeur • Reducing valve • Wasserdruckregler • Manorreductor • Detentore • Válvula reductora de pressão • Reduceerklap Редукционный клапан	1	
	14 Kw		SMX305077002
	19 & 24 Kw		SMX305050001
11	Filtre déshydrateur • Drier filter • Entwässerungsfiter • Filtro deshidratador • Filtro disidratatore • Filtro do desidratador Filterdroger • Фильтр-осушитель	1	SMX300055034
12	14 & 19 Kw mono • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter • Smart Starter Smart Starter • Интеллектуальная система запуска	1	HPX9035*
13	Capacité ventilateur • Fan capacity • Kapazität Ventilator • Capacidad ventilador • Portata ventilatore • Capacidade do ventilador Ventilatorcapaciteit • Производительность вентилятора	1	SMX306050001
14	Capacité compresseur • Compressor capacity • Kapazität Kompressor • Capacidad compresor • Portata compressore Capacidade do compressor • Compressorcapaciteit • Производительность компрессора	1	
	14 Kw mono		SMX300055003
	19 Kw mono		SMX306150002
15	14 & 19 Kw mono • Contacteur Bi-polaire • Double pole contactor • bipolarer Kontaktgeber • Contacteur Bipolar • Contattore bipolare Contacto bipolar • Bipolaire relais • Биполярный контактор	1	SMX306000003
	19 et 24 Kw tri • Contacteur Quadri-polaire • Quadrupole contactor • Vierpolarer Kontaktgeber • Contacteur Cuatripolar Contattore quadripolare • Contacto tetrapolar • Quadripolaire relais • 4-полярный контактор	1	SMX306000022
16	19 & 24 Kw tri • Controleur de phase • Phase tester • Phasenkontroller • Controlador de fase • Controlore di fase Controlador de fase • Fasecontroller • Фазовый контроллер	1	SMX306000048
17	Interrupteur de débit • Flow switch • Lastschalter • Interruptor de caudal • Interruttore di portata • Interruptor de caudal Debietschakelaar • Прерыватель подачи	1	SMX306000015
18	Transformateur 230 V-24V • 230V-24V Transformer • Transformator 230 V - 240 V • Transformador 230 V-24V Trasformatore 230V - 24V • Transformador de 230 V - 24V • Transformator 230 V-24V • Трансформатор 230 В - 24 В	1	SMX306000004
19	Carte électronique • Electronic card • elektronische Karte • Tarjeta electrónica • Scheda elettronica • Placa electrónica Elektronische kaart • Радиолокационная карта	1	SMX306000016
20	Sonde de dégivrage • Defrosting probe • Abtautaster • Sonda de desescarche • Sonda di sbrinamento Sonda de descongelación • Ontdooisonde • Зонд для измерения обледенения	1	SMX306000023
21	Sonde d'eau • Water probe • Wassersonde • Sonda de agua • Sonda acqua • Sonda de água • Watersonde • Зонд для измерения воды	1	SMX306000024
22	Captur BP • LP Sensor • Sensor BP • Sensor BP • Sensore BP • Sensor de baixa pressão • Lagedruksensor • Датчик BP	1	SMX306000001
23	Captur HP • HP Sensor • Sensor HP • Sensor AP • Sensore HP • Sensor de alta pressão • Hogedruksensor • Датчик HP	1	SMX306000002
24	Autocollant facia • Facia self-adhesive • Aufkleber Instrumententafel • Autoadhesivo facia • Fascia autoadesiva • Autocolante facia Facia-sticker • Наклейка	1	SMX309000026

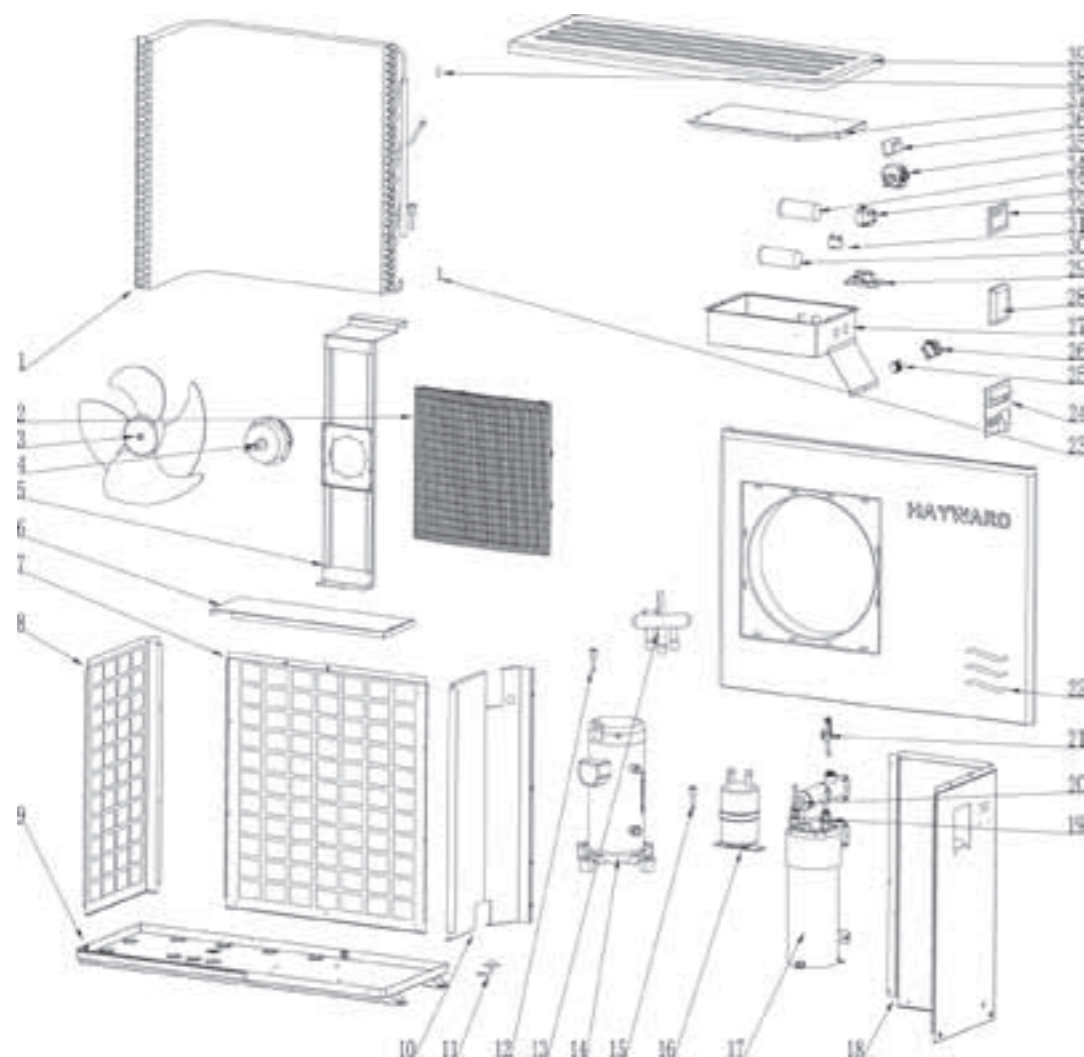
* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine by Hayward®



N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Evaporateur • Evaporator • Verdampfer • Evaporador • Evaporatore • Evaporador • Verdampfer • испаритель 6Kw 8Kw 11Kw 15Kw	1	HWX40001230 HWX34061204 HWX34071202 HWX35121201
2	Grille motoventilateur • Suction fan grid • Gitter motorventilator • Rejilla motoventilador • Griglia motoventilatore • Greiha do motoventilador Rooster motorventilator • решетка электровентилятора 6Kw 8, 11, 15Kw	1	HWX35252208 HWX35122213
3	Hélice • Propeller • Propeller • Hélice • Elica • Hélice • Schroef • винт	1	HWX34012701
4	Moteur ventilateur • Fan motor • Motor ventilator • Motor ventilador • Motore ventilatore • Motor do ventilador • Ventilatormotor воздушный двигатель	1	HWX34013301
5	Support motoventilateur • Suction fan support • Träger motorventilator • Soporte motoventilador • Supporto motoventilatore Suporte do motoventilador • Steun motorventilator • стойка электровентилятора	1	HWX35252174 HWX55122169 HWX32092161
6	Panneau supérieur de protection • Upper protection panel • Oberes paneel • Panel superior • Pannello superiore • Painel superior • Bovenpaneel анель верхняя перфорированная 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX35252179 HWX55122172 HWX32092125
7	Panneau arrière • Back panel • Hinterbrett • Panel trasero • Pannello posteriore • Painel traseiro • Achter paneel • задняя панель 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252105 HWX32082131 HWX32092159
8	Panneau latéral gauche • Left side panel • Seitliches linkes paneel • Panel lateral izquierdo • Pannello laterale sinistro • Painel lateral da esquerda Zijpaneel links • панель боковая левая 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252105 HWX32082130 HWX32092157

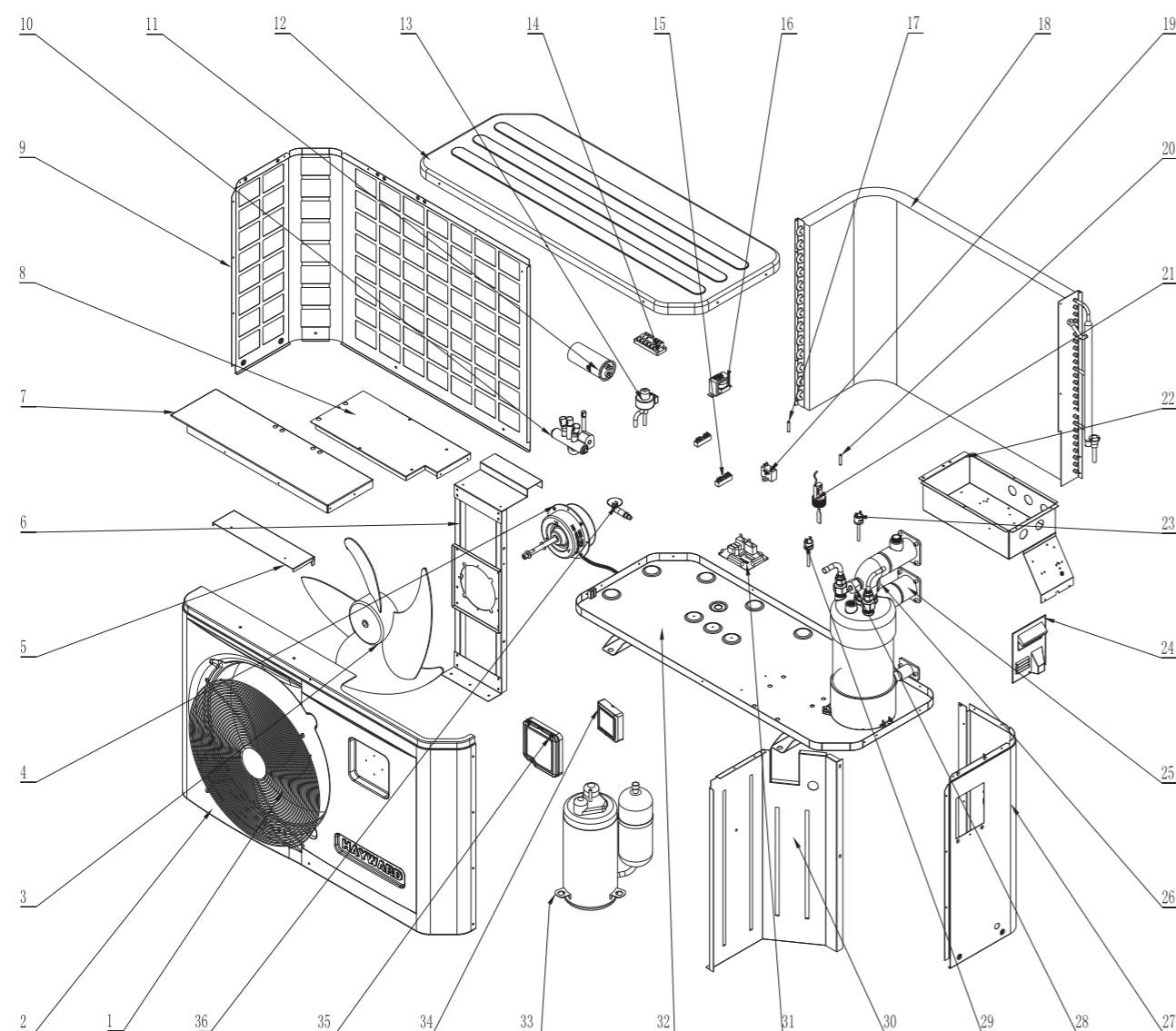
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
9	Châssis • Chassis • Chassis • Chasis • Telaio • Chassi • Chassis • шасси 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252106 HWX32082128 HWX32092160
10	Panneau de séparation central • Centre separation panel • Mitte-trennungs-verkleidung • El panel de la separación del centro • Pannello di separazione del centro Painel da separação do centro • Centraal scheidingspaneel • панель разъединения центра 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX35252172 HWX55122167 HWX32092162
11	Drain • Drain • Abfluß • Tubo de desagüe • Scarico • Dreino • Afvoerkanal • сливной	1	HWX34002203
12	Capteur hp • Hp sensor • Sensor hp • Sensor ap • Sensore hp • Sensor de alta pressão • Hogedruksensor • датчик hp	1	HWX20013605
13	Détendeur • Reducing valve • Wasserdruckregler • Manorreductor • Detentore • Válvula reductora de pressão • Reduceerklap • редукционный клапан 6, 8, 11Kw 15Kw	1	HWX20011418 HWX20011491
14	Compresseur • Compressor • Verdichter • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • компрессор 6Kw 8Kw 11Kw 15Kw	1	HWX20011118 HWX20011116 HWX20011115 HWX20011169
15	Capteur bp • bp sensor • Censor bp • Sensor bp • Sensore bp • Sensor de baixa pressão • Lagedruksensor • датчик bp	1	HWX20003603
16	Bouteille de séparation hydraulique • Hydraulic separator • Hydraulische weiche • Botella de equilibrio • Separatore idraulico Garrafa de separação hidráulica • Evenwichtsflask • балансировочный флякон	1	HWX35001401
17	Condenseur titane • Titanium condenser • Kondensator titan • Condensador titanio • Condensatore titanio • Condensador em titânio Titanacondensator • конденсатор титановый 6Kw 8Kw 11Kw 15Kw	1	HWX35252120 HWX32081205 HWX32121209 HWX32091206
18	Panneau latéral droit • right side panel • seitliches rechtes paneel • panel lateral derecho • pannello laterale destro • painel lateral da direita zijpaneel rechts • панель боковая правая 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252121 HWX32082154 HWX32092158
19	Sonde température sortie d'eau • Water out temperature sensor • Sensor wassertemperatuur • Sonda temperatura agua Sonda temperatura acqua • Sonda de temperatura da água • Temperatuursonde water • датчик температуры воды	1	HWX20003242
20	Sonde température entrée d'eau • Water in temperature sensor • Sensor wassertemperatuur • Sonda temperatura agua • Sonda temperatura acqua Sonda de temperatura da água • Temperatuursonde water • датчик температуры воды	1	HWX20003242
21	Interrupteur de débit • Flow switch • Lastschalter • Interruptor de caudal • Interruttore di portata • interruptor de caudal Debietschakelaar • прерыватель подачи	1	HWX20003605
22	Panneau avant • Front panel • Vorderes paneel • Panel delantero • Pannello anteriore • Painel dianteiro • Paneel vooraan • панель передняя 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252208 HWX32082213 HWX32092207
23	Sonde de dégivrage • Defrosting probe • Abtautaster • Sonda de desescarche • Sonda di sbrinamento • Sonda de descongelación Ontdooisonde • зонд для измерения обледенения	1	HWX20003242
24	Cache connecteur • Connector cover • Verbindungsstückabdeckung • Cubierta del conector • Copertura del connettore Tampa do conector • Schakelaar dekking • крышка разъема	1	HWX32082208
25	connecteur tripolaire • three pole connector • verbindungsstück mit drei pfosten • conector tripolar • un connettore dei tre pali • conector tripolar • drie poolschakelaar разъем 3 полюсов	1	HWX20003933
26	Connecteur • Connector • Verbindungsstück • Conector • Connetore • Conector • Schakelaar • разъем 6, 8, 11Kw 15Kw	1	HWX40003901 HWX20003920
27	Boîtier électrique • Electrical box • Elektrischer kasten • Caja eléctrica • Scatola elettrica • Caixa elétrica • Elektro doos • электрическая коробка 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX35252173 HWX55122170 HWX32092121
28	Porte du panneau de contrôle • Controller trap door • Steuerpult-blockiertür • Puerta del regulador • Portello del regolatore • Porta do controlado De deur van het controlemechanisme • дверь регулятора	1	HWX20002111
29	Carte électronique • Electronic card • Elektronische karte • Tarjeta electrónica • Scheda elettronica • Placa electrónica • Elektronische kaart • радиолокационная карта	1	HWX35053113
30	Condensateur compresseur • Compressor capacitor • Kapazität kompressor • Capacidad compresor • Portata compressore • Capacidade do compressor Compressorcapaciteit • производительность компрессора 6Kw 8Kw 11, 15Kw	1	HWX20003504 HWX20003505 HWX20003510
31	Condensateur ventilateur • Fan motor capacitor • Kapazität ventilator • Capacidad ventilador • Portata ventilatore • Capacidade do ventilador • Ventilatorcapaciteit производительность вентилятора 6Kw 8, 11, 15Kw	1	HWX20003506 HWX20003501
32	Panneau de contrôle • Control panel • Kontrollbereich • Panel de control • Quadro di controllo • Painel de controle • Controlebord • пульт управления	1	HWX35053160
33	Relais de puissance • Power relay • Leistungsrelais • Relé de potencia • Relais di potenza • Relé de potência • Vermogensrelais • реле мощности 8Kw 11Kw 15Kw	1	HWX20003619 HWX20003614 HWX20002676
34	Condensateur compresseur • Compressor capacitor • Kapazität kompressor • Capacidad compresor • Portata compressore • Capacidade do compressor Compressorcapaciteit • производительность компрессора 15Kw	1	HWX20003524
35	Contacteur ac • Ac contactor • Ac kontaktgeber • Contactor ac • Contattore ac • Contacto ac • Ac relais • ac контактор 15Kw	1	HWX20003607
36	Transformateur • Transformer • Transformator • Transformador • Trasformatore • Transformador • Transformator • трансформатор	1	HWX20003706
37	Couvercle boîtier électrique • Electrical box cover • Elektrische kasten-abdeckung • Cubierta de caja eléctrica • Copertura di scatola elettrica • Tampa de caixa elétrica de elektro dekking van de doos • электрическая крышка коробки 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX35252198 HWX65122109 HWX32092124
38	Sonde de température extérieure • Environment temperature sensor • Umwelts-temperaturfühler • Sensor de temperatura del ambiente Sensore di temperatura dell'ambiente • Sensor de temperatura do ambiente • De sensor van de temperatuur van het milieu • датчик температуры окружающей среды	1	HWX20003242
39	Panneau supérieur • Upper panel • Oberes paneel • Panel superior • Pannello superiore • Painel superior • Bovenpaneel • панель верхняя перфорированная 6Kw 8, 11Kw 15Kw	1	HWX32252204 HWX32082206 HWX32092208

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrzione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine Pro ENP1M



EnergyLine Pro ENP1M

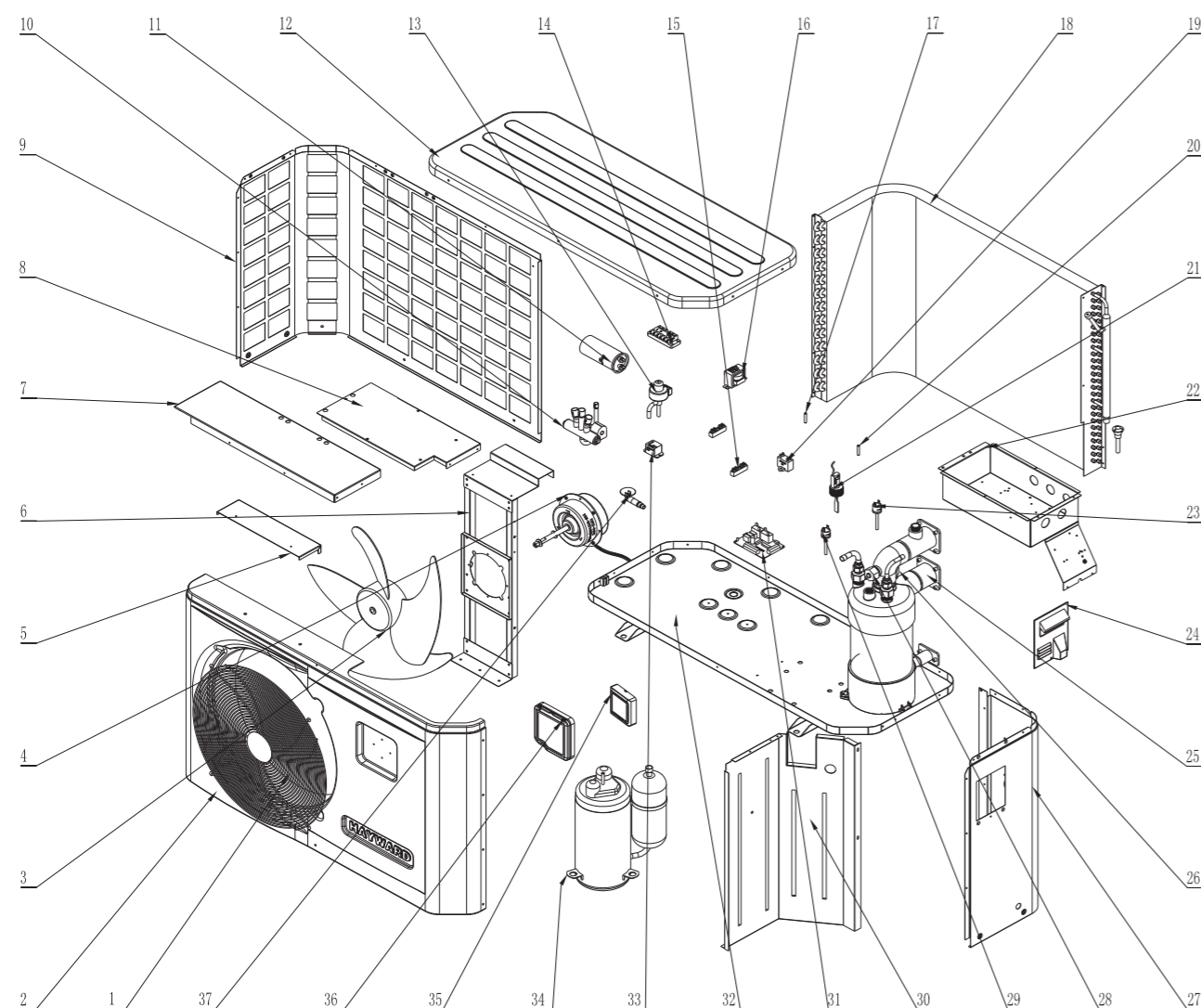
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Grille de protection ventilateur • Fan protection grille • Schutzgitter des Gebläses • Rejilla de protección del ventilador • Griglia di protezione ventola • Grelha de protecção do ventilador • Beschermrooster ventilator • Защитная сетка вентилятора		HWX321221008
2	Panneau avant • Front panel • Vorderplatte • Panel delantero • Pannelo anteriore • Painei frontal • Voorpaneel • Передняя панель		HWX320822002
3	Helice ventilateur • Fan blade • Gebläsepropeller • Hélice ventilador • Elica ventola • Hélice ventilador • Ventilatorschroef • Винт вентилятора		HWX35002701
4	Moteur ventilateur • Fan motor • Gebläsemotor • Motor ventilador • Motore ventola • Motor ventilador • Ventilatormotor • Мотор вентилятора		HWX34043301
5	Panneau de protection • Protection panel • Schutzplatte • Panel de protección • Pannelo di protezione • Painei de protecção • Beschermpaneel • Защитная панель		HWX320821069
6	Support Moteur • Fan motor bracket • Motorträger • Soporte Motor • Supporto Motore • Suporte Motor • Motorsteun • Опора Мотора		HWX321221108
7	Panneau support • Support panel • Supporttafel • Panel de soporte • Pannelo supporto • Painei de suport • Steunpaneel • Панель опоры		HWX321221077
8	Panneau de protection électrique • Electrical box cover • Stromschutzplatte • Panel de protección eléctrica • Pannelo di protezione scatola elettrica • Painei de protecção eléctrica • Elektrisch beschermpaneel • Защитная панель электроотсека		HWX321221079
9	Panneau arrière • Back panel • Rückplatte • Panel posterior • Pannelo posteriore • Painei traseiro • Achterpaneel • Задняя панель		HWX320821072
10	Vanne 4 voies • 4 ways valve • 4-Wege-Ventil • Válvula 4 vías • Valvola 4 vie • Válvula de 4 vías • 4-wegskraan • 4-х канальный вентиль		HWX20011418
11	Condensateur compresseur (35µF) • Compressor capacitor (35µF) • Kondensator des Kompressors (35µF) • Condensador compresor (35µF) • Condensatore compressore (35µF) • Condensador compressor (35µF) • Конденсатор компрессора (35)		HWX20003504
12	Panneau supérieur • Top cover • Obere Platte • Panel superior • Pannelo superiore • Painei superior • Bovenpaneel • Верхняя панель		HWX32082202
13	Détendeur électronique • Electronic expansion valve • Elektronischer Sensor • Descompresor electrónico • Regolatore di pressione elettronico • Regulador electrónico • Elektronische drukregelaar • Электронный редуктор		HWX20031402
14	Bornier 5 connexions • Terminal block 5 connections • Klemmleiste mit 5 Anschlüssen • Borna de 5 conexiones • Morsetiera 5 connessioni • Terminal de 5 ligações • Aansluitblok met 5 aansluitingen • Клеммная колодка на 5 контактов		HWX40003901
15	Bornier 2 connexions • Terminal block 2 connections • Klemmleiste mit 2 Anschlüssen • Borna de 2 conexiones • Morsetiera 2 connessioni • Terminal de 2 ligações • Aansluitblok met 2 aansluitingen • Клеммная колодка на 2 контактов		HWX20003909
16	Transformateur 230V~/12V~ • Transformer 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • Trasformatore 230V~/12V~ • Transformador 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • Трансформатор 230 В~/12 В~		HWX200037003
17	Sonde température d'air • Air temperature sensor • Lufttemperatursensor • Sonda de temperatura de aire • Sonda temperatura aria • Sonda temperatura do ar • Luchttemperatuursensor • Датчик температуры воздуха		HWX20003242
18	Evaporateur à ailette • Fin coil • Flügelevaporator • Evaporador de aleta • Evaporatore a piastre • Evaporador de alheta • Verdampfer met lamellen • Пластинчатый испаритель		HWX34061204
19	Condensateur ventilateur (3µF) • Compressor capacitor (3µF) • Gebläsekondensator (3µF) • Condensador ventilador (3µF) • Condensatore ventola 3µF • Condensador ventilador (3µF) • Condensator ventilator (3µF) • Конденсатор вентилятора (3 мкФ)		HWX20003501
20	Sonde température évaporateur • Coil temperature sensor • Temperatuursensor des Evaporators • Sonda de temperatura evaporador • Sonda temperatura evaporatore • Sonda temperatura evaporador • Sensor condensatietemperatuursensor • Датчик температуры испарителя		HWX20003242
21	Détecteur de débit d'eau • Flow switch • Sensor des Wasserdurchsatzes • Detector del caudal de agua • Sensore portata acqua • Detector de débito de água • waterdebit detector • Детектор пропускной способности		HWX200036005
22	Coffret électrique • Electrical box cover • Stromkasten • Armario eléctrico • Scatola elettrica • Bastidor eléctrico • Elektrische behuizing • Электрощкаф		HWX321221078
23	Pressostat haute pression • High pressure switch • Hochdruckregler • Presostato de alta presión • Pressostato alta pressione • Pressóstato alta pressão • Hogedrukschakelaar • Прессостат высокого давления		HWX20013605
24	Trappe d'accès électrique • Protection cover • Stromanschlussklappe • Trampilla de acceso eléctrico • Sportellino accesso scatola elettrica • Alçapão de acesso eléctrico • Elektrisch toegangsluik • Лючок доступа к электроконтактам		HWX320822008
25	Condenseur Titane PVC • PVC-Titanium condenser • Titan-Kondensator PVC • Condensador de titanio PVC • Condensatore Titanio PVC • Condensador Titane PVC • Titatium PVC condensor • Охладитель из ПВХ Titane		HWX322512005
26	Sonde de sortie d'eau • Water outlet sensor • Sensor des Wasserauslasses • Sonda de saída de água • Sonda temperatura acqua in uscita • Sonda de saída de água • Temperatuursensor voor buitengaand water • Датчик воды на выходе		HWX20003242
27	Panneau droit • Right panel • Rechte Platte • Panel derecho • Pannelo destro • Painei dreito • Rechterpaneel • Правая панель		HWX320821071
28	Sonde d'entrée d'eau • Water inlet sensor • Sensor des Wassereinlasses • Sonda de entrada de agua • Sonda temperatura acqua in ingresso • Sonda de entrada de água • Temperatuursensor voor binnenkomend water • Датчик воды на входе		HWX20003242
29	Pressostat basse pression • Low pressure switch • Niedrigdruckregler • Presostato baja presión • Pressostato bassa pressione • Pressóstato baixa pressão • Lagedrukschakelaar • Прессостат низкого давления		HWX20003603
30	Panneau de séparation • Center wall • Trennplatte • Panel de separación • Pannelo di separazione • Painei de separação • Scheidingspaneel • Разделительная панель		HWX321221076
31	Carte électronique • PCB board • Elektronikarte • Tarjeta electrónica • Scheda elettronica • Placa electrónica • PCB • Электронная плата		HWX950531145
32	Fond • Bottom panel • Boden • Fondo • Fondo • Fundo • Achtergrond • Дно		HWX320821007
33	Compresseur • Compressor • Kompresor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор		HWX200011077
34	Régulateur LCD • LCD controller • LCD-Regler • Regulador LCD • Pannelo di controllo LCD • Regulador LCD • LCD regelaar • Регулятор с жидкокристаллическим дисплеем		HWX950531152
35	Couverture d'hivernage • Waterproof cover • Schutztür • Puerta de protección • Portello di protezione • Porta de protecção • Beveiligingspoort • Защитная дверца		HWX200022068
36	Raccordement condensat • Drain connector • Kondensatanschluss • Conexión condensado • Collegamento condensa • Ligação condensado • Condensaataansluiting • Отвод конденсата		HWX34002203

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine Pro ENP2M



EnergyLine Pro ENP2M

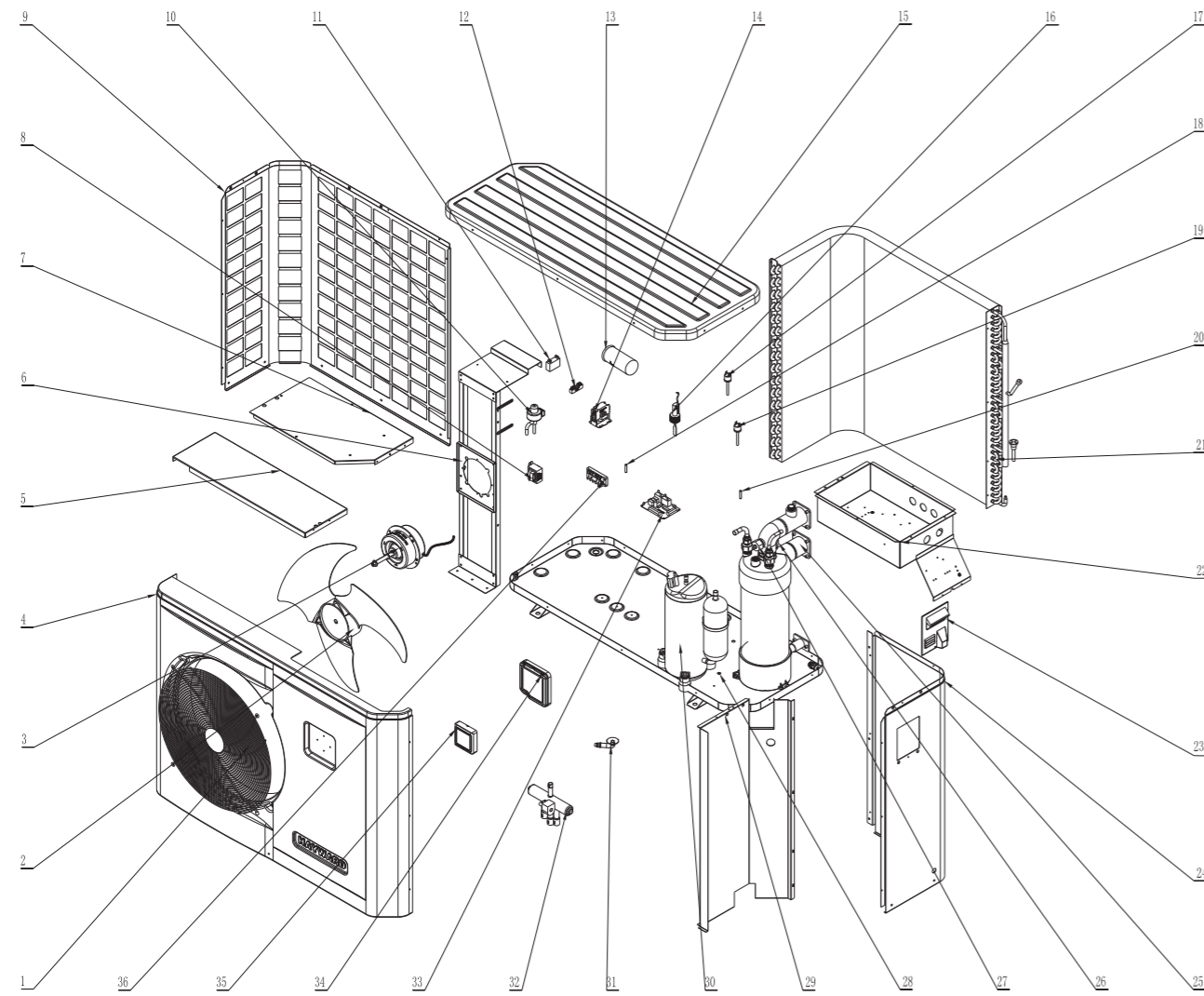
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Grille de protection ventilateur • Fan protection grille • Schutzgitter des Gebläses • Rejilla de protección del ventilador • Rejilla de protección del ventilador • Greiha de protecção do ventilador • Beschermrooster ventilator • Защитная сетка вентилятора		HWX321221008
2	Panneau avant • Front panel • Vorderplatte • Panel delantero • Panel delantero • Painei frontal • Voorpaneel • Передняя панель		HWX320822002
3	Helice ventilateur • Fan blade • Gebläsepropeller • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Ventilatorschroef • Винт вентилятора		HWX35002701
4	Moteur ventilateur • Fan motor • Gebläsemotor • Motor ventilador • Motor ventilador • Motor ventilador • Ventilatormotor • Мотор вентилятора		HWX34043301
5	Panneau de protection • Protection panel • Schutzplatte • Panel de protección • Panel de protección • Painei de protecção • Beschermpaneel • Защитная панель		HWX320821069
6	Support Moteur • Fan motor bracket • Motorträger • Soporte Motor • Soporte Motor • Suporte Motor • Motorsteun • Опора Мотора		HWX321221108
7	Panneau support • Support panel • Supporttafel • Panel de soporte • Panel de soporte • Painei de suport • Steunpaneel • Панель опоры		HWX321221077
8	Panneau de protection électrique • Electrical box cover • Stromschutzplatte • Panel de protección eléctrica • Panel de protección eléctrica • Painei de protecção eléctrica • Elektrisch beschermpaneel • Защитная панель электроотсека		HWX321221079
9	Panneau arrière • Back panel • Rückplatte • Panel posterior • Panel posterior • Painei traseiro • Achterpaneel • Задняя панель		HWX320821072
10	Vanne 4 voies • 4 ways valve • 4-Wege-Ventil • Válvula 4 vías • Válvula 4 vías • Válvula de 4 vías • 4-wegskraan • 4-х канальный вентиль		HWX20041437
11	Condensateur compresseur (60µF) • Compressor capacitor (60µF) • Kondensator des Kompressors (60µF) • Condensador compresor (60µF) • Condensador compresor (60µF) • Condensador compresor (60µF) • Конденсатор компрессора (60 мкФ)		HWX20003510
12	Panneau supérieur • Top cover • Obere Platte • Panel superior • Panel superior • Painei superior • Bovenpaneel • Верхняя панель		HWX320822021
13	Détendeur électronique • Electronic expansion valve • Elektronischer Sensor • Descompresor electrónico • Descompresor electrónico • Regulador electrónico • Elektronische drukregelaar • Электронный редуктор		HWX20021451
14	Bornier 5 connexions • Terminal block 5 connections • Klemmleiste mit 5 Anschlüssen • Borna de 5 conexiones • Borna de 5 conexiones • Terminal de 5 ligações • Aansluitblok met 5 aansluitingen • Клеммная колодка на 5 контактов		HWX40003901
15	Bornier 2 connexions • Terminal block 2 connections • Klemmleiste mit 2 Anschlüssen • Borna de 2 conexiones • Borna de 2 conexiones • Terminal de 2 ligações • Aansluitblok met 2 aansluitingen • Клеммная колодка на 2 контактов		HWX20003909
16	Transformateur 230V~ / 12V~ • Transformer 230V~ / 12V~ • Transformator 230V~ / 12V~ • TRANSFORMADOR 230V~ / 12V~ • TRANSFORMADOR 230V~ / 12V~ • Transformador 230V~ / 12V~ • Transformator 230V~ / 12V~ • Трансформатор 230 В~ / 12 В~		HWX200037003
17	Sonde température d'air • Air temperature sensor • Lufttemperatursensor • Sonda de temperatura de aire • Sonda de temperatura de aire • Sonda temperatura do ar • Luchttemperatuursensor • Датчик температуры воздуха		HWX20003242
18	Evaporateur à ailette • Fin coil • Flügelevaporator • Evaporador de aleta • Evaporador de aleta • Evaporador de aleta • Verdampfer met lamellen • Пластинчатый испаритель		HWX320812009
19	Condensateur ventilateur (3µF) • Compressor capacitor (3µF) • Gebläsekondensator (3µF) • Condensador ventilador (3µF) • Condensador ventilador (3µF) • Condensador ventilador (3µF) • Condensador ventilador (3 µкФ)		HWX20003501
20	Sonde température évaporateur • Coil temperature sensor • Temperatursensor des Evaporators • Sonda de temperatura evaporador • Sonda de temperatura evaporador • Sonda temperatura evaporador • Sensor condensatietemperatuursensor • Датчик температуры испарителя		HWX20003242
21	Détecteur de débit d'eau • Flow switch • Sensor des Wasserdurchsatzes • Detector del caudal de agua • Detector del caudal de agua • Detector de débito de água • waterdebit detector • Детектор пропускной способности		HWX200036005
22	Coffret électrique • Electrical box cover • Stromkasten • Armario eléctrico • Armario eléctrico • Bastidor eléctrico • Elektrische behuizing • Электрощкаф		HWX321221078
23	Pressostat haute pression • High pressure switch • Hochdruckregler • Presostato de alta presión • Presostato de alta presión • Pressostato alta pressão • Hogedrukschakelaar • Прессостат высокого давления		HWX20013605
24	Trappe d'accès électrique • Protection cover • Stromanschlussklappe • Trampilla de acceso eléctrico • Trampilla de acceso eléctrico • Alçapão de acesso eléctrico • Elektrisch toegangsluik • Лючок доступа к электроконтактам		HWX320822008
25	Condenseur Titane PVC • PVC-Titanium condenser • Titan-Kondensator PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador Titane PVC • Titantium PVC condenser • Охладитель из ПВХ Titane		HWX320812008
26	Sonde de sortie d'eau • Water outlet sensor • Sensor des Wasserauslasses • Sonda de salida de agua • Sonda de salida de agua • Sonda de saída de água • Temperatuursensor voor buitengaand water • Датчик воды на выходе		HWX20003242
27	Panneau droit • Right panel • Rechte Platte • Panel derecho • Panel derecho • Painei dreito • Rechterpaneel • Правая панель		HWX320821071
28	Sonde d'entrée d'eau • Water inlet sensor • Sensor des Wassereinlasses • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de água • Temperatuursensor voor binnenkomend water • Датчик воды на входе		HWX20003242
29	Pressostat basse pression • Low pressure switch • Niedrigdruckregler • Presostato baja presión • Presostato baja presión • Pressostato baixa pressão • Lagedrukschakelaar • Прессостат низкого давления		HWX20003603
30	Panneau de séparation • Center wall • Trennplatte • Panel de separación • Panel de separación • Painei de separação • Scheidingspaneel • Разделительная панель		HWX321221076
31	Carte électronique • PCB board • Elektronikarte • Tarjeta electrónica • Tarjeta electrónica • Placa electrónica • PCB • Электронная плата		HWX950531145
32	Fond • Bottom panel • Boden • Fondo • Fondo • Fondo • Achtergrond • Дно		HWX320821007
33	Relai • Relay • Relais • Relé • Relé • Relé • Relais • Реле		HWX20003619
34	Compresseur • Compressor • Kompressor • Compresor • Compresor • Compressor • Compressor • Компрессор		HWX20011163
35	Régulateur LCD • LCD controller • LCD-Regler • Regulador LCD • Regulador LCD • Regulador LCD • LCD regelaar • Регулятор с жидкокристаллическим дисплеем		HWX950531152
36	Couverture d'hivernage • Waterproof cover • Schutztür • Puerta de protección • Puerta de protección • Porta de protecção • Beveiligingspoort • Защитная дверца		HWX200022068
37	Raccordement condensat • Drain connector • Kondensatanschluss • Conexión condensado • Conexión condensado • Ligaçao condensado • Condensataansluiting • Отвод конденсата		HWX34002203

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine Pro ENP3M



EnergyLine Pro ENP3M

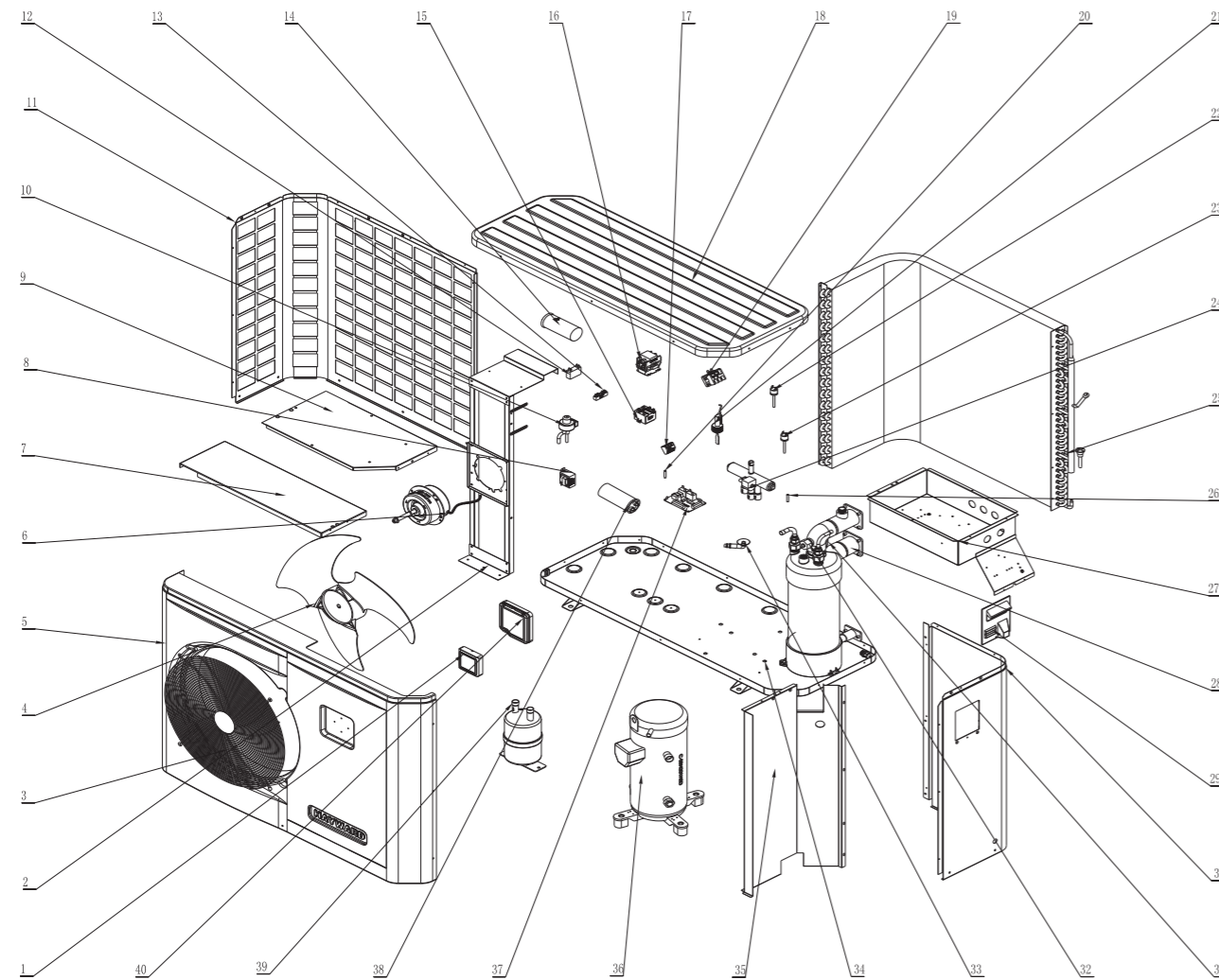
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Grille de protection ventilateur • Fan protection grille • Schutzgitter des Gebläses • Rejilla de protección del ventilador • Griglia di protezione ventola • Grelha de protecção do ventilador • Beschermrooster ventilator • Защитная сетка вентилятора		HWX340621049
2	Helice ventilateur • Fan blade • Gebläsepropeller • Hélice ventilador • Elica ventola • Hélice ventilador • Ventilatorschroef • Винт вентилятора		HWX20002705
3	Moteur ventilateur • Fan motor • Gebläsemotor • Motor ventilador • Motore ventola • Motor ventilador • Ventilatormotor • Мотор вентилятора		HWX20013328
4	Panneau avant • Front panel • Vorderplatte • Panel delantero • Pannello anteriore • Painel frontal • Voorpaneel • Передняя панель		HWX320922015
5	Panneau support • Support panel • Supporttafel • Panel de soporte • Pannello supporto • Painel de suporte • Steunpaneel • Панель опоры		HWX320921025
6	Support Moteur • Fan motor bracket • Motorträger • Soporte Motor • Supporto Motore • Suporte Motor • Motorsteun • Опора Мотора		HWX320921092
7	Panneau de protection électrique • Electrical box cover • Stromschutzplatte • Panel de protección eléctrica • Pannello di protezione scatola elettrica • Painel de protecção eléctrica • Elektrisch beschermpaneel • Защитная панель электроотсека		HWX320921024
8	Transformateur 230V~/12V~ • Transformer 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • Trasformatore 230V~/12V~ • Transformador 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • Трансформатор 230 В~/12 В~		HWX200037003
9	Panneau arrière • Back panel • Rückplatte • Panel posterior • Pannello posteriore • Painel traseiro • Achterpaneel • Задняя панель		HWX320921009
10	Détendeur électronique • Electronic expansion valve • Elektronischer Sensor • Descompresor electrónico • Regolatore di pressione elettronico • Regulador electrónico • Elektronische drukregelaar • Электронный редуктор		HWX20021451
11	Condensateur ventilateur (4µF) • Fan motor capacitor (4µF) • Gebläsekondensator (4µF) • Condensador ventilador 4µF • Condensatore ventola (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensator ventilator (4µF) • Конденсатор вентилятора (4 мкФ)		HWX20003508
12	Bornier 2 connexions • Terminal block 2 connections • Klemmleiste mit 2 Anschlüssen • Borna de 2 conexiones • Morsettiara 2 connessioni • Terminal de 2 ligações • Aansluitblok met 2 aansluitingen • Клеммная колодка на 2 контактов		HWX20003909
13	Condensateur compresseur (60µF) • Compressor capacitor (60µF) • Kondensator des Kompressors (60µF) • Condensador compresor (60µF) • Condensatore compressore (60µF) • Condensador compressor (60µF) • Condensator compressor (60µF) • Конденсатор компрессора (60 мкФ)		HWX20003510
14	Contacteur Compresseur • Compressor contactor • Compressorschütz • Contactor Compresor • Contattore Compresore • Contactor Compressor • Contactor Compressor • Контакттор Компрессора		HWX200036006
15	Panneau supérieur • Top cover • Obere Platte • Panel superior • Pannello superiore • Painel superior • Bovenpaneel • Верхняя панель		HWX320922016
16	Détecteur de débit d'eau • Flow switch • Sensor des Wasserdurchsatzes • Detector del caudal de agua • Sensore portata acqua • Detector de débito de água • waterdebit detector • Детектор пропускной способности		HWX200036005
17	Pressostat haute pression • High pressure switch • Hochdruckregler • Presostato de alta presión • Pressostato alta pressione • Pressóstato alta pressão • Hogedrukschakelaar • Прессостат высокого давления		HWX20013605
18	Sonde température évaporateur • Coil temperature sensor • Temperatursensor des Evaporators • Sonda de temperatura evaporador • Sonda temperatura evaporatore • Sonda temperatura evaporador • Sensor condensatitemperatuursensor • Датчик температуры испарителя		HWX20003242
19	Pressostat basse pression • Low pressure switch • Niedrigdruckregler • Presostato baja presión • Pressostato bassa pressione • Pressóstato baixa pressão • Lagedrukschakelaar • Прессостат низкого давления		HWX20003603
20	Sonde température d'air • Air temperature sensor • Lufttemperatursensor • Sonda de temperatura de aire • Sonda temperatura aria • Sonda temperatura do ar • Luchttemperatuursensor • Датчик температуры воздуха		HWX20003242
21	Evaporateur à ailette • Fin coil • Flügelevaporator • Evaporador de aleta • Evaporatore a piastra • Evaporador de alheta • Verdampfer met lamellen • Пластинчатый испаритель		HWX351212001
22	Coffret électrique • Electrical box cover • Stromkasten • Armario eléctrico • Scatola elettrica • Bastidor eléctrico • Elektrische behuizing • Электрощкаф		HWX320921021
23	Trappe d'accès électrique • Protection cover • Stromanschlussklappe • Trampilla de acceso eléctrico • Sportellino accesso scatola elettrica • Alçapão de acesso eléctrico • Elektrisch toegangsluik • Лючок доступа к электроконтактам		HWX320822008
24	Panneau droit • Right panel • Rechte Platte • Panel derecho • Pannello destro • Painel direito • Rechterpaneel • Правая панель		HWX320921089
25	Condenseur Titane PVC • PVC-Titanium condenser • Titan-Kondensator PVC • Condensador de anio PVC • Condensatore Titanio PVC • Condensador Titane PVC • Titanium PVC condensor • Охладитель из ПВХ Titane		HWX320912013
26	Sonde de sortie d'eau • Water outlet sensor • Sensor des Wasserauslasses • Sonda de saída de água • Sonda temperatura acqua in uscita • Sonda de saída de água • Sensor voor buitengaand water • Датчик воды на выходе		HWX20003242
27	Sonde d'entrée d'eau • Water inlet sensor • Sensor des Wassereinlasses • Sonda de entrada de água • Sonda temperatura acqua in ingresso • Sonda de entrada de água • Sensor voor binnenkomend water • Датчик воды на входе		HWX20003242
28	Fond • Bottom panel • Boden • Fondo • Fondo • Fundo • Achtergrond • Дно		HWX320921091
29	Panneau de séparation • Center wall • Trennplatte • Panel de separación • Pannello di separazione • Painel de separação • Scheidingspaneel • Разделительная панель		HWX320921023
30	Compresseur • Compressor • Kompressor • Compresor • Compresore • Compressor • Compressor • Компрессор		HWX200011027
31	Raccordement condensat • Drain connector • Kondensatanschluss • Conexión condensado • Coligamento condensa • Ligaçao condensado • Condensaataansluiting • Отвод конденсата		HWX34002203
32	Vanne 4 voies • 4 ways valve • 4-Wege-Ventil • Válvula 4 vías • Valvola 4 vie • Válvula de 4 vías • 4-wegskraan • 4-х канальный вентиль		HWX20041437
33	Carte électronique • PCB board • Elektronikarte • Tarjeta electrónica • Scheda elettronica • Placa electrónica • PCB • Электронная плата		HWX950531145
34	Couverture d'hivernage • Waterproof cover • Schutztür • Puerta de protección • Portello di protezione • Porta de protecção • Beveiligingspoort • Защитная дверца		HWX200022068
35	Régulateur LCD • LCD controller • LCD-Regler • Regulador LCD • Pannello di controllo LCD • Regulador LCD • LCD regelaar • Регулятор с жидкокристаллическим дисплеем		HWX950531152
36	Bornier 5 connexions • Terminal block 5 connections • Klemmleiste mit 5 Anschlüssen • Borna de 5 conexiones • Morsettiara 5 connessioni • Terminal de 5 ligações • Aansluitblok met 5 aansluitingen • Клеммная колодка на 5 контактов		HWX40003901

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine Pro ENP4M



EnergyLine Pro ENP4M

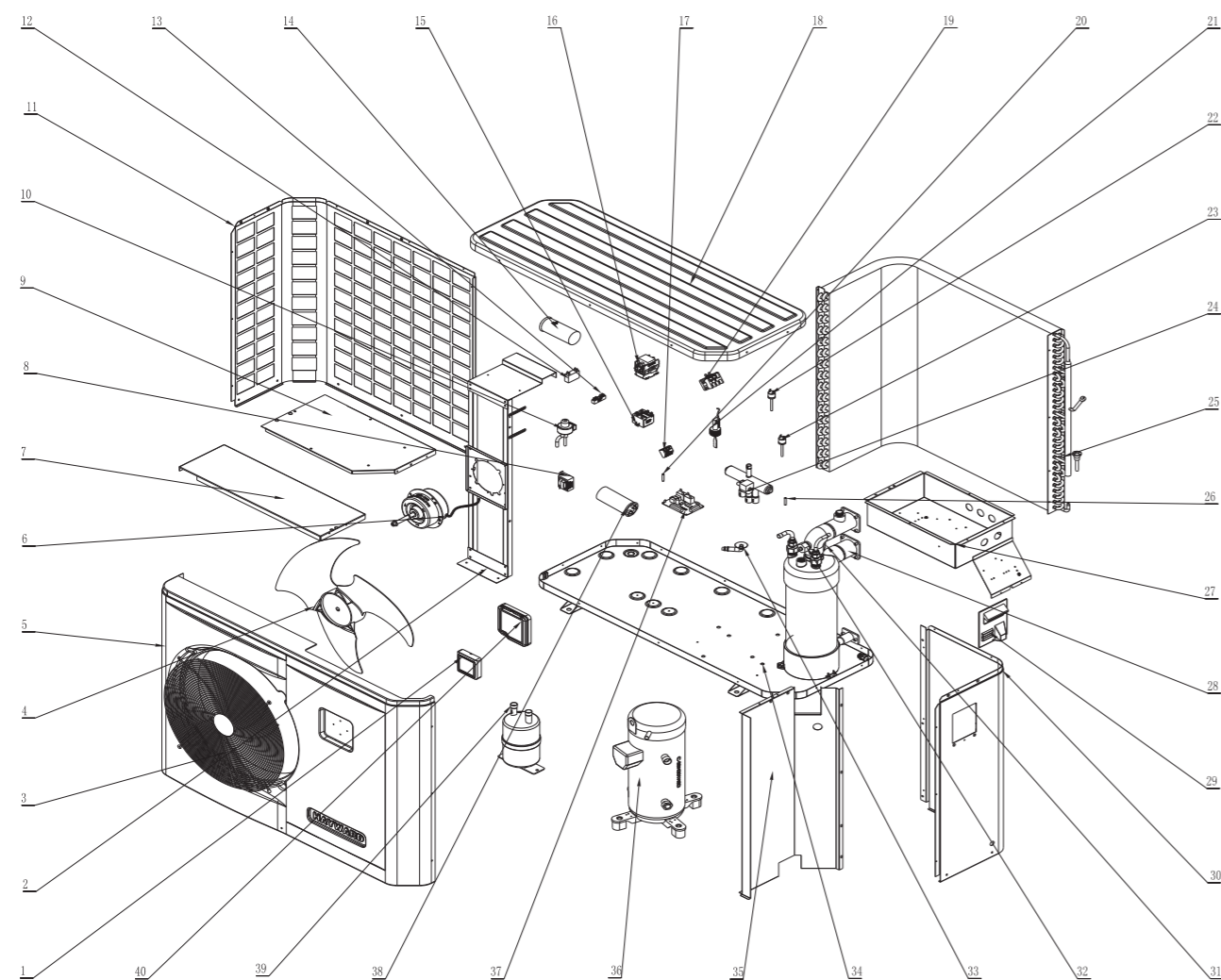
N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Régulateur LCD • LCD controller • LCD-Regler • Regulador LCD • Regulador LCD • Regulador LCD • LCD regelaar • Регулятор с жидкокристаллическим дисплеем		HWX950531152
2	Support Moteur • Fan motor bracket • Motorträger • Soporte Motor • Soporte Motor • Motorsteun • Опора Мотора		HWX320921092
3	Grille de protection ventilateur • Fan protection grille • Schutzgitter des Gebläses • Rejilla de protección del ventilador • Rejilla de protección del ventilador • Grelha de protecção do ventilador • Beschermrooster ventilator • Защитная сетка вентилятора		HWX340621049
4	Helice ventilateur • Fan blade • Gebläsepropeller • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Ventilatorschroef • Винт вентилятора		HWX20002705
5	Panneau avant • Front panel • Vorderplatte • Panel delantero • Pannelo anteriore • Pannel frontal • Voorpaneel • Передняя панель		HWX320922015
6	Moteur ventilateur • Fan motor • Gebläsemotor • Motor ventilador • Motor ventilador • Motor ventilador • Ventilatormotor • Мотор вентилятора		HWX20013328
7	Panneau support • Support panel • Supporttafel • Panel de soporte • Panel de protección • Pannel de suporte • Steunpaneel • Панель опоры		HWX320921025
8	Transformateur 230V~/12V~ • Transformer 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • Transformador 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • Трансформатор 230 В~/12 В~		HWX200037003
9	Panneau de protection électrique • Electrical box cover • Stromschutzplatte • Panel de protección eléctrica • Panel de protección eléctrica • Pannel de protecção eléctrica • Elektrisch beschermpaneel • Защитная панель электроотсека		HWX320921024
10	Détendeur électronique • Electronic expansion valve • Elektronischer Sensor • Descompresor electrónico • Descompresor electrónico • Regulador electrónico • Elektronische drukregelaar • Электронный редуктор		HWX20021451
11	Panneau arrière • Back panel • Rückplatte • Panel posterior • Panel posterior • Pannel traseiro • Achterpaneel • Задняя панель		HWX320921090
12	Condensateur ventilateur (4µF) • Fan motor capacitor (4µF) • Gebläsekondensator (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensator ventilator (4µF) • Конденсатор вентилятора (4 мкФ)		HWX20003508
13	Bornier 2 connexions • Terminal block 2 connections • Klemmleiste mit 2 Anschlüssen • Borna de 2 conexiones • Borna de 2 conexiones • Terminal de 2 ligações • Aansluitblok met 2 aansluitingen • Клеммная колодка на 2 контактов		HWX20003909
14	Condensateur compresseur (98µF) • Compressor capacitor (98µF) • Kondensator des Kompressors (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensator compressor (98µF) • Конденсатор компрессора (98 мкФ)		HWX20003524
15	Relai • Relay • Relais • Relé • Relè • Relé • Relais • Реле		HWX20003676
16	Contacteur Compresseur • Compressor contactor • Kompressorschütz • Contactor Compresor • Contattore Compresore • Contactor Compressor • Contactor Compressor • Контакттор Компрессора		HWX200036007
17	Bornier 3 connexions • Terminal block 3 connections • Klemmleiste mit 3 Anschlüssen • Borna de 3 conexiones • Borna de 3 conexiones • Terminal de 3 ligações • Aansluitblok met 3 aansluitingen • Клеммная колодка на 3 контактов		HWX20003933
18	Panneau supérieur • Top cover • Obere Platte • Panel superior • Panel superior • Pannel superior • Bovenpaneel • Верхняя панель		HWX320922016
19	Bornier 3 connexions • Terminal block 3 connections • Klemmleiste mit 3 Anschlüssen • Borna de 3 conexiones • Borna de 3 conexiones • Terminal de 3 ligações • Aansluitblok met 3 aansluitingen • Клеммная колодка на 3 контактов		HWX20003920
20	Sonde température évaporateur • Coil temperature sensor • Temperatursensor des Evaporators • Sonda de temperatura evaporador • Sonda de temperatura evaporador • Sonda de temperatura evaporador • Sensor ondensatietemperatuursensor • Датчик температуры испарителя		HWX20003242
21	Détecteur de débit d'eau • Flow switch • Sensor des Wasserdurchsatzes • Detector del caudal de agua • Detector del caudal de agua • Detector de débito de água • waterdebit detector • Детектор пропускной способности		HWX200036005
22	Pressostat haute pression • High pressure switch • Hochdruckregler • Presostato de alta presión • Presostato de alta presión • Pressostato alta pressão • Hogedrukschakelaar • Прессостат высокого давления		HWX20013605
23	Pressostat basse pression • Low pressure switch • Niedrigdruckregler • Presostato baja presión • Presostato baja presión • Pressostato baixa pressão • Lagedrukschakelaar • Прессостат низкого давления		HWX20003603
24	Vanne 4 voies • 4 ways valve • 4-Wege-Ventil • Válvula 4 vías • Válvula 4 vías • Válvula de 4 vías • 4-wegskraan • 4-х канальный вентиль		HWX20011491
25	Evaporateur à ailette • Fin coil • Flügel蒸发器 • Evaporador de aleta • Evaporador de aleta • Evaporador de aleta • Verdampfer met lamellen • Пластинчатый испаритель		HWX351212001
26	Sonde température d'air • Air temperature sensor • Lufttemperatursensor • Sonda de temperatura de aire • Sonda de temperatura de aire • Sonda de temperatura do ar • Luchttemperatuursensor • Датчик температуры воздуха		HWX20003242
27	Coffret électrique • Electrical box cover • Stromkasten • Armario eléctrico • Armario eléctrico • Bastidor eléctrico • Elektrische behuizing • Электрощкаф		HWX320921021
28	Condenseur Titane PVC • PVC-Titanium condenser • Titan-Kondensator PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador Titane PVC • Titanium PVC condenser • Охладитель из ПВХ Titane		HWX320912013
29	Trappe d'accès électrique • Protection cover • Stromanschlussklappe • Trampilla de acceso eléctrico • Trampilla de acceso eléctrico • Alçapão de acesso eléctrico • Elektrisch toegangsluik • Лючок доступа к электроконтактам		HWX320822008
30	Panneau droit • Right panel • Rechte Platte • Panel derecho • Pannelo destro • Pannel direito • Rechterpaneel • Правая панель		HWX320921089
31	Sonde de sortie d'eau • Water outlet sensor • Sensor des Wasserauslasses • Sonda de salida de agua • Sonda de salida de agua • Sonda de saída de água • Sensor voor buitengaand water • Датчик воды на выходе		HWX20003242
32	Sonde d'entrée d'eau • Water inlet sensor • Sensor des Wassereinflusses • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de água • Sensor voor binnenkomend water • Датчик воды на входе		HWX20003242
33	Raccordement condensat • Drain connector • Kondensatanschluss • Conexión condensado • Conexión condensado • Ligaçao condensado • Condensaataansluiting • Отвод конденсата		HWX34002203
34	Fond • Bottom panel • Boden • Fondo • Fondo • Fundo • Achtergrond • Дно		HWX320921091
35	Panneau de séparation • Center wall • Trennplatte • Panel de separación • Panel de separación • Pannel de separação • Scheidingspaneel • Разделительная панель		HWX320921023
36	Compresseur • Compressor • Kompressor • Compresor • Compresor • Compressor • Compressor • Компрессор		HWX200011081
37	Carte électronique • PCB board • Elektronikarte • Tarjeta electrónica • Tarjeta electrónica • Placa electrónica • PCB • Электронная плата		HWX950531145
38	Condensateur compresseur (70µF) • Compressor capacitor (70µF) • Kondensator des Kompressors (70µF) • Condensador compresor (70µF) • Condensador compresore (70µF) • Condensador compresor (70µF) • Condensator compressor (70µF) • Конденсатор компрессора (70 мкФ)		HWX20003527
39	Réservoir de liquide • Liquid tank • Flüssigkeitstank • Depósito de líquido • Serbatoio di liquido • Depósito de líquido • Vloeistofvat • Резервуар для жидкости		HWX35001401
40	Couverture d'hivernage • Waterproof cover • Schutztür • Puerta de protección • Puerta de protección • Porta de protecção • Beveiligingspoort • Защитная дверца		HWX200022068

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Pompes à chaleur

Heat Pump

EnergyLine Pro ENP5M



EnergyLine Pro ENP5M

N°	Description ⁽¹⁾	Nb	Ref
1	Régulateur LCD • LCD controller • LCD-Regler • Regulador LCD • Regulador LCD • Regulador LCD • LCD regelaar • Регулятор с жидкокристаллическим дисплеем		HWX950531152
2	Support Moteur • Fan motor bracket • Motorträger • Soporte Motor • Soporte Motor • Soporte Motor • Motorsteun • Опора Мотора		HWX320921092
3	Grille de protection ventilateur • Fan protection grille • Schutzgitter des Gebläses • Rejilla de protección del ventilador • Rejilla de protección del ventilador • Grelha de protecção do ventilador • Beschermrooster ventilator • Защитная сетка вентилятора		HWX340621049
4	Helice ventilateur • Fan blade • Gebläsepropeller • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Hélice ventilador • Ventilatorschroef • Винт вентилятора		HWX20002705
5	Panneau avant • Front panel • Vorderplatte • Panel delantero • Pannelo anteriore • Pannel frontal • Voorpaneel • Передняя панель		HWX320922015
6	Moteur ventilateur • Fan motor • Gebläsemotor • Motor ventilador • Motore ventola • Motor ventilador • Ventilatormotor • Мотор вентилятора		HWX20013328
7	Panneau support • Support panel • Supporttafel • Panel de soporte • Pannelo supporto • Pannel de suporte • Steunpanneel • Панель опоры		HWX320921025
8	Transformateur 230V~/12V~ • Transformer 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • TRANSFORMADOR 230V~/12V~ • Transformador 230V~/12V~ • Transformator 230V~/12V~ • Трансформатор 230 В~/12 В~		HWX200037003
9	Panneau de protection électrique • Electrical box cover • Stromschutzplatte • Panel de protección eléctrica • Panel de protección eléctrica • Pannel de protecção eléctrica • Elektrisch beschermpanneel • Защитная панель электроустройства		HWX320921024
10	Détendeur électronique • Electronic expansion valve • Elektronischer Sensor • Descompresor electrónico • Descompresor electrónico • Regulador electrónico • Elektronische druckregelaar • Электронный редуктор		HWX200014151
11	Panneau arrière • Back panel • Rückplatte • Panel posterior • Panel posterior • Pannel traseiro • Achterpanneel • Задняя панель		HWX320921090
12	Condensateur ventilateur (4µF) • Fan motor capacitor (4µF) • Gebläsekondensator (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensador ventilador (4µF) • Condensator ventilator (4µF) • Конденсатор вентилятора (4 мкФ)		HWX20003508
13	Bornier 2 connexions • Terminal block 2 connections • Klemmleiste mit 2 Anschlüssen • Borna de 2 conexiones • Borna de 2 conexiones • Terminal de 2 ligações • Aansluitblok met 2 aansluitingen • Клеммная колодка на 2 контактов		HWX20003909
14	Condensateur compresseur (98µF) • Compressor capacitor (98µF) • Kondensator des Kompressors (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensador compresor (98µF) • Condensator compressor (98µF) • Конденсатор компрессора (98 мкФ)		HWX20003524
15	Relai • Relay • Relais • Relé • Relè • Relé • Relais • Реле		HWX20003676
16	Contacteur Compresseur • Compressor contactor • Kompressorschütz • Contactor Compresor • Contattore Compresore • Contactor Compresor • Contactor Compresor • Контакттор Компрессора		HWX200036007
17	Bornier 3 connexions • Terminal block 3 connections • Klemmleiste mit 3 Anschlüssen • Borna de 3 conexiones • Borna de 3 conexiones • Terminal de 3 ligações • Aansluitblok met 3 aansluitingen • Клеммная колодка на 3 контактов		HWX20003933
18	Panneau supérieur • Top cover • Obere Platte • Panel superior • Panel superior • Pannel superior • Bovenpanneel • Верхняя панель		HWX320922016
19	Bornier 3 connexions • Terminal block 3 connections • Klemmleiste mit 3 Anschlüssen • Borna de 3 conexiones • Borna de 3 conexiones • Terminal de 3 ligações • Aansluitblok met 3 aansluitingen • Клеммная колодка на 3 контактов		HWX20003920
20	Sonde température évaporateur • Coil temperature sensor • Temperatursensor des Evaporators • Sonda de temperatura evaporador • Sonda de temperatura evaporador • Sonda temperatura evaporador • Sensor ondensatietemperatuursensor • Датчик температуры испарителя		HWX20003242
21	Détecteur de débit d'eau • Flow switch • Sensor des Wasserdurchsatzes • Detector del caudal de agua • Detector del caudal de agua • Detector de débito de água • waterdebit detector • Детектор пропускной способности		HWX200036005
22	Pressostat haute pression • High pressure switch • Hochdruckregler • Presostato de alta presión • Presostato de alta presión • Presostato alta pressão • Hogedrukschakelaar • Прессостат высокого давления		HWX20013605
23	Pressostat basse pression • Low pressure switch • Niedrigdruckregler • Presostato baja presión • Presostato baja presión • Presostato baixa pressão • Lagedrukschakelaar • Прессостат низкого давления		HWX20003603
24	Vanne 4 voies • 4 ways valve • 4-Wege-Ventil • Válvula 4 vías • Válvula 4 vías • Válvula de 4 vías • 4-wegskraan • 4-х канальный вентиль		HWX20011491
25	Evaporateur à ailette • Fin coil • Flügel蒸发器 • Evaporador de aleta • Evaporador de aleta • Evaporador de alheta • Verdampfer met lamellen • Пластинчатый испаритель		HWX351212001
26	Sonde température d'air • Air temperature sensor • Lufttemperatursensor • Sonda de temperatura de aire • Sonda de temperatura de aire • Sonda temperatura do ar • Luchttemperatuursensor • Датчик температуры воздуха		HWX20003242
27	Coffret électrique • Electrical box cover • Stromkasten • Armario eléctrico • Armario eléctrico • Bastidor eléctrico • Elektrische behuizing • Электрошкаф		HWX320921021
28	Condenseur Titane PVC • PVC-Titanium condenser • Titan-Kondensator PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador de titanio PVC • Condensador Titane PVC • Titanium PVC condenser • Охладитель из ПВХ Titane		HWX320912013
29	Trappe d'accès électrique • Protection cover • Stromanschlussklappe • Trampilla de acceso eléctrico • Trampilla de acceso eléctrico • Alçapão de acesso eléctrico • Elektrisch toegangsluik • Лючок доступа к электроконтактам		HWX320822008
30	Panneau droit • Right panel • Rechte Platte • Panel derecho • Pannelo destro • Pannel direito • Rechterpanneel • Правая панель		HWX320921089
31	Sonde de sortie d'eau • Water outlet sensor • Sensor des Wasserauslasses • Sonda de salida de agua • Sonda de salida de agua • Sonda de saída de água • Sensor voor buitengaand water • Датчик воды на выходе		HWX20003242
32	Sonde d'entrée d'eau • Water inlet sensor • Sensor des Wassereinlasses • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de agua • Sonda de entrada de água • Sensor voor binnenkomend water • Датчик воды на входе		HWX20003242
33	Raccordement condensat • Drain connector • Kondensatanschluss • Conexión condensado • Conexión condensado • Ligaçao condensado • Condensaataansluiting • Отвод конденсата		HWX34002203
34	Fond • Bottom panel • Boden • Fondo • Fondo • Fundo • Achtergrond • Дно		HWX320921091
35	Panneau de séparation • Center wall • Trennplatte • Panel de separación • Panel de separación • Pannel de separação • Scheidingspanneel • Разделительная панель		HWX320921023
36	Compresseur • Compressor • Kompressor • Compresor • Compresor • Compresor • Compresor • Компрессор		HWX200011053
37	Carte électronique • PCB board • Elektronikarte • Tarjeta electrónica • Tarjeta electrónica • Placa electrónica • PCB • Электронная плата		HWX950531145
38	Condensateur compresseur 80µF • Compressor capacitor (80µF) • Kondensator des Kompressors (80µF) • Condensador compresor (80µF) • Condensatore compressore (80µF) • Condensador compresor (80µF) • Condensator compressor (80µF) • Конденсатор компрессора (80 мкФ)		HWX200035004
39	Réservoir de liquide • Liquid tank • Flüssigkeitstank • Depósito de líquido • Serbatoio di liquido • Depósito de líquido • Vloeistofvat • Резервуар для жидкости		HWX35001401
40	Couverture d'hivernage • Waterproof cover • Schutztür • Puerta de protección • Puerta de protección • Porta de protecção • Beveiligingspoort • Защитная дверца		HWX200022068

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

Note

A series of horizontal dotted lines for writing notes.